Le paqueboi France a été vendu à une société saondienne

LIRE PAGE 42



Directeur: Jacques Fauvet

1,60 F

Algerie, 1,30 DA; Maroc, 1,60 dir.; Tonisic, 1,30 ta.; Allemagne, 1 DM; Autriche, 71 sch.; Belgique, 13 ir.; Canada, \$ 0,75; Dangemark, 3,50 kr.; Espagne, 35 pes.; Grande-Bretagne, 20 p.; Grèce, 20 dr.; Iran, 45 ris; Italie, 350 L; Liber, 175 p.:

ISON PARKS - CEDEN (S C.C.P. (207-23 Paris Telex Paris nº 630572 Tél.: 246-72-23

L'action internationale contre le terrorisme LES NOUVELLES DEMOCRATIES IBÉRIQUES

Les frontières de la répression

Nul me se fait d'Illusions sur n pertée du débat demande aux Nations unies par une quarantaine de pays sur la sécurité sérienne. Au mieux, une recommandation sans autre consémence condamnera la piraterie. Même le projet de convention inscrit depuis plus d'un-an à l'ordre du jour de l'Assemblée rénérale sur le mème sujet ne seurait aboutir à ancune mesure contraignante. Après · la tuerie de Munich, en 1972, les Nations anles ont créé un comité sur le anti-allemandes ont eu lieu samedi 22 et dimanche 23 octobre. A Paris terrorisme dont personne n'a plus entendu varier. Il n'y a pas el il n'y apra pas de police et de instice mondiales, parce qu'il est impossible que les cent quaranteneul «nations unies» apprécient de la même façon ce qui est comiamnable et ce qui ne l'est eas, ce qui mérite ou non les circonstances atténuantes et l'in-

La communanté internationale est placée devant une contradiction. D'une part, la répression du terrorisme dépasse le cadre des nations. La rapidité des movens de transport et de communication, raffinement des techniques modernes, la multiplication des échanges à travers les frontières. creent un don d'abiquité mondial our ne profitent aux citoyens monde les plus paisibles comme les terroristes les nius dangereux.

'D'antre part, ces moyens sophistiqués n'effacent pas la distinction nécessaire entre le banditisme ou le terrorismo avengio et la lutte inévitablement violente en dernier recours, contre des régimes tyranniques. La répression ne samult supprimer le tiroit d'asile.

דעמעון

Une coopération policière et judiciaire ne peut donc se concevoir qu'entre des pays ayant des ancentions identifores on du moins voisines de la démocratie et de la liberté. Aussi les Etats Conseil de l'Europe ont-ils gigné, le 7 janvier de cette année, une convention centre le terrorieme, mais, avant même que l'encre ne soit sèche, elle apparet ambitiense à ses signataires. Définissant comme des actes non politiques - et qui consequent ne cauraient soustraire leurs auteurs à l'extradition - la piraterie acrieune. ies prises d'etages, l'utilisation d'azmes à feu et d'explosifs, les atiaques à main armée contre les diplomates, elle n'a été jusqu'à present ratifiée que par l'Autricke

Tout en apposant sa signature, la France avait réservé son approbation définitive. M. Giscard d'Estaing avait fait remarquer que l'Europe occidentale n'était pas à l'abri de menaces dictatoriales. Qui oserait affirmer que les dix-neuf pays du Conseil de Europe (bientôt vingt, avec (Espagne) ignorent la contrainte politique? Les Neut de la Communauté: européenne ent estimé qu'ils devaient d'abord établir entre eux des règles communes. Depuis juillet 1976, une commission de juristes travaille sur un projet français qui prévott l'extradition e quasi autematique » pour les suieurs d'actes terroristes « graves » passibles d'une peine de plus de cinq ans de prison. L'Europe des Neuf s'oriente donc vers une réglementation à la fois plus sévère et pins contraignante que celle du Conseil de l'Europe. Mais elle ne s'appliquerait - c'est toute la question, et l'en peut d'ailleurs se demander si elle est résolue ou'à une partie de l'Europe.

L'affaire est moins juridique que politique. Le drame de Mogadiscie l'avait d'ailleurs une fois de plus sémontre : c'est one le Yémen du Sud etc-Somalie out coopers chacun iene manière avec, la R.F.A. que les stages ont pu être libérés. Demain comme hier, ce me sont pas de nouveeux lextes qui rendront plus efficace la repression du terrorisme international, mais l'asage que l'on en fers.

Les Nations unies sont invitées | ESPAGNE : à débattre

A la suite du détournement de l'avion de la Lufthansa, les représentants de quarante-deux pays ont décidé d'inviter, mardi 25 octobre l'Assemblée générale de l'ONU à débattre de « la sécurité de l'aviation civile 2, afin, notamment, que les gouvernements renforcent les mesures de protection des passagers (lire page 4 l'article de L. Wiznitzer).

L'enquête destinée à retrouver les auteurs et les complices du meurire de Hanns-Martin Schleyer et d'autres assassinats politiques se poursuit en Allemagne jédérale, en France et dans d'autres pays voistes de la R.F.A. Les polices française et ouest-allemande indiquent qu'elles ont reçu de très nombreux témoignages utiles.

La découverte d'armes, de munitions et de matériel divers dans les cellules des terroristes qui se sont donné la mort à la prison de Stutigari-Stammheim provoque une vive émotion en R.F.A. Cependant, selon son avocate. Irmgard Moeller lui a déclaré qu'elle n'a pas tente de mettre fin à ses jours. Dans différentes villes européennes, de nouvelles manifestations

des militants d'extrême gauche ont occupé les locaux du quotidien Libération, qui n'a pas para ce landi LES BOUCS **EMISSAIRES**

par JEAN PLANCHAIS

La « bande à Baader » a ter- bien structurée, sans exutoire pour miné dans le sang sa sanglante queique contestation extra-constitrajectoire. Le sang du pilote tutionnelle que ce soit. Une hon-Jürgen Schumann, le sang de nête marmite au couvercle frop bien vissé. Ce qui ne les justifie Hanns-Martin Schleyer et le sang des suicides de Stammheim. Baanullement, mais les explique un nea Mais on a rarement va une der et ses suppôts entendalent rendre fou le régime qu'ils vousociété menacée s'interroger sur laient perdre, en le poussant vers ses défauts et ses manques. Tant que la menace n'est pas écartée la répression et le totalitarisme Out-ils vraiment perdu ou sontil est plus facile de trouver des boucs émissaires. On n'y a pas ils en train de gagner leur parl? Le chancelier Schmidt et ses amis manque en République fédérale, ont reussi à-limiter les réactions avec l'appui hors de ses fronde l'opinion allemande, à éviter tières de certains de ceux qui la loi du talion et la plunart admirent et envient le « libérades excès que pourrait commettre Hame musclé a qu'on y pratique. an nom de l'ordre un peuple où Boucs émissaires, tous ceux qui, l'ordre et la franquillité sont outre-Rhin, sont soupcomés de érigés à la hauteur d'un kiéai.

sinon d'une filéologie. Mais pour une partie de l'opinion allemande, comme à travers l'Europe pour tout ceux qui ont tremblé lors des révoltes étudiantes des amées 60 et qui tremblent encore devant les rèves pourtant bien palis de la jeunesse il fallaft d'autres boucs émissaires. Les délires de la « bande à Baader » et de ses amis prenaient apeui

AU JOUR LE JOUR

La panade et la soupe

En somme, ce que M. Chirac reproche au socialisme de M. Mitterrand, c'est d'être tiède et mou. Et il partit évident que le reproche s'applique aussi implicitement au libéralisme de M. Giscard d'Estaina.

Autrement dit, en dehors des communistes, tout ce oui n'est pas M. Chirac lui-même, c'est de la papade. Sons doute, mais est-il bien prudent. de le proclamer devant une classe politique qui a toujours eu le goût d'aller à . la soupe?

ROBERT ESCARPIT.

M. Suarez assiste à l'installation de la sécurité de l'aviation civile du président de la Généralité catalane

M. Adolfo Snarez, chef du gouvernement espagnol, assiste, ce landi 24 octobre, à Barcelone, à l'entrée en fonction de M. Josep Tarradellas, président de la Généralité, le gouvernement autonome catalan. M. Tarradellas, qui a négocié le statut d'autonomie avec les autorités de Madrid, vivait en exil, en France, depuis trente-neuf ans.

Une alerte à la bombe, dans l'avion qu'il avait pris à Madrid. a retardé son arrivée dans la capitale catalane, où il a été accueilli par une foule fervente mais peu nombreuse. On estime à Barcelone que M. Tarradellas n'est pas pressé de faire appel aux chefs des partis politiques catalans pour constituer son premier gouvernement.

D'autre part, des dizaines de milliers d'extrémistes de droite ont manifesté, vendredi soir 21 octobre, à Madrid, injuriant M. Suarez aux cris de « traître ». La manifestation, qui avait été autorisée par le gouvernement civil de Madrid, était organisée nar - Fuerza Nueva » contre « le terrorisme, la division de l'Espagne et le chaos économique ».

De notre correspondant

Barcelone. — Il n'y a eu mi flèvre tranquille. Des poings tendus, des fervente, mais étonnamment calme. quatre traits rouges du drapeau cataian), das murs pavolsés, un moutonnement incessant de bannières et de banderoles. l'hymne national chanté plusieure fois et, là-haut, au balcon de la Généralité, le président enfin retrouvé. le vieux solitaire de Saint-Martin-le-Beau, celui qui a incemé. pendant tant d'années, une légitimité à laquelle ils n'étaient pas si nom-__eriors & xuerd li y a trente-neuf ans. M. Josep

Tarradellas quittait la Catalogne, à pied dans la colonne des vaincus. Olmanche, ils étalent tous là franquistes et non-franquistes, pour l'acqueillir. Le gouverneur, le maire, le « penser mal », d'être partisens grand patronat..., tous, sauf d'une « gauche » assimilée pêleabsence remarquée — le capitaine général de la région, qui manifeste. dit-on, à l'égard de l'autonomie calalane, una résistance sourde, butée.

La premier acte des retrouvallles ni débordements. Barcelone a fait à avait eu lleu à Montjuich, au pied M. Josep Tarradellas, dimanche d'un palais des expositions solennel 23 octobre, une fête vibrante, mais et compliqué, et devant une foule bras jevés (quatre doigts écartés, les n'y avait pas un million de personnes comme le jour de la Diada, la fête nationale, il y en avait sans doute dix fols moins, assez en tout cas pour donner corps et ame à l'idée que M. Tarradellas avait gardée, mal-

gré son exil, de la nation catalane. Alors, le vieux roc s'est brisé. Le grand gaillard de soixante-dix-hult ans, connu pour sa dureté et son l entêtement, a serré la bouche pour l'hui, de « vaincre la crise et sauver ne pas éclater en sanglots. Il lui a la révolution o. a Mais, a-t-il préfallu quelques minutes pour retrouver cisé, un accord politique ne corles mots-clés du discours politique l respond pas à un partage du qu'il n'a pas cessé de tent al poupoir, » Aussi le P.S. serait-il Madrid, pendant les deux lours décide à maintenir la formule de passes à saluer les autorites — dont gouvernement « monolithique ». le rol — et qui ont constitué le lelt- le largi toutefois à des 🧸 indépenmotiv de ses salutations à Barce- dants » recrutés à droite et à lone : la victoire de la Catalogne. c'est aussi celle de l'Espagne.

CHARLES VANHECKE (Lire la suite page 6.)

PORTUGAL:

La droite refuse un compromis avec

le gouvernement

Au cours d'une réunion des cadres du parti socieliste portugais dans l'Alentejo, la région où s'applique la réforme agraire. M. Mario Source a dėsendu, samedi 22 octobre, le principe d'une plate - forme d'entente parlementaire entre le gouvernement portugais et Popposition. Mais les diriceants du Contre démocratique et social (C.D.S.) et du parti social-democrate (P.S.D.) so refusent à ce compromis et ne veulent pas participer à des négociations arec les communistes. En reranche, socialistes et communistes paraissent désireux, dans la phase actuelle. le mettre en sourdine à leurs querelles.

De notre correspondant

Lisbonne. — Devant les cadres socialistes de la région où s'applique la réforme agraire au Portugal. M. Soares a mis en évidence les avantages d'un accord entre toutes les forces politiques et sociales, qui permettrait, selon gauche du parti.

JOSÉ REBELO.

(Live la suite page 6.)

LES GRILLES DU TEMPS

sur le blocage d'une société trop Entretien avec Morris Janowitz «Civilisation» de la société militaire et «militarisation» de la société civile

militaire qui se modèle sur la société

Dans les pays industriels comme dans les Etats en voie de développement. société civile et société militaire coexistent et s'intervénétrent sans que l'on puisse distinguer, au cours de leur évo-

mele au communisme et à l'anar-

(Live la suite page 4.)

chie, au « nihilisme ».

litaire: Mais la concevtion de la discipline est certainement différente ? — La « civilisation » de l'institution militaire est bien plus importante que la « militarisation » de la société civile. Ce qui ne

signifie pas que la société militaire soft sans influence sur la société civile. Cette influence s'explique an plan économique.

lution réciproque, si la société civile se calque progressivement sur la société militaire - comme beaucoup le redoutent avec la création des régimes dits forts ou policiers. -- ou si c'est la société

La société civile commence mais, dans les sociétés industriel- raison de la technicité des pro- violence ; ils perpêtuent donc la les avancées, elle reste limitée. La cessus industriels, — l'institution question essentielle pour ces militaire exige, pour les mêmes qu'ils établissent une relation difsociétés est celle de l'Etat- raisons, l'introduction d'un type providence (Welfare State) et du similaire de participation. Mais à sus et le pouvoir véritable de niveau de leurs économies. Le vouloir mettre en exergue la prise des décisions. En définitive Welfare (1) a sans doute plus d'importance que les dépenses militaires. De plus, des difficultés et des tensions surgissent dans les systèmes parlementaires. L'évohition des démocraties occidents. les vers une certaine forme d'au-

toritarisme ne résulte pas, pour l'essential, des pressions émanant de l'institution militaire, mais de la crise de légitimité des gouvernements en hitte avec différentes factions des partis politiques.

> Il existe dans les sociétés démocratiques uns tendance à g l'Etat policier », à l'instauration d'un espionnage systématique, à la réduction des droits des citoyens. Ce ne sont pas les militaires qui engendrent un tel état de fait ; ce sont les tensions politiques et les groupes de pression politique qui agissent au sein même de la société civile.

s La « civilisation » de l'institution militaire implique que sa discipline se rapproche de plus en plus de celle qui règle la société civile. Les anciennes méthodes les sanctions autoritaires ont, dans l'armée, une efficacité chaque jour moins grande. De même que tout espace et tout environment industriel suppose la recherche d'une cooperation. dans le travail, de certaines mél'établissement d'un consensus à l'égard des décisions prises — en

(1) Le terme Welfare State, on Etat-providence, reconvre tontes les megures de protection sociale. —

convergence de la discipline de la société civile, il ne faut pas en des circonstances actuelles. déduire abusivement que toutes différences fondamentales ont

Les militaires détienment les moyens de la destruction et de la

civile. Créateur de la sociologie militaire. le professeur Morris Janowitz affirme que la « civilisation » de la société militaire l'emporte sur la « militarisation » de la société civile.

tradition hérolous : cela explique férente entre la notion de consenla convergence est grande e l'institution militaire et celle de même irréversible, compte tenu

(Live la suite page 2.)

Propos recueillis par LÉO PALACIO

UN FESTIVAL DE MUSIQUE CONTEMPORAINE

Les vendanges de Donaueschingen

Donaueschingen, source du Da- que Hindemith, faites votre munube dans la Forêt noire. Chaque sique, moi je fais la mienne, » Le année, on vient s'y pencher pour premier cycle ne dura que six ans. juger de la cote des nouveaux mu- Mais Schoenberg et Webern, entre siciens, mais cette «corbeille» est souvent aussi trompeuse que celle de la Bourse ou celle qui enclôt la source du Danube. Car le grand fleuve vient de plus loin, s'il prend lci son nom. Les musiciens, de même, se forment au loin, mais ils accourent tous à Donaueschingen pour se faire un nom-

six ans déjà. Lors du premier Festival, en juillet 1921, Hindemith y fut couronné et Berg reconnu. Et un dialogue, plaisant parce qu'éternel, opposa Richard Strauss à Hindemith: « Pourquoi composez-vous atonal? Vous avez tant de tolent! > < Herr professor, répliautres, y révélèrent leurs œuvres L'idée fut reprise après la guerre,

toujours à l'instigation des princes de Fürstenberg, appuyés sur leurs florissantes brasseries, et depuis 1950, on a vu paroître à Donaueschingen toutes les futures têtes couronnées de la musique Messiden, Boulez, Henze (1951), L'usage en remonte à cinquante- Jolivet (1952), Schaeffer, Pierre Henry et Nona (1953), (1954), Xenakis (1955), Bério (1956), Amy (en 1957, où Stravinski vient diriger « Agon »), Kagel (1959), etc.

JACQUES LONCHAMPT. (Lire la suite page 23.)

Jean lacouture 'Un grand livre... La moisson de llean Lacouture est superbe! " Main Duboniel / Le Mondo 'Refuser la fatalité du Mai politique, vouloir faire mentir Machiavel en personne, a-tron ੋਸੁਭੰਡ ? ... C'est ca dáfi que t ⊌couture donne jumineusement à comprendre. Et d'est en quoi son beau livre, en ces temps de rusos liqui ratent, aide îi **espé**rer**'** Bustraine Poir to Delpean I Le Mondo en in the Million year, in the treations, CO A.

idées

Les grilles du temps

Entretien avec Morris Janowitz

en plus important des techniciens?

- Il est évident que la structure et l'idéologie de l'institution militaire subissent l'influence des aspects techniques qui sont désormais les siens. On pourrait donc en déduire hâtivement que l'institution militaire est devenue une gigantesque organisation technique. Il n'en est rien ! Il est frappant de constater la permanence des valeurs hérolques et de l'honneur, due au seul fait que les militaires se doivent toujours de faire face à des impondérables, à l'imprévisible. L'idée d'un champ de bataille entièrement automatisé

» Adoptant une perspective restrictive à l'égard de certains des éléments de l'institution militaire et de leur transformation. certains relettent le caractère fondamental et unique du concept de guerre : ils lui préfèrent celui de « gestion » des conflits. Mais on ne peut s'attendre que tout soit pris en charge par des ordinateurs ou d'autres moyens électroniques : en dernier ressort, c'est la seule raison humaine qui doit intervenir. Même si le jugement de l'autre a pour fonction de sauvegarder l'état de dissussion, plutôt que de se fixer sur le concept traditionnel de guerre entre nations.

nous vivons incite bien peu de garçons à ressentir le désir patriole mode de vie proposé par l'armée : ils veulent voyager. plloter un avion, sauter en parachute, href avoir une vie d'aventures. Ces raisons personnelles sont importantes, bien que les réalités actuelles n'y correspon-

dent que très peu. » Il y a aussi le désir de faire une carrière avec une solde satisfaisante et comportant des possibilités d'avancement. Il associer à ce point de vue financier un désir de formation professionnelle qui permettra intégration ultérieure dans la société civile avec un niveau et une fonction supérieurs. C'est là la situation actuelle aux Etats-Unis où les jeunes apprennent des métiers techniques ou administratifs puis quittent l'armée qui, de ce fait, est en passe de devenir un gigantesque système

d'éducation_ • L'armée de projessionnels est-elle appelée à remplacer l'armée de conscription, comme c'est le cas depuis cina ans

aux Etats-Unis?

- La plupart de mes observations (faites en 1973) concernant l'avenir et les problèmes de la force de volontaires (All Volunteers Force) se sont rêvélées correctes. Tout d'abord, la force de volontaires est moins volumineuse en termes d'effectifs et tend à coûter plus cher que ne l'avaient estime les auteurs du projet. D'autre part, le fort bien que l'idée d'un passage nes veulent y entrer à leur tour. niveau culturel du personnel engagé s'est abaissé dans les

vers un recrutement régional et vers un développement de l'autorecrutement. Au niveau des engagés, on constate une augmentation de la proportion de sujets venant de groupes sociaux minoritaires et de la population noire notamment.

» Au cours de la période de transition, on a noté une augmentation du niveau d'insatisfaction professionnelle parmi les officiers en raison du manque de précision relative aux nouvelles missions militaires, ainsi que d'une perception plus aigué du déclin des gratifications de car-

» Il est probable qu'an cours de

pourront toujours être résolues. être modernisées, et les exigences numériques en effectifs dans la force armée de volontaires s'abaisseront dans une certaine mesure. On pourrait envisager un retour à la conscription en fonction de l'évolution des relations sino-soviétiques.

»Le problème essentiel reste le contrôle de l'armée de volontaires par l'autorité civile. Un nouveau programme d'instruction et de développement de carrière doit être entrepris en vue de réduire le risque de voir le corps des officiers «s'européaniser» par un glissement idéologique à droite.

est une simplification grossière et répandu, un patriotisme démodé armes de combat de l'armée de la prochaine décennie les diffi- celle de la mécanique, de l'ingéabusive de la fonction militaire, se manifeste. Dans nos sociétés terre et les «marines». Au niveau cultés en matière de personnel nierie ou de la physique, qui sont occidentales, ce monde dans leggel des officiers, la tendance s'oriente ne s'attérmeront pas, mais elles des matières techniques : l'étude de l'institution militaire relève Les forces- de réserves pourront de l'humanisme, et, ces dernières années, les recherches en sciences sociales ont permis d'abonder dans un sens d'une plus grande compréhension entre les hommes Ce qu'il faudrait, c'est une fusion entre « les humanités » et les sciences sociales qui permettrait d'approfondir notre connaissance de l'homme. Ceci ne concerne pas senlement les civils mais quesi les militaires, car dans la mesure où ils tentent, les uns et les antres, de mieux connaître la guerre, ils ne peuvent que mieux comprendre la nécessité de s'acheminer vers la naix.

> » Dans un pays comme la France, il existe un certain nombre de théories déterministes pour affirmer que le monde ne peut évoluer que de telle ou telle facon. Je suls frappé par le fait que tant d'intellectuels « avalent » ces théories. Dans les études militaires, le seul fondement est une philosophie pragmatique. D'allleurs, à long terme, c'est cette philosophie qui émergera comme la «philo» du monde occidental. Le lien est étrolt entre le pragmatisme et la technique, et rejetant ces théories très déterministes tellement répandues chez les intellectuels français, je ne doute pas que dans les années à venir nous renouerons définitivement avec la tradition classique française des « lumières ».

> > Propos recueillis par LEO PALACIO.

Un glissement idéologique

• Les querres coloniales sont terminées. Les citoyens des démocraties occidentales restent-us touiours aussi métiants à l'égard des forces armées?

- Il existe sans aucun doute dans les démocraties occidentales une réticence croissante à l'éxard du service des armes. L'idée d'une accession à l'état d'homme adulte par le passage dans l'armée tombe en désuétude. dans la mesure où chacun croit pouvoir exprimer sa virilité par d'autres moyens. Si l'on se rappelle le fait que notre époque est celle des mouvements de libération de la femme, on concoit à l'âge adulte au travers de Parfois même, bien que peu

l'armée ne soit plus de mise. De plus; nous sommes au stade du fameux « état de bien-être », et l'armée n'est plus l'unique recours permettant d'échapper au chômage et aux has salaires. Nous avons créé un monde dans lequel il est possible d'être chômeur sans être contraint de rejoindre l'armée. Il en sera encore ainsi dans les cinq ou dix années à

iouent à nouveau. » Les motifs prépondérants pour l'entrée des jeunes dans l'armée restent les traditions familiales : le père, l'oncle, le grand-père étaient dans l'armée et les jeu-

venir. De ce fait, certaines des

motivations traditionnnelles

Une philosophie pragmatique

 Le sociologue militaire que vous êtes considère-t-il la querre comme possible, impossible, inévitable?

études relatives à l'institution militaire ne doit être qu'une contribution à l'instauration d'un monde sans guerre. C'est là une des aspirations de nos sociétés actuelles, car l'une des conséquences de l'existence des armes nucléaires est de modifier l'idée communément admise de certitude d'un conflit armé. On juge désormais la guerre possible. mais non inévitable. Il est évident qu'il existe au moins un point d'accord entre l'Union

soviétique. l'Europe de l'Ouest et les Etats-Unis : une guerre nucléaire ne saurait en aucune façon servir l'intérêt national.

» Il faut donc que nos études - L'apport fonctionnel des portent toujours sur l'institution militaire afin de permettre une meilleure compréhension des conditions favorables à l'instauration de la paix. Ce n'est pas une étude technique au sens restrictif du terme. De telles études nous permettent une vision globale, à une échelle très vaste, en filiation directe avec la tradition francaise de la philosophie des « lumières ». Jinsiste beaucoup sur ce concept des « lumières » qui me paraît fondamental. L'étude du système militaire n'est pas comparable à

Les points de vue de...

OLIVIER VIAL

CITOYEN-MILITAIRE

Olivier Vial est membre du comité de coordination du Mouvement pour une alternative non violente (MAN).

an e'est écoulé depuis que la Cour de sûreté de l'Etat a remis en liberté le demier inculpé pour entreorise de démoralisation de l'armée ». Après avoir dénoncé le complet et battu à grand bruit le rappel des patriotes, l'affaire s'est éteinte presque secrètement. Quelques inculpations demeurant pourtent, traces oubliées d'un denger que l'on avait gonflé pour mieux le délouer. Peu importe aulourd'hui que les moyens exceptionnels déployés hier pour réprimer le désordre n'ajent soulevé que du vent le souffle du pouvoir a réveillé la voix de l'unité nationale autour du devoir de défense et de l'outil de cette défense.

syndicats dans l'armée : tous les partie politiques, tous les syndicats: ont affirmé que le syndicalisme, au sens courant de ce terme (c'est nous aul soulignons). ne saurait exister dans l'armée. - Ainsi nouvait êtra conciue la crise aux yeux de l'opinion publique, et seion les termes mêmes d'un officier d'active qui dans le Monde du 27 mars 1976. reconnaissait toutefois. courage intellectuel, que - la détense des intérêts matériels et moraux des individus, des groupes sectoriels et de la profession tout entière, mais aussi, sans doute, la réliezion aur la déontologie mátier militaire... - autrement dit, tout ce qui constitue la « fonction syndicale ». — devaient être « assumées » à l'intérieur des armées, mais d'être parfaitement

La persistance des comités de eoldate qui, maintenant, se coordonnent par régions à travers tout le pays, maigré l'étroite surveillance dont ils sont l'objet, prouve un désir réel d'échapper à la passivité. Blenplus, aux revendications avancées par -l'appel des cent - depuis trois ans, cont venues s'alouter de nouvelles exigences qu'aucune organieation syndicale digne de ce nom ne pourrait renier. Le droit s'exprimer ne peut-li être exercé dans l'armée qu'une fols l'ordre exécuté ou la brimade acceptée? Les conditions élémentaires d'hygiène et de sécurité doivent-elles être négligées du seul fait que la guerre solt « naturellement » un exercice inconfortable et dangereux ?... Moins corporatistes, les nouvelles revendi-

cations reflètent une materité politique, née de l'expérience même du service armé, allant lusqu'à demander le fin du commerce des armes « avec des pays fescistes ».

influence extérieure, dira-t-on i

Mais qui regretterait pu'une commu-

nication des idées s'instaure entre les différents corps sociaux, quand les déclarations les plus officielles cherchent à déprofessionnaliser l'armée et à faire de la défense nationale un - engagement populaire's fonde sur une conception politique de la sécurité » ? (1) Influence antimilitariste? Certes. l'on entend par là le contraire du militarisme idéologique et de militarisation organique de l'industrie du commerce et, finalement, de tous les rouages de la société civile. Les matière de défense. En tout cas. elles ne se réglerant ni par des procès exemplaires, ni par des emprisonnements arbitraires, ni par des interrocatoires très apéciaux de la sécurité militaire, cet organisme ramifié, protégé par le secret et ll n'est curieusement aucune mention dans le code de ustice militaire. Le « malaise » ne cera pas non plus quéri par quelques aménagements dont les uns et les autres, de droite ou de gauche, s'arrachent l'exclusivité. Tout cele n'est que simplification abusive d'une question fondamentale dont le peuple français n'a lamais été préparé à débattre : la question de 62 propre défense. Gardons-nous ici de la caricature et reconnaissons au moins au citoyen-militaire la liberté de penser, de s'exprimer et, pourquoi pas, de changer d'opinion.

« il a failu près de sept ans pour me conveincre que notre détafise nationale armée n'est ni pour le peuple ni par le peuple. Aussi. à auelaues mois de la fin du contrat très long que l'avais souscrit à seize ans, je l'ai quittée Hiégalement --non sans avoir essayé, il y a de cela près de trois ens, de la guilter - proprement » par une demande de résiliation adressée par vole hiérarchique. - Ainsi s'exprime Jean-René Quinard, ex-sergent, déserteur de l'armée de l'air. Car les leunes engadés ent aussi leurs revendications propres, celle, per exemple, de pouvoir résiller un contrat en cours de

service ou d'études, comme cela est théoriquement prévu mais pratique ment impossible, sinon unilatéralement par la seule autorité militaire. Journaux de comités de soldats.

dossiers eur la justice militaire, dossiers sur les écoles militaires, le langage y est rarement celui des bulletina officiela: en est-il moins luste pour autant? Trop nombreux - chez nous aussi ! -- sont ceux dui. pour penser autrement, dolvent risquer la prison ou l'hôpital psychiatrique et porter sur eux le sceau de l'a-normalité. Une minorité? En effet, assez forte capendant pour ébranier à la fois le conformisme d'Elat et le conformisma d'opposition. A ceux-là s'eloutent encore les objecteurs de conscience, par centaines chaque année, dont le statut légal est loin d'être équitable : et puis, ce nouveau flot de « déserteurs » d'une armés dite de réserve (2), dont la conscience. révellée par l'Algérie puis par le Larzac, est plus sensible aux devolra de justice qu'aux honneurs des batailles, fussent-elles . de l'avant ». Aussi paradoxal que cela pulsee paraître c'est le souci commun de défense qui réunit tous ces hommes, d'une défense au ne soit. pour le peuple, ni une menace ni une

Le paradoxe, à vrai dire, est blen plutôt dans le fait que l'assurance de notre sécurité dépend d'un pouvoir de destruction totale — la menace. - politiquement et techniguernent détenu par les uns. silencleusement et « civiquement » accepté par les autres : dans le fait, également, que la cohésion à l'intérieur de notre armée soit à la fois si fragile et al sacrée qu'elle doive se solder par une défaite de l'homme — l'offense - devant ses droits fonda-

Pourquoi, aujourd'hul encore, d'être reléguées au rang d'une valne moralisation, quand elles ne sont pas condamnées au banc d'une dangereuse démoralisation? Le moral des troupes, essentiel, Il est vrai, à l'efficacité d'une défense, ne doit être ébranié ni par la politique ni par la morale. Na faut-il pas alors, avant tout, dé-politiser le militaire et dé-moraliser le citoyen ? Toute irruption de la morale en politique se voit alnei repoussée comme invasion ennemie aux frontières du pouvoir.

défense nationale, le 1= juin 1976. (2) Par le renvoi des « papiers » militaires. (Le Monde du 28 avril

MICHEL LAVAL et JEAN-PIERRE MIGNARD

Le silence de l'arbitraire

M. Michel Laval et Jean-Pierre Mionard sont, tous deux, avocats ou barreau de Paris.

le consellier Rolland écrivait : « Trois éléments sont indispensables pour qu'une justice existe: Il faut qu'il y ait un luge, il faut qu'il v alt un avocat qui s'expliquer, il faut qu'il y ait une procédure digne de ce nom qui prévole des sanctions et si on ne s'v conforme pas : des mulités. = La ligne de démarcation ainsi tra-

cée entre justice et arbitraire, on rechercherait en vain l'existence de ces trois critères permettant d'authentifier la première dans l'actuel réclement de discipline générale C'est cependant en vertu de ce

texte qui date de juillet 1975 que l'autorité militaire, alors juge et partie, a pu, suivant un ecénario classique et inquiétant, arrêter sans titre. iétenir préventivement sans limitation de durée, interroger cans contrôle, luger eans avocat et sans débat public et contradictoire, emprisonner, enfin, eans lugement motivé et eusceptible de recours, de leures soldats appartenant à des unités etationnées en France et en Allemagne iédérale. Ces demiers, soupçonnés de a'être livrés, à l'intérieur de leurs casemes, à l'exercice de libertés publiques — ce que prohibe l'anachronique loi nº 72-662 du 13 luillet 1972 portant statut général des militaires. — ont alnsi été condemnés après des simulacres de procès. à des peines d'emprisonnement ferme dites d' « arrêts de riqueur » pour des durées variant de trente à solxante jours.

dispositions du réglement de discipline générale, qui permet à l'autorité militaire d'exercer une action disciplinaire informelle indépendamment de toute coursuite ludiciaire. et, souvent concurremment à elle, force est donc de conclure que, en cette matière, l'arbitraire se situe blen dans la loi elle-même. De tous les corps privés ou publics détenteurs, en effet, de prérogatives disciplinaires. l'armée est le seul qui dispose de ce pouvoir exorbitant et (1) M. Valéry Giscard d'Estaing à dérogatoire au droit commun d'ordonl'Institut des hautes études de ner des peines privatives de liberté.

tions internationales dont la France de non-droit?

est signataire, un tei pouvoir est exclusivement réservé, et encore dans des cas limitativement énumérés. la seule autorité ludiciaire. Ainsi en disposent, notamment, les articles 5 et 6 de la Convention européenne de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales qui entourent, d'ailleurs, l'exercice de ce pouvoir d'un certain nombre de garanties, d'une nature analogue à celles définies par M. le conseiller Roi-

- ... Toute personne a droit à ce que sa cause soit entandua équitablement, oubliquement et dens un délai ralsonnable, par un tribunal indépendent et impartial ... > (Art. 6.1.) Tout accusé a droit notamment

 — être Informé dans les plus courts délais... de la nature et de la cause de l'accusation portée contre lui : - disposer du temps et des faci-Iltés nécessaires à la préparation de sa défense :

— se défendre lui-même ou avoir l'essistance d'un défenseur de son choix... - (art. 6, 2).

ratification de ce texte, lui conférant force exécutoire, en mai 1974 soit vingt-trois ans après sa signature. — le gouvernement français e émis un certain nombre de réservas excluant de ses dispositions le rèclement de discipline générale. implicite aveu de son caractère arbitraire L.

il est vral qu'au moment de la

Ainsi dotée d'une police propre, la cécurité militaire, protégée par des luridictions particulières, les tribunaux permanents des forces armées et tribunaux militaires aux armées, régie par un droit spécifique, le code de justice militaire. Investie. enfin. d'un pouvoir disciplinaire prétorien, l'armée se trouve placée hore la loi de la société civile, ce qui explique sans doute, que, dans un passé récent, elle ait ou tenter d'intervenir contra elle.

L'armée dispose de la force, et l'histoire enseigne souvent par le silence de peuples muselés et de nations soumises qu'elle peut jouer un rôle décisif au moment où lis étaient appaiés à d'importantes mutations sociales dont sile aurait sub le contreccup. Comment, dès lors. Or, aux termes du droit positif, des se résigner à voir perdurer ce monde textes constitutionnels et des conven- clos, secret, immobile et imprévieible

PORTRAIT Le créateur

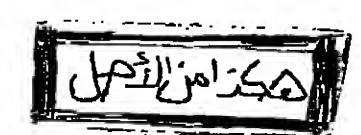
de la sociologie militaire

Le professeur Morris Janowitz né le 22 octobre 1919 aux Etats-Unia d'une famille de Pologne originaire de la partie du territoire sous domination allemende. est le type même de cas hommes lasus des crausets uthains (Melting Pots) où s'effectue l'américanisation des immigrants. Dioiômé des sciences économiques à l'université de New-York, il découvre les sciences sociales au contact de Sidney Hook et de Harold Lasswell.

Mais c'est la seconde guarra mondiale qui ya lui permettra de devenir le créateur de la « apciologie militaire ». L'armée américalna, qui vient d'entrer dens le conflit, a besoin de apécialistes pour mesurer le capacité de résistance des forces de l'axe Berlin-Rome-Tokyo. Deux unités de recherche de sciences sociales sont créées sur les théâtres d'opération d'Afrique - Europe et d'Extrême - Orient, Morris Jano-Witz sera envoyé avec les troupes de débarquement du front ouest pour prendre la direction de la division de guerre psychologique (P.W.B.J. Au cours de l'interrogatoire des nombreux prisonniers ellemends, il ve forger ses futures théories, à savoir que les forces armées constituent en ellesmēmes un système social.

Après avoir été nommé en 1946 à une chaire de sociologie à l'université de Chicago, il publie avea Bruno Bettelheim, en 1950 The Dynamics of Prejudice (Tévolution des préjugés).

Avec, en 1960, son premier grand ouvrage de sociologie militaire (The Professionnal Soldien, qui sera sulvi de nombreuses autres publications, il lance dans la fouiée un séminaire interuniversités sur les torces ermées et la société, qui va devanir una structure internationale sans précédent groupant, actuellament des spécialistes nord-américains et des chercheurs d'Amérique latine, d'Europe de l'Ouest comme de l'Europe de l'Est et du tiersmonde. Il vient d'être nommé protesseur associé à l'Université de Paris-I pour l'année 1977-1978 et il a été fait docteur honoris causa de l'université des sciences sociales de Toulouse.



étranger

LES SOCIÉTÉS ASIATIQUES FACE AU CHANGEMENT

EN CHINE

La réforme de l'enseignement contredit largement les idées imposées pendant la révolution culturelle

moins, la crainte d'une renais-

sance du mandarinat n'a pas tout

à fait disparu. Le problème de la

durée des études ne semble pas

non plus avoir été partout résolu.

les transformations ne se font

qu'avec lenteur dans le monde

universitaire. Le premier secré-

taire du comité du parti à l'uni-

versité de Peita, M. Wang Lian-

long, avait par exemple été écarté

en raison de ses liens avec la

« bande des quatre ». Mais son

successeur, M. Chou Lin - un

« réhabilité » de la révolution

culturelle qui vient de l'université

de Nankin où il était connu pour

son hostilité au « groupe de Chan-

ghal's, - n'a pris ses fonctions

qu'à la mi-octobre. Divers pro-

fesseurs, comm le philosophe Fang

You-lan, sont critiques pour

● RECTIFICATIF. — La cita

tion du discours de M. Wu Teh,

maire de Pêkin, sur la place Tien-

An-Men, le 5 avril 1976, qui a été

publiée dans la première édition

du Monde du 22 octobre, n'est pas

exacta. Le texte publié était, en

fait, un commentaire de ce dis-

cours par les « correspondants

presse chinoise. Toutefols. M. Wu

pres semblables, dénoncant no-

famment « la lione révisionniste

engagée sur la voie capitaliste et

ouvriers-paysans-soldats » de la

D'une manière plus générale.

Pékin. — De profonds chan-gements sont en cours en Chine dans le domaine de l'enseignement. Officiellement, il s'agit
d'éliminer les influences de la
« bande des quatre ». Des enseignants parien, pour leur part sans
complexe de « restauration » et
le Quotidien du peuple, dans un
éditorial, soulignait lourdement, vendredi 21 octobre, que l'année universitaire qui s'ouvre e est la

première après la fin de la révo-

lution culturelle > (1). L'œuvre entreprise est vaste le régime est pressé. Une première conférence réunie à Pêkin fin septembre -- et dont les journaire viennent seulement de parler -a été consacrée au problème du recrutement des étudiants. Les participants, venus de toutes les provinces, ont estimé que la faible qualité de l'enseignement et le manque de personnel qualifié en matière scientifique et technique surtout, nuisent aux efforts de modernisation.

Parmi les mesures adoptées, la plus nouvelle prévoit le recrutetement direct d'étudiants à la sortie des établissements d'enseignement secondaire - contrairement aux règlements antérieurs qui prévoyaient le passage obligatoire dans une unité de production avant la sélection pour l'université. Une partie des étudiants continueront cependant à être recrutés parmi « les ouvriers, les paysans, les soldats démobilisés, les jeunes instruits installés à la campagne ≥.

Tous ces nouveaux venus devront suibir un examen d'admission (qui avait été supprimé pendant la révolution culturelle). La formation politique figure toujours parmi les épreuves, mais parallèlement seulement à celles de mathématiques, de chinois, de physique et chimie ou d'histoire et géographie.

Diverses stipulations précisent le projet. Le souci de qualité se reflète dans une recommandation prévoyant de sélectionner les meilleurs candidats pour les grandes universités, dont le finance-

(1) a La pin victoriause de la première grande révolution cultu-relle proiétarienne » a été proclamés en août par le président Eus Euo-ieng devant le XI° congrès du parti communiste chinois,

The same of the sa

1.05 · Bo

/U++

is the

- 1,194 1. 16

4 65

10 30 -- 15 J

Little

265 B 为多

COLUMN TO

100 113E

COST CAG

War in 2

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

Mary S. Company

De notre correspondant

ment est, en partie au moins, effectifs les plus nombreux pos-sible est une autre préoccupation majeure. Des dispositions sont drises pour « récupérer » les éléments qui ont pu s'égarer au cours des dernières années dans les usines ou les campagnes. Une attention particulière doit être accordée aux jeunes gens qui ont terminé leurs études secondaires en 1966 ou 1967 — c'est-à-dire aux produits du système antérieur à la révolution culturelle -- et qui n'ont pas fait d'études universitaires. On fera même exception, dans ce cas, pour des candidats ayant dépassé la limite d'âge de vingt-cinq ans. fussent-ils mariés. Inversement, il est prévu de recruter parmi les élèves n'ayant pas encore terminé leurs études secondaires mais particulièrement

Un, programme d'urgence

Le caractère d'urgence du programme est encore souligné par l'organisation d'une session spéciale de recrutement d'ici la fin de l'année pour admission en université en fêvrier. A Peita, les effectifs sont déjà passés de 5 000 en 1976 à 7 000 à la rentrée d'automne. Ils 'seront portés à 8000 en février, et l'on veut atteindre le chiffre de 10 000 (niveau de l'époque antérieure à la révolution culturelle) pour la fin de 1978.

quelques problèmes. L'éditorial de vendedi considère comme « une bonne chose » le fait que le nombre des nouveaux étudiants doive atteindre un chiffre record depuis la fondation de la République populaire, mais admet que tache sera lourde. On le concott si l'on tient compte de ce que chaque candidat devra, pour se présenter seulement aux services de recrutement, disposer, outre d'une autorisation de son école ou de son unité de travail. de la permission des autorités de Tena Hsiao-pina, responsable provinciales on municipales. La

souplesse du système reste rela- non repenti ».

L'ampleur de la réforme pose

leur association passée avec Mme Chiang Ching, à qui on reproche d'avoir servi de caution intellectuelle. Mais la plupart d'entre eux n'en continuent pas moins de vivre à l'université tive pour ne rien dire de son Les échos qu'on peut avoir en provenance de certains établisse-ments révèlent, d'autre part, l'exis-tence de problèmes d'orientation. A Peita, par exemple, les départements scientifiques ont a pris leur tournant » avec de l'avance et mettent l'accent sur la formation théorique et la recherche fondamentale. Le discussion reste ouverte, en revanche, dans les départements de sciences humaines, où l'on s'interroge sur ce qu'il conviendrait de conserver des cultés au sein du comité du parti acquis de la révolution culturelle, de la capitale, est pris à parti en particulier en ce qui concerne avec force par les journaux mula simplification des programmes raux de l'université, sinon nomet le maintien d'un lien entre mement du moins sans la mointhéorie et patique sociale. Là, du

dre équivoque.

vant les oscillations du balancier politique, protégeait dans la mesure du possible ses membres. Cette mollesse relative irrite les partisans d'un mouvement plus radical, qui en rendent responsable le comité révolutionnaire de Pékin, dont dépend l'université de Peita — et singulièrement son président. M. Wu Teh. Celui-ci, qui connaît déjà quelques diffi-

EN MALAISIE

LA CRISE POLITIQUE S'AGGRAVE

La crise politique qui agite depuis plusieurs semaines la plu-part des Etats de la Federation de Malaisle (le Monde du 14 octobre), a pris une tournure vio-lente, samedi 22 octobre, à Kota-Bahru, capitale du Kelantan, sur la côte orientale du paya. Un couvre-feu avait déjà été imposé la semaine dernière après le limo-geage du chef du gouvernement local et des renforts de police y avaient ete envoyes ilin d'empecher que le conflit ne dégénère. Samedi, selon l'A.F.P., les partisans du ministre en chef limoge ont manifes'e à Kota-Bahru, mis à sac le domicile de plusieurs parlementaires ainsi que des bouliques appartenant à des Chinois.

Cette crise est due aux rivalités qui opposent piusieurs formations de la coalition au pouvoir à Kuala-Lumpur, le Front national, L'opposition, faible, ne s'est pas manifestée lors des troubles de

ALAIN JACOB.

CORRESPONDANCE

A propos d'un témoignage sur la répression au Cambodge

témoignages sur le Cambodge en recueillis par notre correspondant en Asie du Sud-Est (le Monde des 7 et 8 septembre), nous avons recu une lettre de M. Chhuy-Sok, ingénieur khmer vivant en France, selon lequel un des réfugiés interviewes, M. Pin Yutay, stait. pendant la guerre, « responsable de plusieurs organisations contrerévolutionnaires et un des persennages importants de l'ancien régime ».

M. Chhuy-Sok ajoute: « Parmi ses activités au service des impérialistes américains, je cite par exemple, le COS (comité spécial) créé par Lon Non, frère du supertraitre Lon Nol, dont la mission principale était de mobiliser les forces contre les mouvements Teh avait tenn des propos à peu patriotiques et de réprimer par tons les moyens les patriotes plusieurs de nos patriotes ont disparu ont été massacrés. emprisonnés et torturés par sa clique. C'est avec ce comité,

A la suite de la publication de disposant d'importants fonds devises, qu'il a organisé une mission demagogique « de bonne volonte », envoyant dans divers pays quelques intellectuels de son service (...). A cette époque, il a dirigé une délégation en Amérique du Nord et en Amérique latine. »

> M. Chhuy-Sok ecrit encore que. compte tenu du passé de M. Pin Yatay, il ne « s'étonne pas de sa fuites. Il ajoute que « le cas de Pin-Yatay, ennemi du peuple avant et après la libération totale du Kampuchéa, et qui est resté jusqu'à maintenant en vie et en bonne santé, montre que notre peuple a pratiqué une politique de clémence et de large union nationale, sans tenir compte de

son passé criminel (...) ». [Qualifier M. Pin Yatay d'a ennemi du peuple » ne suffit pas à démentir son témoignage. Et en quoi le fait qu'il soit parvenu à s'enfuir prouvet-il que Phnom-Penh pratique une -politique de large union nationale?]

AU VIETNAM

DES RÉFUGIÉS EN FRANCE DEMANDENT

UNE ENQUÊTE DE L'ONU SUR LES VIOLATIONS DES DROITS DE L'HOMME

Un comité regroupant les res-ponsables d'associations d'étudiants vietnamiens catholiques et bouddhistes, réjuglés en France (1), a organise samedi 22 octobre à la Maison de la Mutualité Paris une réunion de prières pour les « victimes de la répression » au Vietnam.

Au cours d'une conference de presse les organisateurs de la cérémonie ont dénonce le « silence complice a qui est fait autour des u déportations n. et de la a repression religieuse v. dont sont victimes selon eux les Sud-Vietnamiens depuis la prise du pouvoir par les communistes. Des milliers de bonzes, de religieuses et fidèles bouddhistes, quelque deux cents pretres catholiques, huit cents fidèles de la secte caodaïste. ont été arrêtés, ont-ils affirmé.

Les orateurs ont, en outre, donné la liste de quatre-vingts intellectuels, écrivains, journalistes, enseignants, arrêtes depuis deux ans et sur le sort desquels on ne salt rien.

Dans ces conditions, ont-ils dit, les seuls recours sont l'évasion, la résistance passive et la résistance armée. Les foyers de résistance se seraient multipliés sur tout le territoire et, notamment, dans la région de Saigon.

Les organisateurs de la cérémonie ont enfin lancé un appel à tous les gouvernements pour que c dans un esprit humanitaire us sauvent les rescavés vietnamiens et les aident à se réinstaller », à l'organisation des Nations unies « pour qu'elle envoie une délégation jaire une enquête approsondie sur tout le territoire du Vietnam, et qu'elle contraigne son gouvernement à se conformer aux termes de la charie des Nations unies surtout en ce aut concerne les droits de l'homme ».

(I) Ces associations, an nombre d'une douzsine, s'expriment par l'intermédiaire du journal Que me. 25. rue Jaffeux, 92230 Gennevilliers, tél. 793-10-81.

BATEN BOTAT Chez Avis vous avez la possibilité de râler. Avis fait tout pour que vous n'ayez jamais à râler.

1. Vous voiture vous seelle été livrée apidement? Oui 🔲 Non 🔲 Oni Non 2. Le service at il été sinsble et efficace? Oni Non 3. Votre voicine était-elle propre? 4. Votre voitare émitelle en bon ést méanique? Oni Non 5. Accessors des suggestions à nous faine?

NOM: ADRESS:

CARTE D'APPRÉCIATION

Nons renvoyous chaque année nos hôtesses en stage. Nons nous levons la muit pour vons livrer votre voiture à la gare on a lastopost.

L'importance de notre flotte vous permet d'être livré aspidement.

Chez Avis, une voiune propre, c'est le moindre des choses.

Pour être sûts d'avoir des voitures en bon état, la plupart SOUR READ PROCES SYRUT UN 20.

Nul n'est parfait. Néanmoins, chez Avis, nous sommes perfectibles. Ainsi, si vous nous trouvez un défant, signalez-le nous avec la carte d'appréciation. Nous y remédierons.

Cependant nous pensons tout faire pour que vous profitiez au maximum de nous, nous espérons donc que cette carte d'appréciation sera pour nous une carte d'approbation.

Ce qui est encore le meilleur des stimulants.

Avis loue des Simca-Chrysler et d'autres grandes marques. En dehors des agences Avis, vous

pouvez réserver votre voiture Avis auprès de notre Centre de

Profitez de nous. réservation (Tél. 584.12.58) ou auprès de votre agence de voyage.

APRÈS L'ASSASSINAT DE HANNS-MARTIN SCHLEYER, LA LUTTE CONTRE LE TERRORISME

Les enquêteurs ont découvert une nouvelle cache La police s'emploie à vérifier les nombreux témoignages dans la cellule d'Andreas Baader

triers — se poursuit en Allemagne fédérale, en France, en Italie, en Suisse et aux Pays-Bas. Quarante militants d'extrême gauche ont interpelles à Berlin-Ouest. Une lettre de félicitations et de remerciements de la police ouest-allemande aux enquêteurs de Mulhouse a mis un terme, dimanche, aux rumeura selon lesquelles les policiers de R.F.A. n'étaient pas satisfaits de l'aide apportée par leurs collègues français.

 Les investigations menées par les enquêteurs ed la prison de Stuttgart-Stammheim ont d'autre part abouti à de nouvelles découvertes dans les cellules d'Andreas Baader, Gudrun Ensslin et Jan-Carl Raspe. Le procureur notamment indiqué, dimanche 23 octobre au cours d'une conférence de presse, que Baader et Raspe disposaient respectivement d'un pistolet de 7.65 et de 9 mm. chacun, de vingt cartouches calibre correspondant. Dans cellule du fondateur de la Fraction armée rouge, les policiers ont découvert une nouvelle

(Suite de la première page.)

hors d'Allemagne, ont cherché, dès

avant l'enlèvement de Hanns-

Martin Schleyer, à comprendre les motifs de la flambée du terro-

risme. Et notamment en France.

On est, en R.F.A., particulièrement

sensible à tout ce qui se dit et

se fait de l'autre côté du Rhin.

Comme on l'est aussi de ce

côté-ci. où les vieux souvenirs

entretiennent ce qu'Alfred Grosser

a appelé les « fantasmes fran-

çais ». Qu'il se soit trouvé des

journaux pour tenter d'analyser

les motifs du « malaise » allemand

a été ressenti comme la marque

d'une hantise perpétuelle, le refus

systématique et faloux de recon-

naître la réussite du «modèle»

allemand, un désir mai dissimulé

de voir la démocratie voisine jus-

tifier tous les pessimismes et se

jeter dans les bras d'un nazisme

Critiquer la République fédérale.

c'était vouloir la fin d'un pays

qui avait enfin retrouvé bonne

conscience, renvoyer la «bonne

Allemagne » à ses démons. Pareille

attitude ne pouvait être adoptée

que par des complices directs ou

indirects des terroristes. L'assimi-

lation a été rapidement faita

Le calvaire de Hanns-Martin

Schleyer n'a pas d'excuse, mais

on peut s'étonner de voir gom-

mer, dans la biographie du dis-

paru, ce qui pourrait ternir son

image de « martyr de la liberté».

Ainsi a-t-on souvent omis, par

exemple, de signaler que le « pa-

tron des patrons » allemand entra

dès sa jeunesse dans la SS, avec

le numéro 227 014, qu'il participa

ancien ou nouveau.

Vicilie technique.

Boucs émissaires, tous ceux qui

soulève une certaine émotion en Allemagne. Si l'on y voit confirmation qu'Andreas Baader et ses compagnons se sont bien donné la mort, on s'étonne, et même on s'indigne, que dans une prison présentée par les autorités comme particulièrement hermétiles terroristes considérés comme très dangereux aient pu si facilement se procurer de armes et communiquer. On y fait, certes, observer que le régime appliqué aux détenus politiques, sauf durant les périodes de mise au secret, est d'un libéralisme peu près sans équivalent l'étranger, et qui peut avoir facilité ces contacts avec l'extérieur. Mais plusieurs quotidiens de R.F.A. - dont Die Welt (groupe Springer), qui en fait son plus gros titre — parlent du « scandale de Stammheim».

 Hanns - Martin Schleyer doit être inhumé mardi 25 octobre à Stuttgart. La cérémonie des obsèques nationales sera placée sous la protection de l'unité spéciale de la Bundesgienzenschutz qui a libéré les otages à Mogadiscio. Andreas Baader,

au pillage industriel de la Tchéco-

slovaquie et qu'il fut arrêté après

la guerre par les troupes fran-

çaises et condamné par un tribunal pour son rôle sous Hitler (1)

la recherche des coupables, on va plus loin. Ce ne sont pas senie-

ment les journaux qui sont coupables d'antigermanisme et de

« sumpainte pour les terroristes ».

c'est la France entière, ou presque.

sellette. On l'a accusée de mol-

lesse et d'incompétence. Et les

Français eux-mêmes, pourquoi

n'ont-ils pas surveillé leurs voisins

de palier, dévisagé les passants.

signalé tous les jeunes Allemands

à cheveux longs, affiché sur leurs

murs des photographies et des

avis de recherche? La France.

tout entière ne serait-elle pas

complice? Ne serait-il pas utile

de faire oublier son drame d'au-

jourd'hui, sa confiance toute

neuve dans le droit, la bonne

volonté de la grande majorité de

sa jeunesse, et rappeler, sans pro-

fit pour personne, les fantômes

qu'elle s'est donnés tant de peine

(1) Voir le Monde du 21-10-1977.

JEAN PLANCHAIS.

pour exorciser.

montrer comment on opère?

La police française est sur la

Mais voici qu'aujourd'hui, dans

Les boucs émissaires

testations.

A Munich, M. Franz-Josef Strauss, président du parti chrétien-social, a prononcé devant vingt mille auditeurs discours consacré au terrorisme. Le dirigeant bavarois, qui pardu balcon de l'hôtel de ville, était protégé pour la circonstance par une cage verre à l'épreuve des balles. ■ Les manifestations et tentats auxquels le triple suicide de Stammbelm a donné lleu depuis le 18 octobre se sont poursuivis samedi et dimanche dans différentes villes européennes Deux cars immatriculés en Rédiés à Rome. A Brescia, un poli cier a été grièvement blessé. A Amsterdam, une manifestation a réuni quelque six cents personnes Des attentats ont également en lieu en France (voir par ailleurs) La compagnie aérienne ouestallemande Lufthansa a d'autre part annoncé un important renforcement des mesures de sé curité sur ses vols. Treize aéroports — dont celui de Palma de Majorque, d'où provenait l'appareil détourné — sont en outre déclarés dangereux par la Lufthansa, qui demande à leurs directions respectives d'y accepter la présence de gardes ouestallemands armés pour assurer la

sécurité de ses vols. Parmi ces effectuées dans les milleux d'extreme gauche alsaciens ainsi aéroports figurent également ceux d'Alger, Barcelone, Bombay, Da-kar. Istanbul et Tripoli. Seuls, que dans certains mouvements l'instant, Palma de Ma-Le travail des enquêteurs a pu jorque et Dakar auraient réêtre aussi orienté par les témoipondu favorablement à cette degnages très nombreux parvenus à la police. Un témoin assure

qui lui parviennent

ainsi avoir reconnu, mardi 18 octobre, jour de l'assassinat d'Hanns-Martin Schlever, Rolf questré et assassiné dans l'est de Heissler. I'un des seize terroristes la France. Depuis le 20 octobre, recherchés. Ce dernier, au volant les brigades de gendarmerie asd'une Mercedes immatriculée à sistées de maîtres-chiens et d'ins-Francfort, se serait trouvé sur le pecteurs de la police judiciaire, Chalempé (Haut-Rhin). lancent ainsi sans relâche des français. Un autre témoin aurait vu, quant à lui, dimanche opérations de « recherche ponctuelle » tous azimuis. 16 octobre. l'Audi verte dans Les forêts de la Harth-Nord et laquelle a été trouvé le corps du de la Harth-Sud — qui longent « patron des patrons » allemand. Ces divers témoignages attirent sur quelque trente kilomètres le grand canal d'Alsace face à Mulnaturellement de plus en plus house — ont encore été « ratisl'attention de la police française sées » vendredi 21 octobre. sur le secteur géographique du même, dimanche 23 octobre, la Sundgau. Cette région qui forme gendarmerie de Cernay (Haut-Rhin), assistée d'une partie de frontière avec la Suisse est, en

l'antenne de la police judicinire véritable gruyère », dit-on dans de Mulhouse, a poussé des recherterbach (Haut-Rhin) ches autour du mont Viell-Le fait que Christian Klar — Armand sur la foi, semble-t-il, terroriste recherché et formelled'un renseignement fourni par la ment reconnu par un garagiste de Mulhouse mardi 18 octobre à bord de l'Audi verte — ait vécu il française, qui procède certes par y a quelques années à Lörrach, tatonnements mais surtout par petite ville allemande à proximité vérifications systématiques, ont des frontières franco-allemande été complétées samedi 22 et et germano-suisse et à Millheim, dimanche 23 octobre par un près du pont de Chalempé, rencontrôle très strict à la frontière force cette hypothèse. D'autant franco-allemande et franco-suisse. cu'Adelheid Schultz, autre terro-L'objectif de cette surveillance riste recherchée, est née acrue est plus d'assurer l'« étan-

de réactions apeurées.

Cependant, les appels téléphoniques qui parviennent aux services de la police judiciaire participent aussi parfois de la psychose. La publication dans presse alsacienne, vendredi octobre, du tract présentant les photos des seize terroristes sous le coup de mandats d'arrêt internationaux (le Monde du 22 octobre) a donc déclenché une vague

effet, très perméable, « C'est un

un appartement de franco-allemande. Les recherches aussitôt engagées conclurent à

Le 21 octobre, un restaurateur de la localité de Bart (Bas-Rhin) a cru reconnaître dans l'une de ses clientes une des terroristes recherchées. Immédiatement prévenue, la gendarmerie locale est intervenue. Mais la dangereuse terroriste s'est avérée être une Strasbourgeoise de passage. D'autre part, plusieurs témoins ont téléphoné à la police pour indiquer la présence d'Inge Viett, au volant d'une 504 aux environs de Kehl. Dans la région de Colmar - Turckheim (Haut - Rhin). quelques personnes ont également

déclaré avoir reconnu Adelheid Schultz. Ces informations n'ont pu ni être démenties ni confirmées, Les coups de téléphone, dont on

reconnaît à la police judiciaire et dans les gendarmeries qu'ils sont « nombreux et apportent des renseignements », prouvent la sensibilisation de la population après la découverte du corps d'Hanns-Martin Schleyer. Ils demandent un important travail de vérification. Il semble d'ailleurs que la police judiciaire y consacre une grande partie de son temps alors que les quelques officiers de la BundesKriminalAmt (B.K.A.), police judiciaire allemande, encore présents à Mulhouse, travaillent sur fiches.

LAURENT GREILSAMER.

police allemande.

Les recherches de la

chéité » des frontières que d'arrè-

ter un quelconque terroriste.

D'autre part, un certain nombre

d'opérations de contrôle ont été

QUARANTE-DEUX PAYS DEMANDENT UN DÉBAT SUR LA PIRATERIE AÉRIENNE

(De notre correspondant.)

Aux Nations unies

New-York (Nations unles). deux pays (en majorité occidentaux) se sont réunis samedi 22 octobre à la mission de l'Autriche auprès des Nations unies pour se concerter en vue d'une initiative concernant la piraterie aérienne.

que la police allemande vienne lui Les participants ont décidé d'inviter mardi 25 octobre l'Assemblée La peur qui regne outre-Rhin générale à débattre de la question est compréhensible et légitime de « la sécurité de l'aviation Que la République fédérale decivile ». Le président de la Fédération internationale des assomande à ses voisins une solidarité et une aide l'est aussi. Mais que ciations de pilotes de ligne, appuyés sur tous les conserva-M. Pearce: qui avait décidé vendredi à l'issue d'un entretien tismes, certains s'indignent de ne pouvoir exporter à la fois ses le secrétaire général de l'ONU de surseoir à la grève phobies et son ordre, ses silences mondiale des pllotes, prononcera et ses soupçons, ses policiers et mardi un discours devant l'Assemson conformisme, voilà oui risque

blée générale. Le projet de résolution soumis à l'Assemblée condamne les détournements d'avion et les actes mettant en danger l'aviation civile. Il invite les gouvernements à renforcer les dispositifs de sécurité à tous les séroports et à bord des appareils, à collaborer les uns avec les autres, et notamment à échanger des informations, a ratifier les conventions de La Haye et de Montréal. Un tiers à peu

près des Etats membres ne les ont pas encore ratifiées. Les pays socialistes pourraient voter en faveur du projet, mais nombre d'Africains et d'Arabes y compris les modérés - ne lui sont pas acquis. Jaloux de leur souveraineté nationale, ils veulent pas fournir de prétexte juridique aux grandes puissances pour intervenir sur leur territoire. Beaucoup estiment aussi que les problèmes du sous-développement, de la faim et de l'oppression, qui sont débattus depuis des années à l'ONU et ne trou-vent pas de solution, ne sont pas

moins urgents que celui de la prise d'otages. En fait, nombre de pays du tiers-monde, qui applaudissent à la collaboration germano-somalienne dans l'affaire de Mogadiscio, sont favorables à un code de conduite international concernant la prise d'otages, à condition qu'il ne soit pas écrit. Ce projet de résolution qui est indépendant de la convention contre les prises d'otages proposés symbols de la résistance à l'érosion par l'Allemagne fédérale, est examiné par la commission juridi-

LOUIS WIZNITZER

. M. François Mitterrand, premier secrétaire du parti socialiste. déclare, dans une interview au Journal du dimanche du 23 octobre, à propos de l'action menée par le chanceller Schmidt lors des prises d'utages : « Je pense qu'Helmu. Schmidt a assumé sa responsabilité avec beaucoup d'intelligence, de sang-froid et de courage. Dans la situation où il se trouvait, il a fait ce qu'il fal-

DE NOUVEAUX ATTENTATS EN FRANCE

De nouveaux attentats ont été commis les 22 et 23 octobre à Paris et en province contre des établissements franço-allemands ou des sociétés concessionnaires de marques

— Une cartouche de gaz domestique a explosé dons la nuit du 22 au 23 octobre devant la porte de la Banque franco-allemande, 15, avenue de Friedland, à Paris-8°. Les dégâts sont minimes. - Un engin a explosé quelques

heures plus tard devant un garage Mercedes, 84, rue de Longchamp, à Paris-16". Cinq vitrines ont été brisées par la déflagration. Un correspondant anonyme a déclaré à l'A.F.P. que cet attentat était revendiqué par un groupe s'intitulant c Brigades autonomes de combat ».

- Après l'explosion qui s'était produite le 21 octobre dans un appartement situé 43, rue des Artistes, à Paris-16°, un locataire de l'appartement, M. Mare-Pierre Sislian, vingt-quatre ans, étudiant, été placé en garde à vue. Selon les enquêteurs, l'explosion 2 eu lieu alors qu'il fabriquait avec ses deux camarades deux engins explosifs. - An Havre, au cours de la nuit du 22 au 23 octobre, des inconnus ont brisé la vitrine du garage B. M. W., puis jeté un cocktail Molo-

L'engin n'a pas explosé. - A Angers (Maine-et-Lotre), les dtrines du hall d'exposition du garage Mercedes ont été brisées au cours de la soirée du 22 octobre. Comme la plupart des concessionnaires de cette marque, le garagiste venait de recevoir des instructions de la direction de Mercedes-France pour protéger ses installations. D'autre part, des inscriptions hos-

toy à l'intérieur de l'établissement.

tiles an gouvernement allemand ont été tracées ces derniers jours sur des monuments publics dans plusieurs villes de France, notamment Saint-Etienne et à Saint-Die (Vosges).

Diamant Placement 116. Avenue des Champs-Elysics 15008 Paris Ed. 563.17.27 diversifiez

votre patrimoine Vous avez essayé la Boursa, l'immo-biller, l'or, les matières premières... Décu ou pas, essayez à présent le Diamant, valeur-rafoge par excellence,

 SURETÉ RENTABILITÉ ANDHYMAT Your bénéficierez de pes prix Chacen de nes diamants est yearls avec certificat de pareté. Pour recevoir une information person-

neile, découpez ce bon et envoyez-le expliquent-lis : Il y a de moins

Des lecteurs contestataires ont occupé les locaux de «Libération»

Ce quotidien n'a pas paru lundi

Le quotidien «Libération » n'a pas paru, ce lundi 24 octobre, en raison de l'« occupation » dont il a été l'objet, dimanche, par des lecteurs mécontents des positions du journal sur l'affaire Baader-Schleyer. Ces opposants, qui appartiennent à diverses organisations d'extrême gauche - Camarades, Front libertaire, Marge, Poing noir et O.C.L. — ont finalement renoncé, après un long débat avec la rédaction de « Libération » qui a duré jusqu'à 23 heures dimanche soir, à s'exprimer dans le quotidien. Les journalistes de « Libération » avaient, préalablement,

 refusé d'écrire sous la contrainte ». L'assemblée parisienne des groupes autonomes (1), réunie dimanche après-midi dans le cadre de cette « prise de journal ». affirmait dans un communiqué: « Elle signifie clairement à tontes les puissances de ce monde, de Paris à Moscou, en passant par Pékin et Rome, qu'elle se donnera tous les moyens pour favoriser le monvement prolétarien écrasé en France en 1968 par les bureaucrates syndicaux et gauchistes. -

Le quotidien « Rouge », organe de la L.C.R., juge, pour sa part, eces méthodes étrangères au mouvement ouvrier et intolérables ».

(1) L'apparition de cette « organisation », liée au phénomène Baader, est toute récente. La situer dans l'éventail des tendances révolutionnaires seralt encore hasardeux.

«Un journal comme les autres»

- A 9 h. 30, nous avons recu un coup de téléphone de la police, nous disant que, selon leura informateurs, une centaine d'anarchistes se préparait à nous occuper, et nous proposant de venir. « On a l'habitude de discuter =. ieur avons-nous répondu - : vers 20 heures, dimanche soir, réunle dans une petite salle que leur ont faissé les - occupants -, la rédaction de Libération fait le point de cette journée, au terme de laquelle elle a décidé de ne pas paraître le lundi. '

 Vers 10 heures, lis sont arrivés à cent cinquante. Ils voulaient ·nous imposer quatre pages, notamment pour exprimer leur mécontentement sur la manière dont nous avons traité fattaire Schleyer-Beader. Nous leur avons expliqué que pour nous, eviourd'hul, c'était t'affaire Croissant qui nous semblait importante, sur laquelle nous prévoyions trois ou quatre pages, et que nous avions, en plus, préparé une page de courrier de lecteurs eyant des positions proches des leurs. Plus tard, vers 16 h. 30, nous leur avons proposé de nous laisser taire un canard de huit pages, presque uniquement aur Croissant, les invitant à venir, lundi après-midi, travailler avec nous, ils ont refusé, et voulaient nous imposer de faire paraître des textes qu'ils avalent rédigés. -

Dans une salle de la rédaction. les occupants, difficiles à distinguer des occupés, recopient sur du papier réglé les textes qu'ils ont préparés ils refusent de ramener jeur geste aux seuls récents événements en Allemagne : - Libé » est devenu un journal comme les autres.

en moins de textes collectifs, et li y a maintenant un filtrage considérable de l'information. Toute une partie de fextrême gauche n'est même plus repré-

sentée. » ■ Il est difficile, voire impossible, de donner ou redonner à «Libé» le rôle d'un instrument du mouvement révolutionnaire nouveau qui s'est retrouvé depuis Malville », lit-on dens un texte que les occupants ont préparé. Geux-ci affirment encore : - Les types de « Libé » ont de plus en plus tendance à évecuer les grands problèmes, en les renvoyant au courrier des lecteurs. Et, paralièlement, ils donnent une place încroyable à des trucs comme le phénomène Punk. ou tont des demières pages complètement débites. alors qu'ils ont occulté l'action des groupes de soutien à la

Dans l'ensemble des lòcaux. on continue de discuter ferme. tandis qu'un fiot incessant d'occupanta, d'occupés, ou de sympathisants des deux bords, franchit, dans un sens ou dans l'autre, la double porte qui isole le journal de la rue. « Libé » nous a trahi », peut-on lire sur les murs.

Dans un bureau isolé. Serge July, le directeur de Libération. continue le dialogue, qui s'est poursulvi toute la loumée... avec la police, pour obtenir qu'elle renonce à son projet de barrer la rue de Lorraine pour procéder à des contrôles d'identité. Près du standard, au téléphone. un rédacteur explique : « Tu comprends, ils utilisent des erguments tellement déblies, tellement usės... = "

X. W.

Pour connaître la Chine Abonnez-vous, abonnez vos amis aux

en langue française

CHINE

Mensuel illustré en couleurs

- 1 an : 17 F. - 2 ans : 25,50 F. - 3 ans : 34 F. INFORMATION

Hebdomadaire expédié par avion à travers le monde - 1 an : 21 F. - 2 ans : 31,50 F. - 3 ans : 42 F. LA CHINE EN CONSTRUCTION

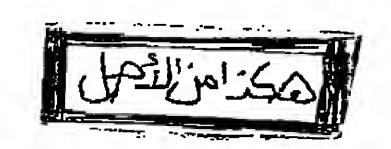
Mensuel îllustré en couleurs -1 an: 14 F. -2 ans: 21 F. -3 ans: 28 F.

LITTERATURE CHINOISE

-1 an: 17 F. -2 ans: 25,50 F. -3 ans: 34 F. Envoyez votre abonnement à :

> LIBRAIRIE LE PHENIX 72, Boulevard Sébastopol 75003 PARIS C.C.P. 17-217-63 Paris

(livres, périodiques et journaux en-français, en chinois et autres Jangues étrangères, publiés par les Éditions de Pékin - Disques, cartes de voeux, timbre posta, etc...)



«Médicalement plausible»

M. Thomas G. Buchanan, journaliste américain, auteur d'un litre sur al Assassinat de Kennedy », nous écrit :

Elle serait donc « médicalement plansible » cette hypothèse du suicide d'Andreas Baader, mort d'une balle tirée « derrière la tête » « médicalement plausible », comme l'autopsie du président Kennedy, revue et corrigée par le rapport Warren, pour expliquer comment deux balles tirées du sixième étage ont su traverser le sixième étage ont pu traverser le corps d'un passager assis sur le banc arrière de la limousine présidentielle avant d'infliger trois blessures au passager assis à côté du chauffeur (sans quoi, comme l'indique le rapport lui-même, on serait contraint, à cause de la vitesse du tir, d'accepter l'hypothèse

Plausible que, si Baader et Jan Carl Raspe avaient envisage de se donner la mort, ils aient demande qu'on leur apporte des armes à seu plutôt qu'un poison ou d'autres moyens plus faciles à cacher?

de plusieurs tueurs).

Piausible que, malgré le contrôle systématique de leurs visiteurs et l'écoute téléphonique dans le parloir de la prison, ces objets métalliques aient échappé à la

Plausible que, disposant d'armes à feu, ils n'aient pas eu l'idée de tirer sur leurs geoliers en cherchant une mort exemplaire?

Plausible que, selon les premières révélations des autorités ovest-allemandes. Baader ait tire deux autres balles dans sa cellule avant de viser correctement la

troisième fois, à bout portant? Plausible que, pendant le déroulement de ce suicide spectaculaire, ses gardiens n'aient rien vu. rien entendu? S'il avait tué un de ses gardiens dans sa cellule, personne ne l'aurait-il remarqué ? Plausible que, après le premier suicide, ils n'aient rien fait pour empêcher trois autres membres du groupe Baader de snivre cet

CECI EST

UNE CAPSULE

MICRO ELECTRET

Pour la protection, etc...

Poids 0,3 g - Ø 5 mm Omnidirectionnel - Basse

impédance - Alimentation

2 à 10 V - Bonde passante

RADIO MJ

19, rue Claude-Bernard

75005 PARIS - Tel. 336-01-40

20 à 12,000 Hz. - 49,30 F H.T.

hre,

nire

365

ire,

10DL

·UDIE

13l.

nt 3

alors que les yeux du monde en-tier étaient braqués sur les prisonniers de Stammheim leurs propres gardiens n'aient pas vé-rifié leur présence une seule fois ?

Plausible que, maigré leur iso-lement, ils aient pu communiquer entre eux avec des fils électriques que la direction avait « oublié » d'eniever des murs; qu'ils aient pu aussi communiquer, malgré la surveillance électronique dans le parloir et dans leurs cellules, avec le monde extérieur — ce qui implique qu'ils disposaient non seu-lement d'un réceptair de radio lement d'un récepteur de radio caché dans une cellule (« roulé dans un puli-over », nous dit-on) mals également d'un émetteur?

La prison de Stammheim, dont le régime de M. Helmut Schmidt avait tant vanté les mérites cette prison de haute sécurité. avec tous les gadgets électroniques du miracle économique allemand, - ne valait donc guère mieux que la sinistre petite salle de détention où Jack Ruby a abattu Oswald, ou cette autre prison de Dallas où Jack Ruby est mort, à son tour, d'un mystérieux cancer quelques semaines avant son second procès dans lequel il avait lure de dire toute la verité? (Rappelons que Ruby, comme Baader, avait publiquement déclaré qu'il risquait d'être tué par ses gardiens et avait demandé un transfert... demande refusée par le président de la Cour supreme Earl Warren, qui devait ensuite rédiger le rapport d'en-

En ce qui concerne le groupe Baader, deux hypothèses sont à retenir. Ou bien ils ont été supprimés par leurs gardiens afin d'éviter d'autres prises d'otages réclamant leur libération; ou ajors ils se sont èquipés d'armes à feu et de moyens de communication grace à la complicité d'une partie de leurs gardiens et à l'incompétence des autres — ceux qui étaient charges, par exemple, de fouiller lears cellules. Ce qui est totalement exclu, c'est l'hypothèse de suicide sans complicité.

Dans l'hypothèse d'une complicité des gardiens, il serait normal que le régime de M. Schmidt exige une punition exemplaire de tous les responsables. Le directeur de la prison a été relevé de ses fonctions. C'est une punition dérisoire, si l'affaire en reste là Mais on connaît la technique, lorsqu'il s'agit de « raison d'Etat ». Il y aura maintenant une enquête officielle » — sans doute par une commission de « sages » savamment dosée politiquement qui, au bout de ses recherches, confirmera la thèse déià annoncée avant l'enquête par le ministre quest-allemand de l'intérieur, M. Werner Maihofer : une intervention de l'extérieur contre la vie des prisonniers était « totalement impos-

Les avocats du groupe Baader ont demandé la création d'une commission internationale d'enquête sur les morts de Stammheim. C'est parce que je ne par-tage pas les options politiques de leurs clients, c'est parce que je suis contre une « politique du pire » dont le résultat serait de lacher les tueurs dans les couloirs de nos prisons, que je m'associe à leur demande.

vous êtes BACHELIER vous souhaitez vous orienter vers la GESTION & ENTREPRISE Institut de préparation à l'Administration et à la Gestion Etablissament privé d'enseignement technologique supérieur reconnu par l'État (association loi 1901).

FORMATION EN 3 ANS alternant Stages en Entreprise et à l'Etranger - Etudes à l'Institut avec expérimentation active des techniques de pestion grâce à un corps professoral issu de l'entreprise et un matériel didactique moderne (terminal d'ordinateur, magnétoscope, laboratoires de langues).

LES INSCRIPTIONS SONT PRISES JUSQU'AU 25 SEPTÉMBRE 77 Information ou inscription à l'IPAG 184; Bd St Germain 75006 Paris Téléphone 222.08.55

— Libres opinions -A chacun ses otages

par CLAUDE BOURDET

TN otage est un remplaçant, l'instrument d'un tallon aberrant et aveugle ; soit que l'on utilise les souffrances et la mort d'êtres humains pour obtanir des résultats dans un domaine où ces êtres n'ont rien à voir : des libérations de prisonniers, des gains politiques ou même financiers : solt que l'on cherche simplement à punir ceux qu'on tient, en les rendant responsables des actes que l'on reproche à d'autres que l'on ne peut atteindre. De toute façon c'est une Infamie, qu'il s'agisse du massacre d'Oradour, des détournaments d'avions ou de l'assassinat de Schleyer. Seulement, ces crimes-là sont visibles, alors que le gouvernement trançais s'apprête à participer à une autre prise d'otages, moins évidente, que son caractère de mesure de représailles n'excuse pas, que son apparence légale rend d'autant plus scandaleuse.

Klaus Croissant est l'un des avocats des terroristes alternands emprisonnés, dont certains viennent de mourir dans des circonstances bizarres. Comme soixante autres de ses confrères, il était persécuté en Allemagne parce que les autorités de la République tédérale na veulent pas admettre que des criminals, quels qu'ils soient, scient pleinement défendus, parce qu'on exige des avocats allemands qu'ils prennent leurs distances avec leurs clients, qu'ils rompent avec toute la tradition la plus élevée du barreau (celle qui amène un avocat français, par exemple, à dire souvent « nous » ou « je » en parlant de son client). Pour le pouvoir ouest-allemand, l'avocat doll se placer, au minimum, à mi-chemin entre l'autorité et le prévenu. Il doit collaborer avec l'Etat quand il s'agit d'un crime contre l'Etat. Des hommes aussi join du terrorisme que Mª Badinter et Me Stasi se sont élevés contre cet état d'esprit. Cela n'empêche pas le gouvernement français de se préparer à livrer Croissant, si les magistrats se laissent impressionner.

Je dis que livrer Croissant, c'est coilaborer à une prise d'otages. Le raisonnement du gouvernement allemand, son allbi, ne tient pas. Croissant, comme beaucoup d'autres avocats, est accusé d'avoir outrepassé ses fonctions, d'avoir servi de messager aux terroristes emprisonnés. D'après les avocats français qui ont vu et pesé le dossier. Croissant en a certainement fait beaucoup moins dans ce domaine que tous les avocats trançais qui ont, au cours de la guerre d'Algérie, défendu d'autres hommes, également accusés de terrorisme. Un seul de ces avocats a eu à l'époque des difficultés, aucun n'a été condamné. Mais dernère l'attitude du gouvernement allemand. dans la mesure où ses accusations sont proférées sincèrement, il y a une thèse étonnante : c'est que le terrorisme de la RAF est l'œuvre de quelques hommes et femmes seulement, véritables génies du mai, pourtant en prison pour la plupart, ceux qui agissent n'étant que des exécutants.

C'est pour cala que l'on a continué à soumettre les prisonniers à des interrogatoires très « poussés » qui expliquent peut-être (aux demières nouvelles) le « suicide » d'Ulrike Meinhof et, qui sait, les « suicides » de Baader et de ses compagnons. C'est pour cela qu'on les a isolés du monde comme aucun prisonnier ne l'a encore élé : c'est pour cela qu'il a absolument failu rendre les avocats responsables de leurs contacts avec l'extérieur, c'est-à-dire (dans l'imagerie de la paranola gouvernementale) du transport à l'extérieur des ordres du cerveau = de l'anarchie. On reconnaît jà la thèse éternelle de l'esprit policier selon laquelle tout est œuvre de « meneurs » : il suffit de décapiter une organisation pour qu'elle cesse de fonctionner. Or. en vérité, comme me disaient ces jours derniers en Allemagne des journalistes étrangers, modérés et blenveillants à l'égard du régime. ce qui apparaît le plus clairement aux observateurs sans parti pris, c'est qu'il y a eu une relève des terroristes et que les nouveaux cheis sont blen plus habites que les anciens. Mais admettre cala. pour le gouvernement ouest-allemand, ce serait reconnaître publiquement que le drame n'en est qu'à ses débuts. Peut-être commencetil à s'en rendre compte.

Mais il y a encore un autre aspect, où le rôle de Croissant comme otage apparaît aussi clairement : aucun terroriste de premier plan n'a été pris depuis longtemps, et même si la chasse à l'homme menée actuellement en Allemagne et en France donne des résultats, on s'apercevra probablement que l'organisation est plus ramifiée et durable que l'on ne pense. D'ailleurs, le gouvernement de la République fédérale, pour donner des gages à la droite, va probablement accepter d'interdire toutes les organisations d'extrême gauche, pourtant hostiles au terrorisme : autant dire qu'un large champ de recrutement sera alors ouvert à la Fraction armée rouge et à ses émules. Mais M. Schmidt ne raisonne pas aussi loin : Il lui faut pouvoir montrer à l'opinion qu'il tient un coupable. Ce sera pour commencer, Croissant : très exactement un otage.

Que Valéry Giscard d'Estaing s'y prête est contraire à la Constitution, à toutes les règles de l'asile politique, à l'exemple que donne Helmut Schmidt lul-même en refusant de livrer à l'italie le criminel nazi évadé Kappier. Mais M. Schmidt a de puissants moyens d'action. La puissance financière de la République fédérale en est un : la - construction européenne » et le jeu commun mené par Giscard et Schmidt contre la gauche de l'Europe du Sud lient aussi les mains du président de la République : la convention antiterroriste voulue par Schmidt et à lequelle Glacard s'est réalgné eut amené, si elle avait existé il y a un siècle, la livraison des communards au gouvernement de Versailles, et donc leur exécution. Elle n'est pas ratifiée : on s'en inspire déjà. Les accusations portées à Bonn contre la police française font partie du même scénario : li faut que Paris Ilvre l'avocat allemand

La jutte contre le terrorisme n'exige pas cet abaissement. Le terrorisme, ce crime et cette folie, n'aura qu'un temps. Mais ce qui resters, ce sera cette démission, ce premier pas qui en appellera d'autres. Ce qui se passe est une image du tutur. En sommes-nous délà là ? Après l'étrange mort d'Ulrike Meinhof, après l'étrange mort de Baader, de Gudrun Ensslin et de Jan-Carle Raspe, quel Ponce Pilate aura le courage de pousser Croissant jusque dans une prison d'outreDu 21 au 29 octobre 1977 chez Old England

- - LE MONDE — 25 octobre 1977 — Page 5

Costumes Chester Barrie (au prix spécial de 1350 F)

En exclusivité chez Old England, la plus prestigieuse collection de prêt-à-porter britannique. A des prix exceptionnels, pendant une semaine.

Coupé, cousu et fini main, chaque vêtement Chester Barrie est une pièce unique, réalisée dans les plus beaux tissus anglais. Chester Barrie, une collection à ne pas manquer. Chez Old England. Exclusivement.

Old England

12, bd des Capucines, Paris 9e 9 h 30/12 h 30 - 14 h 30/18 h 30

PARLEZ "ETRANGER" A 4 OU 5.



Choisissez yous-même votre heure de 8 h à 21 h et dialoguez à 4 ou 5 avec le professeur Berlitz dans la langue que vous avez choisi d'apprendre. C'est souple et efficace. Demandez le calendrier des stages à: Opéra: 7-12.13.39 -Nation: 346.12.65 - Panthéon: 633.98.77 - Puteaux: 7.72.18.16 - Boulogne: 609.15.10 - St-Germain-en-Laye: 973.75.00 - Versailles: 950.08.70.

"STAGE CLUB" BERLITZ"



Lachute descheveux c'est un fait. Lavolonté de l'endiguer cestune

Vos cheveux subissent une agression de tous les instants. Votre cuir chevelu est littéralement asphyxié par les poussières et impuretés qui viennent se mélanger à des sécrétions anormales. Le crane vous démange. Vos cheveux sont secs, cassants. Les pellicules de plus en plus nombreuses. Prenez aujourd'hui la décision de réagir.

EUROCAP jone cartes sur table avec ses clients. C'est notre franchise qui a fait notre réputation. Si nos spécialistes ne peuvent rien pour vous, ils vous le diront sans hésiter. S'ils s'occupent de la santé de vos cheveux, vous comprendrez alors rapidement que le succès des mèthodes de L'INSTITUT CAPILLAIRE EUROCAP est basé sur le sérieux et l'efficacité. Ecrivez, téléphonez ou présentez-vous pour prendre rendez-vous (l'Institut est ouvert sans interruption, du lundi au vendredi

de 11 h à 20 h et le samedi de 10 h à 17 h). **EUROGAP INSTITUTS GAPILLAIRES** 4, rue de Castiglione 75001 Paris - Tél. : 260.38.84

LILLE: 16, rue Faldherbe BORDEAUX: 34, place Gambelta Tel.: 48.06.34

TOULOUSE : 42, rue de la Fomme Tel.: 23.29.84 METZ: 2-4, Ep Chapletue Tél.: 75.00.11

VANCY: 4, rue Piroux

(mmauble "Les Thiers" Tél. : 52.05.14

LYDN: 30, rue de la République Tél.: 38.09.19 MARSEILLE: 58, rue Sziot-Ferréol Tél.: 33.07.50 NICE: 1. Promenade des Anglais

immeuble "Le Rufil" Tél. : 88.25.44 NANTES: 3 bis, place Neptune TH. 47.83.75 REIMS: 9, place Drovet d'Erlott TH. : 88.65.74

Affichez votre entreprise.

Présenter votre entreprise, vos produits, chaque jour, dans une ville différente avec une exposition montée une fois pour toutes. Cest nécessairement recourir au train Forum.

Composé de voitures spécialement aménagées, le train Forum, arculant de nuit, accueille le jour, aux étapes de votre choix, tous ceux qu'il taut rencontrer, informer, convaincre.

FRANCE RAIL PUBLICITE-58, AVENUE DE LA GRANDE ARMEE-PARIS 75017

H INC

\$ E X 100 165.

<u>. 13</u>

L'installation du président de la Généralité catalane

(Suite de la première page.) l'unité de l'Espagne sont les deux souhaits cans cassa formulés el

Le deuxième acte avait pour cadre vieux Barcelone. Băti au quatorzieme siècle, du moins dans sa partle intérieure, le palais a les cintres, les gargouilles, les ciselures du plus pur gothique flamboyant. Un patio des orangers, une galerie solennelle, un salon baptisé du nom du saint cataish Jordi et un balcon plusieurs fois historique : c'est là en affet, que Macia a proclamé, en 1931, la république catalane. Blan des proclamations y ont été faites par la suite, pendant les années rouges et noires de la guerre civile. Quand M. Josep Tarradellas y est apparu, dimanche, li étalt solgneusement et stratégiquement entouré. A ses côtés avaient pris place les chefs des partis vainqueurs aux élections du 15 juin, qui ont négocié avec lui l'autonomie, face aux autorités madriènes, et qui préfigurent le futur « conseil catalan » l'autogouvernement des quatre provinces: MM. Joan Raventos, du parti socialiste de Catalogne, Lopez Raimundo, du parti socialiste unifié (communiste). Jordi Pujol et Trias

 Volam l'estatut ! » (nous vouions le statut !) a crié la foule, sign! fiant par là qu'elle voulait un statut définitif d'autonomie. « Moi aussi ! ». a répondu M. Tarradellas. Sage réplique Puis il a ajouté : « Vous voyez. ie suls ici i =. Il avait de quoi, en effet, être orgueilleux, jui qui avail dit, dans un mouvement qu'on pourrait dire gaullien, s'il n'avait été celui de tant d'Espagnola : - Je reviendral en Catalogne comme orê-

Fargas du Pacte démocratique, Carlos

Sentis. de l'Union du centre démo-

cratique.

sident, ou le ne reviendral pas ! . Ce lundi. les solennités recommencent Le chef du gouvernement espagnol, M. Adolfo Suarez, assistera à l'entrée en fonctions du président de la Généralité. Pendant quelque deux heures encore. Barceione se hérissera de drapeaux launes et rouges (quatre traits rouges sur fond jaune), de siogans peints par les partis - souvent d'extrême gauche. - qui réclament une Généralité « au service du peuple ». Finis les cortèges formés par les « garcons d'escouade » en espadrilles et hautsde-forme, qui donnent un tour poétique aux festivités de l'autonomie retrouvée, les problèmes vont commencer.

De quoi la Généralité sera-t-elle falte? C'est la question que chacun, au sein des partis, se pose,

● Dans l'interview de M. Santiago Carrillo (le Monde du 22 octobre), il fallait lire, à propos de la citation du dhigeant socialiste Julian Besteiro, que « le danger fasciste était un bruit de rats qui effrayait les peureux s et non « un produit de rats ». comme une erreur de transcription nous l'a fait écrire. D'autre part, M. Carrillo a dit que si les partis étaient des copies de société « ils se ressembleraient tous > et non « ils se rassembleraient tous ».

entendre qu'il était inutile de mer un « conseil » tant que Généralité serait dépourvue

compétences. Il est probable que le président s'efforcera de désigner en premier liau les guinze membres catalans de commission mixte formée avec l'administration, qui étudiera le transfert des responsabilités de Madrid à la Catalogne. Il aura, en effet, toule liberté pour nommer des personnes de son choix, alors qu'il est lié, pour la constitution de son cabinet, par les accords passés à vellle du rétablissement de la Généralité, qui l'obligent à appeler comme ministres les chefs des principaux partis.

qu'il a été prévu, risque donc de quelque temps. Certains dirigeants politiques pensent, en effet, que M. Tarradellas va beaucoup manœuvrer et tenter de diviser les forces politiques qui sont restées unies pendant trols mois, mals gul vont bientôt retrouver leur ancien cilvace entre droite et gauche, et même à l'Intérieur de la gauche. Nous allons connaître des jours difficiles, nous a dit un dirigeant nationaliste. Il n'est pas exclu que nous soyons obligés d'envoyer nos militants manifester sur la place San-Jaume (où ee trouve le palais de la Généralité), pour forcer Tarradellas à nous écouter. -

CHARLES VANHECKE.

Portugal

La droite refuse un compromis

(Suite de la première page.)

De toute évidence, M. Soares entend conserver pour le P.S. la position de charnière qu'il occupe sur l'échiquier politique portugais. « Nous sommes les seuls à pouvoir dialoguer avec tout le monde. Nous avons pris la déjense du P.C.F. lorsque ce parti a été attaqué dans le nord du pays et aux Acores. De même, nous avons aidé les militants du C.D.S. et du P.S.D. dans l'Alentejo », a-t-il dit. Les sociauxdémocrates veulent-ils participer au pouvoir? a Qu'ils ne comptent pas sur nous pour les aider à atteindre leurs objectifs 3. 2 conclu le premier ministre. Il a invité les partis de l'opposition à jouer les règles du jeu constitutionnel s'ils veulent ranverser le gouvernement.

Le propos a été, semble - t - il. entendu par les dirigeants du Centre démocratique et social reunis à Santarem le dimanche 23 octobre. Ils ont décidé de réduire le délai offert au gouvernement pour commencer les discussions avec les partis « démocratiques »: le C.D.S. et le P.S.D. Si les divergences persistent, ils menacent d'avancer la date - fin novembre - qu'ils avaient fixés pour déposer au Parlement une motion de censure. Pour être approuvée, celle-ci devrait être votée aussi par les députés communistes, ce qui paraît assez improbable.

Ce harcèlement de l'opposition de droite pourrait même provoquer un rapprochement entre les socialistes et les communistes. On note d'ailleurs que la polémique entre les deux partis a baissé de ton. A Montemor, ville située au cœur de l'Alentejo, M. Soares s'est montré très prudent à l'égard du

parti communiste. Il s'est gardé

d'attaquer M. Cunhal.

En revanche, il a accusé certains hommes politiques de « ressembler aux dirigeants du passé ». Il n'a pas cité de noms, mais il était évident que le secrétaire général du P.S. visalt MM. Carneiro et Amaral, respectivement dirigeants du P.S.D. et du C.D.S. Les communistes paraissent également désireux de dépasser quelques vieilles querelles. A Evora, devant trois mille délégués des unités collectives de producparticipaient à deuxième rencontre nationale de la réforme agraire. M. Cunhai n'a pascritiqué le P.S. Les participants ont, certes, protesté quand il a été fait référence à la loi Barreto (le ministre de l'agriculture). qu'ils estiment « contraire à la résorme agraire», mais ce ne fut gu'un épisode. Pendant cette rencontre, qui a duré deux jours. il fut surtout question de problèmes d'ordre technique qui se posent au monde rural: commercialisation des produits, formation des cadres, rapports entre les ouvriers agricoles et les petits et moyens agriculteurs, salaires et contrats de travail. Il a été décidé d'augmenter de 35 % la surface cultivable: «Il jaut assurer le pain à notre peuple; pour cela, nous travaillerons les samedis et les dimanches, le jour et la nuit, afin que les moissons soient un succes », lit-on dans les conclusions. JOSÉ REBELO.

M. Raymond Barre: l'Europe est une trop forte exigence pour succomber à des modes passagères

rope, organisée par le Mouvement européen, a terminé teurs ont exprimé l'idée qu'en dépit des difficultés qu'elle traverse l'Europe est entrée à nouveau, avec l'élection du Parlement européen au suffrage universel, dans une phase créatrice ».

« La mode est plutôt au désen-

chantement sur la scène euro-

péenne, mais l'Europe est une trop forte exigence pour succomber à des modes nassaceres, » Par ces mots. M. Raymond Barre 2 dit, dimanche 23 octobre, devant la convention pour l'Europe réunie au Palais des congrès de Versailles, ce que les militants du Mouvement européen et leurs délégués voulaient entendre. Mais le premier ministre n'a pas caché la réalité des déceptions qui s'accumulent depuis quelques années, et il a exprime son souci que les différents partenaires du Marché commun s'attachent, en temps de crise, à respecter les engagements et les disciplines de la Communauté. C'était laisser entendre que ce n'est pas une tendance naturelle pour tous... a Notre tache première est aujourd'hui de veiller à ce que le légitime déstr de diversifier l'action de la Communauté et d'accueillir de nouveaux partenaires ne jasse pas perdre de tue l'essentiel. 5

C'était aussi faire écho aux propos sévères exprimés auparavant par M. Gaston Thorn, président du gouvernement de Luxembourg et ancien président du conseil européen. Passant en revue la liste des manquements récents des institutions européennes (incapacité à mettre au point un plan énergétique, à réaliser l'union économiquement monetaire, à accepter le vote majoritaire en renoncant à l'uninimité des membres, etc.). M. Thorn devait ajouter : « J'en suis à me demander, avec quelques-uns, si nous ne devrions pas réunir à nouveau une conférence ou plus hout niveau. comme la contérence de Messine qui a eu lieu en 1955, afin d'examiner la question de son ensem-

Entre la fribune

Mais un malaise semblait latent entre la tribune et la salle dans la perspective de l'élection, approuvée par tous, du Parlement européen au suffrage universel l'année prochaine. Présentée aimablement, mais nettement, dans le court discours très touchant du jeune Arnaud Vannier-Moreau fondateur d'un cercle d'études européennes d'étudiants (1), l'observation qu'il y avait 10 % de jeunes dans la salle et que la majorité des délégués avaient

A TRAVERS LE MONDE

Les listes de candidats pourront-elles être autre chose que et avant déjà un ou plusieurs mandats? Rien ne permet de le penser, au contraire. Le Mouveeuropéen pourrait-il. moins, présenter des listes? « Il faut prendre garde que les personnalités politiques ne quittent alors le Mouvement », devait spécifier le rapporteur des travaux de la convention, Pierre Url. Et comme un délégué interpellait la tribune a Alora, est-ce oui, ou est-ce non? > Il lui fut répondu : « La décision a été prise de nommer une commission pour examiner la

la salle où l'on avait la sensation qu'une fois de plus la base serait écartée de cette élection. Les hommes politiques n'oseraient-ils pas dire franchement, publiquement la triste vérité? D'autres suggestions ont toutefois été plus nettement retenues par la convention blen que non consignées dans sa motion finale très générale. Deux institutions européennes « qui ont réussi et qui

question a Alors, a quoi bon la

convention, marmonnait-on dans

sont trop peu connues d'ont attiré l'attention : la Cour et le Comité écomonique et social. La compétence de la première pourrai être accrue et le second voir élargir sa représentation et éventuellement jouer un rôle consultatif nouveau auprès du Parlement européen, ont estimé les délégués Le vote à la majorité des Etats membres des propositions émises par la commission a été à nouveau souhaité, car l'unanimité est incompatible avec l'élargissemen de nouveaux pays.

Des aides accrues et mieux coordonnées ont été réclamées pour résoudre certains problèmes sectoriels ou régionaux. La préférence pour le multilatéralisme été exprimée par rapport au bi-

Tiraillés entre leur idéal et les réalités politiques, économiques et internationales, les militants européens semblent faire encore. maleré tout, bonne figure, Comme l'a dit M. Raymond Barre : «La force de l'idée européenne, c'est ou'elle est à la fois raisonnable et sentimentale. » Pour sa part, M. Edgar Faure s'est montré énergique : « Je suis soucieux de défendre le Parlement européen élu au suffrage universel contre des amis qui croient qu'il représente une menace pour l'indépendance des différentes nations. Loin de penser cela, je crois que cette institution sera au contraire un soutien de l'indépendance des Etais européens, car des élus ne sont jamais particans de la balkanisation et de la débanbade, a-t-il dit. Puisqu'il sera élu sous une nouvelle forme, il est évident qu'il faudra lui donner des compétences accrues. D'ailleurs c'est en lui en donnant de précises

La convention pour l'Eu- visiblement été témoins de l'épo- qu'on évitera qu'il s'installe dans ope, organisée par le Mou- que de Robert Schuman, ainsi le vague », a-t-il ajouté. ement européen, a terminé que l'inquiétude exprimée sur la En fin de matinée, dimanche. comme l'avait fait remarcher malicieusement M. Pierre Uri a tout le monde était là, il ne manauait, pour l'essentiel, que Michel Debré et Gectges Mos-

Le « parti de l'Europe »

Samedi la convention pour

ه وخصانہ

l'Europe avait débuté par une réunion plénière. Outre les professions de fo européennes de tous les participants («Il y a un parti de l'Europe en France et il est majomiaire», dit M. Daillet, approuvé par M. de Lipkowski), nombre d'orateurs furent applaudis en reclamant que les collectivités locales, et en particulier les régions, participent aux institutions europeennes. M. Chinaud proposa la création d'un sénat européen pour assurer cette par-

ticipation. Toutes les allusions au rôle « exemplaire » de la « démocratie allemande a, notamment dans son combat contre ce que M. Daillet appela l'a euroterrorisme », furent égallement très applaudies, ainsi que l'intervention du seul observateur étranger. M. Gerhard Flaeming, du parti social démocrate de la R.F.A., qui remercia ies a Européens français » pour cette manifestation de solldarité. M. Mauroy (P.S.) mit en garde cantre le rôle des sociétés multi-

nationales Si plusieurs orateurs soulignérent l'importance du conseil européen (réunion régulière « au sommet » des Neuf), M. de Lipkuwski souleva des protestations lorsqu'il déclara qu'u il faut en finir arec les querelles théologroues, dans la mesure où toute dération comme nce par une confédération. Ce qui importe, c'est de ne pas fermer la construction européenne ». Fidèle à la ligne gaulliste, il déclara que ce sont moins les institutions qui comptent que la volonté d'appliquer des politiques communes. Il proposa des « institutions à la carte » créées à mesure que se manifeste la volonté de les faire fonction-

de Lipowski, rejoint par ML M. Mauroy, s'éleva également contre l'« illusion atlantique ». « A quoi bon faire l'Europe, dit-il, si ce doit être l'Europe de la soumission et du silence, » M. Chotard (C.N.P.F.) exprima l'inquiétude que lui inspirerait l élargissement de la Communauté a l'Espagne, au Portugal et à la Grèce si le volet social était

> JACQUELINE GRAPIN et MAURICE DELARUE.

(1) CEE-IDRAC, 3, rue Turbigo, 75001 Paris.

République d'Irlande

Des organisations bretonnes, corses et catalanes envoient des messages de soutien au congrès du Sinn Fein provisoire

De notre correspondant

Dublin. — Au congrès annuel de l'aile provisoire du Sinn Fein, l'organisation politique des è provos », qui s'est déroulé pendant le week-end dans la capitale, l'ancien chef d'état-major de I'IRA provisoire, M. Daithi O'Conaill, a déclaré que la « lutte » continuera en Irlande du Nord. L'organisation extrémiste parait toutefois en difficulté. Les actes terroristes qu'elle a perpètrès ces derniers temps, en particulier l'assassinat, il y a deux semaines, d'une jeune femme protestante de vingt-quatre ans, membre de l'U.D.R. — la police supplétive d'Ulster - a provoqué l'indignation. Les succès que rencontre la police d'Irlande du Nord, dans la recherche des anteurs des attentas, semblent confirmer que les deux communautés de la province, fatiguées de ces violences sans fin sont désormais prètes à donner des renseignements aux forces de l'ordre sur les activités des organisations paramilitaires.

Près de deux mille personnes des deux côtés de la frontlère -parmi lesquelles nombre de petits commerçants et d'agriculteurs ont assisté au congrès du Sinn Fein provisoire. De nombreux télegrammes de soutien ont été adressés par d'autres organisations nationalistes europeennes, notamment celles de Corse, de Bretagne et de Catalogne. Exècuté par le Breton nationaliste.

The first transfer of the second seco

M. Yann Goulet, installe en Ir'ande depuis des années, un portrait de l'ancienne vice-présidente du Sinn Fein, Maire rumm, assassinėe à Belfast voilà un an, a été dévoilé. Dans son discours, le président de l'organisation, M. Ruairi O' Bradaigh, a violemment attaque l'a impériausme britannique » et lance un appel pour que le pays se retire at la Communauté européenne. Selon M. O' Bradaigh, le Sinn Pein provisoire presentera des candidats aux élections au Parlement européen, l'année prochaine, afin d'a exprimer le rejet massif du système (européen) par le Nord et le Sud de l'île ». M. O' Bradaigh a aussi dénoncé Mouvement des lemmes pour Mmes Mairead Corrigan et Betty Williams, qu'il a accusées d'étre un a instrument de la politique britannique en Irlande ». M. O'Bradaigh s'est d'autre part félicité des propos tenus par le président Carter concernant l'aide linancière américaine à l'Uister. « Ces propos ont contribué à internationaliser notre lutte (...) Mais nous devons nous méfier de toute tentative du gouvernement! américain visant à combler la prétendue absence de pouvour en Irlande, après que la Grande-Bretagne aura été forcée par la lutte populaire de se retirer », a precise M. O' Bradaigh. JOE MULHOLLAND.

paix, animé en Ulster par

Albanie

• UNE DELEGATION CHI-NOISE conduite par M. Tu Tsou-tuang, vice-ministre de l'industrie légère, est arrivée Tirana le 21 octobre pour examiner les problèmes de coopération scientifique technologique. Une semaine auparavant, M. Chu Fuhsiang, directeur des télécommunications, était arrivé en Albanie. Ce sont les premiers signes de dégel.entre les deux pays depuis les vives critiques exprimées en juillet dernier à Tirana sur la politique chinoise à l'égard du tiers-monde. — (Reuter.)

Belgique

SEPT A HUIT MILLE FLA-MANDS — quinze mille, disent les organisateurs — ont manifeste aux portes de la capitale le dimanche 23 octobre contre le « pacte d'Egmont » signè en mai entre les partenaires de la majorité. Ce pacte prévoit le droit d'inscription administrative à Bruxelles pour les francophones de certaines localités unilingues flamandes de la périphérie. Le mouvement flamand s'oppose à cette formule, qui, estimet-il, a fait des francophones des citoyens privilégies ». — (Correspondance.)

Espagne

• M. ADOLFO SUAREZ, chef du gouvernement, se rendra à Bonn en visite officielle les 3 et 4 novembre, annonce-t-on à Madrid — (A.F.P.)

Panama • UNE FORTE MAJORITE DE PANAMEENS s'est prononcée en faveur du nouveau tralté

sur le canal, indiquent les

premiers résultats officieux du référendum qui s'est déroulé dimanche 23 octobre. La quasi-totalité des bulletins de vote devait être dépouillée lundi, mais les résultats officiels ne seront annoncés que jeudi prochain. — (A.F.P.)

Pakistan

L'ANCIEN PREMIER MI-NISTRE, M. BHUTTO, poursuivi pour abus de pouvoir notamment, a dénoncé, samedi 22 octobre, devant la Cour suprême où il comparaissait pour la première fois, l'ins-tauration de la loi martiale et a contesté la légalité de son arrestation. — (AF.P.)

Sri-Lanka

• LE PARLEMENT a abrogé vendredi 31 octobre les dispositions législatives autorisant le gouvernement à arrêter et à maintenir en détention sans jugement les personnes suspectes d'avoir participé aux troubles de 1971, ainsi que les auteurs d'infractions au controle des changes. Le premier ministre a précisé qu'il envisageait d'accorder l'amnis the aux personnes encore en prison après avoir été condamnées en vertu des lois abrogées le 21 octobre. — (A.F.P.)

Suisse

• UN MILLIER DE PERSON-NES ont manifesté, dimanche 23 octobre, à Montreux, contre la tenue dans cette ville d'un symposium sur la coopération économique entre l'Europe et l'Amérique latine. Les manifestants, qui avaient répondu à l'appel du parti socialiste et de plusieurs organisations de gauche de Suisse romande, estimaient que cette réunion constituait une caution aux

dictatures d'Amérique latine. et entendaient en particulier protester contre la venue sur les bords du Léman du ministre chilien des finances, de deux ministres brésiliens et du ministre argentin de l'économie. Rappelant que 48 % du total des investissements suisses dans le tiers-monde se trouvent en Argentine, au Brésil et au Mexique, les adversaires du symposium ont reproché à de hautes personnalités politiques et économiques helvétiques de participer à une telle réunion. (Corresp.)

Union soviétique

 LA PLUPART DES JOUR-NAUX SOVIETIQUES ont publie une dépêche de l'agence Tass reprenant des extraits de l'interview accordée par M. Teng Hsiao-ping a M. Rous-sel, P.-D.G. de l'A.F.P., et au cours de laquelle le dirigeant chois avait évoqué les relations des partis « eurocommunistes » avec Moscou. (Le Monde du 22 octobre, dernière édition.) L'agence Tass écrit : a Cette interviero est significative. Elle constrme une sois us que les arrigeants chinois ont l'intention de poursuivre la politique de division du mouvement communiste et ouvrier international, et de torpiller la politique de dé-tenie. Ils s'emploient à construire un front de lutle contre l'Union soviétique et les autres pays socialistes. 5 — (Corresp.)

Yougoslavie

● L'AGENCE TANYOUG a pu-blié, samedi 22 octobre, le message de condoléances que le maréchai Tito a envoyé pour la mort de Mme Husak Le télégramme envoyé à

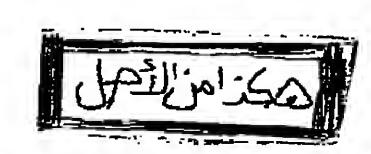
M. Husak, chef de l'Etat tchécoslovaque, est ainsi rédigé : « Ma femme et moi vous exprimons, ainsi qu'à votre familie, nos condoleances les plus sincères, » Alors que les rumeurs se répandent à propos de la disparition de la vie publique de Mme Broz-Tito, l'épouse du président yougoslave est donc mentionnée pour la deuxième fois en trois semaines dans un document officiel — (A.F.P.)

 MM. ROBERT PONTILLON ET MICHEL THAUVIN, respectivement secrétaire national et membre du comité direcdu parti socialiste français, sont arrivés dimanche 23 octobre à Belgrade pour une brève visite d'information. Ils rencontreront des responsables de la Ligue des communistes yougoslaves, ainsi que des chefs de délégations occidentales à la conférence de Beigrade. — (AFP)

Zaire

 LA SERIE DE CONSULTA-TIONS ELECTORALES organisėes pendant trois semaines au Zaire s'est achevée dimanche 23 octobre par la désignation au suffrage universel direct de dix-huit des trente membres du bureau politique du Mouvement populaire de la révolution, parti unique. — (A.P.P.)

Mme ANTOINETTE MO-BUTU, épouse du chef de l'Etat zalrois, est morte samedi 22 octobre à Genève d'une maladie cardiaque, dont les premières atteintes s'étaient manifestees en 1974, lors d'un voyage aux Etats-Unis. Un deuil national d'un mois a été décrété à Kinshasa. Les obsèques seront célébrées le mardi 25 octobre. — (A.F.P., Reuter.)



POUVOIR ET LES CONTESTATAIRES DANS LES

En U.R.S.S.

Les défenseurs des droits et des libertés civiques poursuivent leur action malgré les mesures prises par les autorités

De toute évidence, les autorités soviétiques souhaitent que les célébrations du soixantième anniversaire de la révolution d'Octobre aient lieu en l'absence de tous les défenseurs des droits et libertés civiques ou de la dignité humaine, comme de ceux qui, simplement, souhaitent quitter le pays, qu'ils soient juis ou non. M. Andropov, qui dirige le Comité de la sécurité d'Etat, plus connu sous le sigle de K.G.B., avait annoncé récomment que personne ne saurait s'opposer impunément au pouvoir et que « le nombre de dissidents diminue de

même « trouvé » des munitions dans Ainsi, le mercredi 19 octobre. sa chambre. Ce genre de « boucien général Piotr Grigorenko. le vaille » et un tel harcèlement précàdent en général une arrestation. mathématicien Naum Nelman et l'avosulvie d'une inculpation pour un délit cate Sofia Kalilstratova ont demandé de droit commun si l'intéressé ne se à l'Association mondiale de psychiadécêche pas de demander un visa trie et à Amnesty International de

Il s'agit d'Alexandre Podrabinek. Le deuxième cas est celui de M. Jossif Terellia, qui a déjà purgé un ambulancier de vingt-trois ans. une peine de quatorze ans de prison. membre du Groupe d'études sur les abus de la psychiatrie en U.R.S.S., de camp et d'hôpitaux psychiatriques. Libéré en mars dernier, il a auteur d'un long rapport parvenu en été interné à nouveau un mois plus Occident, qui sous le titre Médecine punitive détaille des cas précis d'întard dans une prison psychiatrique, sens aucun Jugement Comme nous temements de personnes saines d'esprit dans des höpitaux ou prisons l'expliqualt le psychiatre géorgien psychiatriques. Ces dernières semal-Papiachvili, il suffit d'établir une nes il a été interpelle à plusieurs fois le diagnostic de « schizophrénie torpide - pour pouvoir ensuite Interreprises par le K.G.B. pour Interroner l'intéressé, sans autre forme de gatoire et son eppartement perquiprocès, à chaque fois qu'on l'estime sitionné plusieurs fois. Lors de la dernière perquisition la police a

Le cas Naum Neimann

L'un des signalaires de cet appel à l'alde est le mathématicien juif soviétique Naum Neiman. Le professeur Laurent Schwartz vient d'attirer notre attention eur le cas de ce - membre important » du Comité de survelliance de l'application en U.R.S.S. des accords d'Helsinki.

prendre la défense de deux per-

Rappelant que le visa d'émigration pour israel avait été refusé à M. Nelman, M. Schwartz précise - Pendant la semaine du mois d'ocsoviétique a été promulguée, il a été, comme beaucoup d'autres, en résidence surveillée à son domicile, ne pouvant même pas se procurer d'aliments à l'extérieur. Ensuite, il s'est vu retuser l'accès à la polyclinique spéciale de l'Académie des sciences où il avait coutume d'alier depuis plus de trente ans (âgé de soixantesix ans, il a eu autrefois une tuberculose qui lui a laissé de nombreuses séquelles pulmonaires). C'est un mathématicien qui a fait de nombreux et importants travaux sur les fonc-

plus le chantage : ainsi, Mme Tatiana Khodorovitch, l'un des fondateurs, en de l'écrivain, a permis la distribu-1969, du groupe d'initiative pour la tion de 270 000 roubles (1 rouble défense des droits de l'homme, dont vaut 6.50 francs environ) lusqu'au le Comité du même nom fondé par moment où son premier adminis-M. Sakharov a pris la suite, a été mise en demeure de choisir entre une demande d'émigration et la prison. De guerre lasse, elle a choisi

 Je refuse de vivre dans un pays dont le ne puis accepter la Constitution, a-t-elle explique. J'ai cinquante-six ans, le suls fatiguée de lutter, je suis fatiguée du mensonge. » Elle souhaitergit pouvoir s'établir avec quatre membres de sa famille aux Etats-Unis.

Mme Khodorovitch était aussi l'un des trols gestionnaires du Fonds créé venir en aide aux prisonniers et à ponsabilité pour qu'il ne perde pes

tions analytiques et sur les probièmes extrémaux relatifs aux polynomes et sur les applications des mathématiques à la physique théorique. Le dernier de ses travaux date de moins d'un an. Un comité international de scientifiques vient de se constituer pour sa défense (...). -

Quant à M. Sakharov, pilier de la défense des droits de l'homme en U.R.S.S., il a dù, à son grand regret. lui adresser M. George Meany, président de la centrale syndicale américaine A.F.L. - C.I.O., d'assister au congrès annuel de cette organisation. Il a dit qu'il « ne serait pas raisonnable de supposer que les autorités soviétiques lui permettraient de se rendre aux Etats-Unis .. M. Meany a invité aussi Mme Nadeida Mandelstamm, la veuve du poète, M. Podrabinek, l'écrivain Anatoli Martchenko. M. Vladimir Borissov et un militant des droits de l'homme, M. Valentin

La prison ou l'exil Le K.G.B. ne dédaigne pas non leurs familles. Ce Fonds, institué en 1974 et alimenté des droits d'auteur trateur. M. Alexandre Guinzbourg, fut arrêté le 3 février demier et inculpé d'agitation et de propagande antisoviétique. Que sont devenus les deux autres gestionnaires du Fonds? L'astronome Kronid Loubarski vient de quitter l'U.R.S.S., tandis que Mme Melva Landa a été condamnée récemment à deux ans de déportation en Sibérie pour - destruction de bien public » après un curioux incendie dans son logement. Selon Mme Khodorovitch, le Fonds pourra (onctionner provisolrement sans administrateur, mais, après, l faudra blen que quelqu'un accepte d'en prendre publiquement la res-

plus en plus ». Il est vrai que ses services font le nécessaire en utilisant des méthodes multiples qui vont du simple harcèlement à l'internement psychiatrique abusif, au camp de travail, à la relégation. Ils cherchent particulièrement à obliger à quitter l'U.R.S.S. ceux qui veulent y rester et s'acharnent souvent sur ceux qui veulent partir en les obligeant à rester, privés de travail, donc sans ressources et ainsi menacés de condamnation pour parasitisme. Plusieurs cas ont été mentionnés ces derniers temps.

toute chance d'avoir un lour une existence légale.

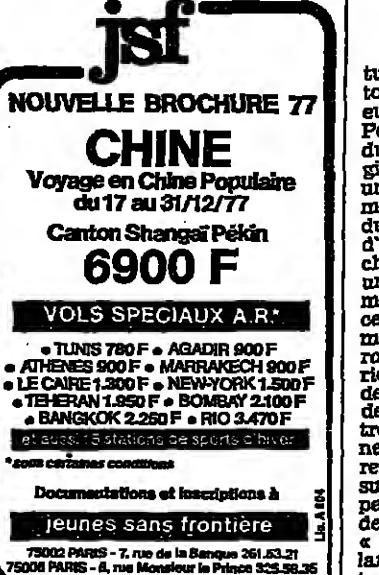
Dans l'ensemble, la relève est assurée : l'écrivain Georges Vladimov a pris la présidence de la section soviétique d'Amnesty International, succédant à Valentin Tourtchine, qui vient d'émigrer. D'autre part, l'ancien général Plotr Grigorenko et l'activiste juit Viadimir Siepak ont déciaré publiquement avec dix autres personnes qu'ils entraient dans le comité de surveillance de l'application en U.R.S.S. des accords d'Helsinki, déclmé par les emprisonnements et l'émigration depuis un an. Les nouveaux adhérents se plaignent que l'Occident refuse de mentionner des cas individuels de persécution à la conférence de Beigrade et rappellent les cas d'Anatole Chicharanski, arrété en mars, et ceux de Mikola Roudenko (1), Aleksa Tikhy et d'autres, déjà lourdement condamnés.

ils annoncent aussi que des représentants de la secte baptiste des pentecôtistes poursulvent leur grève de la faim commencée le 4 octobre à Nahodka (Extrême-Orient) pour appuyer leur demande d'émigration motivée par le fait qu'on les empèche de pratiquer leur foi.

Enfin. à la demande d'Alexandre Soljenitsyne, M. James Jefford, représentant républicain du Vermont où réside l'écrivain, a demandé dans une lettre à ses collègues du Congrès de signer, en faveur des dissidents soviétiques, une pétition, qui sera remise au président Carter.

AMBER BOUSOGLOU.

(1) Dans une lettre parvenue ses amis moscovites, il annonce que le K.G.B. ne cesse de faire pression sur lui pour qu'il renie sa participation au groupe ukrainien survelliance des accords d'Helsipki : on lui amène même ses fils qui lui demandent de céder.



En Pologne

Seuls des moyens politiques peuvent résoudre la crise de la société

20 octobre, à Varsovie, pour œuvrer au « rétablissement » de la « souveraineté » et de la « démocratie » en Pologne. Le lenne historien Adam Michnik, qui en est l'un des fondateurs, nous donne son évalustion de la situation dans son pays.

En juillet, c'est le bon sens d'Edward Gierek et de ses collaborateurs les plus proches qui a pris le dessus malgré la campagne de propagande et l'action policière irresponsable déclenchées aux mois de mai et de juin par des éléments rétrogrades du parti ouvrier unifié. Mais le simple bon sens ne signifie pas pour autant une tendance à la démocratisation. Edward Gierek n'est pas un Alexandre Dubcek polonais. Il vandrait mieux établir parallèle avec l'Espagne. Edward Glerek peut-il être, ne serait-ce que dans une faible mesure, le Suarez polonais ? Peutil dépasser les méthodes primitives du « bâton et de la carotte ». est-il capable de déceler dans un vaste mouvement social autre chose one a l'action d'un petit groupe d'agitateurs professionnels n? La menace d'explosions incontrólées est un facteur qui bloque complètement les possibilités de changement à long terme dans l'économie nationale. Gierek est-il capable, comme Suarez, de comprendre que la seule voie sensee — non seulement pour l'opposition, mals aussi pour les autorités — est celle des réformes pour institutionnaliser la pression sociale?

La réponse n'est pas simple. Pourtant, c'est seulement à la suite de tels changements qu'un compromis social et une stabilisation élémentaire de la vie publique seront possibles : mais de tels changements ne dépendent pas uniquement — ni même principalement — de l'action des dirigeants du parti. Ils dépendent avant tout de l'importance et de l'activité du mouvement d'opposition démocratique, de la force et de l'opiniatreté de la pression de l'opinion publique indépendante. Les changements éventuels tout comme les concessions dont nous avons été témoins cette année - ne seront pas le résultat des décisions venues d'en haut, mais le résultat — peut-être pas immėdiat — d'une pression sociale venue de la base.

Gierek sera-t-il le Suarez polonais?

En Pologne, le dégel a une nature assez particulière. Il sera totalement différent de celui qui eut lieu en 1956 en U.R.S.S., en Pologne et en Hongrie, comme du printemps de Prague. A l'origine du dégel, on ne trouvers pas une fraction libérale du parti. mais la pression du mouvement démocratique d'une société aspirant à des changements. Ce sera, peut-être, nn dégel lié à un « regel » momentanė. (...) Bien entendu tous ceux qui auront participé au mouvement démocratique risqueront répressions et tracasse-(dont l'étendue dépendra de l'attention vigilante des amis de la Pologne dans les autres pays), mais aucune censure ne pourra arrêter le large torrent des voix polonaises non censurées. Les réformes éventuelles peuvent être la résultante de deux processus parallèles : d'un « serrage de vis » officiel et du large torrent de la vie intellectuelle et institutionnelle s'échappant hors du cadre officiel

Ce vaste monvement est parfois appeié le mouvement des « dissidents ». C'est une défini-

professent un autre système valeurs. Il ne s'agit pas non plus d'un mouvement d'opposition dans le sens traditionnel terme, car ses participants ne cherchent pas à prendre le pouvoir. Ils défendent les droits civigues et les droits de l'homme et veulent l'extension du domaine des libertés démocratiques. Le mouvement ne réclame pas l'accord du pouvoir pour créer institutions nouvelles, mais il les crée. Il ne se place plus face au pouvoir, mais face à la société Le KOR (d'abord comité de défense des ouvriers, puis comité d'autodéfense sociale) donne un exemple de ce genre d'action. Le comité de solidarité des étudiants (S.K.S.), créé par une action spontanée de la jeunesse cracovienne au mois de mai, et qui ainsi a brisė le monopole l'unique organisation officielle (S.Z.P.S. : association des étudiants) dans les universités, en est un autre exemple. De même que les revues éditées malgré la censure, dont les plus connues sont le trimestriel Zapis qui regroupe les écrivains les plus éminents ou le mensuel *Bulletin d'in*formation, sorte de chronique des

On parle parfois de l'ensemble de ces activités en se servant du terme « mouvement d'autogestion démocratique », parce que les actions relevant de l'autogestion ont été le meilleur moyen de défense contre la pression étouffante du pouvoir. L'autogestion est une méthode d'action et une définition des buts politiques de ce mouvement qui, au concept d'un Etat totalitaire, oppose la vision d'une société fondée sur le principe de l'autogestion. Mais le tableau opposant à un appareil monolithique du pouvoir un camp unifié de partisans de l'autogestion serait erroné. Bien au contraire, un pouvoir hétérogène et intérieurement divisé coexiste avec un mouvement de résistance sociale profondément différencié.

événements qui stigmatise les ré-

pressions et démasque les men-

songes de la propagande offi-

Le rôle de l'Eglise catholique

Il faut souligner le rôle de l'Eglise catholique, qui, grâce à l'attitude de ses dirigeants — dont l'action est concentrée sur la défense de la religion, des droits de l'homme et le maintien des traditions d'indépendance, - est une autorité pour presque tous les citoyens, indépendamment de leur confession. Et aussi le rôle de ceux qui agissent dans le cadre des milieux de l'intelligentsia catholique, groupés autour des clubs de l'intelligentsia catholique et des deux revues (Tygodnik Powszechny et Wiez),

Il existe aussi d'autres tendances ouvertement oppositionnelles. devenues actives ces derniers temps, et qui sont fondamentalement différentes du KOR. Le mouvement d'autogestion démocratique n'est donc qu'un des eléments de cette riche mosalque. Mais cet élément est tellement constant et réel dans la vie polltique polonaise que plus personne ne peut l'ignorer ou le liquider,

Jusqu'à présent, la politique des autorités à l'égard de ce mouvement a été une succession de rafles policières et de modération réaliste. Quelle forme prendrat-elle maintenant? Pendant un certain temps, les autorités peuvent utiliser leurs methodes habituelles et, comme ce fut le cas pour le KOR, ignorer les faits et exercer une répression ne dépas-sant pas certaines limites. Cela ne règlera rien. Le mouvement se développera toujours par la force de sa propre dynamique. Chaque

qu'une preuve pitoyable de manque de réalisme, elle ne pourra que créer un nouveau fover d'in-

Les limites des concessions du peuvoir

Une telle tentative d'ailleurs assez peu probable. Les participants au groupe d'autogesion démocratique repoussent sciemment toute activité clandestine. Leur démarche est publique et parfaitement connue des autoriés qui ont adopté une attitude de tolérance modérée et pris le parti de renoncer à des poursuies pénales. L'équipe de Gierek, limitée par la dramatique situation économique et par le souvenir du mécanisme de la défaite de Gomulka, tente d'attenuer les tensions sociales. En témoigne, entre autres exemples, le programme ambitieux de construcion de logements qui va au devant des besoins réels de la société. Mais on ne parviendra pas à résoudre la crise actuelle par des moyens économiques. Il faut recourir à des moyens poli-

Le pouvoir ne pourra prétendre à la conflance - condition indispensable à l'accroissement de la rentabilité du travail par exemple — qu'en instaurant un dialogue authentique avec la population. Pour qu'un tel dialogue soit possible, il faut que le climat politique soit complètement modifie et les réformes nècessaires entreprises (...).

Les concessions du pouvoir sont vraisemblables, mais elles ne peuvent qu'être fort limitées. Ce qui restreint d'autant le secteur sur lequel pourra s'exercer la pression de l'opinion publique indépendante. Čel. est dù à la situation géopolitique du pays. Personne n'est assez fou pour oublier que la Pologne doit tenir compte de son appartenance au Pacte de Varsovie et de la présence de l'armée soviétique entre l'Oder et le Bug.

La politique de pondération réaliste et de réformes intérieures doit donc être en correlation avec la politique de détente dans les relations internationales. A l'inverse, une politique de répression brutale et d'attaques contre l'opposition démocratique constitueralt une tentative d'attaquer la ligne de modération pragmatique d'Edward Glerek comme la politique de détente. Il en résulte des conséquences déterminées pour l'opinion publique européenne et américaine. La politique de détente consiste à tenir compte des données réelles de la vie politique: l'existence de gouvernements communistes en Europe de l'Est, mais aussi celle de mouvements de plus en plus puissants pour la défense des droits de l'homme dans ces pays. Les gouvernements occidentaux ont reconnu la première de ces données, il leur reste à tenir compte aussi de la seconde.

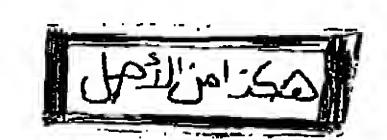
Le problème du respect des drotts de l'homme, dit parfois la propagands officielle, est l'affaire intérieure de chaque pays et toute ingérence en la matière porte atteinte à la souveraineté dudit pays. Ce n'est pas vrai Les accords d'Helsinki ont rendu ce problème international, comme ladis l'accord pour l'abolition de l'esclavage. Quiconque ignore ce fait, trahit non seulement la démocratie européenne, mais aussi la politique de détente. Parce que la violation continue des droits de l'homme en Europe de l'Est n'est possible que comme prélude à une nouvelle guerre

ADAM MICHNIK.

Provoquez un tête à tête avec votre réseau.

Avec le train-exposition Forum, votre "staff" commercial - logé à bord - se porte chaque jour à la rencontre de ses principaux partenaires, force de vente, réseau de distribution, propects. Pour démontrer la qualité de votre entreprise. Imposer son image. Lancer vos produits et conclure de nouveaux marchés.





PROCHE-ORIENT

APRÈS LE RALLIEMENT DU DASH

M. Ygnël Yadin devient vice-premier ministre dans le gouvernement Begin

De notre correspondant

toute l'acception du terme. Ancien

compagnon du chef du gouver-

nement dans les rangs de l'orga-

nisation militaire clandestine

parti Herout, où il n'a cessé de

s'opposer à la direction de

M. Begin, pour finalement le quit-

ter pour fonder son propre parti,

qui connut une existence éphé-

mère et sans éclat, avant de se

rallier, en mars dernier. à

commis » classique. On ne lui

connaît aucune attache politique,

mais son action à la tête de

l'administration de la Sécurité

sociale, qu'il a dirigée pendant de nombreuses années, lui a valu un

respect unanime. Un rapport sur

les problèmes sociaux qu'il a

publié en quittant l'administra-

tlon lui a valu une grande popu-

larité dans les couches déshéri-

tées et auprès des communautés

midi de ce lundi son gouverne-

ment élargi à la Knesset, qui

sera invitée, comme le veut la règie

motion de confiance. En plus des

quatre nonveaux ministres du

constitutionnelle, à adopter une

M. Begin présente dans l'après-

M Israël Katz est un « grand

M. Yadin.

orientales.

l'Irgoun, il l'a suivi dans

Après le rolliement du parti Dash à la coalition gouvernementale israélienne, M. Mena-hem Begin présente, ce lundi 24 octobre, à la Knosset, son cabinet élargi et renforcé. Toutefois, l'opposition d'un certain nombre de per sonnalités du Dash au ralliement du parti s'est encore manifestée, dimanche 23, par la démission, annoncée par la radio israélienne, du

Jérusalem. — Le parti pour la démocratie et le changement (DASH) a désigné, dans la nuit du 23 au 24 octobre, ses quatre représentants au gouvernement. Le professeur Ygaël Yadin; président du DASH, sera vice-premier ministre et assurera l'intérim du chef du gouvernement en cas d'absence de ce dernier et en a toute autre circonstance »; M. Israël Katz, sociologue, sera ministre du bien-être social et du travail; M. Shmouel Tamir, avocat, prendra le portefeuille de la justice, et M. Meir Amit, ancien général et dirigeant d'industrie, celui des transports et des télé-

Des personnalités venues divers horizons politiques et un nombre d'hommes et de femmes occupant d'importantes fonctions dans la vie nationale se sont joints au Dash. M. Melr Amit (transports et communications) vient du parti travailliste et il a été le P.-D.G. du complexe industriel de la centrale syndicale Histadrout, le Koor, qui, à l'échelle israélienne, est un ensemble gigantesque. Il a été, pendant la guerre de 1967, général commandant le deuxième bureau à l'état-major, puis chei

du service secret Mossad. Me Tami (justice), brillant

député Amnon Rubinstein, qui abandonne le groupe parlementaire mais non le parti. M. Rubinstein a expliqué sa décision en décla rant qu'il n'avait pu jusqu'à présent obtenir le texte des accords intervenus entre le parti, M. Yadin, et le Likoud. « Il y a là, a-t-il dit, une atteinte fondamentale aux principes d'un parti démocratique. »

> Dash, le cabinet comptera également deux nouveaux ministres du Likoud, un venu du Herout et un libéral, que M. Begin a décidé de faire entrer sans leur attribuer de porteseulle dans son gouvernement, afin d'assurer sun meilleur dosage politique Les noms de ces deux ministres seront rendus publics ultérieure-

Le gouvernement comptera dixneuf ministres, alors que celui de M. Rabin en comptait vingt.

ANDRÉ SCEMAMA.

[Né à Jérusalem en 1917, M. Ygaël Yadin a fait ses études à l'université hébrasque de Jérussiem. Milltant dans le mouvement de résis-tance contre la puissance manda-taire britannique, il dirigen l'école des officiers de la Haganah, organi-sation armée de l'Agence juive, avant de devenir à trente-sept ans chef d'état-major de l'armée israélienne. A partir de 1955, il commence une seconde carrière d'archéologue et seconde carrière d'archéologue e dirige des fouilles près de la mer Morte et à Massada (1963-1965), qui lui valent une notoriété mondiale. En mai 1976, il entre dans la poli-tique en déclenchant une offensive contre le gouvernement de M. Rabin. puis fonde, en février 1977, le parti

Beyrouth. — La situation est

de nouveau bloquée au Sud-

Liban, Les témoignages recueillis

auprès des responsables, tant.

libanais que palestiniens, le

confirment de jour en jour. Le

ministre des affaires étrangères

et de la défense, M. Fouari Bou-tros, nous a déclaré à ce sujet :

a En essayant de traiter à part

la question du Sud, nous sentons

que nous allons à contre-courant

des données objectives de la

son extrême dénuement, n'a tou-

tefois d'autre choix que de persé-

vérer inlassablement dans sa

recherche d'une solution permet-

tant la restauration, au moins

théorique, de l'autorité de l'Etat,

un délai limite, expirant mardi

25 octobre, pour obtenir les répon-

ses des différentes parties concer-

nées par ses propositions. Mais les

résultats des démarches des der-

niers jours sont décevants, et la

presse de Beyrouth prévoit main-tenant l'application des accords libano-palestino-syriens relatifs à

la zone frontalière pour le début

Liban et qui leur permet, aux

moindres frais, d'exercer des

C'est ce qu'il a fait en fixant

dans la zone frontière.

Le gouvernement libanais, dans

TRÉSOR REFUSE D'ÉTRE REÇU OFFICIELLEMENT DANS QUARTIERS EST DE SALEM

inquiétudes sur les intentions des Etats-Unis quant à l'avenir de la ville. L'ambassade américaine qui a son siège à Tel-Aviv, a en effet indiqué au maire de Jéru-salem, M. Teddy Kollek, que le ministre des finances ne sera son invité que dans la partie occidentale de la ville et non dans les quartiers est qui, jusqu'à juin 1967, étaient sons administration jordanienne. Dans ces quartiers, où se trouve la quasi-totalité des sites historiques, M. Blumenthal ne désire être accompagné que par le consul général des Etats-

M Kollek a alors décidé de boycotter toutes les manifestations organisées à Jérusalem en l'honneur du visiteur américain. a Je suis le maire de toute la ville, a-t-il déclaré, et pas de su moitié. Je comprends d'autant moins le comportement des Américains que leur ambassade n'est même pas dans la partie occidentale de Jérusalem, où ils veulent bien admettre notre souverai-

gères et surtout celui des finances, qui place beaucoup d'espoir dans la visite de M. Blumenthal. se sont vainement efforcés de persuader M. Kollek de renoncer à son attitude. — A. Sc.

Liban

CONSTATANT SON IMPUISSANCE A RÉGLER

LE PROBLÈME DU SUD

Le gouvernement envisage de relancer

le « dialogue national »

De notre correspondant

AMÉRIQUES

Equateur

Le massacre de la sucrerie de Guayaquil suscite une tempête politique

De notre envoyé spécial

les cent vingt dénoncés par les dirigeants syndicaux. Ce qui est sûr, c'est que le « mardi noir » qu'out connu les travailleurs de cette hacienda située à environ 60 kilomètres de Guayaquii soulève une tempête politique en

Partis politiques, organisations contre cet absurde massacre et pour réclamer la démission des ministres de l'intérieur et du travail Le gouvernement a répliqué en arrêtant une demidouzaine de leaders syndicaux qui avaient signé des communi-qués de protestation, parmi eux. le secrétaire général d'une des trois centrales nationales, M Chavez

A La Troncal, le petit village situé à 1 kilomètre de la sucrerie, l'atmosphère reste tendue le couvre-seu a été imposé, et



l'accès à l'hacienda elle-même est hernétiquement bloqué par la police. Mais, au siège de l'asso-ciation des travailleurs, les res-capés se bousculent pour témoigner devant le journaliste et les versions, sans conteste, concordent tragiquement.

Le drame s'est déroulé le mardi 18 octobre, en fin d'après-midi Depuis le matin, les travailleurs avaient déclenché une grève et occupé les locaux. Ils entendaient protester contre ce qu'ils consicontrats collectifs, qui leur donnent droit à une hausse de salaires lorsqu'augmente le prix du sucre. Maigré deux hausses successives, la clause n'avait pas été respectée, affirmaient-ils. Grève légale ou illégale ? Les versions divergent. Mais ce point somme toute, est devenu secon-

A la fin de l'après-midi, quelque quatre mille personnes se trouvaient dans l'hacienda, Aux travailleurs occupant les lieux, étaient venus s'ajouter les enfants et les épouses apportant les repas.

gnages avant la fin de ce délai une nuée de bombes lacrymogènes s'abattit sur les occupants et presque aussitôt, on entendit im premiers coups de feu. Dans una panique générale, travailleurs épouses et enfants sortirent par l'arrière du bâtiment, qui donne directement sur un canal d'irigation profond de plusieurs mà tres. Des dizaines de pérsonnes tombérent à l'eau, poussées par

celles qui sulvalent. La version officielle parle de vingt-quatre morts par noyade, ks dirigeants syndicaux e equat guidé de manière suspecte les fravailleurs à la sortie du canel 1 Cette version, faut-il le dire, suscite le scepticisme général Comment quatre mille personnes pouvaient-ciles quitter normalement en moins de deux minutes un locat par une porte de sérvice? formels sur un point : la plupart

Les témoignages sont, de plus, des victimes ont perl par balles et non par noyade. C'est ce que soutient aussi le seul travailleur admis, pour quelques instants senlement, à l'autopsie pratiquée sur les lieux. Les pomplers ayant participé au repechage des corps (après avoir été d'abord repousés par les policiers) affirment que la majorité des cadavres présentaient des impacts de balles ou des blessures à la tête, dues vraisemblablement à des coups de crosse (depuis le 18, le chef des pomplers de La Tronçal a été à deux reprises l'objet de menaces anonymes). De plus, les corps des victimes reconnues par les forces de l'ordre n'ont pas été remis aux

Beaucoup de cadavres ont disparu et nombreux sont ceux qui ont vu. durant l'affrontement, les policiers enlever des corps et les jeter dans le canal ou dans la chaudière de l'usine. La subtilisation des corps est d'autant plus aisée, fait-on remarquer parmi les rescapés, que la plupart des travallieurs étaient descendus de la montagne pour travailler à la récolte de la canne, et que leur disparition ne sera constatée que plus tard par leur famille. C'est la pire journée pour les le fameux massacre de Guayaquil du 15 novembre 1922, affirmet-on dans les milleux syndicaux. Les trois centrales ont décrété trois journées de deuil. Est-il exagéré de voir, comme elles, un geste prémédité dans l'affaire d'Aztra? Ce qui est sûr, c'est que le régime militaire équatorien, qui faisait jusqu'ici figure de modéré, reagit aujourd'hui d'une manière inquiétante. En menacant d'un procès les dirigeants du syndicat d'Aztra, il donne l'impression de

THIERRY MALINIAK.

se tromper d'accusé.

Washington a transmis au président Sadate « des édaircissements » sur le document israélo-américain

transmis au président Sadate, par Saoud al Fayçal, ministre saou-l'Intermédiaire de son ambassa- dien des affaires étrangères, a deur au Caire, « certains éclaircissements » sur le document de travail israélo-américain, en réponse aux remarques formulées par le chef de l'Etat égyptien dans afin d'accélérer un règlement au un message au président Carter, Proche-Orient. Le prince Saoud étrangères égyptien, M. Ismail Fahmy, avait fait état devant le Parlement égyptien (le Monde du

21 octobre). • A BEYROUTH, le dimanche 23 octobre, l'hebdomadaire libanais Monday Morning a public une interview de M. Farouk Kaddoumi chef du département politique de l'O.L.P., dans laquelle celui-ci annonce qu'un projet de résolution reconnaissant le « droit légitime » du peuple palestinien va être soumis au Conseil de sécurité de l'ONU. M. Kaddoumi a confirmé aussi que le Conseil de sécurité se réquirait jeudi prochain pour prendre connaissance d'un rapport sur « l'exercice des droits inalienables a du peuple

De son côte, M. Yasser Arafat, chef de l'O.L.P., a vivement attaqué dimanche le document de travall israelo-américain sur la Dayant et Vance élaborent autant de documents qu'ils veulent, nous ne plierons pas le genou. Ces bouts de papier avec lesquels on cherch e à laire capituler le monds arabe ne passeront pas », a-t-il notamment déclaré.

Le gouvernement américain a A WASHINGTON, le prince affirmé dans une interview à la chaîne de télévision C.B.S., diffusée dimanche, que son pays n'emploiera pas l'arme du pétrole sera reçu mardi par le président

> M. Mordekhaī Gazit, ambassadeur d'Israël en France, invité à Lyon en vue de présider les assises nationales de la section française de la Fédération sépharade mondiale, qui se tenait samedi et dimanche au centre communautaire ejuif de la Duchère, a, selon notre correspondant, évoqué «un projet qui ne donne pas lieu à un consensus national parfait, mais sur lequel un degré considérable d'accord apparait. Il s'agit de la manière de résoudre le problème palestinien. Les précédents gou-vernements israéliens ont essayé pendant dix ans d'aboutir à un accord selon lequel Israël abandonnerait une grande partie peut-être les deux tiers de la Judée et de la Samarie... Pour le gouvernement en exercice, M. Dayan a dit clairement qu'u préjère un accord de coexistence avec les Arabes valestiniens en Judée, en Samarie et dans bande de Gaza, dans lequel problème de leur autonomie serait réglé dans la majorité des domains. » - (A.F.P., A.P., U.P.I.,

AU CAIRE

MM. Sadate et Nemeiry président une session commune des Parlements égyptien et soudanais

Le Caire (A.F.P., Reuter). — MM Sadate et Nemeiry, président, ce lundi 34 octobre au Caire, la première séance d'une session commune de six jours des Parlements de leurs pays. Le chef de l'Etat soudanais était arrivé au Caire dimanche, en compagnie des deux cent cinquante membres du Parlement soudanais qui vont sleger avec leurs trois cent soixante collègues égyptiens. En accueillant son hôte, le pré-sident Sadate a déclare que la rencontre des deux Parlements constituait a un moment historitions entre Le Caire et Khartoum a. Il a ajouté que « le président Nemeiry a toujours été soucieux de créer les conditions javorisant l'union entre les deux pays, et notamment de metire en place les institutions constitutionnelles nécessaires à cette union ». Le chef de l'Etat soudanais a, pour sa part, déclare qu' « Egyptiens et Soudanais vivant dans la vallée du Nil, ont toujours été un seul peuple a L'Egypte et le Soudan sont liés par un accord d'a intégration » politique et économique conclu en février 1974, ainsi que par un pacte de défense commune. Les milieux autorisés égyptiens et soudanais rappellent cependant

qu'une mité politique n'est pas envisagée actuellement. . Le remaniement ministériel egyptien qui devait intervenir au début de cette semaine a été reporté, vraisemblablement à la suite de la session commune des deux Pariements. Al Ahram précise qu'une étude complète du développement économique nationai est toujours en voie de préparation et devrait préciser les grandes orientations du cabinet remanié. M. Blumenthal, secré-taire américain au Trèsor, qui est arrivé samedi au Caire avant de ticle de noire correspondant), s'est entretenu avec les dirigeants égyptiens des problèmes économiques du pays. On indiquait, dans l'entourage du secrétaire américain, que l'aide financière accordée par les États-Unis à l'Egypte se poursulvra, « car elle est payante et permet de sauvegarder la stabilité politique et économique de l'Egypte, qui constitue un facteur de première importance au Proche-Orient ». L'assistance fournie par les Etats-Unis à l'Egypte, depuis le premier accord de dégagement égyptoisraélien, a'élève à près de 1 milliard de dollars par an, dont le quart représente l'aide en produits

alimentaires.

de novembre. Les « données objectives » de la situation auxquelles se réfère le ministre sont les suivantes, pour les différentes parties en cause 1) Les Israéliens n'ont pas intérêt à se dessaisir de l'instrument ou'ils se sont forgé au Sud-

Le Monde Service des Abonnements 5, rue des Italiens 75427 PARIS - CEDEX 09 C.C.P. 4297-23

3 mais 6 mais 9 mais 12 mais

FRANCE - D.O.M. - T.O.M. 198 F 195 F 253 F 370 F TOUS PAYS ETRANGERS PAR VOIE NORMALE 198 F 375 F 553 F 730 F ETRANGER

(par messageries) L - BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS - SUISSE IL - TUNISIE 173 F 325 F 478 F 630 F Par yoie aérienne Tarif sur demande Les abonnés qui palent par chèque postal (trois voleta) vou-

dront bien joindre ce cheque à leur demande.

Changements d'adresse déll-

nitifs ou provisoires (deux semaines ou plus) : nos abonnés sont invités à formuler leur demande une semaine au moins avant leur départ. Joindre la dernière bande d'anyol à toute correspondance. -Veullier avoir l'obligeauce de rédiger tous les nome propres en . capitales d'imprimeris.

pressions graduées sur les plans diplomatique et militaire. Même si, après leur récent retrait, leur implantation en territoire libanais est limitée à six postes recenses par les observateurs des Nations unies, les Israéliens sont omniprésents tout long de la frontière. Ils sont, estime-t-on à Beyrouth, responsables de la reprise des bombardements, qui a empêché déploiement de l'armée libanaise et le repli palestinien. « Les Palestiniens voudralent-ils se

rettrer qu'Israël curait objectivement intérêt à les retenir », constate-t-on dans les milieux bien informés de la capitale liba-2) Les Palestiniens paraissent avoir aujourd'hui renoncé à se retirer de la zone frontalière sud. tout en continuant à proclamer

qu'ils sont prêts à le faire. Ils en rejettent la responsabilité sur les conservateurs chrétiens et les Israéliens, et proposent de s'engager par écrit à exécuter le repli partiel convenu à Chtaura, 25 juillet dernier, mais refusent catégoriquement d'opérer retrait total du Sud 3) La droite chrétienne n'est

pas disposée à renoncer à ses

enclaves au Sud, exige un repli

palestinien total, unilatéral et englobant toutes les positions à la fois, envisage enfin l'entrée dans le jeu de l'armée libanaise comme un renforcement de ses positions. Elle n'a pas publié samedi 22 octobre, aller plus loin que l'affirmation de son soutien à l'Etat dans ses tentatives poru étendre son autorité à l'ensemble du territoire national. 4) Le mouvement national (progressiste) essaie d'utiliser la situation au Sud pour se remettre en selle, sur le plan intérieur, par l'intermédiaire de ses alliés pales-5) L'armée libanaise ne se ren-

drait dans la zone frontalière que si les conditions lui garantissant qu'elle n'aura pas à y combattre sont réunies. Le constat d'Impasse au Sud amène le gouvernement libanais à envisager de revenir à un autre aspect du réglement de la crise libanaise : le dialogue national La priorité a été donnée au Sud, mais si ce problème ne peut être réglé, il faudrait essayer d'entadialogue interieur s, estime un

ministre. Nul n'ignore toutefois que la situation au Sud constitue un moyen de pression pour toutes les parties, de nature à rendre le dialogue extremement difficile Le pessimisme des autorités libanaises est justifié par les obstacles auxquels continue de se heurter, malgré les efforts américains, la convocation de la conférence de Genève. « On a l'impression que dans cette affaire la plupart des parties concernées, u compris les Etats-Unis, font une politique au-dessus de leurs moyens », constate-t-on an ministère libanais des affaires étran-

LUCIEN GEORGE.

Etats-Unis

M. Carter a reçu de nombreuses doléances au cours de sa tournée dans plusieurs États

Washington (A.F.P.). — Le président Carter a fait les 21 et 22 octobre une tournée au Middle-West et à l'est des Etats-Unis. Il a reçu un accueil plutôt frais, qui marque un mécontentement certain à l'égard de son administra-

Dans les Etais de la « ceinture agricole », on lui a reproché de ne pas avoir tenu ses promesses de candidat. Selon un sondage, la popularité de M. Carter a récemment baissé de 29 % dans l'Iowa. Cette desillasion s'explique surtout par le fait que les revenus des agriculteurs ont été considérablement érodés cette année par une baisse spectaculaire des cours alors qu'une récolte record de céréales a été enregistrée. A Detroit, capitale de l'automobile, des chômeurs ont rappelé au président, en termes crus et sou-

sonnes démunies à l'extrême. Dans le Colorado, les autorités locales n'ont pas non plus ménagé leurs critiques à l'encontre de l'ancien gouverneur de Georgie. qui s'oppose à la construction de nombreux harrages dans l'Ouest, région où l'alimentation en eau est devenue précaire après bientôt deux ans de sécheresse.

vent pathétiques, que l'Amérique

compte plusieurs millions de per-

En Californie, la communauté israélite s'est tenue à l'écart samedi soir 22 octobre des réceptions organisées pour le président afin de manifester son opposition aux initiatives diplomatiques de ce dernier, jugées trop « proarabes », sur le problème du Proche-Orient. N'eanmoins M. Carter a réaffirmé avec force à Los Angeles l'engagement des Etats-Unis de e garantir la sccurité d'un Etat d'Israël fort, indépendant et en paix ». Les Etats-Unis, a-t-Il ajouté, ont un double rôle à jouer au Proche-Orient : celui d'e un soutien inébranlable

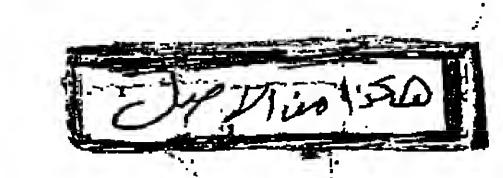
a Israel », et celui d'un médiateur en qui toutes les parties ont pleinement confiance.

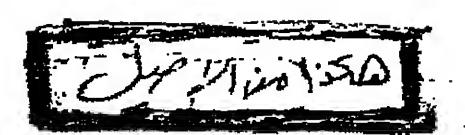
Même au quartier général des forces sériennes stratégiques situé dans le Nebraska, M. Carter s'est heurté à une certaine contetation. Il a dù élever le ton pour affirmer qu'il estime la défense des Etais-Unis a adéquate sans la construction du super-bombarder B-1 >. Plusieurs officiers supe rieurs se sont en effet décisiés « abasourdis » par sa décision de faire reposer l'essentiel du développement des forces stratégiques américaines sur le seul missile Cruise, encore en cours d'expérimentation.

Accessible, pret au dialogue, M. Carter 2, certes, marque de points pendant sa tournée. Il n'en reste pas moins qu'il est désor-mais considéré comme un homme politique semblable aux autres. Certains signes prouvent que la période d'observation a pris fin le congrès démantèle ses projets Les manifestants ont refait leur apparition sur les parcours prési-

 Devant l'aggravation de la situation des prisonniers politiques et la permanence des stteintes aux droits de l'homme en Argentine, douze organisations. dont la CIVIADE et France Terre d'asile, ont réclamé le samedi 22 octobre à Paris, lors d'une conférence de presse, complète des détenus politiques argentins et des lieux où ils son emprisonnés, ainsi que le dra de visite pour les organisations internationales. Denoncant suspension illégale de l'article de la Constitution - qui per mettait aux détenus soumis l'arbitraire de choisir l'exil, elles soubaltent que soit favorise l'accueil en France des exilés.

المناسخين المناسع





AFRIQUE

LE SORT DES SIX OTAGES DE ZOUERATE

Le Quai d'Orsay qualifie d'« absurdes » les accusations du Polisario à l'encontre des techniciens français

Dans une interview filmée re- admis de façon claire que le cueillie le 5 octobre par Françoise Polisario détenait toujours les Biro, de Politique-Hebdo, M. Mo- Français enlevés. Biro, de Politique-Hebdo. M. Mohamed Lamine, a premier ministre de la République arabe
sahraouie démocratique », a reproché une nouvelle fois au
gouvernement français de soutenir militairement le Maroc et la
Mauritanie dans le conflit qui
optose ces pars au Front Polioppose ces pays au Front Poli-sario et à l'Algérie à propos du Sahara occidental. Interrogé sur le sort des six Français enlevés par une unité du Front lors de l'attaque menée sur Zouérate le 1er mai, M. Lamine a estimé que cette affaire était utilisée par les autorités françaises à des fins de a consommation interne » pour « donner un semblant de légiti-mité » à leur « intervention directe » en faveur de Rabat et de Nouakchott.

Il a précisé ses accusations contre les techniciens français travaillant à Zouérate au service de la Cominor. «Il y a peutêtre des innnocents parmi eux. a-t-il dit, mais il y a aussi des hommes et des jemmes des services de renseignements fran-cais. » Il a affirmé que tout membre de ces services qui serait pris serait considéré comme un « mercenaire » et traduit devant

un « tribunal militaire ». M. Lamine a souhaité que les autorités françaises interviennent auprès du gouvernement mauritanien afin que celui-ci fournisse une liste des prisonniers « müi-taires et civils » qu'il a faits dans sa lutte contre le Front. a La Mauritanie, a-t-il ajouté, a elle aussi ses disparus et ses prisonniers. Si elle fait un geste, nous sautons assumet nos responsabilités. » A aucun moment, cependant, le responsable sabraoui n'a

Dans un communique publie samedi 22 octobre, le ministère français des affaires étrangères a sévèrement commenté les propos de M. Lamine, qui avaient été longuement cités par une radio périphèrique. Le texte du Quai d'Orsay estime que le dirigeant du Polisario a s'est livré une nouvelle jois à un amalgame de notions erronées, injustifiables au regard du droit international ou insultantes envers nos compatriotes ». « Les Français oui trapailtriotes v. « Les Français qui travail-lent à Zérouate, poursuit-il, ne sont pas des coopérants, mais des techniciens civils recrutés et employés par la société nationale mauritanienne qui exploite le minerai de fer de la région. Ils ne relèvent donc d'aucun service français de renseignements ou

r Faut-il souligner l'absurdité d'une déclaration où l'on prétend qualifier de mercenaires, c'est-àdire de personnes se mettant au service d'une puissance etrangère, ceux dont on affirme en même temps qu'ils sont les agents des services français? Mais à l'absurde s'ajoute l'odieux, puisqu'on en tire la conclusion que de telles personnes servient traduites devant les tribungux militaires.» M' Miquel, conseil des familles des six disparus, et M. Jean-Charles Eudeline, président de l'association créée pour défendre les droits des expatriés, ont estimé dans une déclaration que les accu-sations portées par M. Lamine « étaient destinées à justifier le silence entretenu jusqu'à ce jour par le Polisario autour de la dé-tention des six Français, position de plus en plus impopulaire au-près de l'opinion publique ».

République Sud-Africaine

M. Vorster assure que son pays est prêt à « survivre par ses propres moyens »

tre sud-africain, a déclaré, dans une interview à la chaîne de télé-vision américaine A.B.C. diffusée dimanche 23 octobre, que son. pays était prêt à « survivre par ses propres moyens x et à « résister lout seul » aux attaques combinées de l'Union soviétique et des

Tunisie

RELANCE DE LA COOPÉRATION AVEC LA LIBYE

(De notre correspondant.)

Tunis. — Les vues de la Tunisie sur l'union avec ses voisins demeurent inchangées. Le premier ministre tunislen a tenu à le rappeler, le samedi 22 octobre, en présidant conjointement avec M. Abdelasti Labidi, président du comité populaire général de la Jamahirya arabe libyenne, l'ouverture, à Tunis, des travaux de la troisième session de la grande commission mixte tuniso-libyenne

de coopération. Selon M. Labidi, les deux pays peuvent et doivent aboutir à des accords tendant à « une complémentarité économique et sociale » qui se rapprochera « de l'objectif

unitaire tant souhaité ».

La réunion de la grande commission mixte consacre la reprise d'une coopération préparée au cours de ces trois derniers mois par de multiples échanges de visites à l'échelon ministériel. Les participants doivent principalement examiner la promotion des échanges commerciaux et la co-opération financière et industrielle, ainsi que les problèmes de formation, d'emploi et de com-

Le question de la délimitation du plateau continental dans le golfe de Gabès n'est pas officiellement inscrite à l'ordre du jour

des convertations. - M. D.

M. John Vorster, premier minis- Etats-Unis. Après avoir rappelé son hostilité à tout compromis sur la question de l'apartheid et son rejet du principe « un homme, une poix », il a de nouveau cri-tiqué la politique américaine à l'égard de l'Afrique du Sud.

* L'administration américaine, a-t-il dit, s'efforce d'étrangler en souplesse l'Afrique du Sud, tandis que les Soviets prétentent nous eliminer par la jorce. » Evoquant les entretiens qu'il a eus au prin-temps à Vienne avec le vice-pré-sident américain, M. Mondale, M. Vorster a ajouté : « On nous a dit alors sans équivoque que des sanctions nous seraient appliquées si nous refusions d'adopter le suf-

Au sujet de la politique nu-cléaire de Pretoria, M. Vorster a indiqué qu'il n'avait jamais pro-mis au gouvernement américain que son pays s'abstiendrait de fabriquer des armes atomiques, mais il a déclaré que l'Afrique du Sud était « seulement intéressée par le développement pacifique des facilités nucléaires ».

L'interdiction des organisations contre l'apartheid et des deux grands journaux à clientèle noire continue de provoquer des réactions hostiles dans le monde. A Bonn, M. Genscher, ministre lé-déral des affaires étrangères, a déclaré, dimanche, que les mesu-res prises à Pretoria « ne peu-pent rester sons répercussions sur les relations entre l'Allemagne et l'Afrique du Sud ». Le gouverne-ment ouest-allemand a décidé le rappel « pour consultation » de son ambassadeur à Pretoria.

● A La Haye, M. Van der Stoel-ministre néerlandais des affaires étrangères, a classe l'Afrique du Sud parmi les « pays qui gémis-sent sous la dictature ». Il a ajouté que son gouvernement fe-rait prochainement parvenir-une note aux autorités sud-africaines pour leur exprimer son sentiment à cet égard. Le Haye avait rappelé, vendredi, son ambassadeur à Pretoria (le Monde daté 23-24

LES PROJETS INDUSTRIELS DE LA COTE-D'IVOIRE

A l'occision des « Journées ivoiriennes » organisées par le C.N.P.F., avec l'industrie française, du 24 octobre su 3 novembre en France. AFRIQUE-INDUSTRIE-INFRASTRUCTURES publie un supplément de 80 pages consucré aux perspectives de développement économique de

Au Sommaire

Les interviews de MM ABDOULATE KONE, ministre de l'économie, des finances et du plan : DENIS BRA KANON, ministre de l'agriculture : KONE BANGALI, ministre des P. et T., THEODORE KOFFI ATTOBRA, ministre des eaux et forèts ; et GARBA DICOH, ministre de la production animale.

- L'agro-industrie en Côte-d'Ivoire.
- L'industrie ivolrienne en 1976.
- La description des solzante projets ivolriens présentés aux « Journées troiriennes » ainsi que les autres projets en cours ou en voie de réalisation.
- La place de l'industrie, de l'énergie et des transports dans le plan quinquenna! 1976-1980.

Ce numéro (18 F) est disponible à AFRIQUE INDUSTRIE INFRASTRUCTURES, 11, rue de Téhèran, 75008 PARIS, Tél. : 227-74-76. (C.C.P. PARIS 24-021-81).





En louant une voiture Hertz, vous êtes d'emblée un homme N° 1.

Et un homme No 1 n'attend pas. Alors, quand vous voulez une voiture Hertz, vous l'avez instantanément: une Ford Fiesta, une Simca, une Granada, ou bien encore une autre bonne voiture. Entièrement nettoyée et contrôlée. Cela fait partie du service Hertz! Un service efficace, rapide et toujours plein d'idées. Notre dernière innovation: le Hertz N° 1 Club.*

Un membre du Hertz N° 1 Club n'a pas à attendre que son contrat de location soit prêt, nous l'avons déjà rempli à l'avance pour lui. Avant de partir, téléphonez à l'un des numéros inscrits en bas de page, à votre agence Hertz la plus proche ou bien encore à votre agent de voyages. Indiquez votre numéro d'inscription au Hertz N° 1 Club et les

détails de votre réservation. Votre voiture vous attend, prête à "décoller". Il vous suffit de montrer votre permis de conduire, votre carte de crédic. Vous signez. Et hop! vous prenez le volant.

Alors pour louer une voiture, venez chez nous. Vous deviendrez un homme N° 1. Et, comme 2 millions d'hommes d'affaires à travers le monde, pourquoi ne pas adhérer au Hertz N° 1 Club.

Ni recommandation spéciale. Ni cotisation. Un simple formulaire à retirer auprès des agences ou comptoirs Hertz. Ou encore plus simple, à votre prochaine location Hertz, demandez votre inscription. Elle se fera automatiquement.

Pour vos règlements, utilisez l'une des principales cartes de crédit. Ou mieux, la carte de crédit Hert:: nous ne comptons pas d'intérêts. * en Allemagne, Hertz VIP Club.

Hertz No.1 Club Téléphonez, signez et prenez le volant.

PARIS (01) 788-51-51

LYON (78) 27.28.86

NICE (93) 83.07.01

Repoussez vos frontières.



Le train Forum, utilisé avec succès par de nombreuses sociétés européennes et américaines, en France et en Europe, affirme la vitalité de votre entreprise et sa volonté d'expansion.

Valorisation itinérante, de vos produits, de vos moyens, et de vos idées, le train Forum c'est à chaque étape, chaque jour, l'ouverture



POUR LA PROCHAINE DÉCENNIE

L'OTAN a entrepris de réviser la défense du monde gramme en dix points dont l'application s'étendra sur la décennie 1980-1990. L'organisation a mis en chantier cette étude, qui devra être achevée dans le courant de 1979 afin bres de l'OTAN puissent en tenir compte dans leurs projets de budget pour 1980.

Les dix points retenus sont les suivants: 1) les capacités nucléaires (pour la défense de l'Europe); 2) les capacités navales (surtout la défense des lignes de ravitalliement); 3) la défense anti-sérienne (notamment le remplacement des missiles Hawk et Nike); 4) la rationalisation et l'interopérabilité (1) des matériels; 5) toutes les télécommunications: 6) la guerre électronique; 7) la logistique dite de consommation (carburants, munitions); 8) la préparation au combat; 9) les renforts rapides 10) la mobilisation des réserves.

Certains pays de l'organisation militaire intégrée ont fait savoir qu'ils sonhaitaient associer à leurs travaux les deux pays qui ne sont pas membres de l'OTAN: la France (depuis 1966) et la Grèce (depuis 1974, avec toutefois une participation aux comités charges d'élaborer les projets à long terme). La France sera, quelle que soit sa réponse, informée du déroulement des travaux.

A Bruxelles, puis à Bari en Italie, les experts européens et

américains du groupe des plans nucléaires de l'OTAN ont, d'autre part, débattu du projet des Etats-Unis d'Installer en Europe occi-dentale des bombes à neutrons (le Monde des 29 septembre et 13 octobre) dont la fabrication en serie n'a toujours pas été sion n'interviendrait pas avant le début de 1978, car les Américains ont estimé qu'il ne peut y avoir de production sans projet de déploiement et, donc, sans approbation européenne. Il apparaît, cependant, de plus en plus que l'acceptation du gouvernement de Bonn sera déterminante.

De sérieuses réserves

Partagés entre une indécision plutôt favorable et une approbation plutôt réservée, les Euro-péens ont choisi de reporter à l'année prochaine une acceptation définitive. La République fédérale d'Allemagne, l'Italie la Grande-Bretagne, qui ne se sont pas formellement opposées au projet, ont toutefols exprimé de sérieuses réserves car ces trois pays, qui ne peuvent négliger leur opinion publique, forment le territoire d'élection de stationnement des stocks américains de bombes à neutrons. La France ne participe pas au groupe des plans nucléaires de l'OTAN, mais elle n'a pas exclu (le Monde du 6 octobre) l'éventualité de la mise au point de bombes à neutrons pour en équiper ses propres forces nucléaires tactiques.

Les partisans inconditionnels thèses stratégiques améri-

caines, au sein de l'alliance atlantique, ne paraissent pas vouloir un seul instant douter de l'intéret d'une telle arme, des lors que les Etats-Unis la leur présentent d'abord, pour le théâtre européen des opérations. Or cette arme pourrait, un jour, permettre Washington de limiter sa prêsence militaire classique en Europe — on y compte trois cent treize mille six cents soldats américains actuellement - et. donc son engagement politique. Elle transforme, de surcroît, cette même Europe en un simple « ter-

rain de parcours » des armes nucléaires alliées et adverses ou

en un champ de bataille dont

la population, civile et militaire,

serait la première victime.

A première vue, la seule question qui importe aux Européens est donc de savoir si la bombe à neutrons est absolument nécessaire à leur défense ou si d'autres moyens classiques, par exemple les missiles guidés avec précision contre les chars, les batteries d'artillerie ou les avions, etc., ne rempliraient pas mieux cette onction de briser une offensive mécanisée sans destructions « collatérales », comme disent les spécialistes, de l'environnement

La « gadgétisation »

Dans tous les pays qui développent des recherches nucléaires à des fins militaires, on constate aujourd'hui que les ingénieurs et techniciens de ces centres d'études constituent des groupes de pression mus, avant tout, par le désir de sauvegarder l'emploi et de maintenir la technologie de pointe. Ces groupes de pression tentent d'orienter les décisions gouvernementales en présentant

sont approuvés par les gouverne-

nucléaires très miniaturisées) et les bombes à neutrons font partie de cette « gadgétisation » de la disgussion en attendant d'autres inventions des savants... Où s'arrêtera une telle politique? Les ingénieurs et les techniciens sontils les mieux placés pour définir des choix stratégiques? Et cessent d'être de simples exécutants, comme cela devrait l'être. n'est-ce pas indirectement une démission du pouvoir politique? Des armes nucléaires « sophistiquées », conçues dans ces conditions, sont dangereuses parce qu'elles habituent progressivement l'opinion à accepter éventuel échange nucléaire parce qu'elles échappent insensiblement à tout espoir de contrôle politique.

Les milieux atlantiques considèrent, dit-on à Bruxelles, que les Etats-Unis ont commis une erreur en laissant s'instaurer un debat nublic sur un dossier qui aurait été mai présenté au public, puisqu'il ne s'agit pas d'une arme nouvelle mais de la modernisation des armes nucléaires existantes.

Dans l'équilibre des forces Est-Ouest, assure-t-on à Bruxelles, les gouvernements européens sont, en définitive, beaucoup plus préoccupés par d'éventuelles limitations d'emploi ou de rayon d'action du missile de croisière américain, dans un prochain accord SALT que par la production ou l'arrêt de la bombe à neutrons.

En marge de ces discussions, les Soviétiques ont suggéré que les grandes puissances traitent. jour, du sort réservé aux armes radiologiques, mais les Américains ne semblent pas favorables à une négociation internationale sur les armes à rayonnements neutroniques dont la bombe à neutrons n'est ou'un cas particulier.

JACQUES ISNARD.

CORRESPONDANCE

de M. François de Rose, ambassadeur de France, ancien représentant de la France au Conseil atlantique :

cant l'acceptation par les membres du groupe de planification nucléaire la bombe à neutrons.

Dans une Libre opinion que le Monde avait bien voulu publier is 2 août 1977, je m'étais alarmé de l'absence apparente de consultation entre gouvernements européens sur le point de savoir si une telle mesure rentorcerait ou affaiblirait la dissussion, si elle rendrait plus ou moins plausible le risque de guerre en Europe, si elle accentuerait ou réduirait une césure entre les armes du théâtre européen et celles du système stratégique américain.

Une consultation a bien su lieu. Mais non pas d'abord entre Européens, et sans la participation de la

Faut-II donc croire que nous sommes indifférents à l'organisation de la défense d'un territoire voisin et aillé qui n'a pas la profondeur d'une étape du Tour de France ». comme l'observait le général de Gaulle, et à la conduite d'opérations auxquelles nos propres forces devraient prendre part si l'article 5 du traité de l'Atlantique vensit à jouer ?

Cet étonnement ne va pas seul. Il porte aussi sur cette affirmation du Monde écrivant que « les gouvernements concernés ont accepté d'offrir l'Europe en holocauste au leu nucléaire ». Si cette conclusion dramatique se fonde sur des données de recherche opérationnelle, que ne sont-elles publiées? Et si ces données ne sont pas disponibles, com-

Le même éditorial affirme, en effet, que cette arme - rend possible le passage progressif de la guerre classique à l'engagement nucléaire - et pre.

nuité entre les armes dites conventionnelles et les armes nucléaires et que c'est le risque d'engrenage des unes aux autres qui assure notre sécurité. Et s'il était prouvé que cet arme constitue blen « le moyen jugé le plus efficace de contenir une attaque massive de blindés sur le soi européen », en quol cela serait-il déstabilisant?

Quant à croire que * les membres européens de l'OTAN ont accopté d'être d'ores et délà les victimes désignées et consentantes de la bombe à nautrons -. c'est vraiment aller vite an besogne. De quelles preuves disposons-nous pour accuser ainsi leurs dirigeants d'Impéritle ou de forfaiture ? Et peut-on les critiquer sans connaître les éléments sur lesquels leur décision est fondée ?

Il s'agit pourtant d'un des choix les plus angoissants que des hommes de gouvernement alent à faire. Ce qui nous paraît - consternant - c'est qu'il ait été talt sans la France, absorbée dans le spectacle des pugilats de ses partis politiques.

Car. de trois choses l'une :

- Ou bien notre gouvernement est en possession des éléments de jugement et il approuve le choix des Européens. Dans ce cas, le pays devrait savoir que l'opinion du Monde n'est pas (ondée :

- Ou bien il désapprouve ce choix et II s'agit d'un événement majeur pour notre sécurité et pour l'avenir de nos rapports avec nos voisins et

- Ou bien, entin, l'affaire nous a laissés indifférents. Et la France vient peut-être de laisser passer une de ces occasions fugitives où elle aurait pu mettre l'indépendance de sa politique au service de l'Intérêt commun des Européens comme du sien pro-

bulletins chez tous les dépositaires portant l'enseigne Notices à votre disposition chez les dépositaires

Faites valider vos





EN VENTE AUJOURD'HUI CHEL VOTRE MARCHAND

aurement plus contraignante les attend : l'addition de la crise.

Pour la première fois, la France va devoir acheter cette année à l'étranger pour 100 milliards

de nouveaux france en matières première et énergie. Et demain plus encore autrement plus contraignante les attend : l'addition de la crise. rour la première 1018, la realice va un voir acheur cette année à retranger première et énergie. Et demain plus encores de nouveaux francs en matières première et énergie. Consideration de la company de la compan de nouveaux irancs en maueres première et energie. Et uemain plus encure.

Pour compenser ces achats, il faut vendre. Oui, mais quoi, à qui et comment?

Le simport des messaggilles de l'économie formation ne le segment acc La plupart des responsables de l'economie trançaise ne le savent pas.

Pour la première fois, Le Point établit, sous la direction de Jean-Pierre Adine, le dossier pour la première fois, Le Point établit, sous la direction de Jean-Pierre et entrensice qui ont une pour la première fois, Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entrensice Erance » Le Point analyse les beanches contenue et entre et ent Pour la première fois, Le Point établit, sous la direction de Jean-Pierre Adine, le dossier de l'« Entreprise France ». Le Point analyse les branches, secteurs et entreprises qui ont une chance de l'« Entreprise France ». Le Point analyse les branches, secteurs et entreprises qui ont une chance de l'« Entreprise France ». Le Point analyse les branches, secteurs et entreprises qui ont une chance de l'« Entreprise France ». Le Point analyse les branches, secteurs et entreprises qui ont une chance de l'« Entreprise France ». Le Point analyse les branches, secteurs et entreprises qui ont une chance de l'« Entreprise France ». Le Point analyse les branches, secteurs et entreprises qui ont une chance de l'« Entreprise France ». Le Point analyse les branches, secteurs et entreprises qui ont une chance de l'« Entreprise France ». Le Point analyse les branches, secteurs et entreprises qui ont une chance de l'« Entreprise France ». Le Point analyse les branches, secteurs et entreprises produits de l'experise produit de l'experise produits de l'experis de se tailler une place dans la féroce compétition mondiale. Dans ce nouveau dossier, Le Point sélectionne les 12 secteurs qui seront les chamnionnes de demain du pays ainsi que les 40 entreprises, sonvent inconnues du public, qui seront les chamnionnes de demain Dans ce nouveau dossier, Le Point sélectionne les 12 secteurs qui seront les locomotives industrielles du pays ainsi que les 40 entreprises, souvent inconnues du public, qui seront les championnes de demain que les 40 entreprises, souvent inconnues française et inver de son avenir. de se tailler une place dans la féroce compétition mondiale. du pays amsi que les 40 entreprises, souvent inconnues au puouc, qui seront les cuampioni. Un document indispensable pour comprendre l'économie française et juger de son avenir.

Le premier puan des atouts de la rrance. Une étude, à ce jour, jamais réalisée. Dans Le Point de cette semaine.

politique

LA PRÉPARATION DES ÉLECTIONS LÉGISLATIVES

contentieux entre communistes et socialistes s'alourdit

A l'occasion de son passage an « Club de la presse » d'Europe 1 d'imanche 23 octobre, M. Boland Leroy, directeur de «l'Humanité» et membre du secrétariat ments pour prouver ce que les communistes appellent le «tournant à droite» du P.S. Il s'agit, d'une part, de la participation de M. Pierre Manroy à la < convention pour l'Europe », aux côtés</p> de dirigeauts de la majorité et de M. Raymond Barre, d'autre part, du changement d'attitude du P.S. vis-à-vis de l'énergie

nucléaire. Le programme commun a toujours été fondé sur un rythme de croissance élevé, même si socialistes et communistes ne le fixaient pas au même niveau. Il implique en toute hypothèse une production élevée. Le moratoire nucléaire auguel s'est rallié le P.S. peut donc légitimement inquiéter ses alliés communistes et les convaincre que les socialistes développent bien désormais un programme qui ne répond pas à la même logique que celui de 1972. D'autant que le CERES s'est, opposé à cette nouvelle politique du P.S.

De même, les dirigeants communistes soutiennent que leurs homologues du P.S. semblent désormais plus soucieux d'un accord électoral que de prolonger les Ils ne cachent pas qu'à leurs yeux l'évolution du P.S. dans le domaine nucléaire tient pour beaucoup à des préoccupa-

tions electorales. Lundi 24 octobre, « l'Humanité » relevait, par exemple, que M. Robert Chapuis, délégué national du P.S. à la technologie et à la recherche, et qui, à ce titre, supervise le dossier nucléaire, sera candidat lors des élections législatives dans la première circonscription de l'Ardèche, où se trouve le site de la future centrale de Cruas, aux abords duquel une manifestation s'est déroulée, dimanche, à l'appel commun des écologistes et du P.S.

Si l'argument du « virage à droite » du P.S. développé par le P.C.F. n'a pas immédiatement convaincu, encore conviendrait-il que les socialistes s'attachent à ne pas donner « a posteriori » des arguments à leurs « alliés-rivaux ». En ce sens, la présence de M. Mauroy à la convention sur l'Europe était-elle indis-

Le P.S. court en effet le risque de perdre une partie du terrain qu'il avait su gagner an détriment du P.C.F., et notamment dans la classe ouvrière. M. Jean-Marc Lech directeur général de l'IFOP, îndique, par exemple, dans «le Point» du 24 octobre, que 52 % seulement de l'électorat socialiste sulvent sans trouble M. Mitterrand alors que 15 % sont sensibles à la campagne du P.C.F.

A l'inverse, les réunions des cadres communistes qui se sont tenues tout au long du week-end n'ont pas montré un flottement significatif de l'appareil du P.C.F., même si des inquiétudes se sont manifestées. La direction du P.C.F. a même pu demander, sans grande difficulte, à quelques rares intellectuels communistes qui s'apprétaient à signer un manifeste en faveur de l'union de la gauche avec des hommes comme MM. Régis Debray et Nicos Poulantzas, de renoncer à cette initiative.

THIERRY PRISTER.

M. LEROY : des preuves supplémentaires témoignent du « tournant à droite » du P.S.

M. Roland Leroy, membre du écrit (1) et selon lequel il n'y a secrétariat du parti communiste. qui était dimanche 23 octobre l'invité du « Club de la presse » d'Europe 1, s'est attaché à apporter de nouvelles preuves du « tournant à droite » effectué. selon lui, par le P.S. Evoquant la présence de M. Pierre Mauroy, membre du secrétariat du P.S., à la Convention pour l'Europe, Il a noté : «Pierre Mauroy a prononcé là un discours qui confirme un article qu'il avait

UNE DÉCLARATION DE MM. HICOS POULANTZAS ET REGIS DEBRAY

Nous avons recu le texte

« Nous tenons à vous confirmer toute indépendance à l'égard de partis auxquels nous n'appartenons ni l'un ni l'autre, nous avons pris l'initiative d'un appel pour que « les partis de la » gauche surmontent leurs diperp gences et répondent ainsi aux » espoirs de notre peuple ». Ce terie a trouvé un accueil très Javorable auprès d'un grand nombre d'intellectuels et d'écripains. De nombreux socialistes et communistes y ont répondu. » Mais, à la dernière minute, certains membres du parti communiste ont retiré leur signature. Considérant que ce retrait défigurait le sens de ce rassemblement unitaire, nous avons eu l'infini regret de devoir y renoncer. Libre à chacun des signataires d'en tirer ses propres

conclusions. » Signé : Regis Debray, Nicos Poulantzas.

 M. Jacques Chaban-Delmas a demandé, dimanche 23 octobre à Bordeaux aux militants R.P.R. de la Gironde de considérer les électeurs de l'opposition comme n des adversaires et non comme des ennemis », ajoutant : « Ces adversaires sont finalement des Français et l'expérience montre qu'on ne sait jamais avec qui on sera conduit à sauver la France. »

(Publicité) -LES DINERS-DEBATS DU CENTRE COMMUNAUTAIRE JEUDI 27 OCTOBRE 1977 à 20 avec Jean-François REVEL. à propos de son livre « LA NOUVELLE CENSURE » Edit. R. Laffont Animateur : Victor Maika Réservations : 233-64-96

19, bd Poissonnière, 75002 PARIS

pas, a son avis, d'issue qui soit nationale, il n'y a pas d'issue possible, trouvable, en France; il n'y a d'issue qu'européenne. C'est bien aller dans le sens de l'accélération de l'intégration européenne. C'est aller dans le sens du programme élaboré par les partis sociaux-democrates de la Communauté économique européenne. C'était au cours de l'été dernier. C'est d'un nouveau tournant à droite qu'il s'agit. (...)

n Selon le programme commun.

il ne s'agit pas d'accelerer l'integration européenne et de le faire de concert avec le grand patronat et avec le gouvernement des monopoles. Car enfin, c'est M. Barre qui a conclu cette rencontre. C'est une chose très grave, c'est une chose très sérieuse, qui s'ajoute à l'abandon du SMIC, qui s'ajoute au rejus de fixer la hausse des salaires, qui s'ajoute au renoncement de se donner les moyens de mettre en œuvre une nouvelle politique, et qui s'ajoute à ce virage nouveau opére il y a quelques jours en ce qui concerne décision extrêmement grave parce que, au fond, décider de proposer un moratoire de deux ans pour l'énergie nucléaire, c'est donner aux Etats-Unis la possibilité de rattraper leur retard sur la France, et c'est aliéner l'indépendance énergétique de notre pays.

grave. » M. Leroy a notamment expliqué l'évolution du P.S. par sa a nature même ». Il a déclaré : « Voyons sa composition. Elle s'est singulièrement aggravée dans la dernière période. C'est un fait politique important et no-toire que de voir entrer directement et assez massivement à la direction nationale du parti socialiste les cadres supérieurs de l'Etat. Ils entrent à la direction du parti socialiste et ils y apportent leurs conceptions de la gestion de la crise pour l'intéret des monopoles. C'est un fait sérieux. p Evoquant l'interview de

Il y a bien un tournant à droite

M. Mitterrand au Journal du dimanche, il a ajouté : « Dans cette interview on ne parle que des élections comme si la question de la nécessité d'une bonne actualisation du programme commun de gouvernement ne se posait plus. Elle se pose toujours, nous estimons qu'elle est encore possible, mais c'est seulement au prix d'un mouvement conscient et elevé des travailleurs et des démocrates que l'on peut arriver à une bonne actualisation du pro-

gramme commun. » Interrogé sur le terrorisme, M. Leroy a indique : a Il faut bien constater que non seulement le terrorisme peut être considéré comme un produit de la crise du capitalisme mais qu'il a été rise dans des desseins anticommunistes. Que certains aient joue les apprentis sorciers, c'est une chose possible, traisemblable et vérifiable aujourd'hui.

» Ce qui est vrai, et vous

connaissez notre position. c'est oue nous sommes absolument contre tout recours au terrorisme. Le développement du terrorisme en République sédérale d'Allemagne a aussi d'autres taisons qui ne tiennent pas seulement aux traditions historiques. pas seulement à la mentalité. mais qui tiennent aussi à la situation de crise, à la politique de gestion de la crise et à un des blocages dont vous ne parlez pas souvent, le blocage de toute vie démocratique en République fédérale d'Allemagne, à l'impossibilité d'un combat democratique, politique. »

Revenant, en conclusion, sur le « virage à droite » du P.S., le directeur de l'Humanité a noté : « Nous constatons que François

Mitterrand, comme premier secrétaire du parti socialiste, porte une responsabilité importante dans le tournant à àroite effectué par le parti socialiste maintenant, mais il était premier secrétaire du parti socialiste aussi quand le programme commun de 1972 a été signé. Il n'est pas besoin d'un changement de direction du P.S. pour que ce parti soit contraint de respecter ses engagements. Cette question ne relève que des socialistes eurmêmes. Le problème qui est posé, c'est celui du respect des engagements conclus en 1972. Pour cela, il faut bien constater que le parti socialiste doit reventr sur les renoncements qu'il a opéres dans la dernière période (...) Aujourd'hui, nous constatons que des preuves supplémentaires témoignent de ce tournant à droite qui avait été à l'origine de l'interruption des conversations du

(1) Le Monde daté 23-24 octobre.



a sommet D.

GAUCHE: Reprise des négociations.

M. Mitterrand : le P.C. est hanté par le «compromis historique»

Dans une interview publiée candidat de gauche le mieux par le Journal du dimanche du placé: » 23 octobre, M. François Mitterrand, premier secrétaire du parti socialiste, declare: « Cela jait dix-neuf ans que je m'attache à réaliser l'union, et les socialistes sont à l'origine de bien des initiatives pour qu'elle réussisse. Le parli socialiste n'attend personne. Il ne pose aucun prealable, il maintient ses propositions et s'attache à ne pas détériorer davantage le climat politique de la gauche. Si ses partenaires en jont autant, l'accord se fera. » En ce qui concerne les désistements entre partis de gauche, M. Mitterrand précise : « Au deuxième tour de scrutin, nous ferons servir les suffrages que nous aurons reçus au premier tour à la victoire de la gauche. Cela

veut dire que nos candidats se

(Dessin de KONK.)

Il ajoute: «Le P.C. est certainement hante par le « compromis » historique». Mais il n'existe pas de partenaires politiques pour cela. Le « compromis historique » est une stratégie contraire à celle de l'union de la gauche. Or le programme commun a précisément pour objet de donner à l'union de la gauche valeur de contrat. Nous, socialistes, y restons fidèles. Nous le proposerons aux électeurs, et nous appellerons les Français à se rassembler par millions autour du parti socialiste. (_) Je pense qu'il n'y a pas de jorce politique, en France, qui puisse, aujourd'hui, m'interdire d'avancer. Au-delà de ma personne et de mon parti, il y a le socialisme, une idée qui fait nourri, entretenu, soutenu, favo- retireront toujours en faveur du son chemin.

Le M.R.G. concurrencera le P.S. dans une centaine de circonscriptions

Le bureau national du Mouvement des radicaux de gauche, faisant le point une nouvelle fois sur les négociations électorales qu'il mène avec le parti socialiste depuis près d'un an, a approuvé le premier tour des élections législatives. Vingt-six membres du bureau ont voté pour, tandis que deux votaient contre (MM. Mattei, des Hauts-de-Seine, et Maroselli, de la Haute-Saone) et qu'un s'abstenait (M. Reynaud, de Paris).

Cet accord, qui n'est pas définitif en raison des discussions qui se poursuivent à l'échelon des fédérations départementales des deux formations, comporte trois points. D'une part est retenu le principe selon lequel le P.S. soutiendra les représentants du M.R.G. dans les treize circonscriptions dont les députés sortants sont radicaux de gauche, y compris dans les trois cas où le sortant ne sollicite pas le renouvellement de son mandat. Dans vingt - trois ou vingt-quatre autres cas — et peut-être plus — le candidat du M.R.G. ne se verrait pas non plus opposer de socialiste. C'est ainsi que MM Jacques Bonacossa, membre du secrétariat national. Claude Catesson, conseiller municipal de Lille, Michel Grossmann, Yves Pietrasanta, conseiller général, maire de Mèze, Michel Scarbonchi, délégue national, auraient le soutien du P.S. respectivement dans les Hautes-Alpes, le Pas-de-Calais, la Loire, l'Hérault et le

Rhone. Deuxième point de l'accord : près de deux cents candidats du P.S. — dont la grande majorité de députés sortants — n'auraient pas d'adversaire radical de gauche. Ce chlifre devrait être notoirement plus élevé car il est improbable de voir le M.R.G. prèsent non seulement dans la petite quarantaine de circonscriptions que lui accorderait le P.S. mais encore dans deux cent cinquante autres. Les premières indications laissent prévoir une centaine de

e primaires ». Pour M. Robert Fabre, l'acceptation de ce principe est un acquis important par rapport à 1973. En effet, lors des précédentes élections législatives, trente-hult candidats radicaux de gauche avaient bénéficié de l'investiture du P.S. Il n'y avait eu que deux cas de « primaire », dans la huitième circonscription des Yvelines Mme Thome-Patenotre, réélue au second tour, avalt devancé, au

premier, Mme Suzanne Pouzet

• Un « collectif de base » formé de quarante-sept militants appartenant à divers syndicats et partis de gauche a publié, dans les numéros 284 et 285 de Politique-Hebdo, un texte dans lequel il préconise une fusion entre le P.S.U. et le CERES pour a pren-dre en compte l'impératif historique de rassembler les divers courants non communistes dans une authentique organisation de classe (...) qui se sépare sans équivoque, fût-elle confoncturelle, de la social-démocratie et qui rompe définitivement avec l'anti-

L'hebdomadaire du P.S.U., Tribune socialiste, daté du 20 au 26 octobre, estime cette proposition e intéressante ».

communisme ».



(P.S.), et dans la troisième circonscription des Landes (Airesur-Adour), où M. Alain Dutoya, qui n'avait pas empêché la réélection, au second tour, du candidat soutenu par le C.D.P., M. Jean-Marie Commenay, avait devance le candidat du P.S., M. Paul

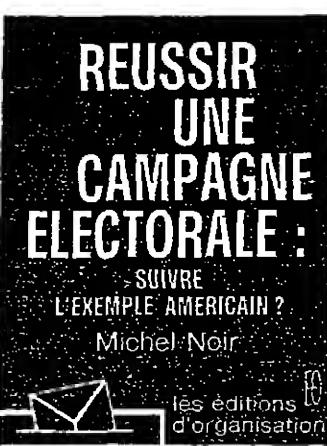
Le bureau national du M.R.G. procédera de nouveau à un examen des négociations avec ses partenaires, lors de sa réunion du novembre. Une rencontre entre MM. François Mitterrand et Robert Fabre pourrait avoir lieu avant que ne se tienne. le 5 novembre. la convention nationale du P.S. qui doit ratifier les candidatures socialistes.

Certaines difficultés, en effet, subsistent entre socialistes et radicaux de gauche, notamment Paris, où le différend paraît aller au-dela des tensions qui accompagnent habituellement une négociation électorale. To ut se passe comme si une frange non négligeable des socialistes de la capitale souhaitalt mettre le M.R.G. à l'écart de l'union de la

De leur côté, certains dirigeants parisiens des radicaux de gauche. qui dénoncent à la fois le « suivisme a du mouvement à l'égard du P.S. et les thèses, à leurs yeux Lexcessives n. du CERES, ne craignent pas d'apparaître comme prêts à remettre en cause, pour « l'après 78 », leur appartenance à l'union de la gauche (le Monde

daté 23-24 octobre). Parmi les autres points de désaccord entre socialistes et radicaux de gauche figure le cas de la cinquième circonscription de l'Oise (Beauvais - Sud - Ouest -Méru), où le M.R.G. demande que le P.S. laisse le champ libre à l'un de ses secrétaires nationaux, M. Pierre Bracque. Le premier secretaire du P.S. doit rencontrer à ce sujet les responsables de la fédération départementale.

De même, M. Jacques Maroselli, dans la deuxième circonscription de la Haute-Saône (Luxeuil - les-Bains), souhaiterait que le candidat désigné par les sections socialistes concernées, M. Jean-Pierre Michel, ne se maintienne pas. - A. Ch.





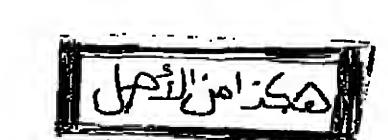
38. Avenue Daumesnil, 75012 PARIS

Appelez-nous! Pour four savoir avant les autres

Martine Malou:

₹.





TEL: 758.15.15

LA PRÉPARATION DES ÉLECTIONS LÉGISLATIVES

courir M. Chirac Les candidats du P.C. à Paris Ce fait

dats du parti communiste à Paris

1" circonscription (1er et 4" arr.): Mme Marie-Thérèse Bid-

2º circ. (2º et 3º arr.) : M. Claude circ. (5' arr.): M. Jean

4º ctrc. (6º arr.): M. Patrick Bouchsin. 5° ctrc. (7° arr.): Mme Monique

6° circ. (8° arr.): Mme Yvette 7" circ. (9" arr.): Mme Anita

8" circ. (10° arr.): M. Alain Lhostis, ancien conseiller muni~

9º circ. (11º arr., Folie-Méricourt. Saint - Ambroise): Mme Douceline Bonyallet. 10° circ. (11° arr., Roquette, Sainte-Marquerite): M. Jacques

Chambaz, député sortant, membre du bureau politique. 11° circ, (12° arr., Bel-Air, partie Picpus): Mme Irène Henry. 12° circ. (12° arr., Quinze-

Vingts, Bercy, partie Picpus): Mme Frédérique Piel. 13° circ. (13° arr., Salpétrière, la gare): Mme Gisèle Moreau, dé-

puté sortant, membre du comité

14° circ. (13° arr., Croulebarbe. Maison-Blanchel: M. Philippe Herzog, membre du comité central, économiste.

15° circ. (14° arr., Petit-Mont-Montparnasse. Montsouris): M. Maurice Lasalle. 16° circ. (14° arr., Plaisance) Mme Rolande Perlican, sénateur de Paris.

17° circ. (15° arr., Saint-Lambert): M. Roger Gauvrit.

18° circ. (15° arr., Necker, partie Grenelle): Mme Nicole Borvo. 19° circ. (15° arr., Javel, partie Grenelle): M. Henri Derrien, an-

20° ctrc. (16° arr., Auteuil, partie phine, partie Challot, Dauphine partie Muette): M. Jacques

22° ctrc. (17° arr., Ternes, partie Monceau): Mme Jacqueline Lapouméroulie.

23° circ. (17° arr., partie Monpartie Batignolles): M. Jean-Louis Faure.

24° circ. (17° arr., partie Batignolles): M. Louis Régulier, ancien conseiller municipal. 25° ctrc. (18° arr., Grandes-Car-

rières): M. Jean Gajer, conseiller municipal. 26° circ. (18° arr., partie Clignancourt): M. Henri Malberg,

membre du comité central directeur de l'hebdomadaire France nouvelle. 27° circ. (18° arr., la Chapelle,

Goutte-d'Or, partie Clignancourt): M. Louis Baillot, député sortant, membre du comité cen-28° circ. (19° arr., Combat, par-

tie Villette): M. Henri Fiszbin, député sortant, membre du comité central, premier secrétaire de la fédération de Paris. 29° circ. (19° arr., Amérique, Pont - de - Flandre, Villette)

M. Paul Laurent, député sortant, membre du secrétariat national 30° circ, (20° arr., Belleville, Saint-Fargeau): M. Daniel Dalbera, député sortant.

31° circ. (20° arr., Père-Lachaise. Charonne): M. Lucien Villa, député sortant.

cours de M. Jacques Chirac prononce devant quelque six mille personnes massées dans plusieurs salles.

Par cette manifestation, le président du R.P.R. a notamment voulu rappeler que, maigré ses multiples déplacements en province, îl n'entendait pas négliger la capitale : ni dans ses fonctions de maire qu'il exerce depuis le mois de mars, ni dans celles de chef du parti qui possède dans la plus grande ville de France le plus grand nombre d'élus (quinze députés sur trente et un et cinq cénateurs sur douze), qui a vu l'effectif de ses militants tripler en un an et qui possède quarante sections de l'Action ouvrière

et professionnelle. M. Chirac s'était longuement interrogé avant de se décider, au début d'octobre, à entreprendre la visite de presque toutes les circonscriptions législatives.

Les inconvénients et les risques d'un tel marathon n'étaient, en effet, pas négligeables. L'absence fréquente ou trop prolongée de Paris pouvait s'y laisser développer sans riposte immédiate, les manœuvres, les intrigues, les coups bas. Contraint de courir constamment le nez sur l'obstacle, it pouvait aussi perdre de vue l'ensemble de la course. A parier publiquement plusieurs lours semaine et plusieurs fols par jour, il ne pouvait que se répéter au risque de lasser — ou que se contredire. au risque de se dévaluer. N'a-t-il pas. dimanche à Paris, refait ses discours de la précédente semaine en

délà pouvait s'estomper. Toutes ces objections, M. Chirac se les est donc faites à lui-même et certains de 683 collaborateurs les lui ont présentées

avec Insistance. Le président du R.P.R. a néanmoins estimé que ses voyages électoraux avaient olus d'avantages que d'inconvénients. Ayant au cours du mois d'octobre visité les Landes. l'Isère, la Seine-et-Marne, le Tarn, la Moselle. le Vaucluse, les Alpes-de-Haute-Provence, les Hautes-Alpes, il parcourra en novembre la Corse, la Vendée, l'Allier, la Loire, l'Ille-et-Vilaine, la Seine-Maritime, l'Ariège et le Haut-Rhin

M. Chirac a décidé d'appliquer à la France entière la technique électorale qu'il a pratiquée avec succès au fil des années en Corrèze et pendent plusieurs semaines à Paris lors des élections municipales. Celle-ci est essentiellement basée sur le contact personnel avec des audiloires non sélectionnés de curieux ou de sympathisants, sur des rencontres avec des inconnus, des hésitants ou des indifférents, et sur des entretiens plus intimes avec des responsables locaux qui sont sollicités de se comporter en = relais

M. Chirac a constaté — evec une certaine lucidité - que les relations qu'il pouvait établir directement avec les individus étaient meilleures que celles qui passaient par le truchement de la radio et surtout de la télévision. Cette demière, de surcroît. ne lui est plus ouverte aussi généreu-

maire de Vittel, dans la gua-

trieme circonscription, par les

instances nationales de son parti

vivement regrettée. M. Bidand

P.R., conseiller général, maire de

Xertigny, a décidé de se présenter

Pour conserver l'unité des partis

de la majorité, M. Christian

Poncelet (R.P.R.), président du

conseil général, sénateur, a du user de son autorité auprès de

ses collègues afin qu'une décla-

ration faisant état de ces griefs

[Né le 25 mai 1895 à Gerbépal (Vosges), M. Mourice Lemaire, an-

cien directeur général de la S.N.C.F.

et ancien président de l'Union inter-

nationale des chemins de fer, est

conseiller général et député depuis

1951. Ministre de la reconstruction et

du logement dans les cabinets Laniel

(1953-1954) et Mendes France (1954-

1955), puis secrétaire d'Etat à l'in-

dustrie et au commerce dans le gouvernement de Guy Moliet (1956-1957), M. Lemaire a présidé la com-mission de la production et des échanges de l'Assemblée nationale de

1959 à 1973. En mars 1973, M. Le-maire avait été réélu, au second

tour, avec 21 871 voix contre 21 259 à M. Pierre Noël (P.S.). Maire de Colroy-la-Grande depuis 1946, M. Le-

maire ne s'était pas représenté aux

élections municipales de mars

ERRATUM. — Contraire-

ment à ce que nous avons indiqué

dans nos éditions datées du

22 octobre, M. Philippe Seguin

sera candidat du R.P.R. dans la

première circonscription des Vos-

ges (Epinal) et non dans la

seconde (Saint-Dié).

dernier.]

YVAN COLIN.

dans cette circonscription.

ne soit pas publiée.

Paris a organisé, dimanche les bourgs il risquait aussi de s'enli- lorsqu'il exercait des responsabilités vent l'entendent pour la première fois.

Le plan de campagne

Selon lui, c'est eur le terrain qu'il doit livrer le combat et c'est auprès des électeurs eux-mêmes qu'il peut le mieux adapter ses ripostes aux attaques venant de ses adversaires ou de ses alliés

Il dispose pour cela d'un certain nombre d'atouts : un état-major logistique parisien parfaltement rodé dans lequel s'articulent plusieurs cellules telles que l'administration du R.P.R., confiée à M. Jérôme Monod, la etratégis politique qu'inspire M. Plerre Julijet (le Monde du 15 octobre), une écuipe de préparation des thèmes de discours comprenant notamment des hauts fonctionnaires, des universitaires, comme M. René de Lacharrière, un service des déplacements aussi efficace qu'une agence de voyages et aussi précis qu'une organisation officielle. Parmi les autres cartes, dont le maire de Paris dispose, figure le réseau des militants et des cadres jocaux du R.P.A. Si leur nombre est variable selon les circonscriptions. Its constituent capendant un capital de dévouements actifs et la plupart du temps béné-

Quatre niveaux

Dans chacun de ses voyages M. Chirac développe ses contacts à quatre niveaux : la rue tout d'abord. Souvent au grand étonnement des candidata eux-mêmes, le président du R.P.R. parcourt les artères et les marchés, pénètre dens les boutiques, arrète les passants, embrasse les enfants, achèle ici un billet de loterie, là un pequet de cigarettes, répond aux saluts et aux sourires et n'entend pas les mots désagréables qui rarement il est vrai - sont murmurés eur son passage.

Avec les militants gaullistes, ensuite, le chet du mouvement organise toujours une réunion autour d'un buffet. Là dans l'intimité compagnons ». Il donne ses consignes, parlant plus librement des « mauvais coups » préparés par les partis aillés, appelant à la vigilance, dénonçant les « condages truqués », et s'efforçant de faire passer sa conviction avant de bavarder longuement avec chacun. Panni ces responsables locaux du R.P.R., le changement imposé par M. Chirac depuis le 5 décembre 1976 peut ce fnesurer de façon physique. Si — assez souvant - des confilts se cont produits entre la génération des gaullistes «historiques» et celle des « jeunes Turcs chiraquiens -, la plupart sont maintenant réglés, et dans le brascage opéré, les jeunes générations et les classes nouvelles ont trouvé une assez large place.

Au niveau du public, le contact est évidemment moins personnel puisqu'il s'établit au cours du meeting du solr qu'un orateur — en général le candidat ou quelque autre vedette - Inaugure dans le but de - chauffer - la salle. Le discours du président du R.P.R., qui dure toujours plus d'une heure, varie avec chaque ville. Il est pour lui l'occasion de rappeler les thèmes constante du gaullisme, les attaques contre l'opposition, la nouvelle politique économique promise pour le landemain des élections, avec notamment le « droit au travali » et la « participation », et la démocratie, qui doit

distance, à d'autres prises de position, et il essais qualques formules - choc - qui décienchent les amba

I Quai d'Orsay

· ----

· .=; 2 :=;

· · · · · ·

मामा प्रकार १ कालेस्ट्रेस १ का**लेस्ट्रि**

Enfin. M. Chirac, au cours de ces voyages, prend garde de ne pas négliger la presse. Les journalistes locaux sont toujours convide à une conférence de presse, à un buffet ou. A un repus, et les conversations avec l'hôte de passage premient pariois l'allure de confidences.

Ge qui fait courir ainsi M. Chirac c'est aussi la conviction que la pertie n'est pas jouée, ni pour la majorité ni surtout pour le R.P.R. Et, lorsqu'on lui pose la question, il aime à répondra : - Pensaz-vous que ja me donnarais tant de mai si le n'y broyais Il est, an tout cas, une chose en

laquelle l'encien promier ministre ne croit pas, qui est même devenue sa bête noire: les sondages d'opinion. Il les dénonce et les pourtend à chaque occasion depuis que leurs résultats, abondamment diffusés et commentés, soulignant la baisse de l'audience du R.P.R. Pour lui. la cause est entenduo : ils eont = truques - et - achetés -. Il :n'ignore d'ailleurs pas que, au mament des élections municipales demières. un - conseiller en marketing - américain. M. Jo Napolitan, consults par les amis de M. Giscard d'Estalin. les avait incités à utiliser les sondages d'apinion comme une armo politique dans la campagne do propagande électorale contro les paullistes. M. Chirac, en 1974, lorsqu'il éleit ministro de l'intérieur, avait, en rovanche, davantago conflance dens les sondages sur los intentions de vote établis dans chaque circonscription par les renseignements généraux mais qui, eux, ne sont pas readus publics. Comment, dans ces conditions, être certain que celui qui a été étabil il y a hult jours accorde au R.P.R. quelque 25 % d'Intentions de vote, au parti républicair moins de 15 % et aux centristes de toute espèce 6 à 8 % ?

Quol qu'il en soit, on est convaincu, dans l'antourage de M. Chirac, que la progression du parti républicain ne peut se réaliser qu'eu détriment des positions centristes - ce qui explique l'attitude réservée de ces demiere et grace à l'audience améliorée du président de la République.

Mais, pour le R.P.R., M. Chirac estime que celul-ci ne peut progresser désormals qu'en attirant de nouveau à lui une partie de l'électorat gauiliste qui, depuis la mort du générai de Gaulle et surtout depuis celle de Georges Pompidou, s'est dirigée vers le parti socialiste et vers le parti communiste en parts qu'il juge à peu près égales. C'est pourquoi l'ancien premier ministre insiste tant sur le caracière populaire, social et progressiste que doit se donner son mouvement et rejette dans la « droite libérale, classique et orthodoxe » les autres formations de la majorité.

ANDRE PASSERON.

 M. Olivier Stirn, vice-président du parti radical secrétaire d'Etat, a déclaré vendredi 21 octobre à Chinon : « Le parti radical n'est pas le parti de l'équivoque : il est sans réserve derrière le président de la République, et constitue l'alle gauche de sa majorité. Il n'est pas non plus le parti de la division. Sa vocation est, au contraire, d'élargir la majorité pour qu'au moins 60 % des Français puissent soutenir l'action de réforme du préêtre un « régime d'autorité». Mais l sident de la République. »

La presse des jeunes communistes est réorganisée

Une conférence nationale du communiste a slégé samedi 22 et dimanche 23 octobre à Villejuif. Rendant compte des travaux, M. Jean-Michel Catala, secrétaire que « l'objectif est plus que jamais celui de faire l'union pour un changement réel». « Cependant a-t-il ajouté, pour bien faire comprendre cet objectif aux jeunes qui éprouvent du « ressentiment's depart l'interruption des trapaux d'actualisation, il faut mener un gigantesque effort d'exvlication.

» Si l'espérance d'un changement prochain probable s'est

L'UNION ÉCOLOGIQUE CRITIQUE ÉCOLOGIE 78

L'Union écologique, qui compte parmi ses animateurs MM. Robert Lafont, professeur à l'université de Montpellier; Henri Laborit biologiste, Haroun Tazieff e l'écrivain Vercors, commentant la communication faite à la presse par M. Lebreton au nom d'Ecologie 78 (le Monde du 22 octobre) estime, dans une déclaration pu bliée samedi 22 octobre : & Feindre d'ignorer l'évolution de la gauche à l'égard du nucléaire est un acte d'irresponsable. Décider qu'on présentera des candidats contre la gauche, qui se maintiendront au second tour des lègislatives répond à une sordide stratégie politicienne qui jera le jeu du pouvoir. » * L'Union écologique, 47, rue

Richer, Paris-9.

 M. Louis Mermaz, membre du secrétariat du parti socialiste a déclaré, dimanche 23 octobre, à Brest : « Le P.S. étant le premier parti écologiste de France, il n'o pas de leçon à recevoir et estime anormal que le mouvement ecologiste renvole dos à dos la gauche et la droite. Le P.S. a une attitude responsable car il demande un moratoire sur l'énergie nucléaire Il ne perd cependant pas de rue qu'il faut à la sois sauver la nature et creer des emplois. > -(Corresp. part.)

FRANCK CRISTIANI DIFFUSION 75008 PARIS

Un grand tailleur qui étend ses activités et qui vous propose dans se nouvelle formule VOTRE COSTUME, YRAIMENT SUR MESURES..

3 essayages Tissus anglais
Façon plaus main
Grande tradition DE 1.900 A 2.400 F Ouvert tous les jours sans interruption de 9 h. à 19 h. 30.

TEL : 359-47-07

assombrie, ce n'est pas à cause de l'ensemble des états-majors politiques mais à cause du parti socialiste qui, depuis le début de l'année, commençait à négocier un virage à droite. Le P.S. a fait d'un choix délibéré : ne pas aboutir à un accord p

Au cours d'un débat, un délégué étudiant de Bordeaux a mis en cause le caractère démocratique de l'Union des étudiants communistes et il s'est interrogé sur le bien fondé de l'orientation du P.C.F. Il a en particulier estimé qu'une certaine « étroitesse » se manifestatt dans la volonté des communistes de s'adresser en priorité aux couches les plus pauvres de la population. Cette thèse a été vivement combattue notamment par M. Patrice Falguier, membre du secrétariat de l'U.E.C. La conférence nationale a pris une série de décisions concernant la presse du Mouvement. C'est ainsi que des le mois prochain, le mensuel Avant-Garde va devenir l'hebdomadaire de l'ensemble du Mouvement, tandis que le mensuel Clarté, qui passera de vingt-quatre à quatre-vingt-quatre pages deviendra la revue théorique, poiltique, idéologique et culturelle de l'Union des étudiants communistes. Avant-Garde sera tiré à cent cinquante mille exemplaires et Clarié à quarante mille.

LA C.F.D.T. ENTAME SES ENTRETIENS AVEC LES PARTIS DE GAUCHE EN RENCONTRANT LE P.S

Les dirigeants de la C.F.D.T. devaient rencontrer lundi aprèsmidi 24 octobre M. Mitterrand et d'autres responsables du P.S. afin de « discuter avec eux de la situation actuelle et leur faire part des analyses et positions adoptées par le bureau national » de leur confédération. La délégation de la CFD.T. devant comprendre M. E. Maire, Mme J. Laot, MM. Mercier, Rolant et deux autres secrétaires confédé-

En principe, M. Maire n'entendait pas tirer de conclusions de cet entretien avant d'avoir terminé la série de rendez-vous avec les autres partis de gauche. Les leaders de la C.F.D.T. doivent en effet discuter des problèmes économiques et sociaux et de la crise de la gauche avec les radicaux le 26 octobre : le P.S.U. le 2 novembre, et le P.C.F. le 7 novembre, et le P.C.F. le 7 novembre, et le P.C.F. le 7 novembre. vembre.

■ La Fédération nationale des anciens combattants d'Algérie, du Maroc et de la Tunisie (FNACA), réunie en congrès, samedi 22 et dimanche 23 octobre, à Valence (Drôme), a décidé d'élaborer une nouvelle charte revendicative des anciens combattants d'Afrique du Nord qui sera soumise à l'approbation des principaux partis politiques avant les prochaines élections législatives.

VOSGES : la candidature de M. Stoléru est critiquée par plusieurs élus de la majorité

De notre correspondant

Epinal. — L'annonce candidature de M. Lionel Stolern, Epinal. — L'annonce de la ministre du travail. 2º circonscription des Vosges (Saint-Dié). dont le député sortant, M. Maurice Lemaire. ne se représente pas, pro-voque quelques remous au sein du conseil municipal (favorable à la majorité) de Saint-Dié. Les huit adjoints — en l'absence du maire, M. Jeandon, hospitalisé, — réunis dimanche 23 octobra, ont adopté l'unanimité moins une voix (M. Viriot, premier adjoint C.D.S.), une motion demandant à M. Stoléru de retirer sa candidature, a contraire, selon eux, à

l'intérét de la région ». Estimant que cette candidature crée un mécontentement général, ils souhaitent que le candidat de la majorité dans cette circonscription soit choisi parmi les conseillers municipaux de Saint-

D'autre part, les conseillers généraux de la majorité, saui M. Albert Voilquin (P.R.), absent, ont condamné à l'unanimité la venue du secrétaire d'Etat et surtout la manière dont elle a été annoncée. De même, la désignation de M. Hubert Vollquin, P.R.,

M. HUBERT GERMAIN (R.P.R.) CANDIDAT

A SAINT-PIERRE-ET-MIQUELON

Après avoir exprimé l'intention de se présenter dans la Meurthe-et-Moselle, puis dans la Manche, où il avait été candidat — sans succès sur la liste de la majorité anx élections municipales de mars dernier à Cherbourg, M. Hubert Germain (R.P.R.), ancien ministre, ancien député de Paris, a indique qu'il se présentera à Saint-Pierra-et-Mique-Ion. M. Germain a précisé qu'il sera l'unique candidat de la majorité, Toutefois, le député sortant, M. Frédéric Gabriel (app. P.R.), n'a pas

fait savoir s'il sollicitera on non le renouvellement de son mandat. De son côté, le secrétaire de la fédération départementale du parti républicain, M. Gérard Navarro, a souligné que, « jusqu'à présent, accune candidature ni aucun patronage de candidature, en vue des législatives, n'a été fixé pour l'ontre-mer et notamment pour Saint-Pierre-et-Miqueion a.

● L'Union solidariste (extrême droite) a décidé, récemment, bre, de « collaborer à l'effort électional et politique du Front national jusqu'aux élections législa-

tives . * L'Union solidariste, tél. 285-91-24.

 M. Robert Héraud, récem-ment nommé secrétaire national du parti républicain pour le sport, a souhaité provisoirement ne pas exercer cette fonction. M. Héraud est en effet candidat du P.R. aux élections législatives dans la troi-sieme circonscription de Seineet-Marne.



En doublant vos vitrages avec. Isobaie

Vous vous protégerez contre le bruit, vous ferez des économies de chanffage ...et vous paierez moins d'impôts.

Pour tout savoir sur Isobaie adressez-vous à:

D. et P.

Tél. 336.44.55 - 707.73.10

Ouvert tous les jours du lundi au samedi, de 8 li à 20 li Devis gratuit sur demande.

POLITIQUE

Quai d'Orsay: l'augmentation sera supérieure à celle du budget général en pourcentage

amorcera en 1978 un timide redressement. Sers-f-II poursuivi ? C'est la question qu'on se pose au Quai d'Orsay en constatant cependant un arrêt de la dégradation.

Contrairement aux années précédentes, la croissance de ce budget sera légèrement supérieure en 1978 à celle du budget de l'Etat. Avec 3 971 870 898 francs (1), les crédits affectés au Quai d'Orsay (à peine 1 % du budget de l'Etat) augmentecont de 14,4 % par rapport à la loi de finances de 1977 et de 12.8 % par rapport à la loi de finances rectifiée par « le budget sécheresse ». Le budget général, selon ce demier critère, augmenters de 12,5 %. La différence est mince et n'autorise pas à pavoiser, mals elle amorçe un renversement de tendance. Il est plus sensible encore si, au lieu de considérer les crédits bruts du Quai d'Orsay, toutes les dépenses affectant réellement l'action de la France à l'étranger sont prises en compte: Ainsi, en retranchant « l'enveloppe recherches » (qui est un budget scientifique) et en ajoutant certains crédits pour les émissions radiophoniques vers l'étranger, ceux du fonds de logement des agents à l'étranger qui vient d'être créé et la compensation pour pertes de change, imputés à d'autres ministères, l'augmentation réelle du budget des affaires étrangères peut être évalué à 16,7 %. Nigeria vient de démarrer).

L'effort financier est surtout consacre à la restauration de ce qu'on appelle « l'instrument diplomatique », c'est-à-dire le personnel et les conditions de travail, deux cent guinze nouveaux emplois sont créés (contre dix l'an demier), soit davantage qu'au cours des six dernières années. Les crédits pour les auxiliaires à l'étranger sont augmentés de 22 % et ceux des agents temporaires à Paris de 47 %. Les coopérants relevant du Quai d'Orsay sont moins bien traités : leurs rémunérations augmenterent un peu moins que celles de la fonction publique. Signe des temps, un crédit de 400 000 france est prévu pour la première fois pour l'aide aux diplo-

leries seront construites.

La nouveauté la plus appréciée des agents à l'étranger sera le fonds de logement, doté au départ de 15 millions de francs. Il évitera à la longue des gaspillages absurdes de tamps, pour les recherches d'apparlements, et d'argent, pour le rem-

boursement des déménagements. En donnant la priorité à « l'instrument diplomatique 🗻 le gouvernement a voulu parer au plus pressé, remédier au' = malaise » du Qual d'Orsay. qui avait alarmé l'an demier nombre de députés et qui se tradult par une syndicalisation accélérée du personnel. Le budget des interventions diplomatiques est relativement eacrifié. C'est sur ce chapitre que le ministère compte faire porter son effort I'an prochain. L'action culturelle et technique, qui absorbe à elle seule près de la moltié des crédits du Quai d'Orsay, est un peu mieux traltée que l'an demier (+ 9,5%, au lieu de +8%), mais l'augmentation reste très inférieure à l'inflation. Le nombre des bourses en particulier cera restraint, le seul effort dans ce secteur étant consentien faveur des étudiants des pays pétrollers pour soutenir les exportations françaises vers ces marchés (un programme étalé eur cinq ans, de mille cinq cents boursiers du

Le plan de réforme du ministère

Quant aux contributions volontaires sux organisations internationales. M. de Guiringaud, qui a représenté la France aux Nations unles, s'est efforcé de ne pas trop les maltraiter. ll a obtenu une rallonge de 40 % pour le principal programme, celui des Nations unies pour le développement (PNUD).

Les pariementaires demanderont certainement au gouvernement comment l'effort financier esquissé cette année sera soutenu. M. de Guirin-

assuré. L'Etat y versera automatiquement les 15 % prélevés sur le traitement des egents auxquels sont fournis des logements de fonction.

D'ici dix ans, tout problème de

logement devralt disparattre. Le plan du 13 octobre, outre ses intentions budgétaires, engageait aussi le Qual d'Orsay sur la voie de réformes (le Monde du 13 octobre 1976). A l'administration centrale, la géographisation - des services est mise en place progressivement, au rythme des chancements de personnes. Elle consiste pour l'essentiel donner aux directions géographiques, outre leurs attributions politiques, des attributions économiques et à leur adjoindre des coordina-

nouveau système, la direction d'Europe vz étre - géographisée -.

13 octobre 1976 avait aussi décide un renforcement de l'autorité des ambassadeurs. Il s'agit de faire des chefs de postes les représentants des divers ministères, et de leur donner un certain contrôle sur l'activité des attachés spécialisés. Le décret d'application, qui s'est inévitablement heurté à certaines obstructions, nécessite l'arbitrage du premier ministre et p'attendrait plus oue sa signature.

MAURICE DELARUE. (1) Non compris les crédits du

ministère de la coopération.

Aujourd'hui, pour garder ou améliorer sa situation, il faut parfois savoir changer de qualification.

Tous les jours du lundi au jeudi de 17h30 à 20h30 Conseils d'orientation personnalisés. (horaires "à la carte" selon les possibilités de temps de chacun)

53, rue de Rivoli 75001 Paris - Tel 233.44.88

Renseignements et inscriptions sur place.

brésil amérique latine espagne et portugal pays africains de langue portugaise

Livres, presse, musique, guides, cartes géographiques, méthodes audio-visuelles, diapositives, drapeaux, conférences, etc. librairie-centre des pays de langue espagnole et portugaise

(anciennement Librairie Portugaise et Brésilienne) 16, rue des Ecoles, Paris-V. - Tél.: 033.46.16 - Métro Maubert-Mobielité. (Vente par correspondance, sauf pour les journaits et les ravues).

Terrorisme : la méthode allemande une grande enquête de nos envoyés spéciaux en Allemagne : Lucien Bodard et Marie Muller «Pour la première fois l'armée de Schmidt est entrée dans les chaumières d'Europe». une interview de Daniel Cohn-Bendit par Bernard-Henri Lévy Schmidt un vainqueur bien enchaîné de notre correspondant Gérard Sandoz «Détruire, disent-ils» l'éditorial de Jean Daniel UN NUMERO A NE PAS MANQUER

Le Canada en direct avec les Air Canadiens.



Si vous allez au Canada, n'y allez pas n'importe comment. Les Air Canadiens ont des conditions intéressantes à vous offrir.

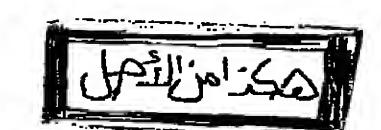
Pour Toronto: 4 vols partant à 11 h 25 de Charlesde-Gaulle (tous directs, sauf le vendredi).

Pour Montréal: 4 vols sans escale par semaine. Tous ces vols se font par Jumbo Jet, Boeing 747 ou L-1011 Tristar. Et à bord, vous serez ravis par le service : les Air Canadiens parient français et vous proposent des projections de films ou de la musique stéréophonique.

Pour réserver un siège, un hôtel ou louer une voiture, appelez votre agent de voyage ou Air Canada: à Paris 9º (24, bd des Capucines, tél: 273 84 00) ou à Lyon 2° (63, rue du Pt-E.-Herriot, tél: 42 43 17).

AIR CANADA

Nous serions tellement contents de vous accueillir.



société et culture

de souhaiter que les élections

aux comités de parents dans

les écoles ne donnent pas lieu

à des « passions excessives ».

Mais on aurait tort de croire

que la passion, tout court,

La création par la réforme

Haby d'un comité de parents

dans chaque école publique

est, en principe une révolu-

tion. Comme l'avait été, tou-

jours en principe, l'introduc-

tion des parents dans les

conseils d'administration des

lycėes aprės 1968. Une rėvolu-

tion bien tardive : pourquoi

« l'école de la République »,

dont parle avec émotion le

secrétaire général du Syndicat

des instituteurs, a-t-elle

attendu si longtemps pour

accepter que les varents aient

leur mot à dire dans son fonc-

tionnement? C'est que jadis

la présence des parents n'était

revendiquée par personne : les

samilles vouaient une admi-

ration confiante aux institu-

teurs, les hommes les plus ins-

truits des villages, et nul ne

se serait avisé de leur dispu-

ter une omnipotence pedago-

Lourde de conflits

C'est, sans doute, l'élévation

du niveau culturel des Fran-

çais et la dévalorisation de la

fonction enseignante dans la

societe qui expliquent que l'in-

troduction des parents dans

l'école soit à la fois haute-

ment revendiquée par un

nombre grandissant des inté-

ressés et inconsciemment,

ressentie comme une menace

par les professionnels de l'ins-

truction. A cela s'ajoute l'élar-

gissement des missions de

l'école qui n'est plus seule-

ment le lieu de l'instruction

mais devient — ou voudrait

ėtre — celui d'une éducation

de ceux qui parient de « coo-

Quelle que soit la sincerité

plus globale.

gique.

puisse en être absente.

LES ÉLECTIONS AUX COMITÉS DE PARENTS

déclarations de M. Antoine Lagarde, président d'une fédération

primaires, un communique qui est une réplique aux récentes passion excessive apportée à ces élections » et affirme que nelle et dans le primaire par la réforme Haby, entre ce lundi l'administration a organisé ces élections - de façon parfaite-

il ne faut pas se masquer une

évidence : l'introduction des

parents est lourde de conflits

futurs. De plus en plus de pa-rents prennent conscience du

fait que les enseignants

n'exercent leur tache éduca-

tive auprès des enfants que

par une sorte de délégation de

responsabilité. Ils souhaitent

aujoura hui avoir le droit ins-

titutionnel de contrôler l'exé-

cution de cette délégation.

« Après tout, entend-on sou-

vent, c'est de nos enfants qu'il

s'agit. » Dans une société de

plus en plus compétitive, où l'école est considérée comme

fournissant des armes pour la

reussite et la promotion socia-

les, il n'est pas étonnant que

les parents demandent un

Ainsi, en dehors de toute

considération politique géné-

rale, le principe de la partici-

pation des parents à la vie de

l'école est une mise en cause

du pouvoir des enseignants.

Dans la réalité, ces derniers

n'ont toutesois pas trop de

craintes à avoir. La loi a mis

de sévères garde-jous: les

comités de parents pourront

dence du directeur d'école -

qu'une fois par trimestre, ils

seront réunis aux conseils des

maitres pour former un

conseil d'école où l'on parlerc

de tout... sauf de pédagogie.

Les parents qui s'aviseraient

d'enfreindre cette règle ne

manqueraient pas de se heur-

ter au front uni des profes-

sionnels protégés par les

Autre limitation — qu'at-

teste l'expérience de la parti-

cipation dans le secondaire :

la réserve des parents eux-

mêmes. Les délégues élus sont

rarement a représentatifs o de

l'ensemble des varents, ce

sont souvent des notables

habitues aux reunions ou des

militants chevronnés — dans

ce domaine ou dans d'autres.

textes.

ne se reunir — sous la presi-

droit de regard.

M. René Haby, ministre de l'éducation, a publié, à la veille de parents d'élèves, qui lui avait reproché sa « passivité » (« le ment objective ». Rappelons que le scrutin aura lieu, pour la déside l'ouverture de la période électorale dans les établissements Monde » du 21 octobre). Le ministre met en garde contre « une gnation des membres des « comités des parents » créés en mater-

de ne parler qu'en leur nom

et les seconds sont parjois

accusés d'avoir, au-dela de

Pécole, une perspective poli-

tique. La grande majorité des

parents conserve une timedile

et une réserve à l'égard des

maitres telles que la « colla-

En dépit de ces protections

— légales ou spontanées —

les enseignants vaient rare-

ment d'un bon œil l'arrivée

de ces nouveaux interlocu-

teurs. Leur résistance, cons-

ciente et organisée ou incons-

ciente et diffuse, est indé-

La centralisation

En admeltant que les men-

talités évoluent favorable-

ment — des enseignants

moins jaloux de leurs prem-

gatives, des parents moins

méfiants, — la participation

se heurtera longtemps à un

obstacle essentiel qui tient à

la structure de l'éducation en

France. Vasie armée forte-

ment hiérarchisée, l'école pu-

blique est dirigée depuis Paris

par une administration sour-

cilicuse. La parlicipation de-

centralisée dans une institu-

tion centralisée est, en grande

partie, un ieurre. On peut

touiours se réunir pour pala-

brer sur des questions secon-

daires: si les décisions sont

prises à Paris - notamment

en matière d'horaires, de pro-

grammes, de conienus, el

dans le domaine sinancier. -

in participation n'a pas d'ef-

fets pratiques dans les domai-

nes essentiels de la vie de

l'école. Ainsi s'explique le

découragement de beaucoup

de parents délégués dans le

secondaire. Ains! risque-t-on

de voir la « passion exces-

sive > que redoute le ministre

devenir, à l'epreuve des réa-

lilės, une résignation passive.

boration a est inégale.

Le ministre met en garde contre une « passion excessive »

« Les élections aux comités de *parents,* déclare notamment M. Haby, vont, pour la première sois, permettre aux représentants des familles de jouer un rôle institutionnel dans le fonctionnement des écoles primaires et maternelles. Mais cette importante innovation suscite actuellement certaines prises de positions peu objectives, tant de syndicats d'enseignants que de fédérations de parents.

» Le ministre de l'éducation tient à metire en garde les parties concernées contre une passion excessive apportée à ces élections, et rappelle au respect des règles démocratiques. Il souligne que le déroulement des opérations à prévoir a fait l'objet de plusieurs circulaires, exirèmement détaillees, décrivant les modalités de declaration de candiatures, de communication de ces candidatures aux parents, de voie, et de répartition des sièges. Ces mêmes circulaires mentionnent explicitement la possibilité de recours offerts aux candidats qui estimeraient que les conditions prévues n'ont pas été remplies. (...)

» La responsabilité du directeur d'école est évidemment très directement engagée dans l'organisation et le bon déroulement des élections, mais on rappelle qu'il est assisté obligatoirement dans ses fonctions par une commission comprenant un représentant de chacune des listes en présence, soit l'un des candidats, soit un mandataire agréé par les candidats de la liste concernée. C'est cette commission qui a la charge de mettre sous enveloppe les documents électoraux prépa-

tes et sournis par les candidats c'est elle qui dépouille les voies C'est précisément pour permettre le déroulement en toute quiétude de ces opérations (lesquelles peuvent nécessiter la disposition de locaux particuliers) que deux demi-journées particulières ont été prévues pour cette année de première mise en route des opérations (l'école restant de toute façon ouverte, et les enfants qui se présenteraient devant être accueillis). Au total, les instituteurs n'interviendront que pour la remise des enveloppes cachetées

aux enfants de leurs classes.

v Le ministre remarque que les protestations des associations de parents qui lui sont parvenues portent non pas sur le déroulement des opérations électorales (... mais sur la propagande des fédérations, en début d'année scolaire, afin d'obienir des adhésions. Il regrette projondément que des syndicats d'instituteurs, en certains endroits, aient donné de rétitables consignes de boycoti de cette propagande en refusant toule distribution à l'intérieur des classes lorsque deux associations étaient en présence. Le ministre signale à ce sujet que des candidats ont parfaitement la possibilité de déposer un recours contre une election s'ils apportent la preuve que la propagande d'une ssociation a été disgrande d'une association a été distribuée en classe alors que celle

relenue et retardée : même si

ces opérations ne sont pas direc-

tement inlègrées au processus

electoral, elles se rapportent à

un droit d'égalité de traitement

qui s'impose dans un pays démo-

cratique (...). s

AU CONGRÈS DE L'O.C.C.E.

M. Guy Georges dénonce une campagne « contre l'école de la République »

De notre correspondant

la créativité »: tel était le thème de réflexion soumis aux quatre cents délégués de l'Office central de coopération à l'école, qui viennent de participer au congrès national de l'O.C.C.E. à Nice. Pendant quatre jours, les délé-

gues ont tente, à partir de documents élaborés dans les classes, de mieux cerner, grâce à la dynamique de groupe, les problèmes de la création. Leurs réflexions se sont ordonnées autour de huit thèmes principaux. La création picturale, artistique, dramatique, rcetique, sportive, mais sussi la creation liée à la vie sociale, aux

mass media et à l'environnement. Tirant, samedl 22 octobre, une première conclusion des travaux, M. Raymond Toraille, président de l'Office a nettement souligne que le travail se poursuivait à la base, la créativité étant l'une des dimensions indispensables de la

vie coopérative à l'école, Auparavant, M. Guy Georges, secrétaire général du Syndicat national des instituteurs, pour qui une véritable coopération

asproforc

association loi 1901 enseignement privé

organise à l'intention des

DIRECTEURS du PERSONNEL

RESPONSABLES FORMATION

EXPOSÉ-DÉBAT :

FORMATION

EMPLOI CHOMAGE

la nouvelle règlementation

• demandeurs d'emploi • jeunes

LE JEUDI 27 OCTOBRE

à 16h30 - Entrée libre

130 Faubourg St Honoré

75008 PARIS-

Tél: 256.11.05-359.12.77

contrat emploi - formation

· licenciement économique.

LE JURNAL

DES L'ECOLE

Nice. — a Sur les chemins de parents-enfants est nécessaire, avait employé un ton plus polémique pour déclarer : « La coopération est tout d'abord un état d'esprit et non un système de contrainte. Les élections aux comités de parents sont prétexte a autre chose qui risque de compromettre la verttable coopéra-

> » L'école lalque, a-t-il poursuivi, subit depuis quelques années une grave agression. C'est la campagne la plus rude contre l'école de la République. Il nous jaut nous défendre contre des groupes associations et partis qui font courir le plus grand danger à notre école.

> » Il nous faut assurer une double démarche : enrichissement de la formation des maitres d'une part, amélioration d'urgence de la situation de l'éducation nationale d'autre part. Cette dernière se doit de donner un attrait à la profession, c'est-à-dire en revalorisant le traitement des maîtres, parce que cela détermine tout le

LE JOURNAL

DES L'ECOLE

par Daniel Morgaine

Préface d'Edgar Faure

« Cet appel doit être entendu. »

ALAIN MOREAU

offre a

ENTREPRISE PARIS-16.

métro Boissière

ÉTUDIANT(E)S

fin d'études supérieures

Temps partiel, longue durée,

pour effectuer divers travoux

de recherches en

MARKETING

& PUBLICITE

Envoyer candidature manuscrite

+ temps souhaité + photo à :

FASTRAL, 15 bis, cue Cimarosa.

75116 PARIS

STAGES

MICHEL VIVES.

(L'Express)

Plus de dix mille personnes ce week-end à l'Espace Cardin

La bande dessinée est à la

ans, en avrij 1968, la première convention n'avait attiré que deux cent cinquante personnes. Un art : Il suffit de feuilleter quelques-uns des albums proposés par les quarante-huit éditeurs pour s'en rendre compte.

commencent par le faire ! et un dessin.

Une nostalgie : les adolescents d'hier ont vielli. Ils ont trente ans. Quand ils en avaient dix. la télévision n'avait pas envahl les loyers. Au fil des stands, ils retrouvent, un peu défraichis, les albums de leur enjance, témoins ligés de leurs amusements d'hier : la couverture de Tintin du 14 octobre 1952, lis ne l'avalent pas oubliée, mais

Ils l'avaient - funeste erreur jetée. Ils la retrouvent à la < convention - avec une émotion Indicible.

Un mystère : toutes classes sociales confondues, les amateurs de B.D. communient dans un culte simple et sans prétention Une religion incomprehensible qui met au coude à coude des marginaux et des petitsbourgeois. Un quinquagénaire cossu qui passalt par là n'en est pas revenu : « Yous yous rendez compte ? 150 france le pelit paquet de vieilleries de 1860 ! On devrait foullier les greniers : qu'est-ce qu'on perd comme argent. >

Pourquoi si peu d'enfants?

La B.D. c'est aussi une aventure. Les cinq adolescents parisiens qui lancent ce lundi dans la nature le premier numéro d'un trimestriel intitulé Amanite le journal « qui se digère tentement - - ne pensent pas devenir milliardaires. Ils ont imprimé trois mille numéros, et il leur en coûte 7 000 F - prêtés par les parents ». Plus modestes, les promoteurs du Havane primesautler, édité à Argenteuil par des lycéens, se satisfont d'une vente de quatre cents exemplaires à Parie. Pour les petits collégiens du Raincy qui proposaient pour 1 F le premier numéro d'un journal tiré sur une machine à polycopler il s'agissait surtout de savoir s'il y aurait un numéro deux. Dimanche après-midi. ils avaient vendu vingt exemplaires du numéro un.

Une ombre pourtant : pourquoi voit-on si peu d'enfants à une convention de la bande dessinée? Cet art devenu adulte n'attirerait-il plus que les adultes ou les adolescents qui ne se font pas à l'idés d'avoir trente ans ? M. Moliterni y voit i'influence de la télévision : - L'image électronique a pris le relais. - Peut-être les enlants y viendront-its quand its auront grandi.

BRUNO FRAPPAT.

A Saint-Véran (Haules-Alpes)

(De notre envoyé spécial)

Saint-Véran (Hautes-Alpes). -Dans la vallée du Queyras comme dans toutes les Hautes-Alpes, c'est actuellement in morte-saison. Hôtels fermes, remontées mécaniques immobiles, tout semble arrêté. Les mélèzes perdent leurs alguilles, dans un flambolement de couleurs qui embrase la montagne. Au fond de la vallée, on profite des dernlers beaux jours pour mener paitre les vaches dans les près encore verts, et les moissonneuses-batteuses se hâtent de couper les derniers carrés d'orge encore sur pled.

A Saint-Véran, « la plus houte commune d'Europe a 12 040 metrest, le scul lieu anime reste l'école. A la récréation de 16 heures, les enfants font la rande sous les fenètres de l'austère mairieécole, le seul bâtiment du village - avec l'église - qui n'ait pas sa grange de rondins sous un toit de lauge on de bardeau

Au premier étage, deux classes où ronflent les poèles à mazout. Dans la classe enfantine : selze enfants, de trois à six ans; dans la « grande classe » : dix-huit enfants de sept à onze ans. La grande affaire, en ce moment, c'est la préparation des élections du comité des parents, prévues ici pour le 28 octobre. « On est obligé de suirre les instructions », dit, avec un sourire résigné, la directrice. Alme Sibilie. Manifestement, les circulaires parisiennes ne suscitent pas l'enthousiasme dans ce village tranquille de deux cent trente-sept ames dont vingt-deux foyers de parents d'élèves, « Jusqu'à maintenant, explique Mme Sibille, nous avions une caisse des écoles qui réunissait les parents une fois par mois. Maintenant, pour obeir aux instructions, nous les réunirons une fois par trimestre. »

Une mère d'élève vient demander combien d'enveloppes elle doit préparer pour les élections. Elle est une des quatre figurant sur la liste — unique — des candidata a C'est dommage, dit-elle, sur quatre candidates, il n' y a qu'une vraie Saint-Viranaise. Les trois autres, comme moi, sont parisiennes ou a extérieures . Depuis que Saint-Véran est devenu un hant lieu - au sens propre du tourisme, on ne compte plus les Saint-Véranais e importés ». Même l'institutrice de la classe enfantine. Mme Marrou, vient de Paris. e Nous avons laissé là-bas nos disputes d'école, dit-elle. Ici. pas d'associations rivales. Rien que des parents, plus ou moins concernés par la vie scolaire. >

Le 28 octobre, une cinquantaine d'enveloppes seront prêtes pour les vingt-deux suffrages possibles. a On nous a promis une urne. explique la directrice, alors que nous avons déjà celle de la mairie. à l'étage au-dessous. Ils compliquent praiment tout, a Paris. 3 ROGER CANS.

(Publicité)

UNIVERSITÉ D'ORLÉANS

DOCTORAT DE DROIT ÉCONOMIQUE Responsable : ELIE ALFANDARL

Ce doctorat, à caractère professionnel et scientifique, permet d'acceder à des postes de responsabilité dans les administrations économiques et les organisations professionnelles. Il est ouvert aux titulaires d'une maitrise en droit, économie ou

ndministration économique et sociale ainsi qu'aux titulaires de certains diplômes ou titres equi-Les enseignements ont lieu le vendredi aprés-midi et le samedi matin, et débutent le 18 novem-

PARTIE THEORIQUE : 1. Cours de droit économique interne, 20 houres M. BERTRAND, professour. 2. Cours do droit économique comparé, 20 heures. M. HONORAT,

3. Conférences de specialistes français et étrangers. 14 heures. DIRECTIONS DE RECHERCHE : 1. L'entreprise en difficulté, 72 heures Animateur E. ALPAN-2. Les impsierts de technologie. Theures. Animateur P. le TOUR-

NEAU, professeur. Une brochure sera adressée sur demande par la Faculte de Droit et des Seiences Economiques d'ORLEANS - B.P. 6104 45018 ORLEANS CEDEX.

(PUBLICITE) THÉORIE ET PRATIQUE DE L'ÉVALUATION DANS LE DOMAINE DE LA FORMATION DES ADULTES

Animateurs : Michel DEBEAUVAIS, Guy BERGER ut René BARBIER enseignants à l'Université de PARIS VIII. Les 11. 12. 13 et 27 janvier et le 24 révrier 1978 (35 heures) Renseignements et inscriptions : Service de la Formation Permanente. Université de PARIS VIII, toute de la Tourelle, 75012 PARIS. Tél : 374-12-50, poste 380 ou 374-92-26

La grand-messe de la B.D.

fois un art un commerce, une passion, une nostalgie et un mystère. Si c'est une chapelle, elle a des allures de cathédrale : plus de dix mille personnes se sont pressées, durant le weekend, à l'Espace Pierre-Cardin. à Paris, pour se tremper dans l'almosphère chaleureuse — parfois étouffante - de la neuvième Convention de la bande dessinée, organisée par le grandprêtre de la B.D. en France. M. Claude Moilterni. Il y a neuf

Que ceux qui méprisent la B.D.

Un commerce : la foule du dimanche ne venalt pas chercher des rarelés esthétiques, mais se précipitali sur les best-sellers des grands éditeurs : Astérix chez Dargaud, Alix chez Casterman, Spirou chez Dupuis, Un billet, un album, une dédicace

Une passion: samedi, ils cont venus dès l'aube, les collectionneurs de vieux illustrés, pour complèter leurs collections de Cœurs vaillants d'avant-querre, denicher l'introuvable nº 1482 bis de Spirou, les vieux Mickey, les Tarzan fatigués ou les Tinun jaunis. Ils ont trente ans ou plus, ils sont fonctionnaires, avocats, médecins, employés. Un vendeur a publié récemment une . petite annonce pour de vieilles B.D. dans un journal médical : Il a reçu plusieurs centaines de

« Fouiller les greniers »

propositions d'achat.

UNE LETTRE DE L'ASSOCIATION ORLÉANAISE DES M.J.C.

BRUNO FRAPPAT.

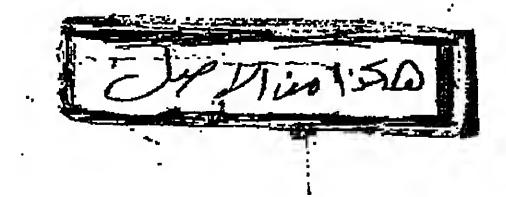
L'association orléanaise des M.J.C., J.-M. Souilijaert et J.-P. Perrin. ont pris connaissance, dans le Monde du 28 septembre. des propos que M. Thinat, maire d'Orléans, a tenus devant Christian Colombani.

Les griefs de la mairle contre l'association orléanaise et les directeurs des M.J.C. se situent à trois niveaux : premièrement. cette faute grave à laquelle plus personne ne croit et que l'inspecteur du travail refuse de reconnelnaitre comme telle, pour le licenciement des délégués du personnel; en second, vient une cascade de reproches vagues dont personne ne peut obtenir qu'ils aboutissent à des accusations précises : enfin, apparaissent les vraies raisons.

La municipalité, élue de justesse, a pris trop rapidement des mesures fort discutables : il y a eu, cet été. la municipalisation soudaine des M.J.C., puis le licenclement des directeurs. Aujourd'hui, le maire d'Orléans tient des propos peu amènes contre des animateurs profondément estimés par les adhérents des M.J.C. et les habitants des quartiers. Il se moque devant un journaliste du Monde, d'une famille qui assume fort blen la charge qu'elle a prise d'orphelins du Vietnam et de handicapés physiques. La DASS et des mouvements internationaux comme « Terre des hommes » « les Amis des enfants du monde » ou «S.O.S. enfants sans frontlères » font toute confiance à cette famille. Nous protestons fermement contre cette atteinte à la vie privée,

M. Thinat traite un autre directeur de M.J.C. d'Orleans a d'illuminé a. Nous souhaiterions, quant à nous, que le premier magistrat de la ville fasse preuve, à ce propos. d'un jugement plus « éclairé ». Bien des gens se rendent

compte, à Orléans, que le maire dost reventr sur ses décisions alin que l'on puisse sortir d'une situation lnextricable. L'A.O.M.J.C. souhalte, de son côté, reprendre des négociations, encore faut-il qu'elle trouve en face d'elle un interlocuteur qui la reconnaisse responsable



IE IRALIB LEONA

CR.

45

्र स्थान स्थान

< Sans être raciste... »

livrent à de tels actes. > Une

autre lettre a été adressée au

ministre de l'intérieur dans la-

quelle - les soussignés (les

conclerges de certains immeu-

bles de la ZUP s'étant chargés

de leur recrutement) sollicitent

la protection à laquelle ont

droit les citoyens honnêtes dans

Cette protection, dit la pétition,

serait rentorcée si le poste de

police de Joué était ouvert la

nuit. Cette lettre au ministre ne

vise pas, comme la précédente.

« les émigrés », mais dénonce

- les algrefins de tout poil qui

bénéficient de l'Indulgence des

magistrata tourangeaux » et qui

se déchaînent dès le départ des

Le ministre est prévenu à la

fin de la massive que, si des

rondes nocturnes de police ne

sont pas organisées rapidement.

- le souci de la sécurité de nos

familles et de nos biens risque-

rait de pousser les citoyens à

tenter de se protéger eux-mêmes

par la constitution d'un groupe

Ces pétitions ont causé une

vive émotion chez les travailleurs

immigrés, dont le taux atteint

dans cette ZUP, 21,6 % de la

CHRISTIAN ROSSIGNOL

Cet ouvrage sera tiré selon le nombre de souscriptions et -

relié au fur et à mesure des demandes.

le livre capital sur la peinture

Ce texte, toujours d'actualité, est aujourd'hui introuvable dans sa

totalité. Jean de Bonnot propose aux amateurs de livres rares et pré-

une démocratie ».

policiers.

d'autodéfense ».

population.

rural et de l'industrialisation, ast désormals, avec près de trente mille habitants, la seconde ville du département. Pour accueillir cet afflux de nouveaux arrivants. a construit des grands ensembles. Les structures sociales et commerciales ont sulvi sans trop de difficulté d'ailleurs. Cela n'a pas auffi pour intégrer complètement une population take dans son immense majorité de déracinés : paysans, travallleurs immlorés. dont beaucoup vont à l'usine Michalin installée sur le territoire de la commune, les autres se rendant tous les jours à Tours.

il faut croite que les plus anciennement in stallés commencent à se sentir chez eux à Joue, pulsque des pétitions circuient pour demander « le depart des étrangers... ». C'est dans la ZUP de La Rabière que protestations et lettres aux autorités se succèdent depuis un mois. Le prélet d'indre-et-Loire a recu une lettre émanant des commercants et habitants de la ZUP - dénoncant - des évenements fâcheux : vols dans les magasins, sur les marchés, personnes âgées et enfants quotidiennement agressés ».

Qui sont les coupables? La lettre en donne une idée : « Sans

crits originaux,

Nicolas Poussin.

 $(21 \times 27 \text{ cm}).$

des gravures originales de l'époque.

dos et de la tranche supérieure, frappe à

froid des deux plats, papier vergé chiffon

Vasari.

André Poletto, détenu permissionnaire, accusé d'avoir violé étrangle et horriblement mutilé pris à partie, samedi 22 octobre. par plusieurs centaines de percher. Amené sur les lieux du pour sa reconstitution, Andre Poletto a ete insulte, menacé de mort par la foule qui a tenté de se saisir de lui. Appelés en renfort pour l'escorter, une soixantaine de gardiens de la brigade d'intervention de la police marseillaise ont dégagé leurs collègues par des jets de grenades lacrymogènes. Un commissaire de police a été légèrement biesse par une pierre.

EMPRISONNEMENT POUR UNE « CHASSE AUX ARABES »

Le tribunal correctionnel de Metz (Moselle) a condamné le 20 octobre à des peines d'emprisonnement de douze à quinze mois de prison ferme quatre jeunes gens agés de dix-huit à vingt ans qui avaient entrepris juillet une a chasse aux Arabes v. Ils avaient, selon leurs propres aveux, attaqué, battu et parfois dépouillé de leur argent, quinze personnes. Une seule de leurs victimes porta plainte. C'est ainsi que MM. Christian Derry, Raymond Muller, Robert Quivy et Daniel Tellier furent identifies et poursulvis. a Je suis 72ciste, a affirmé l'un d'entre eux, et il est possible que je recommence quand je serai sorti de

sortis.

ANDRÉ POLETTO

LA DÉLINQUANCE ÉCOLOGIQUE AU CONGRÈS DE CRIMINOLOGIE

% de « chiffre noir »

Nice. — Le dix-septième congrès de l'Asso-ciation française de criminologie, consacré à la délinquance écologique, a achevé ses travaux samedi 22 octobre à Nice (- le Monde - du 22 octobre). Pendant trois jours, des juristes, des criminologues, des psychiatres, des économistes — mais seulement quelques écologistes. plupart ayant décliné l'invitation - ont étudié les différentes formes d'agression contre la nature et examiné les moyens juridiques dont

Qui a été condamné pour les naufrages du Torrey Canyon, de l'Olympic Bravery, du Boehlen, pour Ekofisk en mer du Nord, Seveso en Italie ou Minamata au Japon? Autant de noms qui en quelques années, révèlent l'ampieur de ce mai récent. A cela, on pourrait ajouter les « accidents industriels a provoquant is pollution des rivières, le bruit, les boues rouges, les déchets atomiques, les incendies de forêts, et la liste serait loin d'être close. Qui est responsable de ces nuisances et même de ces catastrophes? M Florence Desans-Lavoine, du barreau de Cambrai estime que la délinquance ecologique appartient pour 99 % au chiffre noir » (criminalité im-

punie). Malgré cela, les choses peuvent évoluer depuis que les associations ont la possibilité d'engager toute action en justice. Mais si la volonté générale est de faire cesser certains abus l'administration offre trop souvent une résistance qu'il est difficile de vaincre. Comment, en effet, concilier le progrès économique et la lutte contre les atteintes à l'environnement? « Nous voulons le progrès positif et nous avons la pollution négative, a remarqué M. Mugnier-Pollet, directeur de l'U.E.R. de civilisation de l'université de Nice. Nous savons que la responsabilité

dispose la législation française pour faire face efficacement à ce véritable sseau contemporain: un visage nouveau de la criminalité que les congressistes ont tenté de débroussailler à travers des exposés souvent formels et des discussions trop courtes. Il est vrai que le délit écologique n'est pas facile à définir : conséquençe d'une négligence, d'une imprudence, ou resultat d'une recherche abusive du profit, il n'est pratiquement jamais réprimé.

De notre envoyé spécial écologique est souvent refusée et la répression qui s'y lie — en la renvoyant à une force anonyme : le progrès et des exigences. - L'argument massue des pollueurs est depuis longtemps connu : nous procurons du travail et des richesses nécessaires Quand la justice sévit ou que des contraintes antipoliution sont imposées, les industriels peuvent estimer que le coût doit en être payé par la collectivité en se répercutant dans les coût de production e Or, la répression doit au contraire — et c'est sa justisication morale — amener le délinquant à modifier sa conduite », souligne M. Mugnler-Pollet:

Prudence officielle

L'affirmation en 1971, à la conférence de Stockholm, d'un droit à l'environnement, n'a pour l'instant guère été suivie d'effet. Aucune politique criminelle n'a été définie. Cependant, à Londres,

en juin 1977, le Consell éuropéen du droit de l'environnement (CEDE) a adopté le texte d'une résolution en onze points dont le principe est ainsi énoncé : « Valeur fondamentale comme la vie ou la propriété privée et publique. l'environnement doit être protégé au même titre par le droit pénal : a côté du meurtre ou du vol, chaque code pénal doit comprendre une ou plusieurs incriminations de pollution, de muisance, de destruction, de dégradation ou autres atteintes à la nature.

Pourtant, la première systematisation d'un droit pénal écologique risque de ne pas déboucher sur le concret avant plusieurs années. La preuve en a encore été fournie à ce congrès par le silence ou la prudence des représentants des cluq ministères qui parrainaient ses travaux. Le représentant du ministère de la santé avait même reçu l'ordre, non seulement de ne pas prendre la parole, mais de ne pas siéger à la tribune.

MICHEL BOLE-RICHARD.

A LA COUR DE CASSATION

Un trançais licencié par une société suisse

L'assemblée plénière de la Cour de cassation, réunie sous la présidence de M. Marie-Daniel Monguilan, premier président, le slège du ministère public étant occupé par M. Robert Schmelck, premier avocat général, a eu à connaître d'un problème de droit international privé à propos d'un procès en rupture abusive de contrat de travail intenté devant le conseil des prud'hommes commerciaux de Strasbourg par un représentant de commerce français à la société spisse qui l'avait licencié. Il s'agissait de savoir si les dispositions d'un traité international sur la compétence peuvent être accordées en raison du caractère d'ordre public interne à la loi applicable au fond du litige. Si l'affaire a été soumise l'assemblée plénière, c'est que la

cour de Colmar, composée de ses deux premières chambres, a statue le 20 novembre 1974 dans le même sens que la chambre sociale de la cour de Colmar, bien que l'arrêt de cette chambre rendu le 18 fé-vrier 1971 ait été cassé le 22 novembre 1972 par la chambre sociale de la Cour suprême.

Le litige remonte au 25 mars 1969, date à laquelle M. Jean Bloch, domicilié à Strasbourg, engagé en juillet 1960 comme re-présentant à la commission pour l'est de la France par la société Filtex (dont le siège social est à Saint-Gall, en Suisse), a été licencié à la suite de ses réclamations concernant le calcul de ses commissions.

Le 5 mai 1969, M. Bloch assignait son employeur devant le consell des prud'hommes commerclaux de Strasbourg pour faire établir le compte de ses commissions et faire condamner la société au paiement d'indemnités. La société Filtex souleva

Faits

et jugements

M. Henri Monteiller. agriculteur

vingt-cinq ans, qui a tué dans

la soirée du 11 octobre, à coups de fusil deux gitans qui s'étalent introduits dans sa ferme à Oytier-

Saint-Oblas (Isère) a été inculpe.

samedi 22 octobre, pour ces deux

meurtres et incarcère à la prison

Saint-Paul, à Lyon. M. Monteiller

affirme que, menace par MM. Noël Demestre, trente-huit

ans, et son fils, Darius, quinze ans.

étage de son habitation Il avait

ensuite disimulé la voiture de ses

victimes sous la paille et enterre

les deux cadavres dans une fosse de 2.50 mètres de profondeur.

● M. Henri Ferretti. député (P.R.) de la Moselle, a déposé

une proposition de loi tendant à supprimer les tribunaux adminis-

tratifs et à attribuer aux tribu-

naux judiciaires la compétence en

matière administrative. « La vo-

lonté qui guide ce lexte est de

permettre au citoyen, dont le

champ des rapports avec l'admi-

nistration s'élargit sans cesse, de

pouvoir soumettre ses litiges éven-

tuels au juge avec plus de rapi-dité et moins de trais », déclare

M. Ferretti dans l'expose des

motifs de sa proposition.

Incarcération

du meurtrier

de deux gitans.

l'incompétence du consell des prud'hommes français en Invoquant l'article premier de la convention franco-sulsse du 15 juin 1869 selon lequel, « dans les contestations en matière mobilière et personnelle, civile ou de commerce qui s'élèveront entre Français et Suisses, le demandeur sera tenu de poursuivre son action devant les juaes naturels du

détendeur ». Le 11 juillet 1969, le conseil des prud'hommes se déclara incompétent en invoquant la supériorité des conventions internationales

Ce sut également la thèse de la chambre commerciale de la cour de Colmar qui confirma la décision d'incompétence du conseil des prud'hommes français en précisant que le procès devait être intenté devant la juridiction sulsse de la circonscription dans laquelle se trouve le siège de la société Filtex,

. . . -_

Ordre public et règle de compétence

Saisle d'un pourvoi de M. Bloch, la chambre sociale de la Cour de cassation cassa l'arrêt de Colmar, « l'article premier de la convention de 1869 ne pouvant porter atteinte v. à son avis, « à la compétence des tribunaux français saisis d'une demande intéressant l'ordre public français, puisque le représentant se prévalait « du staiut d'ordre public des voyageurs, représentants et placiers. prévu par les articles 29 K et suivants du code du travail ». La Cour suprême reprochait aux magistrats de la cour de Colmar de s'être décidés a au seul motif que la convention internationale primait la loi interne sans même rechercher dans quelles conditions le contrat litigieux avait été conclu et exécuté ».

La cour de Colmar, composée de ses deux premières chambres, devant laquelle le dossier fut renvoyé ne s'est pas inclinée devant la position de la Cour de cassation et a confirmé elle aussi la décision d'incompétence du conseil des prud'hommes français, en declarant: «Si l'ordre public peut être invoqué pour écarter une loi étrangère dont la tencur parait contraire à des conceptions qui paraissent fondamentales ou juge français, tel n'est pas le cas en l'espèce, ou l'ordre public est invoqué pour écarter une règle de compétence non contraire l'ordre public contenue dans un

Reprenant le principe posé par la chambre sociale de la Cour de cassation. Mr Desache a plaidé devant l'assemblée plénière dans l'intérêt de M. Bloch pour demander la cassation du deuxième Mais c'est en définitive un arret de rejet du pourvoi du représentant français qui a été rendu le 14 octobre par l'assembiée plénière conformément à la plaidoirie de Me Lamaniffier. conseil de la société Filtex et après les conclusions de M. Schmelck, premier avocat ge-

La motivation en est très courte : « Si l'ordre public peut être invoqué pour écarter l'application d'une loi étrangère contraire à des conceptions sondamentales du droit français, tel n'est pas le cas, les aspects ou le caracière d'ordre public de la loi de fond ne commande pas d'exclure une règle de compétence contenue dans un traité international dont l'autorité est supé-

-rieure à celle de la loi interné, n

Le TRAITÉ DE LA PEINTURE qui révèle les secrets perdus du "Grand Art", comporte notamment les étonnants dessins de Léonard figurant dans les manus-Traduction nouvelle d'André Keller, LÉONA! diplômé de la Société Dante Alighieri de Rome, précédée par la biographie de Léonard rédigée en 1550 par Giorgio Toujours épris de raretés, Jean de Bonnot a retrouvé l'édition italienne du Traité, imprimée à Bologne en 1786, où figurent les dessins de Léonard de Vinci, gravés d'après les interprétations de En tout, 307 illustrations parfaite-LE-TRA ment reproduites en partant directement DEL PEHNYA Edition en un volume unique d'environ 600 pages, grand format in-quarto Cette édition intégrale du "Traité de la Peinture" de Léonard de Vinci est un livre précieux par la noblesse de ses matériaux et sa fabrication dans les grandes traditions de l'arrisanat ancien : pleine peau de mouton d'une seule pièce pour la reliure et or fin véritable pour le décor du

cieux cette œuvre magistrale dans ses versions française et italienne. à la forme ronde filigrané dans la masse, pages de garde, signer et tranchefiles as-

> Quel surprenant personnage que Léonard! Il domine toute la Renaissance et son influence se manifeste jusqu'à nos jours. Son Traité notamment a guidé tous. les grands maîtres de la peinture, de Rubens aux impressionnistes. Les cubistes euxmêmes et les artistes les plus révolutionnaires d'aujourd'hui y ont trouvé matière à réflexion. On peut dire sans exagération que la compréhension de la peinture passe par Léonard et son Traité. Ce livre est une somme. On y trouve à côté des conseils pratiques pour peindre, dessiner, construire un tableau, des pensées et des réflexions d'une élévation d'esprit qui rejoint Pascal.

Peintre, sculpteur, architecte, urbaniste, ingénieur, anatomiste, physicien, il était universel et eut un destin à la mesure de son génie. Fils naturel et sans fortune, il vécut dans l'intimité des grands et mourut en France dans les bras de François Ier à qui il légua la Joconde, le 2 mai 1519.

Garantie de fabrication J'arreste que mon papier est un véritable papier chisson, vergé au naturel; que les peaux de mouton de mes reliures sont coupées d'une seule pièce sans courure ou collage apparent ou caché; que les fers utilisés pour le décor des plats et du dos sont gravés à la main et signés; que l'or employé est de l'or face de Bonnest véritable titrant 22 carati.

ci-dessus spécimen du dos de la reliure réduit.

BON DE RESERVATION POUR UN EXAMEN GRATUIT

(bon à découper et à retourner à : Jean de Bonnot, 7, faubourg St-Honoré, 75392 Paris Cedex 08) Je souhaite recevoir, dès sa sortie et pour un examen gratuit de dix jours. l'édition intégrale du "Traité de la Peinture de Léonard de Vinci en un seul volume in-quarto.

10.80 F de frais d'envoi que je vous réglerai après réception de l'ouvrage si je décide de le garder. Sinon je vous le retournerai sous dix jours dans son emballage et à vos frais. Je note le prix de souscription fixé dès maintenant à 187,50 F +

Nom (en majuscules)	Prénom
Adresse complète	code postal

Je déclare sur l'honneur que lant mon adresse que ma signature sont conformes. Signature (indispensable)

UNE INTERVENTION DU PÈRE ARRUPE

«Grandeur» et «déviation» du marxisme

Rome. — Pour un peu, le eynode serait passé à côté du marxisme (si l'on excepte l'exposé de Mgr Nguyen Van Binh, ercheveque d'Ho-Chi-Minh-Ville (le Monde du 7 octobre), qui se pièce au christianisme. Le Père Pierre Arrupe, préposé général de la Compagnie de Jésus, qui s'est fait déjà remarquer par son intervention sur la catéchèse extra-muros (le Monde du 22 octobre), a heureusement combié cette lacune. Son discours a été d'autant plus remarqué qu'il se situait dans le contexte itailen immédiat (la lettre de M. Berlinguer à Mgr Bettazzi et les diverses réactions qui s'en sont ensuivles) et au moment où les partis communistes font, en divers pays, patte de velours devant les catholiques.

 Impossible, a dit le Père Arrupe. de faire abstraction du marxisme en un temps où la catéchèse inclut (s dimension politique. Ce silence denoterait une grave incapacité de la catéchèse. »

Après avoir précisé le caractère - non polémique - de son intervention. l'orateur a dit : « La doctrine marxiste tronque le réél et exclut tout fondement d'une éthique que, pourtant, elle postule. Le marxisme place l'espoir de salut - tût-il terrestre mais définitif — dans le prolétariat. Il centre donc l'histoire sui quelque chose d'autre que le Christ et qui n'a pas de titre suffisant à être le centre de l'histoire.

▼ Dieu a fait miséricorde à fous »

» Le chrétien ne connaît d'ailleurs pas de centre simplement humain à l'histoire parce qu'il connaît un centre valant pour tout homme et pour toute l'histoire. Un des grands défauts du marxisme est qu'il ne connaît de salut ou de réconciliation qu'à partir d'un moment. Préhistoire. puls histoire entin. Ne participent évidemment pas à ce moment privilégié tent d'hommes qui ont vécu auparavant : leur destin a été mesquin ; quelque belle que soit la simple mémoire de quelques-uns, tous ont vécu en valn n'avant lamais pertagé et ne devant en rien partager l'événement de réconciliation. C'est. au contraire, à tous que Dieu a tait miséricorde.

Il ne s'agit pas, on le voit, de simples coints de doctrine socialechrétienne mais de la conception de la relation à Dieu, de l'anthropologie et de la christologie qui sont au cœur de toute catéchèse. Si celle-ci veut être efficace, elle dolt conduire à ce discemement de doctrines ou tendances qui contrediraient et loi et vie chrétiennes dans ce qu'elles ont d'essentiel. 🔺

Quant aux « programmes sociopolitiques du marxisme, plus ou moins distingués de l'idéclogie », le Père Arrupe, après avoir remarqué que l'Eglise n'a pas de programme à proprement parler dans ce secteur, poursuit : « Le chrétien est invité à dévoiler et discerner le système de valeurs que cache le projet marxiste, füt-ce à son insu. Il y découvrire sans

COMMUNISTES ET CHRÉTIENS A SAINT-ÉTIENNE

Du 21 au 24 octobre, l'Humanité a publié une enquête sur les relations entre chrétiens et communistes à ville gérée par le P.C.F. depuis mars dernier et qui est à présent la commune à direction communiste la plus importante par le nombre de ses habitants. Cette enquête peut être rapprochée du débat sur les rapports entre communistes et chrétiens auquel participait M. Maxime Gremetz, membre du bureau politique du P.C.F., et qui s'est déroulé le 14 octobre à Saint-Brieuc. Enquète et débat illustrent, en effet, de la même manière la volonté des dirigeants du P.C.F. de maintenir leur politique d'« union du peuple de France » en dépit de la polémique qui les oppose au

L'enquête de Jear. George publiée par l'Humanité est fort revélatrice à cet égard. M. Joseph Sanguedolce, le maire communiste de Saint-Etienne, déclare notamment:

« Pendant la campagne électorale, nous avons reçu les parents d'élèves des écoles libres. Nos camarades socialistes et P.S.U. mėme chrétiens, étaient partisans de supprimer les subventions municipales. Nous avons explique que cette mesure autoritaire léserait les travailleurs. » M. Sanguedoice a, d'autre part.

déposé une gerbe au pied de la statue de Jeanne d'Arc. L'Humanité relève : « Certains, chrétiens et non-chrétiens, se sont interrogés sur la signification de ce geste. » Le maire indique : « Un commercant important de la ville, que j'ai découvert comme chré-tien à cette occasion, m'a dit a Je suis agréablement surpris. » Pour moi. C'était normal Je suis Le maire de tous et Jeanne d'Arc est un symbole de patriotisme. » De notre envoyé spécial

plus contiance au processus violent tice. On ne semble pas admettre que des hommes de l'autre classe puissent, une fois convertis, se mettre à travailler avec non moins de cœur pour la lustice : et du coup on néglige la part d'elforts qui tendralt à les convertir effectivement. Ou bien on paraît insensible au fait que la violence comme telle n'est au mieux que nécessité et lamais valeur : on ne se met danc pas sur le chemin pour établir la lustice : exercé aujourd'hui à la vicience, on risque fort demain de rester violent. »

L'orateur affirme que « les blens de la Terre sont pour tous les hommes », mais li craint que « le mécanisme de l'étatisation risque de nier les valeurs de responsabilité et de participation -.

" N'y a-t-il pas, ajoute-t-il, d'inquiétants silences dans la militance

tamilial, sur les générations qui n'ont pes cueilli le fruit de leurs elforts, sur la mort? En charchant à rendre insignifiante toute cette part de mystère de l'homme, ne risquet-on pas de le rendre effectivement

En conclusion, le Père Arrupe déclare : = // ne s'agira das de bourrer des crânes. La catéchèse contemporaine s'écarte d'ailleurs heureusement, en général, de telles méthodes almplistes. Il s'agit de former au discernement. Rendre capable d'apprécier de bon cœur ce qui est grand dans co mouvement qui a selsi une pert importante de l'humanité et en même temps de mesurer avec netteté et franchise ce en quoi il nove fait dévier du Christ et de l'homme chrétien. Rendre le chrétien libre et non pas peureux devant je marxisme, Le rendre capable de franche et claire collaboretion dans la mesure et les limites où elle s'impose pour le bien commun. mais non moins capable de critiquer et de prendre sea distances. - - H. F.

LE SYNODE ÉLABORE TRENTE-QUATRE PROPOSITIONS A L'INTENTION DE PAUL VI

Une institution encore dans l'enfance

Rome. — Les élections du conseil permanent du synode ont commencé. L'assemblée doit désigner douze membres dont le mandat durera trois ans. Le pape, de son côté, en nomme trois. Deux évêques seulement ont été élus au premier tour à la majorité absolue (par bulletin secret) : Mgr Aloisio Lorscheider, évêque de Fortaleza (Brésil), rapporteur général de l'actuel synode (les pares semblent avoir apprécié ses activités, puisqu'il bénéficie de 105 voix sur 197 votants); Mgr Joseph Bernardin, archevêque de Cincinnati (Etats-Unis), qui a présidé un des groupes

Ici ou là on entend dire que le synode est deià termine. C'est nne manière de sous-entendre le manque d'enthousiasme que de nombreux pères semblent manifester pour mettre la dernière main aux conclusions de l'assemblee, conclusions qui, sauf surprise, ne devraient rien apporter de nouveau.

D'autres observateurs, plus maiveillants, ajoutent en manière de boutade : « Pour que le synode soit fini. encore faudrait-il qu'il ait vraiment commence! >

On peut, en effet, se poser la

linguistiques et a obtenu 99 voix (majorité absolue: 97 voix). Le deuxième tour de scrutin (à majorité relative) aura lieu incessamment.

L'élaboration des propositions que fera le synode au pape continue. Elles sont au nombre de trente-quatre, réparties en six séries couvrant une cinquantaine de pages. D'autre part, le synode prépare un document de caractère général à usage externe.

La session sera terminée samedi 29 octobre

De notre envoyé spécial

question. Si l'on tient pour béné-

floue le fait que plus de cent quarante évêques du monde entier ont pu répercuter à Rome leurs

préoccupations et les aspirations de leurs continents, si l'on convient qu'ils ont appris à se connaître et à s'apprécier dans leurs différences, et, ainsi, à sou-der la collégialité épiscopale, on ne saurait dire que le synode ait fait preuve d'élan créateur ni d'élan tout court Les héros du concile Vatican II semblent fatigués. Plus encore que les précédents, ce synode fut sans leaders et sans imagination. Sans tension apparente non plus, ce dont on peut aussi bien se réjouir que

s'etonner. Les évêques savent que l'Eglise institutionnelle traverse une crise grave, profonde, durable. Ils en sont les premiers temoins et les premières victimes. Ce constat contribue à creer un malaise et un climat de morosité. Lequel d'entre eux oserait aujourd'hui soutenir, comme on le faisait il y a quelques années, que cette crise est une crise de croissance? Tout au plus est-il possible d'espérer qu'elle est nécessaire à la naissance d'une Eglise autre.

Des méthodes conventionnelles

D'autre part, le synode est prisonnier de son thème : la catéchèse. Sa spontaneité est très relative. Les méthodes de travail restent conventionnelles. Aucune soupape de sûreté n'est prévue qui permettrait aux participants d'interpeller l'Eglise universelle sur une question qui leur tient rarticulièrement au cœur. Aucun débat n'est possible en assemblée plénière, où se succèdent, saui rarissime exception, des monologues rédigés d'avance. Les discussions qui ont lieu dans les petits groupes linguistiques tournent plus ou moins court. L'usage, théoriquement obligatoire, du latin ne facilite pas les reparties. Cette langue morte — malgré tout, et que les jeunes évêques maîtrisent de moins en moins bien - est en l'occurrence plutôt un obstacle à l'universalité de l'Eglise, à l'expression de

pensée et à son mordant. Autre handicap : l'utilisation marginale des théologiens et des praticiens. Les évêques disposent d'experts, mais ceux-ci ne font pas partie du synode, et il ne leur revient pas directement de faire des synthèses, de proposer des solutions ou de bousculer le

La pedagogie synodale est quasi inexistante. Le rapport initial sur le panorama de l'Eglise d'aujourd'hui, qui aurait pu être passionnant, n'a été qu'un rite et un faux-semblant sans lendemain.

statu quo.

La vérité oblige à dire que la catholicité de l'Eglise est de plus en plus difficile à vivre. Il n'y a guere de pensée commune entre l'Asie, l'Afrique et l'Amérique latine. Cette hétérogenéité contribue à stériliser le synode, qui embrasse trop pour bien étreindre.

Il n'est question actuellement que d'e inculturation » de la foi. C'est en effet un point de passage oblige, mais il ne facilite pas la prise de conscience d'un dénominateur commun. Un jour viendra peut-être où les premiers linéaments d'une culture planétaire se préciseront suffisamment pour redonner un contenu precis à l'unité catholique. Ce fut le leitmotiv et le leurre de la civilisation occidentale d'autrefois.

L'avenir de l'Eglise

Pour l'heure, cette prétention universaliste a perdu tout credit. et ce n'est que justice. L'Eglise romaine, qui en fut le symbole, en subit le contrecoup. à commencer par le monarque du Vatican. Les dizaines de milliers de pélerins et de touristes qui se présentent chaque semaine Rome ne peuvent faire oublier la perte de prestige de la papauté et son éloignement partiel des forces motrices de l'Histoire contemporaine,

Le synode se révèle impuissant

colmater ces breches, maigre sa bonne volonte. Pourtant, cette institution encore dans l'enfance porte un espoir important. A la suite de Vatican II. Paul VI a compris qu'il ne pouvait plus assumer seul la responsabilité de l'Eglise catholique. Le germe de la collégialité épiscopale a été posé, prémices de la collègalité des pretres et des laics. En un sens, l'avenir de l'Eglise est entre les mains du synode. quelle que soit sa lourdeur actuelle, ses maladresses et sa timidité. La curie romaine le pressent et s'en montre jalouse. En définitive, il ne s'en faut pas de beaucoup pour que le synode attelene sa majorité. Déjà sortifiées par les conférences épiscopales, les Eglises locales sont sur le point d'insuffler au pouvoir centrai auquel on ne gaurait renoncer sous peine de protestantisation et d'atomisation de l'Eglise catholique — une nouvelle vigueur. Au vingtlème siècle, l'unité ne peut plus se concevoir qu'autour d'une instance spirituelle et d'arbitrage avant une connaissance exacte des problèmes locaux, le respect des particularismes et une juste appréciation des cultures continentales.

On ne peut travailler à l'unireligieuse du genre homain et à la pénétration de l'Evangile qu'en abandonnant tout totalitarisme gouvernemental doctrinal et disciplinaire. A son niveau idéologique, le marxisme en sait quelque chose.

Telle est l'issue du synode 1977 qui va s'achever dans l'indifférence générale des prètres et des chrétiens de la base. Il importe cependant de regarder en avant : l'Eglise de demain sera pleinement synodale avec ce que cela comporte de va-et-vient réguliers et organiques entre le centre et la périphérie, ainsi que de modernisation des mœurs vaticanes, ou bien elle ratera le rendez-vous qui lui a été fixé par Vatican II avec le monde

HENRI FESQUET.

• 4: - •

RESPONSABLE AUDIT INTERNE

150.000 F

Un très important groupe industriel français recherche, pour l'un de ses départements (13.000 personnes) spécialisé dans les biens d'équipement, le responsable de son service d'Audit Interne en voie de création. Basé dans la proche banlieue Sud de Paris, il sera rattaché à la Direction Financière et Comptable mais aura à rendre compte auprès du Comité de Direction pour les missions les plus importantes. Il sera responsable du contrôle et de l'audit de l'ensemble des activités comptables, financières et opérationnelles de gestion et devra proposer toutes les actions correctrices nécessaires : révision ou préparation de nouvelles procédures en liaison avec les unités concernées. Il aura, enfin, à développer cette activité de conseil et de contrôle et à renforcer progressivement l'équipe dont il est responsable. Ce poste ne peut convenir qu'à un candidat, âgé d'au moins 32 ans, de formation supérieure et pouvant justifier d'une expérience confirmée d'auditeur senior au sein d'une grande entreprise industrielle. Cette fonction exige un excellent contact humain et une grande disponibilité pour des déplacements sur toute la France. La rémunération annuelle de départ sera de l'ordre de 150.000 francs et tiendra compte de l'expérience acquise. Écrire à G. RAYNAUD à Paris.

INGÉNIEUR GESTION QUALITÉ

120.000 F

Une importante société française et filiale d'un groupe mulfinational de forte notoriété fabriquant des véhicules à usage spécifique recherche le gestionnaire des procédés et procédures de contrôle pour l'une de ses usines, il fera partie du Département Contrôle Qualité ei supervisera un groupe d'une trentaine de personnes. Il sera responsable des essais d'application et des essals au niveau développement de nouveaux produits ou modification d'anciens produits. Il développera également les méthodes de contrôle qualité en particulier au moment du lancement de nouveaux produits. Il travaillera en liaison étroite avec les bureaux d'études en France et à l'Étranger. Les moyens techniques mis à sa disposition sont sophistiqués. Le poste convient à un ingénieur diplômé qui ne soit pas un pur technicien mais plutôt un gestionnaire d'équipe capable de négocier à des niveaux élevés. Il devra avoir acquis de l'expérience en ingénièrie dans des secteurs tels que l'automobile, les poids lourds, les matériels de travaux publics par exemple. Des connaissances en hydraulique seront appréciées. La protique de l'anglais courant est Indispensable. La rémunération annuelle de départ sera de l'ordre de 120.000 francs. Écrire à D. GRENON à Paris. Réf. A/4392M

RESPONSABLE COMMERCIAL

100.000 F

Adhésifs industriels L'un des premiers fabricants européens de bandes adhésives industrielles recherche un responsable commercial pour la France. Basé dans une importante ville du Centre Est, il sera responsable, pour l'ensemble du marché français, du marketing et des ventes des produits de la société et axera particulièrement son action auprès de l'industrie automobile. Il travaillera en étroite coopération avec l'actuel distributeur et assurera les ligisons avec la maison-mère. Ce poste intéresse un candidat possédant une expérience confirmée de la vente de produits s'adressant au même type de clientèle et capable de négocier à tous niveaux. La pratique courante de l'anglois est nécessaire. Le salaire annuel de départ, de l'ordre de 100.000 francs, sera fonction de l'expérience acquise. Voiture fournie. Écrire à J.-P. CHABAUD à Paris.

INGÉNIEUR CONTRÔLE MÉTALLURGIQUE 100.000 F

Une importante entreprise française très bien placée dans son créneau de biens d'équipement mécaniques destinés à une clientèle spécialisée veut renforcer la qualité de ses produits et s'adjoindre, à cet effet, la collaboration d'un spécialiste de la métallurgie. Il animera une équipe d'une dizaine de personnes. Sa mission consistera essentiellement à apporter des conseils en technique de traitement thermique et à développer des moyens de contrôle sophistiques permettant d'améliorer la flabilité des procédés utilisés. Le profit recherché est celui d'un ingénieur métallurgiste possédant une grosse pratique des méthodes de traitement des aciers. Compte-tenu des liaisons sur le plan international, la connaissance de l'anglais sera un atout supplémentaire. La rémunération annuelle attachée à ce poste se situe dans un ordre de grandeur de 100.000 francs et pourra être supérieure pour un candidat le justifiant. Écrire à D. LANDEAU à Paris.

JEUNES INGÉNIEURS

Nord

Appareiliage électrique — Membre d'un puissant groupe industriel français, cette société recherche deux jeunes ingénieurs commerciaux pour son département situé dans le Nord de la France et spécialisé dans l'appareillage électrique. Pour ces deux postes, la rémunération sera liée à l'expérience et/ou au potentiel du candidat retenu. La taille du groupe offre d'intéressantes perspectives d'évolution.

Responsable commercial France

Sous l'autorité du Chef des Ventes France, il participera au développement des ventes en assistant le réseau de vente de la société et en assurant les contacts avec les principaux clients et le résegu de distributeurs du département. Ce poste s'adresse à un ingénieur électromécanicien justifiant d'une première expérience de la vente de produits industriels. La connaissance des réseaux de grossistes serait appréciée. Écrire à J. MOUNIER à Paris. Ref. A/2604M

Reponsable commercial export

Sous l'autorité du Chef de Service Exportation, il assistera le réseau commercial international et négociera directement certaines ventes ou offres de matériel sur devis. Il sera secondé dans cette action par une équipe de six correspondanciers technico-commerciaux. Ce poste s'adresse à un jeune ingénieur électromécanicien, désireux de poursulvre ou de commencer une carrière commerciale internationale. La pratique de l'allemand est indispensable. De bonnes bases d'anglais sont souhaitées. Écrire à 1. MOUNIER à Paris. Réf. A/2605M

Aucun renseignement ne sera transmis sans l'accord préalable des candidats. Adresser C.V. en sappelant la référence à :

PA CONSEILLER DE DIRECTION S.A. 8, rue Bellini, 75782 Paris - Cedex 16 - Tél. 727-35-79 19. Résidence Flandre, 59170 Croix - Tél. (20) 72-52-25

Amsterdam - Bruxelles - Capenhague - Francfort - Lille' - Londres - Lyon - Madrid - Milan - Paris - Stockholm - Zurich

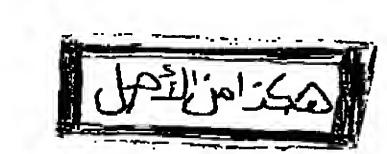
LA RELIGION Marty cardinal par Jean Madiran

« La religion du cardinal Marty est exemplairement celle-là mēme de l'épiscopat français. Nous sommes à genoux devant les successeurs des apôtres, c'est l'agenouillement d'un homme libre, les suppliant et les interpellant pour le salut de leur ame et pour le saiut de leur peuple. »

Réponse de l'épiscopat : « Diffamation ! » Réponse du cardinal Marty : « Pamphlet! »

Lisez et voyez vous-mêmes si ce sont là des réponses suffisantes à l'interpellation doctrinale de Jean Madiran.

80 pages : 10 F. Publié par la reyue ITINERAIRES, 4, tue Garancière, 75006 Paris. Chèques postaux : Paris 13.355.73.



AUTOMOBILISME

JAMES HUNT VAINQUEUR DU GRAND PRIX DU JAPON UN APRÈS-MIDI DE GALA AU PARC DES PRINCES

Une façon de courir derrière un champion absent

Mont Fuji. — Dans le même temps que le Britannique James Hunt (MacLaren) a franchi la épreuve du championnat du son état de champion du monde (1976). Niki Lauda le nouveau champion du monde (1977). n'était pas au mont Fuji pour etrenner son titre. On sait pourquoi. Depuis le Grand Prix du Canada, Niki Lauda a décidé de ne plus courir pour Ferrari faute de disposer, de son point de vue, de l'assistance nécessaire pour être en mesure de faire honneur à sa réputation.

C'est un Grand Prix du Japon en tous points différent du précédent qui s'est disputé dimanche 23 octobre au mont Fuji. L'année dernière le titre s'y jouait entre Hunt et Lauda, et l'épreuve s'était déroulée par un temps à ne pas mettre un pilote dehors. Pluie, brume, visibilité rédulte, bref des conditions de course qui firent que le duel Hunt-Lauda

DEUX MORTS SUR LE CIRCUIT

C'est à la spite d'une erreur d'appreciation dans une zone de fremage que le jeune pilote canadien Gilles Villeneuve (Ferrari) a heurté à l'arrière la Tyrrell du Suédois Ronnie Peterson La Ferrari de Villeneuve a littéralement escaladé la Tyrrell puis est retombée sur le nez, avant de faucher, dans un endroit mal protege, deux personnes, qui ont été tuées. Gilles Villeneuve, depuis ses débuts dans l'équipe Ferrari au Grand Prix du Canada, a surpris par son andace souvent mal controlée et une ambition qui, pour le moment, ne correspond pas encore à ses possibilités. — P. J.

tourna court. Des le deuxième tour, Lauda, encore mal remis de son accident, décidait d'aban-

Ce 23 octobre, un soleil d'été dans un ciel presque sans nuages. a donné un tout autre caractère à l'épreuve. Même le célèbre mont Fuji, le plus haut sommet de neige. Un pic vert, dans ses pins, insolite. Alentour, la vue portait aussi loin que possible. Le contraste était tel qu'en fait on pouvait croire qu'il ne s'agissait ni du même circuit ni de la même région. Dans le confort on'apporte le beau temps, la course avait aussi une intensité bien différente. Si le champion du monde était connu. il restait à savoir qui de Jody Scheckter (Wolf) ou de Mario Andretti (Lotus) prendrait la deuxième place de la compétition et deviendrait ainsi le dauphin de Niki Lauda. Ce n'était pas, bien sûr, le seul intérêt du Grand Prix du Japon. Une dernière epreuve, même si elle sent les en huitième position et, à ce

ATHLÉTISME

à pied.

Le défi d'Espelette

De notre envoyé spécial

tira une grande table branianie sur le vas de sa vorte. A travers

les rues et la promenade caillouteuse, on disposa des cônes en

plastique et des barrières métalliques selon un vague huit. Une

opérations de contrôle. Le décor ainsi planté, restait à guetter

ceux que la pluie têtue de la veille n'aurait pas dissuades de

relever le deuxième défi lancé par trois intrépides coureurs

basque de douze cents habitants, la formule a depuis été reprise

en d'autres communes de France, de Suisse et d'Allemagne de

l'Ouest. Elle consiste à opposer trois marathoniens à toute une

population sur une distance de 120 km. Les coureurs parcourent

chacun 40 km comme ils l'entendent, cependant que trois cents

volontaires se relaient au nœud d'un huit présentant deux

boucles de 400 mètres. La règle qui veut que le nombre triomphe

n'aura pas souffert d'exception en ce dimanche 23 octobre.

Bordelais Jose Navarro et Gaby Etxart, enfant adoptif du pays

qui fut à l'origine de l'affaire. était pourtant de belle qualité. Elle

n'en accusa pas moins un retard de 700 mètres à l'arrivée. Chro-

nometrée en 7 heures 25 min., elle eut toutefois la satisfaction

d'améliorer de 50 minutes le temps établi par l'équipe purement

la foulée de la coiffeuse, pressée de faire son petit tour avant

d'agiter son peigne, puis celle d'un cuisinier, de deux institutrices,

du dentiste, du curé, de quelques membres de l'équipe de

sokatira (tir à la corde) pesant leur quintal, et d'un hercule

adolescent capable de soulever une charrette de 350 kilos. Au

passant tentant de lui extorquer une ordonnance dans la rue,

le médecin, qui est aussi président d'un club sportif, répondit

astucieusement : « Faut courir ! » Quant au maire, M. Jacques

Carriat, il vint prendre le relais entre des bambins de quatre

ans à peine et des compatriotes empourpres par près d'un

automobilistes du village et les oisifs qui pointaient le nez à la

fenêtre. Avant d'affronter l'Aviron bayonnais, les footballeurs de

l'A.S. Espelette au grand complet trouvèrent là l'occasion de se

metire en jambes. Moins édifiants étaient les mobiles de ceux

qui, à l'heure de l'apéritif, se lançaient dans l'aventure, mus

de village pour ne pas se réjouir d'un tel brassage humain dans

une atmosphère bon ensant. Trop souligné la morosité de

l'athlétisme pour ne pas applaudir à une initiative qui, tournant

le dos à des conventions excessives, renoue avec les origines

populaires de ce sport. Aussi n'est-ce pas un hasard si, dans

un village dépourou de piste, le club local ne compte pas moins

RAYMOND POINTU.

par la perspective de se désaltérer à bon compte.

Les concurrents se faisaient-ils rares? On interpellait les

On a trop dit que la voiture et la télévision ont tué la fête

locale qui, en 1975, avait connu la déconfiture.

demi-siècle de bonne chère.

de cent soixante coureurs.

L'équipe sormée par le vétéran bayonnais Jean Labastie, le

A partir de 9 heures du matin. Il avait été donné d'admirer

Expérimentée voici deux ans à Espelette, coquet village

petite table de café fut hissée sur la première, pour servir aux

Espelette. — Au petit matin, le patron de l'hôtel Euzkadi

qui se ferme avant que de s'ou-

autre championnat. Parfum vacances donc. mais vacances courtes comme semblait l'indiquer l'absence de tous les ingenieurs qui ont la charge de concevoir les nouvelles voitures. Ils étaient restés au travail en Europe pour être aussi prêts que possible dès que seront frappés les coups de la prochaine A Fuji, le duel Scheckter-Andretti n'a pas eu lieu. Dès le

huitième au premier passage, commettait une faute. Sa Lotus tâtait les rails de sécurité et perdait une roue. Scheckter, du coup, était vice-champion compte tenu de son avance de 8 points au championnat. Hunt avait pris meilleur départ et il devait boucler les soixante-treize tours de l'épreuve sans connaître le moindre ennul. A l'arrivée, son avance sur Reutemann (Ferrari) dépassait les 45 secondes. Derrière lui, dans le groupe de poursuite, il en allait tout autrement. C'était une course par

élimination. Tour à tour, Scheckter (Wolf). Mass (MacLaren) Watson (Brabham), Regazzon (Ensign), perdalent du temps par des arrêts à leur stand, ou étaient contraints à l'abandon. De tous, le plus malchanceux était cependant Jacques Laffite (Ligier), dont les espoirs étalent réduits à néant par deux incidents significatifs de son manque de réussite.

Laffite change de voiture

Samedi. Laffite avait realise le

cinquième temps des essais. C'était

une performance qui lui permettait de compter jouer un rôle dans le déroulement du Grand Prix. Sa Ligier était bien réglée, et 85/100 de seconde seulement le separaient de Mario Andretti. auteur. comme on l'a dit, du meilleur temps qualificatif. Dimanche matin, au cours des essais libres, première alerte. Des ennuis de moteur, sans doute une soupape. L'equipe Ligier n'a plus le temps de procéder au changement de moteur. Jean-Pierre Jarier est donc sacrifié, comme le veut la contume. Laffite, premier pilote, prend la voiture de Jarier sur laquelle on transfère les suspensions de la voiture condamnée. Les réglages sont aussi modifies, mais il s'agit de parer au plus presse Laffite sait qu'il ne dispose pas de la voiture qu'il a fignolée durant les deux jours d'essais. Bien entendu, c'est encore pire pour Jarier, dont la participation avec un moteur presque cassé, ne peut dépasser quelques tours accomplis sans autre espoir que de faire honneur a son engagement. Il abandonnera d'ailleurs très vite. La course lancée, Laffite bataille

De notre envoyé spécial

vacances, apporte toujours son moment-là, peu nombreux sont lot d'informations. C'est une porte ceux qui lui accordent la moindre possibilité de se bien classer. Sauf ambitions. Et c'est bien ce qui se produit, de sorte que, aux deux tiers de la course, Laffite, contre tonte attente, se retrouve deuxième, loin derrière Hunt bien sûr, mais deuxlême quand même. Pour en arriver là, il a aussi démontré tout son savoir-faire. Il ne s'est pas seulement contente de compter les abandons ou les arrêts aux stands de ceux qui le précédaient. Et c'est dans l'ultime et dernier tour que le sort frappe deuxième tour, Andretti, meilleur une deuxième fois. Alors que temps des essais, mais pointé toute l'équipe Ligier est déjà prête à lui faire fête et à saluer comme il se doit son classement. voiture de Laffite s'immobilise environ 2 kilometres du but. Laffite branche aussitôt la nompe électrique, car il pense tout de suite à la panne d'essence. Rien n'y fait, il parcourt encore une vingtaine de metres, quelques hoquets, et la Ligier reste définitivement en panne sur le circult. A la distance parcourue, il est quand même cinquième du Grand Prix du Japon, mais on peut imaginer la déception qui a été la sienne. Dans le stand Ligler, après examen, on a expliqué l'incident.

30 litres. Toutes les écuries, un jour ou l'autre, ont été ainsi pénalisées par un manque de rigueur C'est une aubaine pour les sui-

vants de Laffite, et notamment oui se classe troisième. Pour sa dernière course, la Tyrreli à six roues, que seuls les collectionneurs vont désormais se disputer, va quitter la scène sur un bon résultat. L'expérience de la volture à six roues prend fin sans qu'on alt pu déterminer exactement ses possibilités réelles. Sa conception et sa construction ont été une réussite, son développement un échec, et Ken Tyrrell peut revenir à la solution classique des quatre roues pour ne pas hypothéquer plus longtemps sa réputation. Il reste que cette voiture révolutionnaire a remporté un grand prix, de nombreuses places de deuxième et que son palmarès montre bien qu'on ne peut la qualifier de voiture « gadget ». La prochaine Tyrrell (008), de construction originale elle aussi sera présentée le 17 novembre prochain en Angleterre. Elle sera notamment équipée d'enregistreurs permettant de vérisier, à l'arrivée, toutes les données de la course. A quelques variantes pres une sorte de boite noire comparable à celle qu'utilise l'aéronautique. Patrick Depailler sera le premier pilote de l'équipe, et Elf, l'associé de Tyrrell, compte bien qu'un autre pilote français. Didier Pironi, viendra seconder Patrick Depailler. FRANÇOIS JANIN.

RÉSULTATS

Athlétisme

Le marathon de New-York, qui a réuni cing mille concurrents et cinq cent mille spectateurs, a été gagné le 23 octobre, par l'Américain Bul Rodgers en 2 h. 11 min. 28 sec. Le Français Fernand Kolbeck a terminé septième en 2 h. 16 min. 25 sec. Le Finlandais Lasse Viren, champion olympique sur 5 000 et 10 000 mêtres à Munich en 1972 et à Montréal en 1976 est dix-septième en 2 h. 19 min. 33 sec. Automobilişme

Si la volture est blen tombée en

panne d'essence, c'est un défaut

de remplissage qui en est la cause.

On croyait bien que la Ligier était

partie avec les pleins faits, alors

que, en réalité, il manquait 20 ou

GRAND PRIX DU JAPON

1. Hunt (McLeren), 1 h. 31' 51" 58 (movenne : 207.84 km/h.) : 2. Reutemann (Perrari), 1 h. 32' 54' 33; 3. Depailler (Tyrell), 1 h. 32' 58" 07; 4. Jones (Shadow), 1 h. 32° 58" 29; 5. Laffita (Ligier), à 1 tour ; 6. Patrese (Shadow), à 1 tour.

CHAMPIONNAT DU MONDE DES CONDUCTEURS 1977 Classement final : 1. Niki Lauda (Autr.), 72 points, champion du monde); 2. Jody Scheckter (Afr. du Sud). 55: 3. Mario Andretti (Etatz-

Unis), 47; 4. Carlos Reutemann (Arg.), 42; 5. James Hunt (G.-B.), 40: 6. Jochen Mass (R.F.A.), 25; 7. Alan Jones (Austr.), 21; 8. Gunnar Nilsson (Suède), Patrick Depailler (Fr.), 20; 10, Jacques Laffite (Fr.), 18; 11. Hans Stuck (RFA), 12; 12. Emerson Fittipaldi (Brésil) 11: 13. John Watson (Irl. du Nord) 9; 14. Ronnia Peterson (Suède), 7; 15. Carlos Pace (Brésil), décédé, et Vittorio Brambilla (Italie), 6; 17. Patrick Tambay (Fr.), Clay Regazzoni (Suisse), 5; 19. Renzo Zorzi (Italie), Jean-Pierre Jarier (Fr.), Ricardo Patrese (Italie), 1 point,

> Basket-Ball CHAMPIONNAT DE FRANCE

PREMIERE DIVISION (Quatrième journée.) *Challans b. Villeurbanne .. 88-74 Casn b. Clermont Tours b. Antibes *Le Mans b. Denain 106-83 *Berck b. Hagnolet 103-80 Orthez b. Avignon 94-89 Monaco b. Racing 95-80 Classement : 1. Le Mans, Orthez, 12 points; 3. Berck, Tours, Monaco, 10; 6. Nice, Antibes, Avignon, 8; 9. Villeurbanne, Caen, 7: 11. Bagnolet. 6; 12. Challans, Clermont, 5; 14. Densin, R.C.F., Jouf, 4.

Football CHAMPIONNAT DE FRANCE PREMIERE DIVISION (treizième lournée) *Troyes bat Monaco 3-0 *Nice bat Reims 4-2 *Laval bat Baint-Etienne 1-0 *Lyon bat Marsellie 4-2 *Nantes bat Bordeaux 4-1 *Metz bat Lens 2-1 *Sochaux bat Bastla 2-0
*Volenciannes et Strasbourg ... 0-0

reporté à cause de la piule. Classement. — 1. Nice, 20 pts 2. Monaco, 19; 3. Saint-Etlenne, 18; 4. Marseille. 17: 5. Laval, 16; 6. Strasbourg, Sochaux et Nantes, 15; Paris-Saint-Germain. Lens et Reims, 12; 12. Bastia, Bordeaux et Lyon, II; 15. Nancy et Nimes, 10; 17. Metz et Troyes, 9; 19. Rouen et Valenciennes, 7 points. DEUXIEME DIVISION (onzième journée)

GROUPE A *Toulouse et Ajaccio 0-0 *Avignon bat Béziers 4-0 Angers bat *Fontainebleau .. 3-2 Toulon bat Auxerra 5-0

*Epinal et Besançon 1-1 *Martigues bat Cannes 3-0 *Haguenan bat Melun 3-1 Ales - Arles : remis. Classement. - 1. Martigues, 17 pts; 2 Auxerre, Epinal, Besançon, Alac-clo, Angers, 15; 7. Toulon, 13; 8. Cannes, 12: 9. Arles, 11: 10. Saint-Dia, Avignon, 10: 12. Béziers, Chau-mont, 9: 14. Ales et Haguenau, 8. Ales et Arles comptent un match de retard.

*Polssy et Guingamp 2-2 *Red Star bat Caen 1-0 *Brest bat Boulogne Dunkerque bat Quimper Angoulême bat *Rennes 3-0
*Paris Football-Club bat Nœux 3-0 *Limoges et Lille 1-1 *Guengnon bat Chateauroux .. 2-1 *Tours bat Lucé 3-1 Classement. - 1. Tours, 16 pts: 2. Lille et Red Star, 15; 4. Châteauroux. Dunkeroue. Paris F.C. et Gueugnon, 14; 8. Brest et Luce; 13; 10. Angouleme, 12; 11. Rennes

GROUPE B

Quimper et Boulogne, 9; 14. Poissy et Limoges, 8; 16. Guingamp, 6; 17. Nœux, 5; 18. Czen, 4. Handball En match amica: disputé le 22 octobre à Ploiesti, l'équipe jéminine de Boumanie a battu la France par

> CHAMPIONNAT DE FRANCE PREMIERE DIVISION (Cinquième journée.) POULE A

*Cannes b. Stade marselliais.. 20-16 *Ivry b. Gagny Paris U.C. b. Besancon 20-11 *Nimes b. Toulouse *Strasbourg b. A.S.P. Police .. 25-19 Classement. — 1. Paris U.C., 13 pts : Stade maraellais, 13; 3. Ivry, 11; 4. Nimes, 10: 5. Straebourg, 9: 6. Gagny, 8: 7. Cannes, 7: 8. Toulouse, 7: 9. A.S.P. Police, 7; 10. Besan-POULE B

*A.S.P.T.T. Matz b. Mulhouse 29-26 *Altkirch b. Voltaire 25-24 *Villemomble et Gonfreville .. 19-19 *Saint-Maur b. Stade messin.. 21-17 15 pts: 2. Dijon, 15: 3. Saint-Maur, 12: 4. Mulhouse, 11: 5. Gonfreville, 10: 6. Voltaire, 9: 7. Villemomble, 9: 8. Stade messin, 7; 9. Altkirgh, 7; 10. Nantes, 5.

Hippisme Le prix Jouvence, disputé à Longchamp et retenu pour les paris couplé gagnant et tiercé, a été gagné par Windy Cat, suivi de Abirean et de Titra. La combinaison gagnante est 13 - 10 - 7.

Jeu à treise CHAMPIONNAT DE FRANCE PREMIERE DIVISION (8º journée)

Ponle A Roanne b. Villeneuve *Saint-Estève b. Limoux Avignon b. "Albi *Toulouke b. Marseille 34-18 *Carcassonne b. Lézignan 19- fi *Pamiers b. Bordeaux 46- 9 Classement: 1. XIII Catalan, 22 points: 2. Toulouse, 20: 3. Avi-gnon, 18: 4. Limoux, 18: 5. Roanne, 18; 6. Pamiers, 16; 7. Albi, 16 8. Carcassonne, 15; 9. St-Estève, 14 10. Villeneuve, 14; 11. Marseille, 14;

> Sports équestres CONCOURS INTERNATIONAL DE DRESSAGE DE PARIS GRAND PRIX

1. Christine Stneckelberger (Sul.), sur Cameera, 1576 pts; 2. Uirich Lehmann (Sul.), sur Widin, 1521; 3. G. Theodoresu (B.F.A.), sur Kleopatra, 1485; 4. R. Klimke (R.P.A.), sur Amadeo, 1480; 5. Dominique d'Esmé (Fr.), sur Bans Atout, 1470; 6. Mine Ruth Klimke (R.P.A.), sur Bekur, 1465; 7. Dominique d'Estné (Fr.), sur Reims, 1444. Volley-ball

CHAMPIONNAT DE FRANCE PREMIERE DIVISION (Première journée) Recing Club de France b. Clamart 3-0 cles, sauf accord ance todaministration.
*Stade Français b. Sête 3-0 Asnières b. Montpellier 3-2 *Cannes b. Saint-Maur 3-2

RUGBY

Savoir gagner et savoir jouer

déchirent sur qualques terrains de qui rentrent gals, épulsés et moulus. le coir après le vichy-fraise du « Bar des eports », et ceux-là ont raison. A tout prendre, ile ont passé samedi 22 octobre un plus bei aprèsmidi que nous. Mais les autres, ceux qui sont

désormals reollés sur les hauteurs des gradins, comme nous, qu'espèrentils d'un match, pour avoir boudé celui - là ? Que viennent - ils voir. applaudir, siffler? Le jeu, ou la victoire des leurs, de quelques hommas provisoirement moulés de tricolore ? à rèver. On leur proposait là un affrontement entre une équipe de France auréolée de ses succès de l'an dernier et une « équipe du président ». sélection internationale qui ne pouvait certes passer pour le « gratin » de l'élite mondiale quand y manquaient quatre ou cinq des plus grands joueurs britanniques et les meilleurs champions des antipodes. Mais tout de même une équipe animée par le grand Sud-Africain Du Plessis flanqué de son compatriote noir Konki et des Anglais Wheeler, Durton et Ripley, valait d'être vue, assuré que l'on était que la seule préoccupation des trente garçons rassemblés sur le gazon du Parc des Princes était de bien jouer, libérés de la hantise, de la victoire à tout prix.

deux tiers vide qu'ont pénètré les joueurs accourus de tous les horizons du monde pour célébrer... célébrer quoi, après tout ? Le solxantequinzième anniversaire de la Fédération française de rugby ? Le centenaire des premiers balbutiements du jeu à quinze sur le continent, sur un terrain vague du Havre ou (le point est aprement controversé) du côté du bois de Boulogne ?

Si encore ces rares amateurs s'étaient conduits pollment avec ces leunes gens venus de si loin pour répondre à l'Invitation de leurs hôtes i Mais on a vu, et aurtout entendu, autant de malotrus et d'imbéciles siffier une tentative de transformation adverse que pour un match de championnat entre Tarbes et Touion, le dimanche, Navrant... Vers 1880, les trente garçons aux

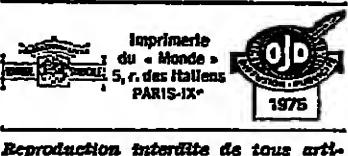
culottes et aux moustaches trop longues, qui batallalent ferme dans la jousient que pour se donner du ban et la joie de porter cet étrange objet bras. Depuis, on a compté les points. compilqué les règlements, tissé des dos des joueurs, bâti des tribunes, opposé des nations, créé des fédérations, chaufté des foules, brisé des cœurs, lancé des vedettes, abattu des idoles.

Les vieux automatismes ent joué

nes, les Russes, les Japonais et ayant été publié en pages 10 et 11 qu'entre Londres et les Highlands, publication; qu'entre l'Adour et le Tam? Quel qu'en imputant à REAU, membre du battront. même ou surtout si « nous » équipa aussi soudée, lourde et aguerrie que le quinze de France actuel battrait cette macédoine de joueurs venus de tous les océans? Aussi bien l'objectif des augures de la Fédération, des rudes contremaîtres qu'ils ont donné à leur équipes et des forts champions qu'ils ont amaigame en une sorte de club tricolore était de démontrer, en cette occasion savaient pas seulement gagner, mais

rope de la plus composite des

Edité par la SARI. le Monde. Gérants : Japques Fauvet, directour de la publication. Jacques Sauyageot.



Commission paritaire des fournaux et publications : np 57437.

pulsion de trois ou quatre joueurs exceptionnels — Paco, Skrela et surtout Aguirre, rayonnant, turbulent, le quinze français est sorti de luimême, de sa forteresse, de ses hautes murailles, de sa lourde cuirasse. Il s'est donné enfin à cetto lyresse qui devrait toujours être son élément. Alors on a vu un Romeu se servir un peu de ses mains, on a même vu galoper Palmié et Cholley. On a senti souffler le vent, circuler l'air, chanter les gestes. On s'est pris

Et puis les vieux automatismes ont joue. Des hommes formés, façonnés et chapitrés pour ne se servir que de leurs muscles, épaule contre épaule, pour circonscrire l'aire de jed, pour se battre eur un ring plutôt que pour courir sur une pelouse, peuvent blen prendre un peu de bon temps. Ils retoument vite à leurs ruminements victorieux.

Vingt minutes de plaisir, c'est toujours bon à prendre, pour ces jeunes gens comme pour nous. Mais l'équipe de Fouroux ferait bien de ne pas s'en contenier et de se mélier de ces All Blacks néozélandals qui débarquent demain en France et qui joueront dès mercredi 26 octobre à Brive le premier des neuf matches qui les opposeront à C'est pourtant dans un stade aux diverses sélections françaises. Prenez, par exemple, le nommé Twigden, trois-quarts néo-zélandais qui n'est mēme pas sélectionné dans l'équipe nationale: ce samedi, au Parc des Princes, il fut de loin le meilleur attoquant sur le terrain. Que doivent être ses camarades de l'équipe vêtue de noir ? Il va falloir que les fourds champions tricolores multiplient les minutes de grâce qu'ils ont connues samedi, entre 15 h. 45 et 16 h. 5. pour démontrer qu'un siècle après les écoliers du Bols de Boulogne, les plus fameux joueurs françals peuvent faire mieux que se battre : réinventer la fèle à trente.

JEAN LACOUTURE.

PUBLICATION JUDICIAIRE

D'un arrêt rendu par la 11º Chambre de la Cour d'Appel de Paris, le boue, du côté de Sainte-Adresse ou 9 mai 1977, entre M. Jean BOIZEAU. sous les grands arbres d'Auteuil, ne directeur de publication de l'hebdomadaire e MINUTE », prévenu libre, defendeur, appelant, non comparant, temps, insoucleux de tout ce qui et la société anonyme « Les Editions n'était pas la chaleur de la course Parisiennes Associées », civilement responsable, défenderesse, appelante, représentée par Me J.-F. CHILOUX, oblong entre la politine et l'avant- avocat, d'une part, et ML le Procureur de la République au Tribunal de grande Instance de Paris, plaignant, demandeur appelant, et le Sleur maillots, collé des numéros dans le REAU, plaignant, demandeur, partie civile, intimé, comparant, assisté de M. Jules BORKER, avocat, d'autre part, il a été extrait ce qui suit : LA COUR :

Considérant que le prévenu qui soutient avoir publié de bonne foi l'article incriminé, conclut orniement à sa relaxe, tandis que la partie civile déposa des conclusions tendant à la confirmation du jugement On a vecu. A trente, à mille, à des ont exactement reproduit et analyse millions. On a grossi, grandi. On a le passage de l'article reproché par essaimé d'un continent à l'autre et REAU comme diffamatoire à son les Mahoris, les Bantous, les Cheyen- égard, ledit article intitulé : 4 Lo voilà blan le télégraphe rouge 2. même les Picards se sont mis à bati- du numéro daté 19 et 27 décembro foler avec l'œuf increvable. Pourquoi mis en vente à Paris, notamment, pas ? Faut-II ne jouer à ce jeu sacré et dont BOIZEAU est directeur de la Qu'ils ont à bon droit constaté

plaisir de voir louer au rugby, avec parti communiste français d'avoir une fraicheur épique, des gens de cherché à profiter de ses affinités politiques avec un fonctionnaire du Nagasaki, de Boston et de Cordoba. service des chèques postaux pour ils ioueront de mieux en mieux. Per- obtenir des renseignements sur le dront-ils leur fratcheur ? lis « nous » titulaire d'un compte, ie passage incrimine portait atteinte à l'honneur et à la considération de REAU. continuons à jouer le même jeu i qu'il présente en effet comme avant Etalt-il besoin de démontrer qu'une lincité ce fonctionnaire à violer le sccret professionnel dans le but Considérant que la circonstance que la même allégation ait été publiée

antérieurement par le journal & MINUTE > sans donner lieu à poursuite ne saurait excuser la nouvelle publication de cette allégation : Considérant qu'en soulignant avec raison que BOIZEAU avait présenté la publication de cette information comme une révélation, fondée sur des documents irréfutables, et qu'il avait ainsi réltéré une occusation dont le solennelle, que les joueurs français ne caractère suspect pouvait d'autant moins lui échapper qu'elle avait motivé deux ans auparavant l'onverture de trois informations, l'une pour faux 29 à 18 en faveur des Français, et usages de faux, sur la plainte de c'est blen la marge de supériorité du directeur des services postaux, qui céparait la plus forte équipe d'Eu- informations dans l'une desquelles BOIZEAU avait 6te entendu, le Tribunal a estimé à bon droit que le prevenu avait fait preuve d'une imprudence manifeste, exclusive, de la bonne fol

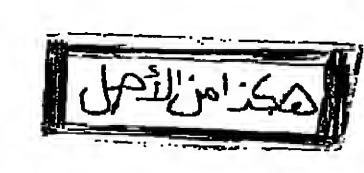
PAR CES MOTIFS : Confirme le jugement en ce qu'il a déclaré BOIZEAU coupable en sa qualité de directeur de la publication du journal & MINUTE +, de diffamations publiques anrers un particulier, en l'espèce REAU, à raison du passage ci-dessus anniyaé de l'article intitulé « Le voilà bien le télégraphe rouge > public en pages 10 et 11 du numéro daté du 19 au 27 décembre 1973 de cet hebdomadaire. Le confirme également sur l'appel prononcé sur le montant de dommages-intérête et sur les mesures de publication ordonnées.

' :<u>-</u>

10.5%

٠.٠

• •••



POUR ÉTUDIER LA MAGNÉTOSPHÈRE

Les Etats-Unis lancent avec la même fusée un satellite européen et un satellite américain

Après avoir connu divers échecs — mise sur une mauvaise orbite du satellite scientifique européen Geos en avril dernier, échec des lancements des satellites de télécommunication O.T.S. et Intelsat-4 A en septembre, - la NASA vient de renouer avec le succès. Une fusée Delta-2914 a mis en orbite, samedi 22 octobre à 14 h. 53 (heure française), deux satellites ISEE (International Sun-Earth Explorer), qui vont pendant trois ans étudier les interactions complexes des particules émises par le Soleil avec le champ magnétique terrestre. Un troisième satellite ISEE sera lancé, en juillet prochain, pour compléter l'étude faite par les deux premiers.

Des deux satellites. ISEE-1, le les mêmes mesures avec des appapremier, qui est aussi le plus lourd (340 kilogrammes), a été construit par les Etats-Unis. ISEE-2 (157 kilogrammes) a pour sa part été construit par l'Agence spatiale européenne (ESA), dont il est le dixième satellite scientifique. Il transporte des instruments de mesure jumeaux de certains équipements d'ISEE-1. Il contient aussi un système qui lui permettra, par l'émission de jets de gaz, de se rapprocher ou de s'éloigner d'ISEE-1.

Ces deux satellites sont destinés à l'étude de la magnètosphère. On appelle ainsi la région de l'espace entourant la Terre où le vent solaire ne peut pénétrer. Ce a vent » est un flot de particules électriquement chargées, qui sont déviées par le champ magnétique de la Terre. On connaît la structure globale

de la magnétosphère, qui n'est d'ailleurs guere sphérique malgré son nom : ce serait plutôt une demi-sphère faisant face au Soleil, qui se continuerait par un long cylindre dans la direction opposée. Les spécialistes distinguent plusieurs regions à l'interieur de la magnétosphère, mais on en connaît mal les fron-

La magnétosphère n'a rien de rigide. Les limites de ses diverses régions se déplacent au cours du temps. D'autre part, les phénomênes qu'on observe dans chaque région ne sont pas non plus permanents. Quand un satellite se déplace à l'intérieur de la magnétosphère, il enregistre des variations dans les résultats de ses mesures. La question se pose de savoir si ces variations sont de nature temporelle ou spatiale traduisent-elles une évolution du phénomène au cours du temps ou reflétent-elles le déplacement du satellite? Si l'on ne dispose que d'un satellite, on ne peut choisir entre ces deux hypothèses. C'est pourquoi sont lancés deux

satellites ISEE, qui suivront presque la même orbite et feront reils identiques. Ainsi supposons aue les deux ISEE enregistrent simultanement une augmentation du nombre de particules comptées par tel détecteur. Cela signifiera que ce nombre a varié dans le temps. Si, au contraire, l'augmentation n'apparaît sur ISEE-2 qu'au bout d'une durée égale au retard d'ISEE-2 sur ISEE-1, la variation est de nature spatiale : les deux satellites sont successivement passes d'une région à faible densité de particules à une région présentant une densité plus forte.

Un troisième « ISEE »

Les deux ISEE sont placés sur une orbite très allongée, avant initialement un périgée de 280 kilomètres et un apogée de 140 000 kilomètres, orbite qui sera décrite en cinquante-cinq heures, et qui leur permettra de traverser de nombreuses fois les diverses égions de la magnétosphère. ISEE-2 suivra ISEE-1 à une distance que l'on pourra faire varier entre quelques centaines de kilometres et 5 000 kilometres.

Un troisième satellite ISEE. américain, doit être placé, le 23 juillet 1978, sur une orbite héliocentrique telle qu'il se mainienne entre le Soleil et la Terre, à 1,5 million de kilomètres de notre globe. Il s'agit d'un point d'équilibre, où les diverses forces qui s'exercent sur le satellite se compensent. L'équilibre est instable, le satellite tend naturellement à s'en écarter : le troisième ISEE sera muni de fusées à hydrazine qui le ramèneront à sa position d'équilibre.

Ce satellite aura un rôle d'éclaireur. Il enregistrera les fluctuations du vent solaire avant que ces fluctuations n'atteignent la magnetosphère où elles déclencheront diverses perturbations qu'enregistreront les deux autres ISEE. Cela permettra de rattacher les effets à leur cause. MAURICE ARYONNY.

- M. Pletre Delaporte et Mme, née Christine Fromental, Sophie et Hélène, ont la joie d'annoncer la naissance de

le 13 octobre 1977. 64, rue Gay-Lussac, Paris. - M. et Mme Jean-Prançois

Brousse et Julien sont heureux d'annoncer la naissance de Marion. 25, rue Bréa, 75008 Paris.

- M. Jacques Priolean et Mme. née A.-M. du Parc. Mme Paul Bertier, née A.-F. sont heureux de faire marizge de leurs enfants, Anne et Remy.

Coutainville, le 9 septembre 1977.

- Mme Jacques Auberger, née Catherine Thiery, Jean - Christophe, Gilles. Etienne et Marie-Emmanuelle. M. et Mme Albert Auberger. Mile Nicole Auberger,

M. et Mme Jean-Marie Auberger M. et Mme Jean-Claude Dumont et leurs enfants. M. et Mme Pierre Thlery et leurs enfants. ont la tristesse de faire part du décès, survenu à Strasbourg le 16 octobre 1977, à la suite d'une longue et éprouvante maladie, de

directeur régional de la société Antar, membre du conseil de direction de la chambre patronale des industries du Bas-Rhin. Juge consulaire

Jacques AUBERGER.

auprès du tribunal de commerce de Strasbourg. à l'age de quarante-quatre ans. Selon sa demande, la cérémonie des obséques a été une messe d'action de graces concélébrée le 19 octobre dans la cathédrale de Strasbourg par Mgr Pierre Bockel et par pluslears prêtres, membres ou amis de la familie, vicaire de la paroisse et aumôniers de mouvements. L'inhumation a eu lieu au cimetière de Strasbourg-Robertsau dans l'intimité familiale.

— Caen. Mme Jean Bezard. M. et Mme Jean-Marc Bezard et leurs filles. Miles Catherine et Véronique Bezard.

ses enfants et petits-enfants. M. et Mme Pierre Massonnat, leurs enfants et petits-enfants. Mme Jacques Bezard, ses enfants et son petit-fils. M. et Mme Roland Nicolas, leurs enfants et petits-enfants. Le docteur et Mme Jacques Reignier, leurs enfants et petits-enfants,

sa sœur, beaux-freres, belles-sœurs, neveux et nièces. ont l'immense douleur de faire part du décès du professeur Jean BEZARD. chirurgien des hopitaux.

La cérémonie religiouse sera céléen l'église abbatisle Saint-

Etlenne de Caen, le mardi 25 octobre 1977, à 10 h. 30. L'inhumation aura lieu & Aubergenville (78). Cet avis tient lieu de faire-part. 22, rue Isidore-Pierre, 14000 Caen. - Nous apprenous la mort

> notre confrère. Maurice COQUELIN. ancien rédacteur en chef de « l'Aube ». décèdé à l'age de quatre-vingt-onze Ses obsèques ont eu lieu samedi 22 octobre à Pontoise.

Districe Coquella avait été journaliste au quotidien « la Démocratie » (1910-1914), puis au « Petit Journal », à l'A.F.P., à «l'Aube», dont il fut rédacteur en chef, et enfin à « Ce matin - le Pays ». dont il dirigea le service des informations religieuses_]

— On nous prie d'annoncer le décès de Jean DURANDRAUX. De la part de :

Me Yvonne Paris, son épouse. Jacques et Christiane Durandeaux, Mme Germaine Paris, sa belle-Et toute sa famille.

47, rue Jeanne-d'Arc, à Reims. 5, rue Saint-Saans, à Paris (15e) 27, avenue de Ceinture. à Enghienes-Bains. Les obséques seront célébrées l'église Saint-Jacques, à Reims, le mercredi 26 octobre, & 14 h. 15.

- Mile Juliette de Gaillard de La Valdène, Le comte et la comtesse Guy de Gaillard de La Valdène et leurs Mile Lorraine de Gaillard de La décès, survenu à Lausanne, dans sa quatre-ringt-deuxième année, de leur père et grand-nère.

le comte Jean de Gaillard de La Valdène, pilote aviateur de la guerre 1914-1918, officier de la Légion d'honneur, médaille militaire, croix de guerre.

Military Medal. s titulaire de nombreux ordres militaires étrangers des deux guerres. Une messe pour le repos de son ame sera célébrie mardi 25 octobre. à 18 h. 30, en l'églire Saint-Louis des Invalides. 67. rue Nicola, 75018 Paris. Château de Saint-Georges-Motel [

- M. Jacques Paquet et les membres du conseil d'administration de l'Institut de gestion et de management (LG.M.) ont la douleur de faire part du décès de leur ami et collegua M. Emile LEMAIRE.

surventi le 13 octobre 1977. Cet avis tient heu de faire-part pour ses nombreux amis, collègues et anciens stagiaires. 26, rue d'Assas, 75006 Paris.

Nos abounés, bénéficiant d'une réduction sur les jusertions du « Carnes ; du Monde », sont priés de joindre à leur envoi de texte una des dernières dendes pour justifier de cette qualité. mmmmmm

MOTS CROISES

PROBLEME Nº 1901

Eric, Betty, Catherine, Fanny et Barbara Le Sourd, ses enfants, M. André Le Sourd, son père. M. et Mme Otto Betsch ses beauxparents, M. ot Mme Guy- Danglade, se

sœur et beau-frère. Et toute la famille. ont la douleur de faire part du décès de survenu à Paris, le 21 octobre 1377 à l'age de quarante ans. Les cérémonies religieuses auront lieu en l'église Saint-Jean-Baptiste, de Sceaux (92), le mardi 25 octobre

— Nous apprenons la mort à Paris. à l'age de soixante-dix-huit ans, du docteur Branko MILJUS.

à 15 h. 30, et en l'église de Varam-

bon, par Pont-d'Ain (01), le mer-credl 26 octobre, à 15 heures.

dans le gouvernement royal yougoslave entre les deux guerres [Originaire d'une famille serbe de Bosnie, dont presque tous les membres ont joue un rôle important dans la lutte nationale pour la libération des jougs ottoman et austro-hongrols, M. Branko Miljus a participé dans sa jeunesse au mouvement Jeune Bosnia avec Gavrilo Princip et les autres organisateurs de l'attentat de Sarajevo. Docteur en droit de l'université de Paris, Il fut député jusqu'à la seconde guerra mondiale et plusieurs fois ministre du gouvernement royal en Yougoslavie. Depuis la fin de la seconde guerre mondiale, vivait à Paris, où il se consacrait à l'étude de l'histoire des peuples de Yougoslavie. Il publia plusieurs ouvrages, doni le plus important est celui qui a paru sous le titre « les Habsbourgs, l'Eglise et

pour « le Monde ».1 - Mme Claude Raby. M. et Mme Michel Raby et leur

les Slaves du Sud ». Sur le même thème,

M. Milius a écrit plusieurs chroniques

Le docteur Prédéric Raby. M. Patrice Raby. M. François Raby. Mile Dominique Raby, Mile Anne-Karine Ruby,

Mme Théodore Lassave. M. et Mme Jean-Georges Lassave et leurs enfants. Et les familles Raby, Lassavo et alliées. ont la douleur de faire part du décès du docteur Claude RABY.

médecin-colonel (C.R.). chevalier de la Légion d'honneur. croix de guerre 1939-1945. directeur de recherche A l'Institut Choay. leur époux, père, grand-père, gendre,

beau-frère, oncle et cousin Les obséques ont été célébrées le jeudi 13 octobre 1977, en l'église (Notre-Dame-de-Louides à Chaville. 8, rue de l'Etang-Saint-Denis, 92370 Chaville. - La direction et le personnel du

groupe Chony out in profonde tristesse de faire part du décès du docteur Claude RABY. médecin-colonel (C.R.). chevalier de la Légion d'honneur, croix de guerre 1939-1945. directeur de recherche

à l'Institut Choav. survenu le 9 octobre 1977, 46, avenue Théophile-Gautier. 75782 Paris, CEDEX 16.

- Mme Louis Roux a l'immense douleur de faire part du décès de SOD EDOUX. M. Louis ROUX. administrateur honoraire

des Douanes. apclen directeur au Conseil de coopération douanière de Bruxelles. officier de la Légion d'honneur, croix de guerre 1914-1918. survenu le 17 octobre, à l'âge de quatre-vingt-cinq ans. Les obséques religieuses ont eu licu à Saint-Jean-de-Braye (Loiret), le 20 octobre, dans la plus stricte inti-mité, selon le vœu exprimé par le

défunt. 14. avenue Francois-Rabelais.

A L'HOTEL DROUOT

Mardi

EXPOSITION S. l - Coll. de l'abbé Vignali, aumon. de l'Empereur à Sainte-Hélène. S. 6 - Orfévierie ancienne et mod. S. 13 - Obj. d'art et d'ameubl. 18

S. 15 - 16 tabl. anc. Art déco., mbies,

S 17 - Tabl. mod., crist. Baccarat.

S. 2 - Bibliothèque d'un amateur. S. 8 - Coll. M. et Mme Le Veel, success. Larrazet et div., rares peint du Japon, art de Chine.

- M. Jean Stoetzel, Mme Alfred Sabaties. M. et Mmo Fernand Tissier, leurs enfants et petits-enfants. M. et Mme Joeques Berty, leurs enfunts et petits-enfants. M. et Mme Pierre Stoctzel. nous prient d'annoncer la mort do

Mme Jean STOETZEL,

née Anne-Marie Sabatter. pleusement décédée à l'Issue d'une brève crise de maladie, le 22 octo-La coromonie roligiouso sera colobrée en la basilique Sainte-Clotiide à Paris, le jeudi 27 octobre, à 8 h. 30. L'inhumation aura lieu au cimetière de Saint - Aubin - sur - Yonne (Young), après une bénédiction à l'église de Saint-Aubin le mûme jour. Cet avis tient lieu de faire-part.

9, rue Casimir-Périer, 75007 Paris.

I. rue Delucroix, 28260 Anet.

Remerciements

- Mme Alexandre Allegrier, M. et Mme Jacques Becquaert et leurs enfonts. M. et Mme Michel Grandry et leurs enfants. remercient toutes les personnes qui ont partagé leur peine avec tant de sympathie lors du décès de M. Alexandre ALLEGRIER. et tienpent de tout cour à leur exprimer leur profende grutitude.

Avis de messe - Une messe sera cálébrée le vendredi 4 novembre, à 18 h. 30, en

l'égilse Saint-Sulpico à Paris, crypte du Rosaire, pour le repos de l'âme DI. Georges SAINT-MILEUX. ancien administrateur de la F.O.M.,

officier de la Légion d'honneur. décédé la 11 octobre 1977. Il a été indiqué par erreur que la messe à la mémoire du Père François LEPOUTRE

était célébrée le samedi 29 octobre.

22 octobre.

Il s'agissait, en fait, du samedi

Anniversaires

- Alme Jean GAULTIER. ner Ginette Vivier. disparaissalt il y a quatre ana. Elle ne nous a par quittes.

Souvenir

— Ses parents et say fære, remercient fous ceux qui auront tipe pensée pour Jean-Claude RABINOWICZ, enlevé prématurément à leur affection is 25 octobre 1974.

Communications diverses

- Le service acoustique de la Mutuelle générale de la presso et du livre (22, rue de Tarbigo, 75002 Paris) organise gratuitement les 25 et 26 octobre deux pourelles journées -nolum zun ib ibruch zun kobrischt tendants : vérification et contrôle des appareils de toutes marques; essais de nouveaux appareils, type contour ou lunettes micro-directionnelles. Rendez - vous : M. Leceri,

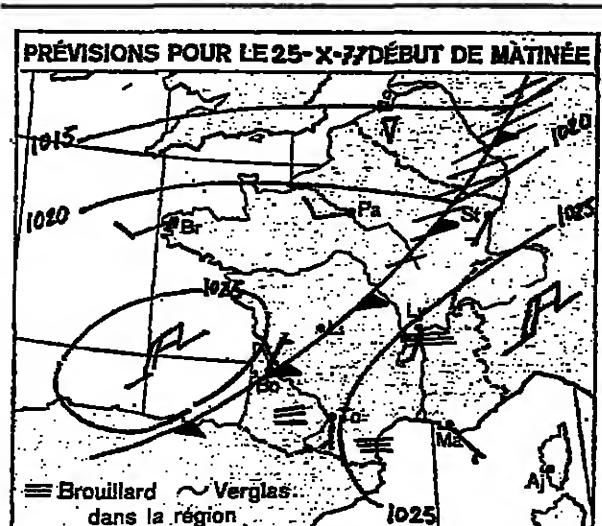
«Indian Tonic» de SCHWEPPES. Une amertume au goût d'orange qui pétille et rafraichit.

FOR GENTLEMEN ONLY

Un coin de Londres au cœur de Paris, chez Dorian Guy, 36, avenue George V où, dans un décor édouardien, Messrs. Anley, Walley et Allain vous recevront pour vous présenter les demières créations Aquascutum of London (Pardessus 100 % cashmere, imperméables pur coton), les costumes faits main d'Avenza Ltd (rayon specialise pour hommes forts), les pulls cashmere de Ballantyne of Scotland, les écharpes de cashmere Michelsons, England, les parapluies de Peerless, England, les chemises créées par Dorian Guy à votre longueur de manche et toute une foule de jolies choses "for him". Very very britishissimo indeed Dorian Guy, 36, avenue George V.

AUJOURD'HUI

MÉTÉOROLOGIE



SITUATION LE 24-10-97-A Oh GMT.

tobre 1977.

France entre le lundi 24 octobre à o heure et le mardi 25 octobre à Un champ de pressions assez élevé

persistera sur la France et atténuera l'activité des nouvelles perturbations occapiques qui atteindrent notre Mardi 25 octobre, des brouillards

Visites et conférences

MARDI 25 OCTOBRE VISITES GUIDEES ET PROME-NADES. — 14 b. 30, métro Temple, Mme Ailsz : «Le Marais». 15 h. 17. quai d'Anjou, Mme Legregeois : « Hôtel de Lauzun ». 15 h., entrée place E.-Rostand. Mme Zujovic : « Les jardins du Luxembourg et ses sculptures s (Calsse nationale des monuments historiques).

Journal officiel

Sont publiés au Journal officiel du 23 octobre 1977 : DES DECRETS Portant constitution du

domaine de la commune de Hitian O Te Ra (Polynésie française): Portant constitution du domaine de la commune de Moorea-Malao (Polynésie fran-

caise): Portant publication de l'échange de lettres franco-britannique du 15 septembre 1977. ensemble une annexe, relatif à la creation d'une assemblée représentative aux Nouvelles-Hébrides. (entrée libre).

15 h., métro Pyrénées : « Belleville village à l'agonie » (Connaissance d'ici et d'ailleurs). IS h., 6, place des Vosges, Mme Just : « De la place des Vosges à l'hôtel Carnavalet » (Mme Hager).
IS h., façade de l'église : « L'église Saint-Julien-le-Pauvre » (M. de La 14 h. 30, 11, qual Contl : « Expositton Pelerinage & Wattenu > (Paris

et son histoire). en-l'He : « L'ile Saint - Louis » (Mme Rouch-Gain). 15 h., métro Argentine : c Un centre de chirurgie esthétique > (Tourisme culturel). CONFERENCES. — 21 h., G, square Rapp, M. le comte Pierre-Barozzi « Les grandes heures byzantines de 21 h. 147, avenue Malakoli, M. P. Rennud : c Le mythe osirien > (Nou-)

velle Acropole). 20 h. 30, Institut néerlandais. 121, rue de Lille, Mme Victorine Hefting : « Jan Toorop, impressionniste, symboliste, pointilliste >. 19 h. 30, 26, rue Bergère, Subhash Chandra: Patanjali: le samadhi ou Copenhague, 14 et 9; Geneve, 14 l'ètre transcosmique : (L'homme et et 11; Lisbonne, 20 et 13; Londres, la connaissance). 13 h. et 20 h. 30, 13, rue de la 6 et 3; Nairobi, 29 (max.); Palma-Tour-des-Dames : « Réalisation du de-Majorque, 22 et 16; Rome, 22 soi et méditation transcendantale » et 10; Stockholm, 12 et 10; Téhé-

matinaux, parfois denses dans les vallées de l'intérieur, seront suivis d'un temps nuageux avec des éclaircles temporaires. Quelques ondées
se produiront sur les régions s'étendant du Massif Central aux frontières de l'Est et du Nord-Est. En
revanche, les éclaircles deviendront
plus belles sur nos régions de
l'Ouest, du Nord-Ouest et du Nord.
En général les vanis seront felbles En général, les vents seront faibles et de direction variable. Les températures subfront pen de change-Lundi 24 octobre, à 7 heures, la pression atmosphérique réduite au niveau de la mer était, à Paris, de 1 026,1 millibars, soit 769,6 milli-

mètres de mercure. Températures (le premier chiffre indique le maximum enregistré au cours de la journée du 23 octobre; le second, le minimum de la nuit du Blarritz, 16 et 13 : Bordeaux, 19 et 11 : Brest, 16 et 13 ; Caen, 18 et 7: Cherbourg. 16 et 10: Clermont-Perrand, 17 et 10; Dijon, 18 et 13; Grenobie. 19 et 12; Lille, 17 et 7; Lyon, 15 et 12; Marsellle, 23 et 16; Nancy, 20 et 10; Nantes, 19 et 7; Nice, 22 et 15 : Paris - Le Bourget, 19 et 7: Pau. 17 et 9: Perpignan, 22 et 16; Rennes, 18 et 7; Strasbourg,

Températures relevées à l'étranger : Alger, 30 et 20 degrés : Amsterdam, 17 et 9: Athènes, 11 (min.) : Berlin, 18 et 12: Bonn. 16 et 5; Bruxelles. 17 et 8: iles Canaries, 23 et 18; 16 et 12; Madrid, 18 et 11; Moscou,

19 et 11 : Tours, 18 et 8 : Toulouse.

19 et 12

45800 Saint-Jean-de-Brave. 23456789

HORIZONTALEMENT I. Aveugle quand elle est totale. - IL Déplace des boulets; Vont plus loin quand elles sont courtes.

— III. Mot d'inventaire. — IV. Totale quand elle est noire; Base harmonique. — V. Pronom; Pas niable. — VI. Brillant; Symbole. — VII. Tombent de haut. — VIII. Dans le Cher; Est plus connu sous un autre nom. — IX. Adoucirais. — X. Digèrent donc difficilement. — XI. Grecque ; Localité de France.

VERTICALEMENT 1. Ont toujours leur place marquée à la cour. - 2. La faucille ou le marteau : Font changer de couleur. — 3. Déclarées : Abrite maintes idylles. — 4. Pro-Dissipera. — 5. Devint vachement pesante; Chemin Ebranié. — 6. Passees. — 7. Désigne une reine céleste ; Fruits longtemps cultives exclusivement en Camorne — 8. Demontre Terme de jeu; Baie. - 9. Ne sortent pas de leur cage. Solution du problème n° 1990

Horizontalement L Analogie. — II. Oural S.V.P. — III. Ti; Eu. — IV. Tolture. — V. Arc : Il. — VI. Tenfteuf. - VII. Sel; Ir: Et. -VIII Estelle. — IX. Sottisler. — X. Os; Ae; Mer. - XI Cairn;

Verticalement 1 Aoûtats; Soc. — 2. Nu; Oree: Osa. — 3. Articulet. — 4. Lait; Star. — 5. Ol; Titlen. - 6. Trières. - 7. Is ; Elu ; Lime. - 8. Eve ; Fèlées. - 9. Pure :

GUY BROUTY.

A MONACO-SPORTING D'HIVER-MONTE CARLO Lundi 7 et Mardi 8 Novembre à 14 heures

COLLECTIONS DE MONNAIES Antiques - Royales Françaises - Etrangères

en or, électrum, argent, bronze TRÉSORS Experts : MM. J Vinchon.

Mmes Berthelot,



ROME MAGNIA URBICA (284)Aureus monnaie en or

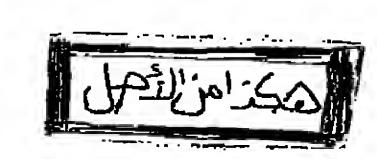
ે. . • એ

1-3-

Guyonnat. . Exposition chez l'expert : 77, rue de Richelieu, jusqu'au jeudi 3 novembre. A Monaco, Sporting d'Hiver, dimanche 6 novembre, de 11 h. à 18 h. ART MONACO S.A. - 13, bd Princesse-Charlotte, Monte-Carlo, par le ministère de M' Escaut-Marquet, Huissier à Monaco,

12, RUE FAVART - PARIS - 742-95-77

(Ma Ader Picard Tajan **COMMISSAIRES-PRISEURS ASSOCIÉS**





L faut parler de l'inégalité des reve-nus parce que c'est une manière simple de mettre en évidence quelles-uns des conflits et quelques-unes des contradictions que nous lègue la croissance du dernier quart de siècle. Le problème en effet n'a pas surgi brusquement parce que le programme commun de la gauche lui a consacré un paragraphe ou parce que le P.C., d'une part. la C.F.D.T., de l'autre, ont fait, au printemps dernier, des propositions chiffrees qui ont été reprises et largement discutées en ce début d'automne. Rien ne serait plus faux que de voir simplement la un débat sur l'une des clauses du contrat social que la majorité des électeurs pourraient imposer à l'ensemble de la nation. La France n'est pas complétement libre, d'un trait de plume, de créer plus ou moins d'égalité ou de maintenir plus ou moins d'inégalité. Les choix de société ne peuvent pas ignorer l'évolution des rapports de forces lies au changement économique et ils ne peuvent s'abstenir de toute référence aux mécanismes de la formation des revenus.

La pyramide et la toupie

Les principaux caractères de la distribution des gains individuels en France sont bien connus. En ce qui concerne les salariés, le haut de la pyramide est occupé par des cadres supérieurs. La partie movenne, entre 5 000 et 10 000 F par mois comprend d'autres cadres supérieurs et des cadres moyens. La partie inférieure regroupe la quasi-totalité des ouvriers et des employés. Les rom-salariés, qui forment moins de 20 % des actifs, se répartissent à tous les étages de la pyramide. Mais le sommet est réservé à des titulaires de revenus du capital et de l'entreprise et à certains de ceux qui exercent des professions

La distribution des revenus des mênages est influencée par les transferts sociaux et surtout par le fait que beaucoup de ménages comptent plusieurs actifs. La partie moyenne de la distribution est ainsi gonflée, et l'image d'une touple se substitue à celle de la pyramide. L'évolution depuis une vingtaine d'années, reflète le _transformations essentielles de l'économie française. Les salaries passent de 65 % à 82 % des actifs entre 1954 et 1977, les cadres moyens et supérleurs représentent maintenant 20 % des actifs.

Ces faits delvent être gardes présents à l'esprit lorsqu'on cherche à comprendre les mécanismes qui gouvernent la fixation des gains individuels. Même pour les revenus non salariaux, l'image du marché concurrentiel donnant à chacun le dû de son mérite et de son efficacité économique ne suffit pas à satisfaire l'analyste. L'inegalité apparaît aussi ou d'abord comme le résultat des multiples actions collectives, souvent contradictoires, appuyées quelquefois par la mansuetude des pouvoirs publics ou vivement combattues par eux (1). Les revenus des agriculteurs, des professions libérales, des industriels et commerçants ne sont pas fixes selon des règles du jeu totalement différentes de celles qui prévalent pour les salariés. Sans doute ne faut-il pas oublier ou nier la diffé-rence entre le salaire et le profit ; mais les gardiens les plus fermes de toutes les orthodoxies économiques pourraient, s'ils le souhaitaient, s'accorder assez lar-

gement sur la situation d'aujourd'hui. Non, la mythique productivité margi-nale ne détermine pas les salaires et les primes et le treizlème mois. Non. les honoraires et les bénéfices ne résultent pas uniquement de l'infaillible et quotidienne loi de l'offre et de la demande. Non la hierarchie des salaires n'est pas imposée par le grand capital dans l'unique but de diviser les exploités. Oni, les employeurs et les syndicats uti-lisent au mieux la liberté de négocier, ce qui poussera les uns ou les autres tantôt à simplifier tantôt à compliquer les grilles d'emplois et de rémunérations. De même, pour les non-salaries. l'action collective joue désormais un rôle essentiel. Discussion des tarifs avec les pouvoirs publics, ententes discrètes pour réduire ou éliminer la concurrence par

j K

2)CEN

les prix tout cela constitue le cadre (1) e La réduction des inégalités », Michei Cicurel (le Monde du 2 sout 1977).

Cette forte part de conventionnel getes apparentes, comme certaines différences sectorielles de salaires, et la possibilité de changements marqués et

rapides comme ceux qui ont eu lieu en

1968. Mais cela ne veut pas dire que

tout est possible, que la hiérarchie des revenus est entierement construite par des décisions que l'on peut modifier sans

conséquences. Les mécanismes de fixation des revenus ne disent pas tout, en effet, et n'indiquent pas comment chaque actif. et surtout chaque salarié, obtient une place dans l'édifice des rémunérations et comment sa situation peut changer Pour les salariés, les deux mécanismes majeurs sont les différences de salaire à l'entrée dans la vie active et l'inégalité des évolutions probables. Tous ceux dont le sort est inscrit dans des grilles rigides connaissent blen la question. S'il n'y avait que deux salaires de début, le SMIC et un salaire double de celui-ci et si chacun avait la certitude de doubler son salaire à l'ancienneté au cours de sa vie active, l'écart hiérarchique serait de un à quatre entre le débutant payè au SMIC et le travailleur mieux rémunéré à la veille de prendre sa

retraite. Schématiquement, l'évolution des gains d'un salarié peut être analysée en distinguant trois composantes : les gains supplémentaires dus à la crolssance de la productivité nationale ; les gains liés à l'ancienneté, avec ou sans changement d'emploi (ces gains dépendent du statut ou des conventions collectives qui règlent la situation de ce salarié) ; enfin les gains liés à une promotion aléatoire qui dépend en partie du comportement de chacun, de sa volonté de changer d'emploi et d'entreprise, de profiter des possibilités de cancours internes, etc.

Individuellement et collectivement. les salariés luttent contre le risque économique qui ferait perdre définitivement les avantages acquis et contre le risque individuel de stagnation ou de régression, lié à la compétition quotidienne et aux appréciations des supérieurs. Tout le jeu consiste à utiliser les trois variables — sécurité du gain actuel, régularité de sa croissance. éventualités de promotions — afin d'obtenir le plus d'avantages. Maximiser l'espérance de gain peut consister commencer sa vie active le plus haut possible ou à se ménager un début de carrière accéléré ou encore à s'assurer, autant que faire se peut.

contre les aléas. JEAN YINCENS.. professeur à la faculté des sciences économiques de Toulouse. (Live la suite page 20.)

Ul peut se targuer de connaître avec précision l'actuelle réparti-tion des revenus en France ? Pertant pas Seulement, l'esprit de dissimulation qui continue de régner dans notre pays altère singulièrement leur valeur. S'appuient-elles sur des données statistiques d'origine fiscale par exemple? Tout le monde sait que, pour certaines catégories de contribuables, les revenus fiscaux n'ont que de lointains rapports avec des revenus réels. S'appuient-elles au contraire sur l'étude approfondie de certains cas concrets : Il y a gros à parier que les personnes qui ont accepté de tout dire aux enqueteurs sont des « originaux », absolument pas représentatifs de l'ensemble. D'allleurs, faute de connaissances préalables, on ne voit pas très blen comment pourrait être choisi un échantillon représentatif de la répartition des revenus.

Si notre science est singulièrement limitée, cela ne nous empêche pas d'affirmer des convictions profondes : l'éventail des revenus est encore trop ouvert en France, mais il s'est beaucoup réduit depuis quelques dizaines d'années et cette tendance au rétrécissement n'est pas près de s'achever. Que l'éventail soit trop ouvert, personne, ou presque, ne le conteste. C'est en tout cas l'une des rares considérations sur lesquelles tombent d'accord, avec blus ou moins de sincérité. l'ensemble des mouvenients politiques français, de droite et de gauche

Rétrécissement de l'éventail

En revanche, bien des gens refusent d'admettre que la situation ait été pire autrefois. Il est vrai que nous avons tous tendance 2 embellir le passé. Et puis, dans le passé, les inégalités étaient souvent mieux supportées qu'elles ne le sont aujourd'hui : cela peut s'expliquerpar la force de l'habitude et par la relative l'aiblesse des moyens d'information. Il n'empeche que le mécontentement explosait parfois dans des révoltes populaires : l'inégalité des revenus apparaissait alors au grand jour. Nous pouvons autourd'hui encore en prendre la mesure en relisant certains auteurs du dix-neuvième siècle et du début du vingtième.

Si nous sommes amateurs de chiffres les travaux récents de Jean Fourastie nous montrent sans contestation possible que certains types de revenus se sont largement rapproches les uns des autres au cours des dernières décennies. Personnellement, nous tenons de bonne

source que le directeur général de telle grande entreprise pouvait, avant 1914. s'acheter un immeuble à Paris avec ses mes d'affaires français restent très largement rémunérés, nous n'en sommes

tout de même plus là. Un autre signe consirme la tendance au nivellement : c'est la disparttion procressive des employés de maison. Dans classe moyenne française, les générations actuelles disposent en général de bien des éléments de confort ou de luxe auxquels les générations précèdentes ne songezient même pas. En revanche, il n'est plus question dans ces milieux de orendre à son service une «bonne à tout faire», comme cela semblait tout naturel autrefois; c'est bien le signe que la rémunération des travailleurs du bas de l'échelle s'est revalorisée par rapport aux rémunérations « moyenncs ». Dans le même esprit, il allait de soi jadis que le possesseur de telle voiture de luxe avait un chausseur personnel: aujourd'hui, la voiture s'est perfectionnée, mais le chauffeur a disparu.

Trois critères en perte de vitesse

La tendance au rétrécissement de l'éventail des revenus n'est pas près de s'achever, avons-nous dit. En effet, la principale cause de disparité ne réside pas dans la loi de l'offre et de la demande, mais dans l'Idée que le public, plus ou moins consclemment, se fait des diverses activités professionnelles. Tel métier est penible et ne recueille pas assez de vocations pour répondre à la demande de la clientèle : li n'empêche que oe métier est mai payé et que personne n'est vraiment disposé à le revaloriser. En revanche, les candidats pullulent pour exercer telle profession parée de tous les agréments : personne, parmi les clients ou les employeurs, n'ose se mévaloir de cet état de choses pour payer moins cher ses services. Bref. si les revenus varient considerablement entre professions ou entre fonctions. c'est d'abord parce que les «images de marque » sont très dissemblables. Or, il nous paraît évident que cette dissemblance va s'atténuer. Voici pourquoi Les images de marque, en l'occurrence,

reposent sur trois critères essentiels.: études nécessaires pour accéder à la profession ou à la fonction concernée. responsabilités encourues, rôle représentatif assumé. Ces trois critères vont... avoir de moins en moins d'importence.

JEAN RIVOIRE, DTO/883eut au Centre d'études supérieures de banoue. (Lire la suite page 20.)

LA SAGESSE OU LA FACILITÉ ?

A cinquième semaine de congés payée ? Pourquoi pas ? M. André Bergeron, secrétaire général de F.O., n'est pas le seul dirigeant syndical a avoir inscrit cette demande dans la lourd cahier des revendications ;mais, en relançant le débat, il a occupé habilement le terrain Syndical, quelque peu déserté par des confédérations — C.G.T. et C.F.D.T. - qui se préoccupent de l'avenir de la gauche. Et le dirigeant de F.O. a plusieurs arguments dans sa poche pour délendre son projet. Il s'agit d'une revendication simple et populaire C.N.P.F. que la réduction hebdomadaire du travail, sujet de discussion réservé aux fedérations professionnelles.

L'octrol d'une cinquième semaine de rejoindrait les préoccupations de la Faculté de médecine, favorable a une pause des travailleurs cino mois acrès les congés d'ele. Il ne heurterait pas un certain nombre d'employeurs condamnés à multiplier les journées de chômage partiel ou conjoncturet rémunerées à 60 %. Il satisferait un grand nombre de Français qui souhaiteraient passer les téles de fin d'année en lamille.

Mieux encore, la reconnaissance de cet avantage social permettralt de reduire les inégalités entre les ouvriers et le personnet d'encadremen; puisqu'un certain nombre de cadres beneficient déjà de la fameuse cinquième semaine Au total, s'il est vrai qu'un travailleur sur cinq dispose de cinq semaines de congé. le temps n'est-il pas venu de proceder à une généralisation?

L'extension de la cinquième semaine de conges serait une grave errour, rélorquent tous ceux qui on: étudié les liens entre la fatique et le travait. De nombreux économistes, des sociologues, des médecins, considérent en effet que l'objectif numéro un, en France, devisit porter sur la réduction de la semaine de travall. Championne pour les congés payés, la France détient à la fois le record de la durée légale du travail, la plus basse et aussi celui de la durée effective. la plus élevée.

Officiellement, tous les partenaires sociaux sont d'ailleurs d'accord pour s'attaquer en priorité aux-horaires hebdomadaires, Dans le rapport du Viir Pian. tous les débats ont porté sur la diminution de la semaine de travail et la généralisation du repos hebdomadaire de deux jours. Des spécialistes ne manquent pas d'indiquer par ailleurs que la généralisation de la cinquième semaine de congés risque de porter un coup falal à la réduction des horaires. Objectivement, diraient certains, l'accroissement des congés payés devrait passor au second plan. Mais réduire d'une heure la semaine de traval! n'a évidemment pas la même portée auprès de l'opinion publique que l'octroi d'une cinquième semaine de congés, même si en fin de compte la première mesure aboutit à une diminution annuelle bien supérieure à quarante heures de travail Queile thèse l'emportera? La sagesse

UN ATOUT: LA PROPULSION NUCLÉAIRE DES NAVIRES CIVILS

La percée de l'énergie nucléaire dans la propulsion navale civile annoncée comme proche depuis plus de vingt ans, mais retardée par ses implications juridiques, écologiques et psychologiques, n'a toujours pas eu lieu.

Pourtant, elle trouve aujourd'hui une justification économique. Son développement serait important pour la collectivité nationale grâce à l'économie notable d'hydrocarbures que réaliserait l'armement pétrolier français et surtout grâce à l'activité exportatrice des chantiers.

T 7 N serpent de mer. Teile était l'exergue d'un article du Monde du 25 juin 1975 consacré aux parspectives de la propulsion nucléaire. un mois après une conférence specialisée tenue à New-York. Le mot exprime bien la situation. En permanence à l'ordre du jour depuis 1954, date de la mise en service du sous-marin américain Navillus, son developpement reste au point mort en ce qui concerne les bătiments marchands malgré un brillant succès dans les flottes de combat. Plus de deux cents sous-marins et quelques navires de surface, totalisant plus de mille années-réacteurs de fonctionne-

ment sans incident grave lie au carac-

tere nucléaire de la propulsion, en té-Les raisons de ce retard sont bien

- Les aspects réglementaires et juridiques n'ont pas encore fait l'objet de l'accord international préalable indispensable à toute exploitation commer-Des réticences psychologiques se

font jour devant toutes les applications du pucléaire ; - Jusqu'en 1973, la faiblesse du prix du pétrole ne laissait aucune marge de compétitivité. Le contexte actuel de crise tant dans les transports maritimes et surtout pétrollers que dans la

construction navale, constitue un facteur négatif supplémentaire que le niveau actuel du prix des hydrocarbures n'a pas encore suffi à contre-

Pourtant, selon des études récemment publiées (1), l'exploitation de navires marchands à propulsion nucléaire, qui serait le seul moyen de réaliser des economies significatives d'hydrocarbures dans une activité qui consomme près de 7% de leur production, semble recevoir une justification économique pour une large part du trafic maritime. Quolque le seuil de compétitivité paraisse plus élevé que les quarante-cinq mille chevaux précèdemment avancés, plusieurs types de navires sont

Un nouveau candidat

susceptibles d'une exploitation équili-

Depuis longtemps, le navire porteconteneurs semble être le mieux place pour inaugurer la propuision nucléaire civile, mais, depuis peu, un nouveau candidat apparaît, le minérailer-charbonnier, en raison des brillantes perspectives de développement devant les-quelles se trouve aujourd'hui le charbon. ainsi qu'il est apparu en septembre à la X: conférence mondiale de l'énergie, à Istanbul Mais le charbon souffre u handicap de coûts de transport parfois prohibitifs, partiellement liés à la taille des minéraliers-charbonniers, relativement sable comparée à celle des grands petroliers. D'où l'idee de charbonniers

Dans le cas des transporteurs de gaz liquéfiés, la propulsion nucléaire n'apporte de gain sur le coût de transport de la thermie livrée que dans le cas de ligisons au long cours, Iran-Etats-Unis par exemple. L'avantage est alors de 10 à 15 %, en partie grâce à la possibilité qu'elle donne de reliquéfier à bon compte la partie de la cargaison (0.5 %) qui s'évapore chaque jour, au lieu de la brûler dans la chaudière. Elle serait. par contre, sans interêt pour l'approvisionnement français en provenance

nucléaires géants.

pement et de l'économia de la propulaion nucléaire civile, in Bulletin de R.C.B. 9/76 (Documentation française) ; Aspects économiques de la propulaion nucléaire civile, Conférence mondiale sur la recherche dans les transports. Rotterdam, 26/28 avril 1977,

l'intérêt de la propulsion nucléaire dépend du point de vue sous lequel on se place, celui de l'armateur ou celui de la collectivité.

Pour l'armateur, le recours à la propulsion nucleaire ne presente qu'un intéret économique mineur. Il impose un investissement plus élevé, de 30 à 40 % par navire mais moins de 10% par tonne de capacité de transport annuelle car la vitesse de croisière passe de 18 à 20 nœuds - et conduit à un prix de revient du transport de la tonne de pétrole à peine inférieur de 5 à 10 % dans la mellleure hypothèse.

La sensibilité de ce prix à celui du combustible nucléaire est faible, de l'ordre de 0.11, le tiers de ce qu'elle est au prix du fuel lourd dans le cas du navire conventionnel. Ainsi, le doublement du prix de l'uranium qui intervient pour le tiers du coût du combustible fissile n'aurait-ii qu'une incidence de 3.5%. La sensibilité aux variations du surcroit d'investissement lié au caractère nucléaire de la propulsion est également faible. de 0.1 environ ce qui minimise l'inconvenient pour les études économiques de l'incertitude sur ce paramètre. Pour la collectivité nationale, ce

recours présente un tout autre intérêt. celui d'une importante économie de fuel lourd : une économie de soutes de prés de 2,5 millions de tonnes résulterait chaque année de la nucléarisation de la moitié de la flotte assurant l'approvisionnement de la France en pétroje. Même en supposant importée la tota-lité de l'uranium consommé, l'économie annuelle de devises correspondante serait de l'ordre du milliard de francs. Mais la France n'importe pas que du petrole : aussi une action donnée n'est-elle pas nécessairement justifiée du fait qu'elle induira un jour une économie de petrole a n'importe quel prix. Il est donc intéressant de comparer les coûts d'investissement par tonne d'équivalent pétrole économisée par an dans ce cas. dans celui des centrales nucléaires terrestres et par exemple cans celui de l'energie solaire : respec-3000 à 25000 F selon la technique mise œuvre. Le coût des économies qu'est susceptible de procurer la propulsion nucléaire apparaît ainsi comme

SERGE RUEL Ingénieur du pénie maritime. (Lire la suite page 20.)

Sud-Ouest

Bordeaux

Réservation

Toulouse Aéroport Réservation Centrale Paris Tél: 657 11 43 Télex: 200432 ou dans un des 35 hôtels Sofitel ou dans les agences de voyages.

COMMENT RÉDUIRE LES INÉGALITÉS?

- (Suite de la page 19.)

: 5

Des alternatives s'esquissent selon le taux de croissance de l'économie. Les augmentations de salaires à l'ancienneté sont indispensables si l'on doit faire le même travail tout au long de sa vie. Les enseignants le savent. Au contraire, si les passages à des emplois mieux rémunérés sont faciles, l'organisation des carrières paraîtra plus importante. De ce point de vue, la rupture survenue en 1974 ne sera peut être pas sans conséquence dans le secteur privé no-

Cet aspect essentiel des mécanismes d'attribution des gains au cours de la active est communement oublie dans les discussions, et Pascal Salin (1) a en raison de rappeler que, si tous les actifs avaient le même profil de revenu au cours de leur vie, la hiérarchie des gains pourrait être ouverte bien que, en un sens, l'égalité : it parfaite, puisque chacun percevrait la même somme au cours de sa vie.

Il ressort de tou, cela qu'une réduction de l'écart hiérarchique des salaires (pour s'en tenir à eux) ne consiste pas sculement à élever le minimum ou abaisser le maximum. Tôt ou tard, une réduction exige une a remise en ordre » qui se fait par le jeu combiné des points d'entrée, du changement de l'amplitude des carrières assurées à l'ancienneté ou autrement et des modifications des probabilités d'accès à certains emplois. On retrouve alors les mécanismes qui fixent la hiérarchie des rémunérations, on met en jeu le rôle de la formation initiale et de l'ancienneté. Réduire l'inégalité, c'est nécessairement diminuer l'espérance de gains de certains et accroître celle des autres. Cela peut se faire en élevant les salaires de départ les plus bas et en augmentant l'amplitude de la carrière quasi garantie de ceux qui sont le moins rémunérés.

Des gagnants et des perdants

Aucune politique d'égalisation ne peut négliger l'indépendance entre les divers aspects du problème et ne peut ignorer les conséquences que peuvent avoir les choix qui seront faits sur les rapports de revenus seion la fonction, mais aussi selon l'age. L'examen des contenus divers que peuvent avoir les politiques d'egalité des revenus est donc neces-

Pourquoi réduire l'inégalité des revenus? Pour créer plus de justice? Pauvre réponse qui ne dit pas l'essen-

(1) e Croissance et égalité ». Pascai Balin

(Suite de la page 19.)

La situation apparait aujourd'hui

uction n'a encore été rendue

comme gelée, car aucune décision de

publique. On ne peut citer que deux

- le lancement par le Canada d'un

faits positifs:

tiel Car toute réduction de l'inégalité est un changement de la répartition des revenus avec des gagnants et des per-dants, avec des problèmes soudain plus faciles à résoudre - on devenus plus complexes. C'est dire que les politiques d'égalité peuvent viser des objectifs très divers ou les atteindre sans le vouloir spécialement.

Je distinguerai quatre objectifs pos-

Lutter contre la pauvreté,

Lorsque la pauvreté est patente, liguë, liée à des handicaps physiques, psychiques, raciaux (c'est-à-dire soclaux), il est relativement facile de la réduire sans toucher à l'ensemble de l'édifice social. Une politique de transferts sociaux peut être efficace. Mais, dans la vaste zone où panvreté et privations ne sont pas associées à des signes évidents d'infériorité, le problème reste entier. Problème classique de la famille avec des enfants jeunes, où la femme ne travaille pas au dehors et où le salaire du père ne dépasse guère le SMIC. Naturellement on dira qu'avec l'extension des crèches, le retour au plein emploi et le SMIC à 2200 francs. le problème serait résolu, puisque le ménage percevrait deux salaires.

En attendant (et même dans ce cas), la lutte contre la pauvreté devrait être un objectif accepté par tous. Cette lutte n'implique pas nécessairement que l'on prenne aux riches pour donner aux pauvres. Sans doute on comble les gouffres avec des montagnes; mais les analogies géologiques ont une valeur analytique discutable en économie. On peut très bien souhaiter des prélèvements sur la collectivité entière afin que, par solidarité, chacum de nous participe à la lutte contre la pauvreté.

Revaloriser le travail manuel

Revaloriser le travail manuel exigerait sans doute une hausse relative des salaires ouvriers de début et une ouverture de la hiérarchie. Qui est prêt à l'accepter franchement? Il s'agit là d'une des questions difficiles que la société française doit résoudre dans les prochaines années. Les échelles de salaires réflètent encore en partie la situation qui prévalait il y a vingt ou vingt-cinq ans. Le marché du travail était alimenté par un exode rural important, renforcé par une immigration aisée. Les emplois non manuels bénéficiaient enccre des avantages qu'ils avaient acquis lorsque la formation initiale était plus chichement distribuée. Aujourd'hui, plus du tiers de chaque classe d'age atteint la fin du second

cycle secondaire classique ou technique. Les formations non manuelles courtes se sont multipliées. L'examen des flux de mobilité entre catégories socio-pro-fessionnelles montre qu'il y a un mouvement des ouvriers vers les employés. L'avenir de la croissance française, la réussite d'une industrialisation cohérente, dépendent beaucoup des solutions qui seront apportées à ces problèmes. Croire qu'il suffit d'investir souvent en achetant de l'équipement importé et de restructurer les entreprises pour que les conditions de production soient modifiées est une illusion fâcheuse.

• Favoriser les jeunes

Par le jeu des statuts qui font place à l'ancienneté et par l'effet des promotions, le salaire d'une grande partie des travailleurs augmente avec l'age. Une forte hausse du SMIC et des salaires qui lui sont légèrement supérieurs bénéficierait en premier lieu aux jeunes Les conséquences sur la scolarisation post-obligatoire et sur la séparation précoce des générations seraient vraisemblablement importantes. Cela peut être vonlu. Mais des effets secondaires sont inévitables. Les activités qui emploient beaucoup de jeunes seraient affectées. L'hésitation à embaucher des jeunes serait renforcée et la pratique des emplois à durée déterminée serait encouragée.

D'un autre côte, on ignore completement ce que pourrait être l'effet d'une hausse de salaires assez substantielle sur le comportement des jeunes dans le travail, hormis le désir probable de quitter l'école pour ceux qui y restent, faute de mieux. Ces observations, ou plutôt ces questions, n'expriment pas un doute sur la nécessité de revaloriser les bas salaires. Elles rappellent seulement la complexité du problème. l'éventuelle contradiction entre des effets souhaités et d'autres qui le seraient moins. Car si les salaires des jeunes sont rapidement accrus du fait de la hausse des rémunérations faibles, du même coup l'avantage relatif lié à l'ancienneté diminue. En outre, pour les salaires de début, l'écart lie à la formation initiale est réduit. Changements qui ne peuvent être ignores par une politique de réduction des inégalités.

Faire de nouveaux riches

Dans une société où il y a des petits, des moyens et des gros, si la justice commande d'ôter le superflu des gros pour améliorer le sort des petits, les moyens se trouvent tout naturellement au sommet de la nouvelle pyramide. La lutte contre l'inégalité améliore réellement le sort des plus démunis et donne à ceux qui occupaient les rangs intermédiaires le sentiment de supériorité qu'ils désiraient. Les voilà rehaussés par l'abaissement des mieux DOUIVUS.

L'effet d'une réduction de l'inégalité.

réalisée en diminuant les salaires élevés et en augmentant les salaires les plus faibles, serait donc assez clair. Quelques centaines de milliers de cadres supérieurs et d'ingénieurs. uniquement des nommes de plus de quarante ans. seraient atteints. La catégorie en dessous nettement plus jeune en moyenne, est quatre ou cinq fois plus nombréuse. Elle comprend des salariés qui, avec la hiérarchie actuelle, peuvent espèrer améliorer leurs gains avec l'age; mais elle est constituée en majorité par des actifs qui n'atteindront pas ou ne dépasseront guère des seuls que, pour fixer les idées, on eut situer entre 6.000 et 8 000 francs par mois. Toute réduction de l'inégalité par le haut améliorerait leur position relative. Cette évolution est délà entamée, notamment dans la fonction publique, où les plus hauts traitements augmentent moins vite que les autres.

Egalisation de droite ou de gauche

Aucun gouvernement ne pourra ignorer les problèmes que pose l'évolution de l'économie et de la société. La France ne pourra être prospère dans les années 80, relever les défis de l'échange international et de l'aspiration à un mieux-être — même s'il est différent de celui que procurait la croissance passée — que si elle sait modifier les structures de revenus et changer bien des positions relatives. Ce n'est évidemment pas suffisant pour établir les grands equilibres, mais on voit mal comment ils pourraient l'être réellement si rien n'était fait de ce côté-là. Les solutions qu'apporterait la majorité actuelle ne se confondraient pas avec celles que la gauche mettrait en œuvre.

L'égalisation de droite pourrait admettre une légère réduction de la hiérarchie des salaires, comme dans d'autres pays avancés, une augmentation relative des salaires des manuels, une lutte sincère contre la pauvreté. Les jeunes n'y gagneraient peut-être pas beaucoup, car ils auraient toujours les emplois les moins stables, les moins formateurs. L'écrétement du haut de la hièrarchie accentuerait ce que l'on appelait naguère la prolétarisation des cadres. Le vaste groupe des classes moyennes se renforcerait d'autant. Mais tout cela ne concernerait que les salariés, soit 85 à 90 % des actifs. Les revenus des non-salariés et surtout ceux des industriels, des gros commerçants et de la plupart des professions liberales, échapperalent à cette égalisation. Le capitalisme triomphant tionales, d'un certain nombre de gens à

L'égalisation de gauche, dans ses verzions les pius adoucles, aboutirait pentêtre à des résultats assez peu différents en ce qui concerne les salariés, sauf les jeunes pour lesquels elle devrait chercher des solutions meilleures. Mais la principale différence concernerait les non-salariés. Leurs revenus devraient être aussi sévèrement limités que les salaires, ce qui promet des changements sérieux.

alment les équations simples : l'inégalité, c'est l'injustice, donc la justice c'est l'égalité. Mais la justice n'est que meilleure si l'on sait apprécier ses effets probables. JEAN VINCENS.

Ces remarques chagrineront ceux qui

REVENANTS ET REVENUS

(Suite de la page 19.)

Le premier parce que la démocratisation de l'enseignement va faire apparaître dans tous les métiers une proportion de plus en plus grande de personnes ins-truites. Le deuxième, parce que la specialisation des activités tend à limiter la responsabilité de chacun et que celle-ci; en outre, est de plus en plus fréquemment couverte par un système d'assurances. Le troisième, parce que le développement des moyens d'information rend de moins en moins crédible la représentation d'une collectivité par une catégorie particulière d'individus.

Ainsi donc, alors même que les pouvoirs publics s'abstiendraient d'agir sur les événements, l'éventail des revenus aura tendance à se rétrécir encore dans l'avenir. Il n'est pas possible de prédire le temps que durera cette évolution, ni le niveau auquel elle aboutira (l'égalisation absolue des revenus paraissant hors de question, tant que les êtres humains ne seront pas des saints...). Mais, le fait même de l'évolution nous parait, encore une fois, incontestable.

Cela étant, il est tout à fait légitime de la part des pouvoirs publics, de chercher à accelèrer l'évolution naturelle. Le VIII Plan retient, à cet effet, trois domaines d'intervention privilégiés : développer l'aspect redistributif des prestations sociales et de leur mode de financement, assumer l'égalité devant l'impôt, encourager par tous les moyens possibles la revalorisation des bas revenus. Personnellement, nous mettrions plutôt l'accent sur deux autres politiques : supprimer les dispositions de caractère exagérément corporatiste, dont certaines avaient été dénoncées, en son temps, par le rapport Armand-Rueff: empecher, par la voie fiscale, l'accumulation indéfinie des fortunes privées, donc des revenus du capital.

Certaines personnes, à gauche, suggèrent d'instituer la publicité des revenus. Ce serait, en principe, une méthode radicale pour dénoncer les excès, donc pour préparer leur élimination. Mais, étant donné l'actuel comportement des Français, une telle disposition aurait surtout pour esset de surexciter leur esprit critique et leur humeur revendicative, qui sont déjà surabondants l'un et l'autre. Et puis, il va de sol que les revenus soustraits à l'impôt seraient aussi soustraits à la publication, ce qui donnérait une prime supplémentaire à la fraude. On ne peut s'empêcher d'allleurs de remarquer que la publicité de l'impôt sur le revenu a déjà été instituée en France, voici près de vingt ans, à l'instigation de M. Antoine Pinay. Il a fallu par la suite l'assortir de diverses conditions qui réduisent singulièrement sa portée. Le jour viendra peut-être où les Français trouveront tout naturel de dire leurs revenus à qui voudra les entendre, comme c'est aujourd'hui le cas de sAméricains. Mieux vaut, en l'occurrence, laisser faire le temps.

Encadrement

D'autres hommes de gauche, soucieux d'aller droit au but réciament l'encadrement autoritaire des revenus. Sans plus attendre, ils proclament l'écart maximum qui leur paraît acceptable entre les plus hauts revenus et les plus bas. C'est un vieux rêve de théoricien qui s'impose ainsi à la réflexion des Français. Il est toujours tentant, quand un problème se pose, de trancher dans le vif. de substituer la chirurgie à la médecine. Mais les protagonistes de l'encadrement des revenus se sont mis dans la position délicate de chirurgiens qui s'appréteraient à opérer un patient en pleine obscurité. Essayons donc de leur apporter quelque lumière. Les difficultés alors vont apparaître de toutes parts.

Tout d'abord, il faut bien prendre conscience de la manière dont la plupart de nos concitoyens réagiraient si on leur ôtait, une fois pour toutes, pour eux et pour leurs enfants, la chance d'améliorer largement leur situation. Ils ne trouveraient plus guère de raisons de courir des risques, de prendre des initiatives, de s'écarter de la routine. A rémunération égale, ils se porteraient tout

naturellement vers les situations qui leur apporteraient d'autres avantages : stabilité de l'emploi, titres officiels, décorations, bureaux prestigieux, logements et voltures de fonction, coupe-file... Bref, on aboutirait immanquablement à la stagnation économique et à la prolifération des signes extérieurs d'inégalité. Comme l'observait récemment l'un des responsables du Mouvement des radicaux de gauche, les signes extérieurs d'inégalité sont pius néfastes encore, pour la société française contemporaine, que l'inégalité des revenus.

En outre, il est bien évident que l'encadrement des revenus provocuerait une crise brutale dans les industries et les commerces de luxe. A la limite, ces activités ne s'adresseraient plus qu'à la clientèle étrangère, comme c'est déjà le cas dans certains pays. Bien sûr, d'autres activités pourraient se développer à leur place. Mais la substitution prendrait plusieurs années ; entre-temps, le chômage serait massivement accru. Les partis politiques, qui élaborent, fébrilement des programmes, pour les cinq années à venir, ne devraient pas perdre de vue cette sombre perspective.

Il reste à savoir sur quelles bases serait fixé l'éventail des revenus. Pour des raisons pratiques assez évidentes, ce sont les revenus bruts avant impôt qui devraient être pris en compte. Du fait de la progressivité de l'impôt, les revenus nets seraient encore plus resserrés que cela n'apparaitrait officiellement. Mais le plafond de revenus serait-il applicable à chaque individu séparément, ou bien à chaque soyer? Raisonner par foyer, ce serait donner une prime contestable à la scission des foyers, autrement dit au divorce ou à l'union libre. Raisonner par individu, ce serait pousser au travail presque toutes les femmes qui aujourd'hui restent volontairement sans profession ; voilà encore un facteur d'aggravation du chômage dans les prochaines années.

Devrait-on considérer le plafond comme intangible, ou bien admettre certaines dérogations? Dans la première hypothèse, on s'exposerait à voir disparaitre certaines professions, dont les meilleurs représentants iraient exercer leur art au-delà des frontières. Dans la seconde, on risquerait, de dérocation en dérogation, d'aboutir au plus pur arbitraire.

Le dernier dilemme n'est pas le moins embarrassant. Va-t-on se contenter d' « encadrer » les seuls salaires ? Va-tt-on décider que l'encadrement concernera l'ensemble des revenus dont bénéficie une même personne (y compris les revenus du capital et ceux du travail qui salarié), la part de ces revenus qui dépasse le plafond étant imposée à 100 % ?

La première formule serait manifestement injuste à l'égard des salariés Elle serait d'ailleurs aisément tournée : qui pourrait empêcher une entreprise d'intéresser tels collaborateurs à ses bénéfices, de leur faire verser des honoraires par une filiale ou par des clients ou tout simplement de leur laisser du temps libre pour acquerir des revenus annexes? Quant à la seconde formule elle serait en principe satisfaisante du point de vue de l'équité; encora peuton s'interroger sur les vertus d'une société où les seuls moyens licites de faire fortune seraient d'obtenir un héritage ou de gagner au jeu... Mais, en portant l'impôt à un taux littéralement confiscatoire, elle exacerberait la fraude fiscale. Et il n'est pas besoin d'Insister sur son influence démobilisatrice.

On nous suggére, ici où là, une formule intermédiaire : les salaires seraient plafonnés par exemple à cinq fois le SMIC et la fraction des revenus excédant dix fois le SMIC serait imposée à 100 %. Ce n'est qu'un mauvais compromis, cumulant les inconvénients de l'une et l'autre formule. L'économie d'un pays développé constitue un ensemble étonnamment complexe et délicat. On peut l'aider à évoluer dans le bon sens. Mais il est dangereux de chercher à la contraindre.

JEAN RIVOIRE

quelle politique devraient-ils adopter pour satisfaire une éventuelle commande? Le point essentiel est celui-ci

La propulsion nucléaire des navires civils

appel d'offres international pour un brise-glace de 90 000 CV au moins : - l'envoi d'une lettre d'intention au chantier américain Newport News par l'armateur britannique Tikkoo, portant sur trois pétroliers d'environ 500 000 tonnes de port en lourd (500 000 tonnes de capacité), mais assortle de restrictions qui en réduisent la portée.

Néanmoins, le marché potentiel n'est pas négligeable puisque le nombre de navires susceptibles de recevoir une propulsion nucléaire au cours de la décennie 1980-1990 est évalué à une cinquantaine par an.

Malgré l'ampleur de ce marché potentiel, et l'enjeu pour la collectivité en termes d'économies d'hydrocarbures, on peut craindre que le développement d'une flotte nucléaire française ne soit tributaire d'une impulsion publique, puisque la relative faiblesse de sa rentabilité pour un armateur privé n'est guère de nature à l'inciter, surtout dans le contexte économique actuel. L'octrol recent par la Délégation générale à la recherche scientifique et technique (D.G.R.S.T.) d'une somme importante à Aisthom-Atlantique consacrée a u x chaufferies de moyenne puissance destinées à la propulsion nucléaire ou à la fourniture d'énergie électrique dans les pays en voie de développement est un fait positif. Est-ce suffisant ?

Encore une aide de l'Etat à un pro-<u>eramme industriel insuffisamment jus-</u> tiflé dira-t-on peut-être, et de penser au supersonique, malgré son récent succès devant la Cour suprême.

Ce serait à tort pour deux raisons. La première est que la situation de la France au plan industriel, en ce domaine, est particulièrement favorable. La seconde est que les aspects commerclaux en sont fondamentalement diffé-

La France serait en mesure de faire bonne figure : sa construction navale. déta plutôt axée sur des navires sophistiques, à haute valeur ajoutée, se trouve dans une situation globalement favorable pour promouvoir cette application de l'énergie nucléaire.

En effet, l'expérience acquise en France dans la mise au point et la realisation du programme navai militaire par Technicatome — filiale du Commissariat à l'énergie atomique profiterait à son licenclé, Alsthom-Atlantique de même que le savoir-faire

de l'établissement de la marine d'Indret qui en a réalisé les chaufferies. C'est là un atout propre à garantir contre toute surprise technique et à permettre des gains de temps au cours de réalisation et de la mise en service. inconvénient potentiel, d'autres chantiers français s'intéressent à propulsion nucléaire. L'accord de licence étant pour l'Instant exclusif.

l'effort de recherche-développement supplémentaire en faveur de la réorganisation de la construction navale française, que rendent indispensable tant les difficultés à court terme devant lesquelles elle se trouve que son coût budgétaire actuel dans le cadre de la garantie contre les risques économiques

a Perportation-Mais l'important, c'est que l'essentiel de l'effort de recherche-développement a déjà été finance par le budget militaire sur les crédits de la force nucléaire stratégique. Ce n'est le cas ni des Etats-Unis, où la Navy a refusé que soit communiquée toute information, ni du Japon ou de la R.F.A. qui ne disposaient d'aucune expérience militaire : ces trois pays ont déjà chacun consacré plusieurs centaines de millions de francs leurs études et réalisations-pilotes civiles. Aussi l'effort restant à consentir par le budget français pourrait-il être plus restreint : il ne s'agit que de valoriser dans de bonnes conditions la retombée de dépenses importantes déià effectuées.

Enfin, le marché se présente différemment : il ne s'agit pas, comme pour Concorde, de heurter de front une nation au protectionnisme exacerbe derrière sa facade libre-échangiste, en situation de quasi-monopole sur le marché mondial de l'aéronautique, ayant au surplus renoncé à construire son propre supersonique. Il s'agit de défricher un marché ouvert, sur lequel n'existe aucune protection douanière, en concurrence avec les industries de trois autres nations qui ne sont pas mieux placées. Et il ne s'agit pas tant de vendre des navires que des chaufferles.

Si le retard éventuel de l'indispensable accord juridique constitue un risque commun, la marge n'est pas nulle car la mise en service ne saurait intervenir moins de cinq à six ans après la décision, en raison de la longueur du délai de réalisation de la chaufferie nuclèaire. L'enjeu n'est pas mince, et il ne sera

sion positive.

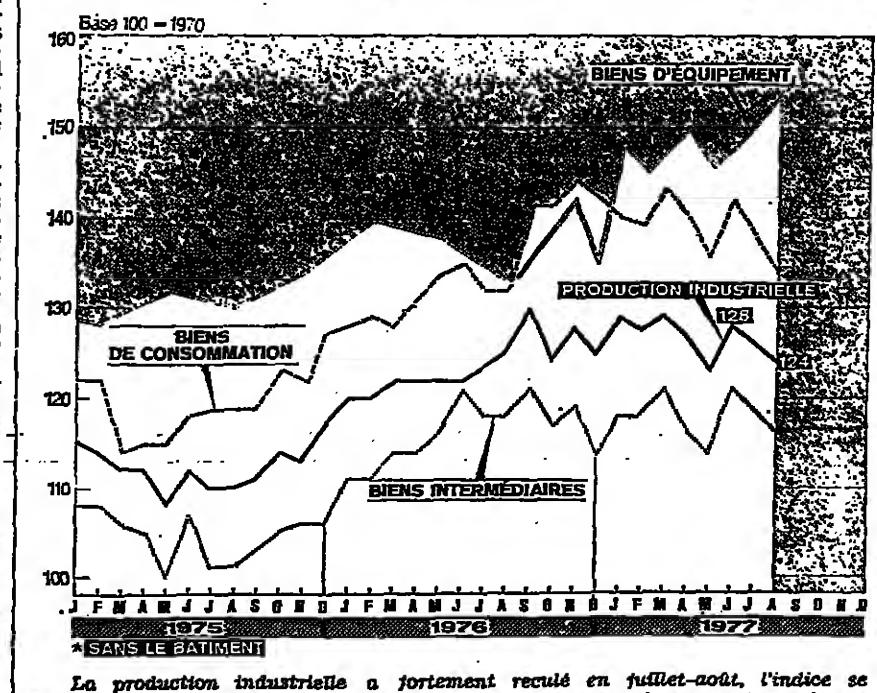
jamais trop tôt pour prendre une déci-

SERGE RUEL.

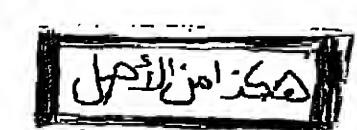




Production industrielle: recul



situant à 124 contre 128 en juin. Cette régression est due notamment à une baisse des activités de l'industrie automobile, dont l'indice spécifique revient de 167 à 152, ce qui ne correspond pas à l'évolution des immatriculations, jortes pour la saison. Un déclin de la production industrielle est enregistré depuis le début de 1977. Mis en trimestres mobiles — après correction des variations saisonnières l'indice s'est situé à 126 pour suin-suillet-août contre 128 pour sanvier-jeurier-mars, 127 pour février-mars-avril. 126 pour mars-avril-mai et avril-mai-juin et 125 pour mai-juin-juillet. En septembre, selon la Banque de France, l'activité industrielle a retrouvé un sythme voisin de celui observé en juin. Elle devrait se maintenir à ce niveau jusqu'à la fin de l'année.



Les groupes industriels et leurs filiales

Vrais et faux débats

E futur électorat de gauche n'a pas eu à choisir le terrain de la dispute qu'un groupe de négociateurs lui impose. Mais cela fournit au moins l'occasion de débattre de la nationalisation des grands groupes industriels. Deux problématiques s'opposent à cet égard.

La premièro pose le problème en termes de pourcentage de prise de participation entre 51% et 100%, dans le cadre de la législation actuelle sur les sociétés, et des rapports de pouvoir qu'elle fonde ou tolère entre les actionnaires d'une même société, d'une part, de cette dernière avec la maison mère, d'autre part.

Dans ce cadre, la discussion est vaine et perd tout intérêt. On a beaucoup de mal à imaginer, par exemple, que le P.S. alt cru faire une concession au P.C. en proposant de nationaliser des filiales à 98 %, de groupes eux-mêmes nationalisés. Il n'y a, dans ce cas, ni transfert de nouveaux pouvoirs à la collectivité nationalité ni de véritable expropriation nouvelle. La nationalisation de deux cent vingt-sept filiales de ce type n'apporte rien de plus que celle des soirante-sept initialement prévues. L'enjeu du débat doit-il pour autant s'apprécier en nombre de filiales à nationaliser, alors qu'une société où l'Etat est majoritaire se comporte, en fait, comme une société nationale? Comment pourrait-il en être autrement, d'ailleurs, quand la loi donne tous les pouvoirs à la majorité des deux tiers des actionnaires et qu'elle réserve au tiers minoritaire un seul pouvoir réel, celui de bloquer les augmentations de capital et donc le développement de l'entre-

Or, ce droit lui-même a des limites. La pratique quotidienne de la vie des sociétés montre abondamment que ce veto ne peut résister face à l'actionnaire majoritair, dont le pouvoir d'investissement est quasi illimité, comme celui de l'Etat. On ne peut bloquer indéfiniment la vie d'une société sans qu'il y ait abus de droit; la jurisprudence elle-même le reconnaît. Qu'en serait-il, a fortiori, d'un régime politique où s'exercerait plus efficacement le droit des travailleurs à contrôler la ges-

Comme actuellement déjà, l'actionnaire minoritaire n'aurait le choix
qu'entre investir plus, dans le sens proposé par la majorité, ou ne pas suivre,
et, de ce fait, abandonner son privilège.
Un seul argument, développé depuis
des années par les syndicats, notamment la C.G.T., peut être sincèrement
invoqué en faveur de la nationalisation
complète des filiales. Il ne s'appuie pas
sur le droit, mais sur le fait que les
conditions de travail et de rémunération, ainsi que les libertés syndicales,
sont généralement meilleures ou mieux
respectées dans une entreprise nationalisée que dans ses filiales.
Mais les dernières propositions du

nalisée que dans ses filiales.

Mais les derrières propositions du
P.B. semblent avoir tenu compte de cette
objection, puisqu'elles prévolent « l'extension des droits des travailleurs dans
le secteur public à toute société contrôlés à 50 % par une collectivité publique
ou une entreprise nationale ». Fausse
dispute donc, dont l'enjeu ne vaut pas
tant d'éclats.

Contrôler les groupes...

Il faut traiter des nationalisations d'une manière plus complète, en y associant la critique de la notion même de groupe et des rapports de pouvoirs qui s'établissent au sein de celui-ci et dans ses relations avec l'Etat et les collectivités publiques.

La notion de « groupe » est récente. Le terme s'est substitué à ceux de « trust » ou de « cartel » pourtant plus précis mais aussi plus charges d'affectivité négative. Pour la même raison, on parie de « diversification » au lieu de concentration horizontale pour exprimer un phénomène pourtant identique, même si les laudateurs de la « diversification » prétendent aujourd'hui que l'association de plusieurs sociétés entre elles est facteur de « synargie ». Encore un mot à la mode pour signifier paraît-

il qu'aun plus un font un peu plus de

Or, rien n'est moins évident... comme le démontre déjà l'arithmétique. La concentration financière ou industrielle n'est pas un bien en sol. Sa justification la plus fréquente, mais la moins avouable, est une volonté de puissance qui permet, notamment, d'asservir l'Etat en opérant la confusion la plus complète dans la gestion des biens publics et

Or, le remplacement des anciens dirigeants — qui déjà, à l'heure actuelle,
ne représentent pas toujours les propriétaires — par de nouveaux dirigeants, nommés ou non par les pouvoirs
publics, ne changerait rien à la question.
On ne peut empêcher les responsables
d'un groupe dominant d'être tentés
d'orienter les décisions de l'Etat dans
un sens favorable aux intérêts particuliers qu'ils représentent. Il importe donc
d'inventer des rapports tels, entre les
groupes et l'Etat, que ce dernier ne
pourra ni diriger les affaires ni abdiquer son contrôle.

On peut imaginer pour cela des contrôles a priori (présentation ou nomination des principaux directeurs) et a posteriori (contrôle du Parlement). A cet égard, il faut préférer le statut de la régle Renault à celui de l'E.D.P. Tout cela a été dit, mais n'est pas suffisant, car le succès de Renault tient également au fait que la Régie n'est pas un monopole.

... en favorisant la décentralisation

Pour exercer son contrôle sans gérer lui-même les affaires, l'Etat doit préfèrer la multiplicité des firmes au monopole. Il doit, en d'autres termes, favoriser la décentralisation, la décartellisation au lieu de la souhaiter en vertu d'un principe centralisateur. Le jacobinisme n'est pas mort à gauche.

Sur le plan interne de la gestion de ces groupes, il en résulterait également un bienfait dans de nombreux cas et

un bienfait dans de nombreux cas et contrairement à des idées reçues. Combien de départements industriels ou commerciaux, de sociétés filiales subissent le pesant fardeau de contrôles abusifs de services fonctionnels du « siège » ou du « sous-groupe » de la holding et de la sous-holding, voire de tous en même temps, sans efficacité réelle ni valeur ajoutée! Les raisons de l'affiliation d'une société ou le rattachement d'une branche ou division à un groupe devraient être reconsidérées, et le lien de dépendance disparaître s'il n'est justifié par une nécessaire concentration rationnelle des movens.

rationnelle des moyens.

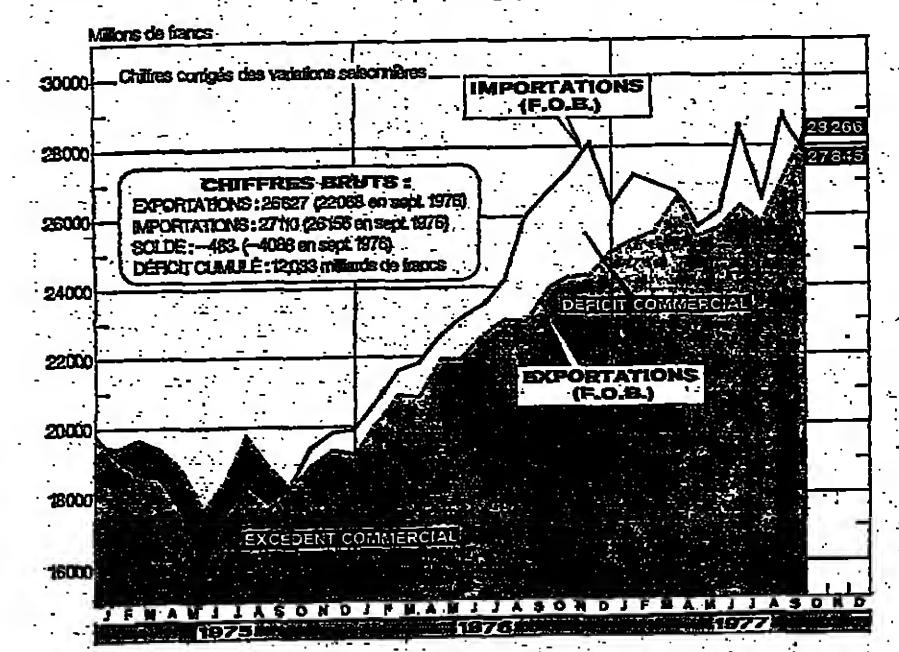
Quant au contrôle de la collectivité publique, pourquoi ne s'exercerait-il pas, chaque fois que possible, au niveau local d'une région d'un département ou d'une commune? Il n'y a plus lieu de craindre l'extension des nationalisations si l'on accepte, en même temps que la concurrence de plusieurs firmes nationales autonomes de la même profession, l'exercice décentralisé du pouvoir de contrôle de la collectivité publique.

Certes, l'Etat devra prendre dans certains cas l'initiative de regroupements, notamment pour faire face aux trusts étrangers. Mais de nombreuses solutions peuvent être imaginées sans qu'il soit toujours nécessaire de recourir à la consolidation des capitaux et à l'exercice d'une autorité unique pour l'ensemble des activités des sociétés regroupées.

Est-il encore permis d'espérer que les partis de gauche, d'accord sur l'essentiel en ce qui concerne l'appropriation collective des moyens financiers et industriels, laissent les couteaux au vestiaire pour aborder maintenant les vrais problèmes qui se poseront à la vie des entreprises après leur nationalisation? Ils trouveraient sans doute de nouveaux sujets d'entente. A défaut, le dé b a tengagé sereinement sur un terrain nouveau serait, riche de développements foturs.

MAURICE BADICHE,
Cadre de grande entreprise
ayant assiumé, pendant
de nombreuses années,
des responsabilités syndicales.

Commerce extérieur : surplus



Un bou résultat ne sait pas le printemps. L'excédent de la balance commerciale, retrouvé en septembre, doit être interprété avec prudence. Actuellement, la demande étrangère demeure, pour les entreprises qui en bénésicient, notamment celles qui produisent des biens d'équipement, un « appoint substantiel », comme celles qui produisent des biens d'équipement, un « appoint substantiel », comme le note la Banque de France. Toutesois, en raison d'une concurrence étrangère de plus en plus dure, il se pose déjà, et se posera chaque jour davantage, des problèmes de restructuration et de productivité. Lace aux difficultés du commerce mondial, deux voies viennent d'être trucées : la diversification de l'industrie française, prônée pur le parti communiste, ou, au contraire, sa spécialisation, française, prônée pur le parti communiste, ou, au contraire, sa spécialisation.



chefs d'entreprise, responsables du recrutement

de la région parisienne qui n'êtes pas déjà en relations suivies avec une agence locale de l'A.N.P.E. pour déposer rapidement

pour déposer rapidement vos offres d'emploi ou de stage pratique en entreprise appelez

central-emploi

un nouveau service de l'Agence Nationale pour l'Emploi 797-11-19

Telex: EMPLOI 211995
24 heures sur 24

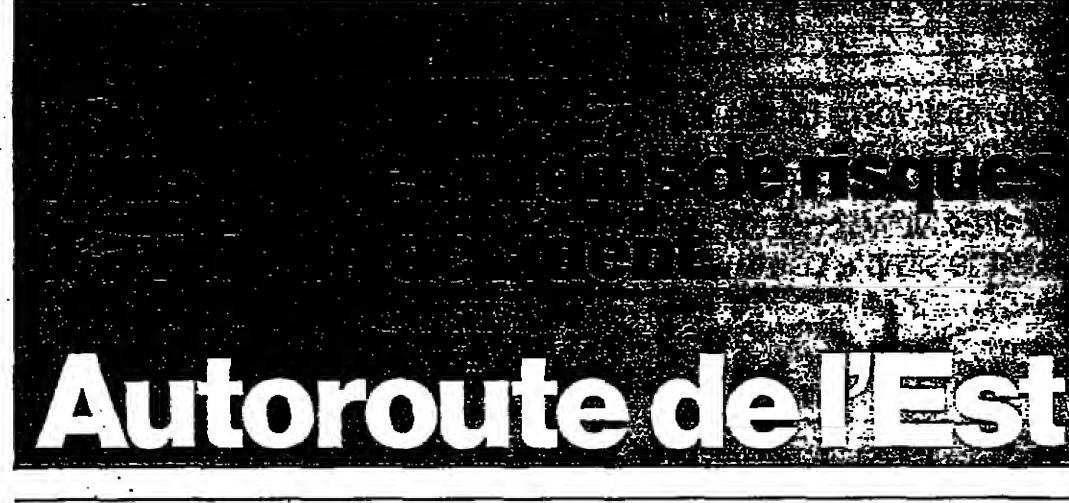
Agence Nationale Pour l'Emploi Christian Borromée SOLUTIONS POUR DEMAIN

> Préface de JACQUES RUEFF de l'Académie française

Postface de ALAIN PEYREFITTE de l'Académie française

Grand spécialiste des questions financières, Christian Borromée expose dans ce livre les remèdes aux vices cachés ou apparents, économiques ou financiers.

l'appel PLON







L'ASIE DANS LE COMMERCE MONDIAL

Investir au Vietnam

AYS socialiste recherche capi-taux étrangers de toute origine pour développer son écono-mie », cette offre inhabituelle, entorse aux principes rigoureux du socialisme, la République socialiste du Vietnam la publierait volontiers dans un journal. Il semble aujourd'hui, en R.S.V.N. que étrangers à investir sous forme de sociétés mixtes, Hanoi avait déjà montre ses intentions libérales en la matière Les autorités vietnamiennes doivent apporter prochainement de nouvelles précisions à ce code qui iraient dans le même sens. Il s'agirait notamment, selon le ministère du commerce extérieur de la R.S.V.N., d'une législation du travail concernant le personnel vietnamien qui collaborera avec des entreprises à capitaux étrangers de réglementations de l'impôt sur les bénéfices des sociétés et sur les salaires des travailleurs étrangers. La procédure à suivre pour déposer un dossier d'investissement serait égale-

ment mleux definie. « Nous voulons élargir les rapports économiques de notre pays. En toute objectivité, une coopération internationale est nécessaire à l'économie d'un pays, nous a déclaré M. Ngo Bui Kim, conseiller commercial de la R.S.V.N. en France. Notre pays n'a pas de préjugés. Nous accueillons favorablement tous les projets d'investissement d'où qu'ils viennent et nous les étudions cas par cas. Nous reconnaissons bien qu'une coopération durable ne peut exister que si les deux parties y trouvent leur avantage.» Cette déclaration de principes et les precisions attendues suffirent - elles à séduire les investisseurs etrangers et à dissiper leur mésiance? Actuellement, en effet, le bilan est loin d'être positif. Au Centre français du commerce extérieur, on indique qu'aucun investissement étranger n'a été réalisé jusqu'à ce jour au Vietnam depuis la fin de la guerre. Des concours financiers existent — la France est en tête pour les crédits gouvernementaux, - des usines clés en main ont été vendues, comme la cimenterie Polysius France, pour un montant de 300 millions de francs environ, en construction dans le sud du pays, mais pas 1 franc, pas 1 dollar, par 1 deutschemark... n'a été investi

sur place. Les projets sont encore au stade de l'étude. L'American Management Association (AMA), par exemple, qui regroupe soixante mille sociétés américaines, a entrepris, après une filiale de la Chase Manhattan Bank, des recherches sur les possibilités de commerce et d'investissement au Vietnam. L'AMA a organisé le mois dernier à New-York un séminaire

sur ce thème. Une mission d'une quin-zaine d'industriels et de banquiers du Centre d'étude et de coopération internationale (C.E.C.A.), avec à sa tête son président, M. Olivier Giscard d'Estain, vient de rentrer de Hanol, où elle a séjourné une semaine. Les membres des directions de Saint-Gobain, de la Banque de Paris et des Pays-Bas; de France Rail M.T.E., de Fives-Callce fameux code.

Les investisseurs étrangers n'ont pas mangué, en effet, lors de la publication du code, de souligner les paragraphes équivoques du texte. Hanof garantit le transfert des intérêts et des profits pendant quinze ans, mais y aura-t-il bénéfices? Qui contrôlera la comptabilité des sociétés? Qui garantira la parité du dong, la monnale nationale? La mention de « secteurs réservés », d'a actes déloyaux susceptibles de sanctions fixées par des tribunaux populaires », réveille de façon compréhensible la méfiance des capitalistes.

Les milieux d'affaires, avant de s'engager dans des sociétés mixtes avec les autorités vietnamiennes, attendent également le règlement des problèmes concernant les investissements effectués du temps de l'ancien régime.

Le traitement qui sera réservé aux usines Citroën, Roussel et Rhône-Poulenc, seules sociétés à n'avoir pas été expropriées, servira de test aux investisseurs potentiels. Si trois sociétés mixtes voient le jour dans des conditions favorables, ce sera sans doute un gage suffisant des bonnes intentions vietnamiennes. Chez Roussel, on affirme que «la base d'un accord a élé établie en mai dernier, mais on ne peut avancer aucune date pour la fin des négociations. Même écho chez Rhône-Poulenc, qui vient de faire de nouvelles propositions au sujet des dividendes et des royalties de son usine Vinaspecia, dans la banlieue de Saigon. Dans ces deux cas. les Français ne contestent pas la bonne volonté des Vietnamiens de vouloir aboutir à un accord, la disparition de nombreux cadres pendant la guerre, le manque de juristes au Vietnam, justifiant, selon eux, la lenteur des négoclations.

Ces hypothèques levées, les Vietnamiens parviendront-ils, dans une conioncture où l'investissement se porte mal, à séduire les pays capitalistes? « Les pays socialistes continuent à nous accorder leur aide, mais elle ne peut suffire à satisfaire nos besoins, ajoute M. Kim Après trente années de guerre pour noire indépendance, il y a lant à faire dans notre pays... »

EMMANUEL FESSY.

Promotion japonaise de produits français

Tokyo. — Loin de se résorber, l'excèdent commercial du Japon avec l'Europe s'accruit Malgré les promesses de modération faites à plusieurs reprises par le gouvernement Fukuda, il s'élèvera cette année à plus de 5 milliards de doi-lars (4,1 milliards en 1976). Certains « barons » de l'économie nippone sont conscients que cette situation ne peut, à terme, que desservir leurs intérêts. La velle orientation de l'économie sont des mesures politiques de longue haleine. Dans l'immédiat, en revanche groupes japonais paraissent décidés à développer les ventes européennes sur le marché de leur pays. C'est notamment le cas de Seibu, le premier groupe de distribution du Japon.

L'année dernière, au point fort de la querelle entre Tokyo et la CEE, les Japonais lancèrent l'idée de promouvoir eux-mêmes les produits du Vieux Continent, les industriels européens se plaignant, apparemment non sans raison, de l'obstacle des barrières non tarifaires. La proposition fit sourire et l'on y vit surtout un moyen de gagner du temps et d'apaiser les esprits. Le patronat et le ministère du commerce international et de l'industrie (MITI) organiserent, néanmoins, notamment en France, des missions d'information et de prospection. De son côté, la firme De notre correspondant

Sony réalise une campagne publicitaire

en ce sens dans la presse européenne qui lui aurait rapporté sept contrats de vente au Japon de produits français. L'opération que lance Seibu est plus convaincante. Son président, d'années, qui a pris la tête du groupe à vingt-huit ans est considéré aujour-d'hui comme l'un des patrons les plus ienu le candidat socialiste qui se presentait dans la circonscription d'Ikebukuro, un quartier populaire de Tokyo où se trouve l'un des grands magasins Seibu? Surnomme le «garde rouge» de l'a establishment » nippon, M. Tsutsumi est membre du Keizzi Doyukai (Conseil pour le développement économique), organisme privé - et restreint — qui regroupe les plus influents hommes d'affaires japonais. Cet organisme vient de publier un rapport controversé suggérant une limitation des

Le groupe Seibu, dont les activités sont multiples - grands magasins et supermarchés, transports, tourisme, immobilier - et qui possède aussi un théatre, un musée et une maison d'édition.

exportations nippones et une stabili-

sation du commerce extérieur.

regroupe cent cinq sociétés pour un capital de 33 milliards de yens et emploie trante mille personnes. En 1976 son chilfre d'affaires s'est élevé à I 271 milliards de yens. Le groupe represente au Japon solvante et une sociétés étrangères — dont beaucoup sont fran-caises — et a passé des contrats de con-pération technique avec quinze autres. En France, Seibu a créé, il y a quelques années, un ensemble touristique à Port-Barcarès, dans le Languedoc, et la sceur de M. Tsutsumi a acquis récemment le casino de Trouville.

Dans un premier temps, Seinu entend concentrer son action de promotion als profit de la France. Le groupe, qui est l'un des plus actifs dans la vento du e prestige a français - la mode et sea accessoires, la bijouterie, - entend distribuer une gamme totalement differente de produits (appareils ménagers, articles de la vie quotidienne). Selbu, qui organise dans ses grands magasina une exposition de l'artisanat european. veut aussi vendre des produits industriels. Cette in Itiative à suivre est moins une démonstration de simple bonne volonté du Japon à l'égard de ses partenaires européens qu'elle ne relève d'un certain réalisme dont l'intérêt n'est pas exclu ce qui garantit son efficacité,

Les parapluies de Taipeh

Taipeh. — A la suite d'un typhon, des pluies diluviennes venaient de s'abattre sur Taipeh. La maison de M. Chen. une partie des usines, avaient été inondée Pourtant M. Chen soumalt. Il est vrai que, par métier, il aime la pluie : son groupe, Fu Tai Umbrella, est le plus important fabricant de parapiuies de Taiwan. Le sanctuaire des nationalistes chinois est. depuis quelques années. le premier pays producteur et exportateur de paraplules du monde : en 1976. soixante millions d'unités ont été vendues A Taipell, M. Chen, dont le groupe a exporté l'année passée pour une valeur de 7.8 milions de dollars, passe pour le e roi du parapluie ».

M. Chen est un Taiwanais de souche. De ses origines paysannes, il a conservé une certaine bonhomie et un ton jovial. Il y a vingt-cinq ans qu'il s'est lance dans la fabrication des paraplules. A cette époque, le Japon dominait le marche t M. Chen en importait par petites quantités à Taiwan. A Wahou, dans les faubourgs de Taipeh, ses usines se succèdent le long d'une route. La fabrication est totalement intégrée : une première usine fabrique les armatures en acler (540 000 par mois), une autres les tissus, une troisième les manches et la dernière assemble le tout. La cinquième société est chargée des ventes à l'étranger. Pratiquement, la totalité de la production du groupe Fu Tai est destinée à l'exportation. M. Chen l'en alimente pas moins les autres fabricants taiwanais en pièces détachées, armatures et manches. Le groupe Pu Tai emploie un millier d'ouvriers, mais fait aussi soustraiter sa fabrication dans plus de six cents familles vivant aux alentours des

Le succès de Taiwan sur le marché mondial s'explique principalement, commente M. Chen, par le faible coût salarial dans un processus de labrication où la plupart des opérations se sont à la main. Maigré une relative augmentation des salaires à Taiwan — l'année passée. ML Chen a relevé de 25 % les payes de ses ouvriers, qui se chiffrent en movenne à 120 dollars par mois. — un parapluie très simple revient à moins d'un dollar. Il est revendu trois fols plus cher aux Etats-Unis. Pour les paraDe notre envoyé spécial

pluies de qualité, qui reviennent à 24 dollars la douzaine, le prix sur le marché américain es' de 14 dollars l'unité. M. Chen craint pourtant la concurrence des autres pays d'Asie à bas salaires, notamment la Corée du Sud. Prévoyant, il diversifie sa production et fabrique désormais aussi des chaînes de vélo. Mais la menace de devrait pas, selon lui, peser avant dix ans.

Actueliement, Taiwan detient 70 % du marché aux Etats-Unis. Fu Tai, pour sa part, a réparti ses ventes entre l'Amérique (35 %) et l'Europe (30 %). Maigré des droits de douane de 17 % frappant les parapluise sinis vendus au sein de la Communauté européenne (dont la Corée du Sud est pour l'instant exemptée), le groupe de M. Chen conscrie la suprématie. En France, où il est le troisième exportateur, il vend surtout des

Et la crise mondiale? M. Chen sourit: a Bæn sûr, nous avons été touchés par l'augmentation du prix des matières premières. Mais, cons savez, il pleut toujours quelque part dans le monde, v

PHILIPPE PONS.

Le Cambodge accroît ses échanges extérieurs

EPUIS le début de l'année, le Cambodge a sensiblement développé ses échanges économiques avec les pays étrangers, selon l'hébdomadaire de Hongkong Fat Eastern Economic Review II demeure difficile de connaitre avec précision les chiffres des exportations, dont la majeure partie composée de riz de caoutchouc et de poivre — aurait été vendue en Chine, en Corée du Nord et à Madagascar. De plus. Phnom - Penh a exporté vers le Japon, au cours des cinq premiers mois de l'année, pour 154 000 dollars de riz, de caoutchouc et de kapok, et pour 142 000 dollars de caoutchouc vers Hong-

Les importations en provenance de Chine ne sont pas non plus connues. Au cours du premier trimestre, le Cambodge a importé pour environ 12 millions de dollars de marchandises de Hongkong et du Japon. Tandis que ce dernier vendait essentiellement de l'acier. Hongkong a surtout exporté des matières premières pharmaceutiques (modernes et traditionnelles) destinées à combattre la malaria et les maladies gastriques, des insecticides et des produits chimiques pour la transformation du caoutchouc.

kong et Singapour.

du silé de coton, des pièces détachées; du matériel électrique et de l'acier. La société cambodgienne Ren Fung, installée à Hongkong, a été le principal intermédiaire pour ces importations Etant donné que Phnom-Penh conserve une balance commerciale" fort deficitaire, ce sont des prêts chinois qui servent à sinancer une large fraction de ces achats. Par rapport aux autres pays de la région comme par rapport au Cambodge d'avant guerre, les chiffres peuvent paraître minimes. Ils n'en témoignent pas moins d'une volonté d'ouverture commerciale — certes limi-tée — du Cambodge révolutionnaire.



maîtriser l'émotivité, convaluere, décider, Tous renseignements:

C.E.S.D.E.L. de 14 h. 30 & 19 h

24, rue Henri-Barbusse - 75005

Téléph.: \$25-18-10 - 326-15-42

Pour de plus amples renseignements appelez: Paris 236 67,89

Maintenant votre clientèle internationale

peut vous appeler de: Londres, Francfort,

Bruxeiles, New York et Barcelonne pour le

Grace au Service 800

prix d'une simple communication locale.

Geneve, Amsterdam, Madrid, Zurich,

ENFIN EN FRANÇAIS DEUX BULLETINS DU FINÂNCIAL TIMES

TOUTSUR LES PETRODOLLARS

La notoriété internationale du FINANCIAL TIMES n'est plus à faire. Ses bulletins confidentiels font autorité dans le monde entier. A partir du 27 octobre procham, deux d'entre eux, en langue française, dans leur version integrale.

DEUX FOIS PAR MOIS: PETROMONEY REPORT (Pétrodollars informations)

Tout sur les pétrodollars et leurs utilisations: prêts, contrats, investissements, etc. PETROMONEY vous apporte également des renseignements encore confidentiels -Les négociations en cours. -Les activités des établissements bancaires dans les pays producteurs. - Les projets en matière de placements de capitaux.

Le réseaud informateurs du grand quotidien britannique permet à PETROMONEY d'être la première publication internationale du genre. Tous ceux qui, de près ou de loin, soit commercent avec les pays producteurs de pétrole, soit désirent faire appel à leurs capitaux, ont en PETROMONEY un outil essentiel. Et également chaque semaine : WORLD COMMODITY REPORT

(Matières premières informations) Véritable document de synthèse et de prévisions sur toutes les matières premières,

rédigé par le FINANCIAL TIMES, dont la notoriété dans ce domaine n'est plus

Bulletin d'abounement à nous retourner à GRAPH-LIT Service — > 5 28, rue Louis le-Grand - 75002 PARIS - Tél. 742.78.68 Prix de lancement valable jusqu'au 7 novembre 1977 ☐ PETROMONEY 1400 FF au lieu de 1600 FF par an

☐ COMMODITY REPORT . 2200 FF au lieu de 2500 FF par an pour les deux secteurs Option METAUX 1400 FF au ficu de 1700 FF par an Option MATIERES PREMIERES AGRICOLES 1400 FF au lieu de 1700 FF par an Nost.....Prenom....

'Code.....Ville..... (Prix valables pour la C.E.E. et la Suisse. Pour les autres pays prévoir un supplément pour , les frais d'envoi par poste dérienne.)

A nous retourner sous enveloppe affranchie.

COMPRENDRE L'ECONOMIE c'est d'abord MAITRISER UNLANGAGE jean-françois PHELIZON et mise à jour Format de poche Prix public : 23 F. que vous pouvez rencontrer

demain dans vos lectures.

dans une conversation, dans le journal... Les termes de la théorie économique classique (Prix d'Equilibre, Accélérateur, Elasticité...)

Les noms et faits de l'histoire économique (Marshall, New-Deal, Marx, Matignon...) • Les termes de l'économie d'entreprise

(Autogestion, Bilan, Cash-Flow.,.) Les termes de l'actualité économique et les sigles des organismes

(Serpent monétaire, C.E.E., O.C.D.E; Euro-Dollars...) TECHNIQUE & VULGARISATION 21, RUE CLAUDE-BERNARD, 75005 PARIS

LA COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES annonce la parution des

Résultats de l'enquête de conjoncture auprès

des chefs d'entreprise de la Communauté

Depuis le mois de juin 1978, une nouvelle brochure mensuelle syant pour titre « Les résultats des enquêtes de conjoncture auprès des chets d'entreprise de la Communauté », est publiée par la Commission des Communautés européennes. Cette brochure, qui rempiace la publication quadrimestrielle « Rapport sur les résultats des enquêtes de conjoncture auprès des cheis d'entreprise de la Communauté », présente désormais, sous-une forme détaillée, les résultats complets des enquêles de conjoncture harmonisées, effectuées auprès des industries des Etats membres, à l'exception du Danemark qui n'y participe pas encore.

Ces enquêtes sont réalisées par questionnaire adressé, chaque mois, à plus de vingt mille cheis d'entreprise représentatifs de l'ensemble de l'activité industrielle de la Communauté, répartis en vingt-deux secteurs et sous-secteurs. Le questionnaire porte sur la situation des carnets de commandes et des stocks de produits linis. les perspectives de production et de prix. la durée d'activité assurée. les capacités de production et les perspectives d'emploi.

La nouvelle brochure présente les résultats détaillés des trois demiers mois d'enquêtes sous forme de tableaux chiffrés, et dos graphiques tont ressortir l'évolution au cours des deux dernières années. Elle intègre, en outre, deux fois par an, les résultats des enquêtes de conjoncture sur les investissements dans l'industrie.

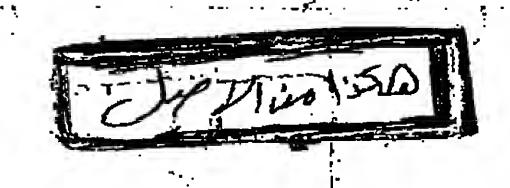
Nº 8.848, Mult. dk/d/e/f/i/nl

Prix de vente au numéro Abonnement & 11 numéros

PB 300,- DKr 46,15 DM 10,50 FP 36,-Lic 6 000. - Pl 20.70 f 4.30 \$ 7.35 FB 2 500. - DKr 385. - DM 10 FF 300,- Lit 50 000,- Ft 172,50 £ 35,70

Cette publication est également disponible sur bandes magnétiques mises à jour chaque mois (depuis 1965) : PB 10000,-

OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTES BUROPEENNES. Boite postale 1002, Luxembourg.



-- ·

100

indication in

أوغال بصالاحذاذ

Lavelli de Paris

à Angers. Créée à Aix-en-Provence en juillet 1976 grâce à l'entente du Festival avec les opéras de Bordeaux, Marsellle, Rouen et

Toulouse pour amortir le coût d'une production exceptionnellement onéreuse, la Traviata, mise en scène par Jorge Lavelli s'installe salle Favart pour six représentations, du 25 au 30 octobre grace à une aide spéciale du ministère de la culture et de l'environnement. On la retrouvera à Angers — avant laissé en route Michel

Plasson, l'orchestre du Capitole et Sylvia Sass. — où elle ouprira les 4 et 6 novembre un festival Lavelli: Idoménée (les 23, 25 et 27 novembre) qui en 1975, sur ce même théâtre, établissait définitivement le renom de ce jeune metteur en scène, un nouveau Fidelio (les 10, 12 et 14 février), décors de Max Bignens, avec Margrit Ercse et Reiner Goldberg, puis la reprise du Pelléas et Mélisande de l'Opèra de Paris (les 19 et 21 avril).

★ Theatre municipal d'Angers, place du Ralliement. Tél. 87-76-32.

Les quittances

du cantor.

Il écrivait tant de musique qu'il n'apait quère le loisit d'être homme de lettres. Pourtant la collection des écrits de Bach (correspondance, rapports d'examen, expertises d'orgue, quittances, dédicaces), au ton très officiel, est passionnante : elle nous fait saisir, avec son époque, le personnage quotidien, sinon familier, son caractère rude et entêté, son sérieux et parfois ses drames lorsavil evoque Johann Gottfried Bernhard, ce fils qui a mal tourné,

disparu... L'édition critique de W. Neun nn et H.J. Schulze, revue et aucmentée par les Archives Bach de Leinzia (traduction et notes de S. Wallon et E. Weber) replace dans leur contexte chacune de cos lettres, inconnues en France pour la plupart.

* Ed. Ententés, 12, rue Honoré-Chevalier, Paris (302 pages, 15.5 × 28, rellé, 150 h).

«Roland

le Paladin. »

Des quinze ouvrages lyriques composés par Hayda pour le théatre princier de Nicolas le Magnifique, on ne connaissait quète que ceux entendus qu hasard des concerts de la radio ou des festivals et le peu au'en disaient les ouvrages spécialises: quelques enregistrements ėtaient parus dans l'indifférence générale.

Il a fallu attendre la sortie du disque de la Fedelta premists, il y a un an, premier jalon d'un cycle sous la direction d'Antal Dorati, chez Philins (tét. 30.6707.028), de l'Infedelte delusa (Hungaroton SLPX 11832/34), en décembre 1976. de la Vera costanza (Philips 6703.077) six mois plus tard, pour que se réveille la curiosité endormie des amateurs d'opèra. Une à une, les académies y sont allées de leur prix et le Festival de Montreux vient de décerner le sien à cette Fedelta premiata.

Est-ce seulement une mode, une toquade contagieuse? En découvrant, face après face Orlando Paladino, qui vient de paraitre (Philips 9500 332/35, prix en souscription: 143 F), on ne doute plus du succès promis à cette mise à jour qui venue du disque, touchera bientôt les thédtres. Rien de fastidieux dans cet opéra héroïque, comique et tendre, inspiré de l'Arioste. On attend donc avec une double impatience l'Isola disahitata et Il mondo della Luna annoncés pour 1978.

Danser à Albi?

Pour saire oublier les moyens modestes de la Maison des jeunes et de la culture, un jeune chorégraphe, Paul Bagossian, y organise une quinzaine danse-musique avec deux ateliers : l'un de création, assuré par Jacques Lejeune et luimême, l'autre d'animation synthétiseur-guitare confiè à Francois Bousch.

En guise d'ouverlure, la venue de Carolyn Carlson et de Larrio Ekso, accompagnés du contrebassiste Barre Phillips (le 28 octobre). Contrepoint à ces manifestations, l'espoir — pourquoi pas? — de convaincre les pouvoirs publics de la nécessité d'une action permanente orientée vers la danse contemporaine dans une région prête à l'accueillir.

Murique

Les vendanges de Donaueschingen

(Suite de la première page.) Les raccourcis sont toujours flatteurs et il s'en faut que Donqueschingen solt un chemin constamment semé de roses. Une quasi-certitude est (sauf mauvois temps) de contempler la gloire noire > des sapins s'illumine de mille nuances de l'or, du fauve et du vert finissant. Mais musicalement, c'est bien souvent l'hiver des laboratoires brovant du noir et du

Les vendanges de cette année n'ont cependant pas été mauvaises avec quatre œuvres au moins qui devraient durer. Ce ne sera sûrement pas le cas de « Eos » pour contrebasse et orchestre de l'Anglais Barry Guy (1947). Celui-ci nous a offert un affreux ragoût de son instrument amplifié, accompagné par un orchestre sans queue ni tête (avec percussions de cafetière et de poêles à frire), pour évoquer un grandiose lever de soleil sur la mer au Brésil, qui nous a laissé la tête pleine de bruit et de fureur.

Heureusement, comme une main douce apaise les fièvres, venait tout de suite après la plus pure, la mieux composée des partitions, « Diapason », de Dieter Schneden (1930). Cette musique si économe d'une manière si rare est fascinonte : dominée par l'esprit du canon, sérielle à sa manière, elle fait songer à un Webern plus chaleureux, plus détendu et radioactif. Chaque note touche en nous une corde sensible; elle se prolonge en résonance, en rémanence, en déviation dans d'autres groupes instrumentaux, retrouvant les ma-

gies de la mélodie de timbres; l'œuvre est faite de résonances de plus en plus serrées qui aboutissent à un espace sonore très riche, où sans cesse les couleurs se métamorphosent. Musique très limpide qui se dissout en flocons de neige, qui, un instant, danse comme une valse lointaine, se mue en choral

tonal et s'évapore. Deux autres œuvres achevaient ce dimanche selon un crescendo (1939) sur des poèmes de Hölqui nous consolait d'heures moins derlin, partition joliment ouvragée ensoleillées, deux œuvres qui mais un peu gratuite. Dans les étaient comme un hommage de « Variations sur la résonance d'un Danqueschingen à Royan, parce cri », Cristobal Halffter poursuit qu'elles y furent créées en avril demier. < Rus > pour orchestre l'orchestre qui est comme une et bande du Portugais Emmanuel Nunes (1941) a requeilli ici le même succès, dù à cette énergie centrale qui rayonne à travers toute cette partition pleine de vibrations, de feux d'artifice intérieurs, de rythme et de couleurs. mais aussi contemplative sous cet imposant firmament électronique: un musicien de grande stature indéniablement. « Erewhon », du Lyonnais Hugues Dufourt (1943), jaué par les Percussions de Strasbourg sous la direction de Giusenne Simopoli, a paru plus rigoureux et plus souverain encore qu'a Royan. Cette vaste « symphonie » en quatre mouvements qui soixante-quinze minutes; semble suspendre le temps. Elle ne joue nullement du pittoresque des instruments, guère de leurs posibilités mélodiques; c'est une musique pure, toute couleur et percussion. sereine et subtile, d'une très grande force intérieure, mais aui jamais ne fait appel aux éclats brutaux et spectaculaires. Des

fois, une vie effervescente des timbres, des voix mystérieures qui sortent de l'ombre, une abstraction vivante; jamais la percussion n'a été aussi noblement traitée La quatrième œuvre r arquante

venait presque au début de ces

journées, après une page décevante de l'Anglais Brian Ferneyhough, et les « Quatre Saisons », chœur mixte du Suisse Heinz Hollier ses recherches de symbiose entre sorte de mirair « réfléchissant ». « Résonance » doit être pris dans son sens profond; c'est le cri de l'homme, de tous les hommes, sur lequel médite cette partition riche en événements intérieurs, qui est comme une sorte de vaste nébuleuse aù la musique se forme et se déforme comme une procession de nuages plus lou moins nairs et épais à l'horizon du monde. Il resterait à parler de l'après-

midi consacré aux « Points de vue 1976-1977 > de Vinka Globokar Mais pas plus que dans son € Laboratorium 1973 », ce mélange d'études pour transformer l'homme en instrument et l'instrument en voix humaine, de films amusants et absurdes, de clowneries instru mentales, de théâtre musical et d'improvisations collectives, ne relève vraiment de la composition, taut au plus de l'expérimentation et de l'agitation.

Tous ces concerts bénéficialent une nouvelle fois d'interprétations magistrales grace à l'orchestre de Baden-Baden, dirigé par Ernest Bour, et à la Schola Cantorum de Stuttgart.

JACQUES LONCHAMPT.

Théâtre

(le groupe Sheroe), les flashes métalliques de leurs instruments. Ils s'enfoncent doucement dans les sous-sols. La musique, venue de l'invisible, rythme l'apre mélancolie d'un voyage à rebours. Le rideau s'ouvre sur le Palazzo au milieu d'un parc fondu dans la Des personnages y posés, créatures laquées, toutes neuves, figures déjà vues jamais rencontrées autre part que sur des images : couvertures de ivres, affiches, écrans. Il y a Proust, Kafka, Sade, Borges... des hommes en habit, des femmes en robe de soirée, une vamp canaille en jarretelles... Chacun peut leur donner un nom, ils n'ont pas d'identité, ils sont l'état vivant mots imprimés sur papier, imprimés dans la mémoire. Plerre Bourgeade a construit

un collage de textes empruntés aux auteurs représentés et d'autres. Georges Lavaudant leur donne une réalité théatrale. Les mots traversent les personnages et rejoignent la musique. La musique raconte, et entraîne les paipitations, les reclus, les curiosités, les élans inavoués, les détresses les sarcasmes d'un jeune homme (Ariel Garcia-Vaides) qui court après l'amour, poursuit des jeunes filles aussi belles, aussi intouchables, que des cover-girls, Il est guide par un détective-Fregolli (Gabriel Monnet) dont le paternalisme jovial apparaît douteux. Peut-on se fier à qui que ce soit dans ce pays de l'artifice, peuplé des souvenirs retenus par yeux? Palazzo Mentale est spectacle du regard, tout y est d'une sabuleuse beauté, dans les dècors de Jean-Pierre Vergier et des éclairages qui découpent l'espace comme on parle de découpage cinématographique.

Surtout, le spectacle propose toutes les manières de voir. Nous voyons des gens qui, se sachant vus, posent pour l'éternité, miment avec emphase les attitudes stéréotypées de la vie en société. Nous

Il y a la masse sombre de la les voyons aussi jouer l'Enfer de sono, le cuir noir des musiciens Dante pour des cameras qui denons, s'apprêtant devant des miroirs à se montrer dans des fêtes lugubres... chambre, un homme nu s'habille : pantalon blanc de jockey, chemise en satin rouge, bottes, fouet. Image brulante d'un Eros fétichiste, à qui revient le dernier geste de la représentation, geste d'un faux-semblant de plaisir. Il n'y aura pas de rencontre, pas d'amour. Il n'y a pas plus de fin que de commencement à cette histoire d'un désir.

> Palazzo Mentale est l'histoire des représentations qui traduisent — «trahissent» — le désir. Plus intense, et d'une sensibilité plus affirmée qu'au moment de sa création à Grenoble (le Monde du 19 octobre 1976), il reste tout aussi effare devant l'obstacle que semble représenter la féminité. La question n'est pas neuve elle pèse sur tout notre héritage culturel Georges Lavaudant ne renie rien du sien. Il en montre l'éblouissement et l'artifice, casse sa fascination avec la froide violence d'une ironie masochiste. Il s'expose avec ses élans, ses reculs, avec son langage singulier mêle à un langage vaste, celui de la musique. Ainsi s'exprime une génération, consciente des contradictions de son temps, et qui veut les dire toutes, dire ce qu'elle sait et ne sait plus, qui veut cerner ce qui lui manque, et préfére l'angoisse de la lucidité aux simulacres lénifiants de la sécurité. Un langage-miroir dont personne ne peut négliger l'importance, car il nous montre ce que nous n'osons pas voir : les brisures cachées sous la surface lisse et brillante de notre civilisation.

* Théatre de Nanterre, 20 h. 30,

COLETTE GODARD.

Retransmissions lyriques: une proposition de M. Vozlinsky

Après la polémique intervenue entre l'administration et les syndicals de l'Opèra de Paris, d'une part, et la direction des programmes et services musicaux de Radio-France. Cautre part, au sujet des retransmissions radiodiffusées des spectacles du Palais-Garnier — polémique récemment relancée par une lettre de M. Pierre Boulez protestant contre le refus par Radio-France de retransmettre les deux concerts qu'il a dirigés à l'Opéra (le Monde du 19 octobre). - M. Pierre Vozlinsky a proposé de reiransmettre sur les antennes de Radio-France dix-huit 270-

Douze de ces retransmissions seraient prises en charge (dont quatre rediffusions) par la société de radio, qui en assureroit exclusivement le financement en réglant aux musiciens un cachet supple-

ductions lyriques d'ici le

31 décembre 1978.

mentaire équivalent à 20 % de leurs rétributions habituelles. Les six autres retransmissions auraient lieu simultanément sur Antenne 2 et, en stéréophonie, sur France-Musique. Seule la société de télévision financerait alors l'opération en versant aux musiciens 33 % de leur salaires.

rythmes clairs et complexes à la

On sait que les syndicats rèclamaient précisément le droft de cumuler, en cas de retransmissions simultanées à la radio et à la télévision, les suppléments de 20 et de 33 %. M. Vozlinsky, qui s'y oppose, prouverait cependant var sa proposition qu'il est pret accéder aux revendications des musiciens en cas de retransmission uniquement radiodiffusėe, mais qu'il conteste toujours leur interprétation des conventions collectives dans le cas de retransmissions simultanées à la radio et à la télévision.

Interrogé, samedi soir, au cours du journal d'Antenne 2, le successeur de M. Liebermann à la téte de l'Opéra de Paris, M. Bernard Lefort, a souligné que le coût de fonctionnement de l'établissement ne dépassait pas celui du Metropolitan de New-York ni celui de la Scala de Milan et qu'il était « proportionnel à son succes v. « On objecte parjois, a-t-11 dit, que les frais sont moindres pour une qualité équivalente au Covent Garden de Londres.

Mais cette salle est plus mo-

M. LEFORT : le coût de l'Opéra est proportionnel à son succès derne, plus maniable, et demande beaucoup moins de personnel que notre valais Garnier, veluste et d'un fonctionnement difficile. » Interrogé sur l'éventualité d'une nouvelle salle pour l'Opèra de Paris, M. Lefort a déclaré : « Je crois que l'on a compris que c'est une nécessité. J'espère que l'on comprendra aussi la nécessité de bien préparer ce projet. Il ne jaut pas le réaliser à la hâte et nous doter d'un bâtiment qui pourrait devenir inutilisable dans l'ave-

Expositions.

Le marché à la recherche des « amateurs »

Lorsqu'au début des années 70 se multiplièrent en Europe les foires de l'art — à Bâle, à Düsseldorf, à Cologne, à Paris, à Bologne ou à Barcelone. — tableaux et sculptures y étaient mis à l'encan en rangs serres, parfois déposes en vrac contre les murs ou par terre. L'agent en quête de placements était abondant, et l'on ne craignait pas de présenter les œuvres d'art comme des mar-

chandises. A la FIAC du Grand Palais, la foire de l'art change d'allure. Il a failu laisser passer le tumulte du jour de l'inauguration, où plusieurs milliers de visiteurs ont arpenté les allées bordées de cent petites salles, pour voir dans le calme des le lendemain, ces cimaises soudain prises d'un accès de dignité, un rien guindées, souvent raffinées, qui contrastent totalement avec l'ambiance des mercuriales de l'art des années précèdentes. Cette foire de l'art tient davantage du Musée d'art contemporain; avec son animation et la disposition de l'accrochage, c'est presque le Centre Beaubourg... De l'argent, dont naguère il était d'abord question dans ce genre d'emanifestation. on ne parle plus ici qu'avec dis-

Le marché de l'art contemporain subit encore les effets dévastateurs de la spéculation des « investisseurs » (banques et sociétés spécialisées) dont les achats massifs avaient fait grimper artificiellement les prix, et tourné la dans ce genre de manifestation,

marchands retiré leur épingle du jeu et rait citer toutes les œuvres comptent sur le temps pour ré- rassemblées sous la verrière du artistes. Les «investisseurs» ont sorber leur stocks. Les marchands veulent aujourd'hui retrouver leurs «amateurs», rétablir avec eux le dialogue sur les bases anciennes, celles de l'amour de l'art» qui sont à l'origine des grandes collections et même des musées.

Cent galeries et marchands du monde entler se sont donc mis en frais au Grand Palais pour montrer souvent ce qu'ils ont de meilleur, et le donner à voir dans les meilleures conditions. Imaginez un musée rassemblant sous le même toit quarante salles qui révéleraient chacune les travaux récents de tel ou tel artiste dans l'atelier duquel nous serions invités à pénétrer. On peut aller au Grand Palais pour le plaisir de voir, et aussi pour se tenir in-

Refour de flamme

Voici la sculpture étonnante de Botero, peintre fétichiste qui fait l'apologie de l'adiposité. Ses baudruches perverses au visage poupin, il semble les avoir fait descendre de ses tableaux et fait couler leurs contours en trompel'œil dans le bronze (galerie Claude-Bernard). Tout à côté, les sculptures-stèles d'acier Cor-teon de Chillida, travail de forge herculéen qui vainc le plus grand polds et met en mouvement avec ampleur la matière la plus immobile (galerie Maeght).

Un pen plus loin, un autre constructeur s'est mis à nouveau au travail: Sonlages, dont on n'avait pas vu d'exposition à Paris depuis plusieurs années. Des peintures sur papier qui portent des trajectoires en bleu et en noir, sœurs des architectures romanes. Il n'a pas résisté à l'envie de les faire transiter sur la sculpture et de leur donner la pérennité du bronze (galerie de France). Sculptures aussi. avec des e expansions au murs œuvres récentes qui montrent le jeu baroque, charnel, de formes et de lumières où le « hasard » devient une « néces-

sité » (Galerie Beaubourg, œuvres anciennes: galerie Colette Creuzevanlt). Une rétrospective Bettencourt rend nommage a des derniers surréalistes fascinés par la magie (galerie Gervis). il a un frère oublié ou méconnu : Prinner, un visionnaire à découvrir (galerie Larcade). L'austérité géométrique de Max Bill s'est transformée en un jeu ondulant sur des surfaces hyperboliques taillées dans le cuivre doré (galerie Denise René). Ces expositions sont les meil-

leures de celles que l'on pourrait voir dans les galeries sur les deux rives de la Seine. Mais on mesu-rera le phénomène de la concentration du marché avec l'expo-sition Poliakoff, éponstouflant ensemble de très belles toiles d'un peintre montré ici sous son meilleur jour de grand pictura-

liste (galerie Melki). On ne sau-Grand Palais, qui merite, plus que jamais, la visite : Manolides Lopez Garcia, Alex Katz, Schlosser. Michel Gérard, Max Wimmer. Dzubas. Devade. Samuel Burl.

Meurisse, de Kooning.

Viennent ensuite les « phares » de la peinture contemporaine, les cubistes de la galerie Louise Leiris. L'accrochage d'œuvres de Braque, Picasso, Gris, Leger, rend hommage en quelque sorte à la sagacité d'un marchand, Kahnweiller, qui avait pris ces peintres sous contrat en 1912. De cette génération, Léger est l'artiste dont on retrouve les peintures et dessins de stand en stand. Si une part importante de son œuvre est sur le marché, c'est sans doute parce qu'elle n'a été valorisée que récemment, et aussi en raison de sa modernité : on y retrouve beaucoup de l'imagerie du pop'art et même de ce dessin réaliste d'objets quotidiens que « réinvente » l'avant-garde aujourd'hui. A elle seule, la galerie Berggruen en présente un ensemble assez éblouissant, avec notamment le dessin de la Composition aux clefs (1939), dont la peinture se trouve galerie Louise Léger aussi chez Krugier, mais

marchand qui a du flair. Il a rénni un ensemble de dessins de jeunes d'aujourd'hui et de maitres d'hier, liées par la manière sinon par l'esprit. Holkunst, Theimer, Titus-Carmel, Topor, Poniatowska, Camacho, Velikovic, Guarienti. O. Olivier, tous des jeunes dans la continuité de Balthus, Seurat, Odilon Redon, Giacometti. Chirico... Une œuvre à part : une petite gouache du Radeau de la Méduse de Géricault! Peu d'avant-garde et d'anti-art

qui ne s'en tient pas là. C'est un

dans ce marché, qui a pris le durables et rassurantes. Car les parti de proposer des œuvres productions d'avant-garde ont souvent la particularité de mal résister à l'épreuve du temps. Elles ont la vie courte et perdent vite leur virulence, sinon leur sens, ce qui est loin de convenir au système « spéculatif », oui s'accommode mieux d'œuvres d'apparence plus traditionnelle.

Beaucoup d'artistes retournent au travail de base du dessin réa liste, comme pour réapprendre un métier que les artistes d'avantgarde — manipulateurs d'idées abstraites et de machines électroniques - avaient finalement oublié. C'est une aubaine pour le système du marché qui prône, comme le montre l'exemple du Grand Palais, le « retour à la main », à l'«artiste artisan » qui revient enfin à la probité de l'art. Du point de vue des marchands, il s'agit d'en donner un peu plus pour faire retrouver aux amateurs les chemins de la passion.

JACQUES MICHEL * FIAC (Foire internationale d'art contemporain), au Grand Palais, jusqu'au 30 octobre.

Notes

Cinéma

« Les Petites Galères »

Nous étions, samedi, six specta-

tears dans une salle de deux cent ringt-neuf places, pour voir ce film qui n'est programmé qu'une fols par jour. à 18 h. 39, « Les Petites Galères a est le premier essai cinématographique de Jean-Pierre Mongredien. Celui-cl habite Rouen, où il a été à la fois producteur, scénariste, directeur de la photographie et monteur de cette œuvre parfaitement marginale. Des comédiens qu'on ne connaît pas en sont les Interpretes.

r Les Petites Galères a nous ramène aux premiers bricolages de Jean-Luc Godard on de Jean Eustache. Un jeune homme un peu paumé erre à travers Rouen. Mongrédien filme son comportement et nous parle surtout de son propre amour du cinéma, de son obstination à se servir d'une caméra autrement qu'on ne le fait d'habitude. Il y 2 là-dedans autant de maladresses que de promesses, mais on est ému comme devant un message trouvé dans une houteille letée au hasard de la mer. On almeralt bien savoir pourquoi ce jeune homme de

Ronen a choisi de tourner un film qui no peut avoir aucune carrière commerciale. Un critique peut toujours lui dire qu'il a compris son message. Mais à quoi cela lul servira-t-11 ?

Jacques SICLIER. (*) Le Seine Cinéma.

Théâtre

« Almira » à l'Espace Cardin.

Almira est une ville bainéaire espagnole, un miroir aux alouettes pour ceux qui vivent juste de l'autre côté de la frontière : une famille d'émigrés, in patronne d'un hôtel vide, dont la fille est, elle, un miroir aux alonettes pour la denzième génération d'émigrés. Arrive Michel Bouquet en complet blanc, accompagné de sa femme, Eleonore Hirt, qu'il ne rend pas heureuse. D'origine espagnole, il vient là résoudre ses problèmes d'enfance. Son passé, d'ailleurs est des plus mystérieux, ce qui permet à Michel Bouquet de coller sur ses lèvres un immuable sourire énigmatique. Il est très riche, séduit les femmes, les hom- les Gilbertys, les Monowells, les

mes et les enfants, pour leur perte Palacy's et les Wooffes.

et la sienne : une sorte de Christ : la manière de Pasolini, mais San Bartolomée. l'auteur d'Almira, est très loin de son modèle... L'exil et le flou des incertitudes sont des thèmes intéressants, mais la plèce n'est qu'un tissu de platitudes; mienz vant l'oublier. - C. G. * Espace Cardin, 20 h. 45.

Vanétés

Premier Festival du cirque à Créteil

Le premier Festival national du cirque rénnira, du 26 au 31 octobre, des petits cirques français héritiers d'une longue et vivante imdition familiale qui donnéront vingt-huit spectacles gratuits sous le chapiteau dressé face à la Malson des arts de Créteil Les spectacles seront présentës chaque jour à 15 h. 16 h. 17 h. 18 h., 19 h. et en soirée à 20 h. 38. Parmi les cirques et troupes qui participeront à ce festival, citons le crique Gruss, le cirque de Paris, l'Ecole nationale du cirque de Pierre Etaix et Annie Fratallini, le cirque Carrington, les Barquès, les Darellis,

de SHAKESPEARE mise en scène Giorgio STREHLER

matinée dimanche à 16 heures Rens. et location: 325-70-32 L jusqu'au 13 novembre

THEATRE DE BOULOGNE-BILLANCOURT: 603.60.44 DIRECTION: JEAN-PIERRE GRENIER 7 REPRESENTATIONS EXCEPTIONNELLES DU 25 AU 30 OCTOBRE INCLUS 60, RUE DE LA BELLE FEUILLE (à 100 m. du Métro Marcel SEMBAT)

> THEATRE ANTOINE 208-77-71

LOCATION au THEATRE et dans TOUTES LES AGENCES

30 octobre, à 15 heures

DERNIÈRE: LES PARENTS

TERRIBLES

à partir du 7 novembre RÉCITAL: RAYMOND

DEVOS

DANIEL BARENBOIM

LOCATION OUVERTE

2 récitals exceptionnels de piano

THÉATRE DES CHAMPS-ÉLYSÉES 20 h 30 Jeudi 27 octobre : SCHUBERT Lundi 7 novembre: BEETHOVEN



Dernierd enrégistrements du piano : MENDELSSOHNI Romances sans parcies (nº 2740 104) SBAHMS / Variations pour plano (nº. 2630 335)

MERCREDI



MERCREDI



Interdit aux moins de 13 ans.

ST. ANDRE DES ARTS Horaires film: 14 h 30 - 17 h 30 - 20 h 30

après LE VOYAGE DES COMÉDIENS

le nouveau film de THFO ANGELO POULOS

SPECTACLES

théâtres

Les salles subpentionnées.

Comedie-Française, 20 h. 30 ; l'im-promptu de Versailles ; le Misan-Centre Pompidon, 15 h., 18 h. 30 (20 h. 30 : Spectacle audio-visual.

Les salles municipales

Orchestre du Capitoie de Toulouse (Berlioz, Honegger). Nouveau Carré, 21 h.: Concert Agrupacion Musica de Buenos-Aires. .

Les autres sailes

Cartoncherie, Théatre de l'Aquarium, 21 h. : les Pâques à New-York. Comèdie Canmartin, 21 h. 10 : Boeing-Boeing.

Daunou. 21 h.: Pepsie.

Espace Cardin, 20 h. 45 : Almira. Fontaine, 21 h. : 1915. Huchette, 20 h. 45: la Cantatrice chauve; in Lecon.

Madeleine, 21 h.; Peau de vache. Mouffetard, 21 h.: Erostrate. Nonveautes, 21 h : Apprends-mot, Palace, 18 h. 30 : Ben Zimet; 21 h. : R'Alboum Zouc. Plaisance, 20 h. 45 : Oul.

Poche-Montparnasse, 20 h. 30 : Sigis-Saint-Georges. 20 h. 30 : Topaza. Thédtre d'Edgar, 20 h. 30 : Sylvia Théâtre du Maine, 20 h. 30 : Victime du devoir ; 22 h. : Un oiseau dans la vitre. Theatre du Marais. 20 h. 30 : le

Cosmonaute agricole. Théâtre La Péniche, 20 h. 30 ; le Théatre Présent, 20 h. 30 : les

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES > (de 11 heures à 21 heures,

Lundi 24 octobre

sauf les dimanches et jours fériés

Les concetts

Lucernaire-Forum, 21 h. : Jacques Gautier, plano (Bach, Busoni, Haydn, Brahms, Debussy).
Salle Picyci, 21 h.: Wilhelm Kempii, piano: Yehudi Menuhin, violon (sonates de Beethoven). Eglise Saint-Augustin, 20 h. 30 : S. Chaisemartin (Bach, Franck, Théatre de la Pinine, 20 h. 30 : M Gelliot et J. Vandeville (Bach, Lameland, Haendel, Hindemith).
Salle Gavesu, 21 h. : J. Boert, bury-

ton; R. Stantebeva, plano (Schubert). bert).
Radio-France, 20 h. 30: Ensemble
Pupitre 14, dir. E. Rosenfeld
(Mozart, Bottesini, Benguerei,
Debussy, Webern, Tansman).
Palais des arts, 20 h. 30: Orthestre
du Conservatoire de Paris, dir.
P. Dervaux (Kabalewski, Bartok,
Britten. Mie Takumi).
Théâtre de l'Athènée, 21 h.: Jessye
Norman, cantatrice (Purceil, Beethoven, Mahier, Satie, Debussy).

Jazz, pop', rock et folk Théatre Monffetard, 22 h. 30 : Francis Tusques, Compagnie Lubat.

Lucernaire - Forum, 19 h. : Nicole Devault, jazz bresillen.

(*) Films interdits aux moins de CET OBSCUR OBJET DU DESIR (**) Flims interdits aux moins de dix-huit ans.

La cinémathèque Chaillot, relache.

Derniers.

Les exclusivités

L'AMI AMERICAIN (AIL, V.O.) (*) : Quintette, 5º (033-35-40); Gaumont Rive-Gauche, 64 (548-26-36);
14-Juiliet-Parnasse, 64 (326-58-00);
Elysées - Lincoln, 84 (359-36-14);
Olympic-Entrepôt, 144 (542-67-42);
v.f.: Impérial, 24 (742-72-52).
L'AMOUR EN HERBE (Pr.): Montparnasse-83, 6 (544-14-27); Collete, 8 (359-29-46); Français, 9 (770-33-88); P.L.M.-Saint-Jacques, 14 (589-68-42) : Gaumont - Convention (828-42-27) : Secrétan, 19 (206-

L'ANIMAL (Pr.): Elchelieu, 2 (233-56-70): Berlitz, 2 (742-60-33): Ciuny-Palace, 5 (033-07-76): Hau-tefeuille, 6 (633-79-38); Bosquet, 7- (551-44-11) : Madeleine, 8- (073os-us); George-V. 8" (225-41-40);
Ambassade, 8" (359-19-08); Fauvette, 13" (331-55-86); Montparnasse-Pathé, 14" (326-65-13); Gaumont-Sud, 14" (331-51-16); Cambronne, 15" (734-42-96); VictorHugo, 18" (727-49-75); Wepler, 18"
(387-50-70); Gaumont - Gambetta,
20" (797-02-74).

20° (787-02-74).

ANNIE HALL (A., v.o.): ParamountOdéon, 6° (325-59-83); Studio JeanCocteau, 5° (033-47-62); PublicisChamps-Elysées, 8° (720-76-23);
v.f.: Caprl, 2° (508-11-69); Paramount-Opéra, 9° (073-34-37); Paramount-Opéra, 9° (073-34-37); Paramount-Galaxie, 13° (580-18-03);
Paramount - Montpurnasse, 14°
(326-22-17); Paramount - Maillot,
17° (758-24-24).

AU-DELA DU BEEN ET OU MAI.

17° (758-24-24).

AU-DELA DU BUEN ET DU MAL (It., v.o.) (**) : Bonaparta, 6° (325-12-12) ; U.G.C.-Odéon, 6° (325-71-08) ; Normandie, 8° (359-41-18) ; Studio Raspali, 14° (326-38-98) ; v.f.: Caméo, 9° (770-20-89); U.C.G.-Gare-de-Lyon, 12° (343-01-59) ; U.G.C.-Gobelins, 13° (331-06-19), Mistral, 14° (539-52-43); Bienventie Montparnasse, 15° (544-25-02).

BAD (A., v.o.) (**) : Quintette, 5° (033-35-40).

BARRY LYNDON (Ang., v.o.) : Convention-Saint-Charles, 15° (579-33-00); v.f.: U.G.C.-Opéra, 2° (261-50-32).

R'Alboum 21 H. version 77



DERNIÈRE LE 29 OCTOBRE sans autre prolongation Tél: 770.44.37

(Fr.) : U.G.C.-Opérs, 2° (261-50-32) : U.G.C.-Odéon, 6° (225-71-08) ; U.G.C.-Biarritz, 8° (723-69-23); U.G.C.-Gare de Lyon, 12° (343-01-59); Miramar, 14° (326-LE CHAT CONNAIT L'ASSASSIN

(Ang., v.o.) (*): Paramount-Elysées, 8* (359-49-34); v.l.: Paramount-Opéra, 9* (073-34-37).

CHINOIS, ENCORE UN EFFORT POUR ETRE REVOLUTIONNAIRE (Fr.): Recipe, 6° (633-43-71): Git-le-Cœur, 6° (326-80-25). LA DENTELLURRE (Fr.): U.G.C.-Marbeuf. 8º (225-47-19): Athéna, 120 (343-07-48). DERSOU OUZALA (Sor., v.o.) : Styx, 5° (633-08-40); Mac-Mahon, 17 (380-24-81). DES ENFANTS GATES (Fr.): Impè-

DES ENFANTS GATES (FT.): Imperial, 2° (742-72-52); Saint-Germain-Village, 5° (633-87-59); Collecte, 8° (359-29-46); U.O.C.-Marbeuf, 8° (225-47-19); 14-Julliet-Bastille, 11° (357-90-81); Montparnasse-Pathé, 14° (326-65-13); Murat, 16° (288-99-75); Gaumont-Cambetta, 20° (797-02-74).

LE DIABLE PROBABLEMENT (Fr.): Calypso, 17 (754-10-68).

Les tims nouveaux

LA GUERRE DES ETOILES, film américain de George Lucrs, v.o.: Quintette. 5° (03335-40); U.G.C. Odéon, 6° (32571-08); Gaumont - Champs Elysées (359-04-67); v.f.: Rez,
2° (235-63-93); Marignan, 8° (359-92-82); Lumière, 9° (770-84-64); Fauvette. 13° (331-56-86); Marvette. 13° (331-56-86); Mistral. 14° (539-52-43); Montparnasse-Pathe. 14 (326-65-13); Gaumont-Convention, 15° (828-42-27); Murat. 16° (281-99-75); We-pler, 18° (387-50-70); Gau-mont - Gambetta, 20° (797-02-74).

VOUS N'AUREZ PAS L'ALSACE ET LA LORRAINE, film fran-cais de Michel Coluche: ABC 2º (236-55-54); U.G.C. Opéra. 2º (261-50-32); Sakrt-Germain Studio, 5º (033-42-72); Mont-parnassa 83, 6º (544-14-37); Ermitage, 8º (359-15-71); Ma-rignan, 8º (359-92-82); Nations, 12º (343-04-67); Gaumont-Sud, 14º (331-51-18); Cam-bronne. 15º (734-42-96); Cli-chy-Pathé, 18º (522-37-41). MORT OU VIP, (lim de montage de M. Maliarevsky : Le Rane-lagh, 16° (288-61-44), b. sp.

LES PETITES GALERES, film français de J.-M. Mongredien : Le Seine, 5° (325-95-99), h. sp. LES CHASSEURS, film grec de Théo A-gepoulos, v.o.: Saint-André-des-Arts, 6° (326-48-18) POUR CLEMENCE, film français de Charles Belmont : Studio Médicis, 5° (633-25-97); Olym-pic-Entrepot, 14° (542-87-42); Convention Saint-Charles, 15° (579-33-00).

CRAZY HORSE DE PARIS, Jum français de Alain Bernarfrançais de Alain Bérnar-din (*) : Richelleu, 2° (233-56-70) ; Montparnasse-83, 6° (541-14-27) ; Hautefeuille, 6° (633-79-38) ; Monte-Carlo, 8° (225-09-83) ; Balzac, 8° (359-52-70) ; Helder, 9° (770-11-24) ; Nations, 12° (343-04-67) ; Cau-mont-Sud, 14° (331-51-18) ; Clichy-Pathé, 18° (522-37-41).

LA LOUBIB AUX GRANDES
MANGUVRES, film Italien de
N. Cicero, v.f.: Capri, 2° (50811-69): Paramount-Marivaux
2° (742-83-90): U.G.C. Gare de
Lyon, 12° (\$43-01-59): Paramount-Calazie, 13° (580-18-03): Paramount-Gaité. 14° (326-99-34); Mistral, 14° (539-52-43); Convention Saint-Charles, 15° (579-38-00); Moulin-Rouge 15° (606-34-25).

Le 3º Festival cinématographique International de Paris, sura lieu da 2 au 8 novembre 1977. La location est ouverte dès à présent à l'Empire, 41, avenue de Wagram, de 11.h à 18 h. Prix des cartes d'abonnament : 10 ségnces 90 F

20 séances 160 F.

parmasse 83. 5° (544-14-27); Concorde, 8º (359-92-84) : Saint-Lazara-Pasquiar. 8° (387-35-43):
Gaumont-Opéra. 8° (073-95-48):
Nations. 12° (343-04-87): GaumontSud. 14° (321-51-16): ClichyPathé. 18° (522-37-41). DUELLISTES (A., T.O.) : Luxembourg, 6° (633-97-77) : U.G.C.-Marbeul, 8° (225-47-19); v.f. : Saint-Lazare-Pasquier, 2* (387-15-42). EMOTA (Fr.) (V. Am.) : La Clef, 50 (337-90-90). LES ENFANTS DU PLACARD (Pt.):

DITES-LUI QUE JE L'AIME (Pr.) :

Hautefenille, 6º (633-79-38); Mont-

14-Juillet-Parnasse, 6* (326-58-00); Saint - André - des - Arts, 6º (326-48-18): 14-Juillet-Bastille, 11° (357-90-81).
EN ROUTE POUR LA GLOIRE (A. V.f.) : Grand-Parols, 154 (531-41-58).

L'ESPION QUI M'ADMAIT (A. V.O.) : L'ESPION QUI BL'AIMAIT (A., v.o.):

Boul'Mich, 5° (033-48-29): PublicisSaint-Germain, 6° (222-72-80):

Publicis-Champs-Elysées, 6° (72076-23): Publicis-Matignon, 8° (35931-57): v.f.: Paramount-Marivaux,
2° (742-83-90): Mercury, 8° (22575-90): Paramount-Opéra, 9° (07334-37): Max-Linder, 9° (770-40-04):

Paramount-Bastille, 12° (343-79-17):

Paramount-Galaxie, 13° (580-18-03):

Paramount-Gobelins, 13° (707-1228): Paramount-Orléans, 14° (54045-91): Paramount-Montparnasse, 28); Paramount-Oriesns, 14° (540-45-91); Paramount-Montparnasse, 14° (326-22-17); Magic-Convention, 15° (828-20-64); Passy, 16° (288-62-34); Paramount-Maillot, 17° (758-24-24); Paramount-Montmartre, 18° (606-34-25).

GLORIA (Fr.); Paris, 8° (359-53-99); Madeleine, 8° (073-56-03); Saint-Ambroise, 11° (700-89-16) H. Sp.: Pauvetta, 13° (331-58-86).

LES GRANDS FONDS (A. F.C.) (°);

LES GRANDS FONDS (A. v.c.) (*) : Normandie, 8° (359-41-18) ; v.f. : Richellou, 2º (233-56-70); Bretagne. 6 (222-57-97): Clichy-Pathe. 18 (522-37-41)
HARLAN COUNTY U.S.A. (A., v.o.):
Action-La Fayette, 9° (878-80-50):
Olympic, 14° (542-67-42): Saint-Séveriu, 5º (033-50-91). HOT CUTS FROM MONT-DE-MAR-SAN (Fr.): Videostone, 6º (325-

IL ETAIT UNE FOIS L'AMERIQUE (A. v.o.): Erreitage, 8° (359-15-71); v.f.: Arlequin. 6° (548-62-25): Ro-tonde. 6° (633-08-22); Raussmann. 9° (770-47-55): Broadway. 16° (527l'imprecateur (fr.) : suidio-Alpha, 5° (033-39-47); U.G.C.Marbeuf, 8° (225-47-18); Paramount-Opéra, 9° (073-34-37); Paramount-Montparnasse, 14° (336-2217); Secrétan, 10° (206-71-33);
Tourelles, 20° (636-51-98) H. Sp.
LES INDIENS SONT ENCORE LOIN (Pr.): Impértal, 2° (742-72-52) ; Palais des Arts, 3° (272-52-98) ; Saint-Germain-Huchette, 5° (633-87-59); Elysées-Lincoln, 8° (359-36-14); Olympic-Entrepot, 14°

(542-57-42) (Can.) : Studio Logos. 5 (033-26-42).

18-42).

LE MANQUE (Fr.) (*); Le Seine, 5*
(325-95-99) (de 14 h. 30 à 20 h. 15).

LA MENACE (Fr.) : Omnia, 2*
(233-39-36), Paramount-Marivaux,
2* (742-83-90), Cluny-Ecoles, 5*
(033-20-12), U.G.C.-Danton, 6* (329-42-62), Balzac, 8* (339-52-70), Paramount-Elysées, 8* (359-49-34), Paramount-Galaxie, 13* (580-18-03), Paramount-Montparnasse, 14* (326-22-17), Convention Saint-Charles, 15*
(579-33-00), Murat, 16* (288-99-75), Paramount-Mailiot, 17* (758-24-24), Images, 18* (522-47-94).

MONSIEUR PAPA (Fr.) : Concorde, 8* (359-92-84). 8* (359-92-84).

8. (387-35-43), Gaumont - Conven-tion, 15. (828-42-27). PARADIS D'ETE (Suéd. v.o.) : Ven-Uraulines, 54 (037-39-19) : Olympic. 14+ (542-87-42). LE PASSE SUMPLE (Fr.) : U.G.C. Opéra. 2º (281-50-32) 1 Elyséns-Point-Show, 8- (223-67-29); Monte Parnasse-Paths, 14* (325-63-13);
Termes, 17* (380-10-41).

BALO (It., v.o.) (**); Panthson, 5*

(U33-15-04).

TRANSAMERICA EXPRESS (A., v.o.); U.G.C.-Biarritz, 8* (723-UN AUTRE HOMME, UNE AUTRE. CHANCE (Pr.-Am.): Clumy-Palace,

5= (033-07-76); Collisio. 8= (35029-45); Françaia. 2= (770-33-85);

Athéna. 12= (343-07-48); Montparments-Pathé, 1+= (325-65-15);

Gaumont-Convention. 15= (828-4227): Mayfair. 10= (525-27-05).

UN BOURGEOIS TOUT PETIT, FETIT (1t., yo.) (==); Quintette, 5=
(033-85-40).

UNE STOLLS EST NEE (A., yo.); une etoile est nee (A., v.o.) : U.G.O.-Danton, 6- (329-(2-62): Elysées-Cinéma, 8º (725-37-90); V.C. U.C.C.-Opéra, 2º (261-50-32). UNE JOURNEE PARTICULIRRE (IL. V.O.) : Cluny-Ecoles. 6* (033-20-12); U.G.C.-Danton. 6* (329-42-52); U.G.C.-Marbeuf. 8* (225-47-19); U.G.C.-Marbeuf, 8

一個問題

- -

- Te est

· • _1_1.

- CO 180 M

U.G.C.-Biarritz, 8* (723-69-23); v.f.: Rex. 2* (236-83-93); U.G.C.-Gobelins, 13* (331-96-19); Mistral, 14. (539-52-43); Magie-Convention, 15- (828-20-64); Bicovenue-Mont-parausse, 15- (544-25-02); Secritae, 19- (206-71-33) UN PONT TROP LOIN (A., V.O.) : Morignan. 8- (359-92-82); v.f. Richellou. 2- (233-56-70); v.o.-v.l.: les Templiers. 3- (272-94-56). UN TANI MAUVE (Fr.): Paramount-Martvaus. 2. (742-83-90). VALENTINO (Ang., v.c.) (*) : U.G.C.-Danton, 6 (329-42-62); U.G.C.-Blarritz, 8- (723-69-22); 91.: U.G.C.-Opéra, 2- (201-50-32); Bretagne, 6 (222-57-97). WIVES (Nort, v.o.) : Sindio de la Contrescarpe, S= (325-78-37); Olym-pic-Entrepot. 14* (542-67-42). A 18 h. (sf sam. ot rim.).

Les séances spéciales

LES APPRENTIS SORCIERS (Fr.) /: Olympic. 14° (542-67-12). 3 18 p. CHIENS DE PAILLE (A.) (**), v. 12 les Tourelles, 20° (636-51-95). mi 2-11 DELAUNAY ET DUBUFFET (FA) : Olympic, 14°, à 18 h. RASY RIDER (A.) (*), v.o.; Moint-Ambroise, 11° (700-89-16) mardi & L'EMPIRE DES SENS (Jap.) (14). v. c. : Saint-André-des-Arts, 6 (326-48-18). à 12 h. 22 24 h.

HAROLD ET MALDE (A.). v. c. :
Luxembourg, 33-87-77), à 10 h.,
12 h. et 24 12 (Fr.) : le Seine, 5 (T.) (325-95-99), à 12 h. 20. LENNY (A.), v.o.: in Claf, 5. (337-90-90), à 12 h. et 24 h. MASCULIN-FEMININ (Fr.): la Clef, 5. à 12 h. et 24 h. LE MECANO DE LA GENERAL (A.): Studio Galande, 5. (033-72-71), à ON ACHEVE BIEN LES CHEVAUX (A.), v.a.: Lucernaire, 6° (544-FAIN ET CHOCOLAT (IL), V.O.:
LUXEMBOURG, 6° (\$33-97-77). À 10 h.,
12 h. et 24 h.

PIERROT LE FOU (Fr.): SaintAndré-des-Arts, 6° (326-48-18). À
12 h. et 24 h.

LE PRIVE (A.), V.O.: la Clef, 5°.
À 12 h. et 24 h.

ROMEO ET JULIETTE (It.), V.O.: ROMEO ET JULIETTE (It.), v.o.: Lucernaire, 64 à 12 h. et 24 h. LA SALAMANDRE (Suisse): Olym-pic-Entrepôt, 14°, à 18 h.

STUDIO MÉDICIS - OLYMPIC ENTREPOT CONVENTION ST-CHARLES A portir du 26 : U.G.C. MARBEUF



Ce soir

10, Rue Fontaine (9°)
métro Blanche & 874-74-40

TEHLIRIAN & Borlin les 2 et 3 juin 1921 Texte de Jean-Jacques VAROUJEAN le génocide arménien mise en scene Jean-Marie LEHEC Tous les soirs 21 h sauf.dimanche et mardi matinées dimanche 15 h et 18 h 30

Pinous : 25 at 50 F - Collectivités : 18 P - 25 aux, carte vermeille et écudients : 20 F

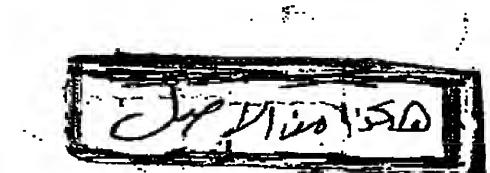
Passage du XX^e siècle

mercredi 26 octobre 20 h 30 orchestre de paris direction Pierre Boulez

Yvonne Minton Webern - Cinq mouvements

pour cordes Variations pour orchestre Six pièces pour orchestre Schönberg - 4 Lieder op. 22 Maxwell-Davies - Worldes-Blis (création française) THEATRE

DES CHAMPS-ELYSEES loc. 225.44.36 et Durand



Michel Poniatowski philosophe

comme « historian » aus M Michel Poniatowski était mis en question > dimanche soir. sur FR 3.

Le principal titre de gloire de l'ancien ministre de l'intérieur est d'avoir contribué, en 1974, à la victoire de M. Giscard d'Estaing. Il a connu ensuite. plus de revers que de succès, mais de sa téussite initiale, il a gardé quelque temps la réputation d'un maître tacticien. Aujourd'hui, il entend montrer qu'il est capable, comme Talleyrand, son personnage tavori. d'une vision giobale de l'avenir. Face à des interlocuteurs qui, if est vrai, ne l'y ont guera aide, il a donc tenté de présenter les éléments d'une doctrine poli-

il a d'abord cité les propos :

lages aux plus forts, l'abandonnersi la loi, les institutions, République. =

De M. Giscard d'Estaing. M. Poniatowski a répété qu'il était l'homme d'Etat le mieux adapté à l'époque actuelle, qui appelle à la fois autorité et souplesse, ordre et liberté. Il a fait entendre l'enregistrement des paroles prononcées en avril 1973, au cours d'un déjeuner offert aux républicains indépendants per Georges Pompidou : « Il faut, disait l'ancien président de la République à celui qui dévalt devenir son successeur, que vous soyez des deux ou trois qui auront une

Du gaullisme, il a indiqué, er réponse e ux questions M. Alexandre Sanguinetti, qu'Il Giroud, dont le livre contient selon lui. - un très grand nombre Quand on a mande la soupe pendant trois ans, il est étrange qu'on la trouve amère. »

M. Poniatowski, Jul. n'a pas perdu la goût de « la comédie du pouvoir ». « Les hommes e'usent, e-t-il dit, puis lis reviennent, avec une image différente. - Reviendrez-vous, lui a-i-on demandé ? « Je pense que c'est assez probable. - Songerait-it, comme M. Alain Peyrefitte, cer autre homms d'Etat philosophe, à laire un détour par l'Académie irancaise?

THOMAS FERENCZI.

Enfermer

de ce garçon, de cette fille. étiquaté déià par la choix d'un prénom, chargé du poids des désira, des déceptions, des culpaprécédé dans la vie, une vie dont les recines planaent plus proiond de l'héritage tamilial et social, une vie dont les ieunes pousses peuvent s'etrophier faute de tendresse et de soins, quelle responsabilité l

Deniel Karlin attrībuait dimanche sur Antenne 2 (= La raison du plus tou -) l'allénation des enfants pas comme les autres au « désordre inexprimable - d'un monde, d'un milieu mai préparés à leur venue. C'est iouer sur les mots. C'est feindre d'ignorer les maladies génétiques : c'est négliger - décejable dès le troisième mois de

Territiante.

la grossesse — l'aberration chromosomique, la trisomie 21 resions incapables de se tenir d'un accouchement difficile

On paut le regretter. On ne peut rester insensible, en revanche, à la chaude lumière de ce regard attentit, généreux, posé sur les petits mongoliens, ies débiles profonds, les minuscules vieillards grabataires. incontinents, les poupées-chiltons incapables de ce tenir droites, de s'asseoir, les laisséspour-compte, les « irrécupérables - rencontrés dans cet internat médico-pédagogique de le région parisienne, placé sous la seule surveillance d'un médecin généraliste. On ne s'encombre pas ici de psychologues.

d'assurer à ces enfants, déclarés încurables par la faculté, un simple gardiennage pris en charge par l'aide sociele.

nus dans un hôbital de four par une équipe de spécialistes prouversient, s'il en était encore besoin, qu'il est possible nécessaire d'enjamber, mieux d'abattre, le mur de silence dont s'entourent - tragile, pathétique barrière — ces petits êtres en état de manque attectif. Quelle que soit l'origine de leur mai, il est, le plus souvent au moins, en partie réductible, réparable. A condition d'y mettre le prix, d'engager un personnel qualitié, el surtout d'aérer, d'ouvrir au monde extérieur ces institutions où croupissent, oubliés, rayés, redoutés, oblets de peur et de honte, ces petits morts-vivants.

CLAUDE SARRAUTE.

DANS LA MAYENNE

La destruction du relais de Pré-en-Pail compromet les émissions télévisées vers l'Onest

Les six émetteurs-récepteurs couvrant la Bretagne et la Normandie, et les installations de la station du relais hertzien de Pré-en-Pail, près de Laval (Mayenne), ont été totalement détruits, samedi 22 octobre peu après 22 heures, par l'explosion d'une charge de plastic estimée, selon les enquêteurs, à plus de 20 kilos. Le façade et les autres murs du bâtiment que le gardien avait quitté vers 20 h. 30 ont été soufflés par la déflagration. Des - blocs-batteries - de plus de 400 kilos chacun ont été projetés à l'extérieur. Les dégats sont évalués à plus de 10 millions de francs.

le mouvement Trawai'ch (Résistance nationaliste bretonnes qui s'était déjà manifesté le 10 octobre dernier en plastiquant le siège administratif de l'EDF, à Pontivy (Morbihan) (le Monde du 11 octobre) et avait reconnu être l'auteur de l'attentat commis dans la nuit du 17 au 18 septembre contre l'hôtel des impôts de Morlaix (le Monde des 20 et 21 septembre). Le mouvement Trawal'ch qui a vu le jour le 29 septembre 1977 devait également revel diquer l'attentat contre le cenire des impôts de Chateaubriant (Loire-Atlantique) le 20 octobre.

Un texte photocopie et signé a Dre Urz Erwan a portant le cachet de cette organisation clandestine a été glisse, dimanche matin 23 octobre, sous une porte du bureau régional de l'A.F.P. à Rennes (Ille-et-Vilaine). La lettre déclare notamment : « Traval'ch, par cet attentat, prouve sa détermination à poursuivre la lutte pour la souveraineté du peuple breton et de la nation bretonne. Vire l'indépendance. »

Les auteurs du plasticage ont pénétré dans l'enceinte du relais en découpant le grillage et se sont enfuls en voiture. Les recherches effectuées par les services de la gendarmerie se sont pour l'instant révélées infructueuses.

La destruction du relais hertzien a interrompu la liaison satellite entre Paris et Pleumeur-Bodou. Les communications ne s'effectuent actuellement que sur une seule voie. Des équipes régionales de T.D.F. (Télédiffusion de France) ont effectue des reparations qui permettront de relayer uniquement TF 1 en Bretagne et dans les pays de Loire et FR 3 en Basse-Normandie. Les dégats entraineront, d'autre part le retard du programme couleur de la première chaine qui devait intervenir dans le courant de l'annee 1978.

M. Raymond Barre, premier ministre, a déclaré à propos de ce plasticage : « Les sabotages de ce genre sont inexplicables et sont ensuite intolèrabies, » M. Barre a ajouté que u le gouvernement prendra ics movens qui s'imposeront pour éviter le renouvellement d'incidenis de ce genre », précisant cependant que ce n'était pas facile. M. Dominique Bussereau. secrétant du bareas politique du parti républicain, a également condamné a cet acte de violence

TRIBUNES ET DÉBATS LUNDI 24 OCTOBRE

- M. Jean-François Revel dispose de la Tribune libre de FR3. à 19 h. 40. - L'avenir des races est le thème du débat qui suit le film i King-Kong sur TF 1, vers 23 h

MARDI 25 OCTOBRE - M. Robert Boultn, ministre délégué à l'économie et aux finances, est Interrogé sur France-Inter, à 7 h. 45. — Marcel Paganelli recolt MM. Gerard Nicoud, secretaire

général du CID-Unati, et Antoine Rujenachi, secrétaire d'Etat au commerce, à l'industrie et à l'artisanat, sur le thème « Les commercants et le gouvernement », au cours du magazine R.-M.-C.-Choc, sur R.-M.C., à 13 h. 30. _ Mme Alice Sounié-Seile. secrétaire d'Etat aux universités. est l'invitée du magazine « Le

téléphone sonne », sur France-Elle a trouvé un cadre digne d'elle dans la galerie de Psyché Inter. à 19 h. 15. _ La Tribune libre est ouverte et le pavillon du roi situés au à la Société des amis du premier étage du châ bouddhisme, sur FR3, à 19 h. 40, le bâtiment sud-ouest. premier étage du château, dans

L'attentat a été revendiqué par et de sauvagerie inadmissible » ansi que M. Louis le Pensec député (P.S.) du Finistère, qui déclare : « Les actes des mouvements de l'ombre et de la violence sont sans issue, danaereux et coûteux pour la collectivité, porteurs d'affrontements fratrici-

De son côte, l'U.D.B. (Union démocratique bretonne), réunie dimanche 23 octobre à Carhaix ·(Finistère), a déclaré : « Ce π'est pas en faisant sauter les émetteurs et les relais de télévision qu'on règlera se problème de l'exgression bretonne sur les mass media. » M. François Le Douarec. deputé R.P.R. d'Ille-et-Vilaine, a tats perpetres depuis trois ans en Bretagne et revendiqués par les autonomistes ont coûté au bas mot dix mille emplois nouveaux par dejection des investisseurs ». L'Ouest breton avait déjà été « prive » de télévision à la suite de la destruction, le 14 février 1974, de l'émetteur de Roc-Tredudon par le FLB-ARB. Un zutre relais hertzien avait été gravement endommagé en Corse. Bastia - Serra - di - Pigno. le 13 août dernier. Cet attentat avait été revendiqué par le Front

de libération nationale corse.

GRÈVE DES JOURNALISTES D'ANTENNE 2

ce lundi 24 octobre, qu'une édition du journal, celle de 20 heures, soit le programme minimum prèvu en cas de grève de la rédaction. L'intersyndicale a, en effet, appelé ses adhérents (environ la Pierre Elkabbach) à cesser le travail pendant vingt-quatre heures. C.F.D.T. fait état de tensions accrues au sein de la rédaction depuls le mois de juin dernier, la direction de la société et notamment M. Xavier Larère directeur genéral, ayant opposé depuis lors un « non » catégorique aux revendications des journalistes. Contrairement à ce qui s'est passé à Radio-France (où le salaire minimum à l'embauche a été fixé à 4500 F), aucun accord salarial n'a été conclu et trois pigistes intégrables n'ont pas été engagés. Les syndicats s'inquiètent de « fiches de rendement », dont chaque journaliste ferait l'objet. Enfin, les négociations concernant la révision des conventions collectives qui devaient débuter au mois de mai (les textes établis au 1er janvier 1976 n'étant valables que jusqu'au 31 décembre 1977) ne doivent s'engager que le mardi 25 octobre, alors que la direction indique que « les cent trois atten- a déjà exprimé l'intention de modifier restrictivement certains chapitres (l'article 32 sur les mutations arbitraires et l'article 20 sur la concertation au sein de la société).

La seconde chaine ne diffuse. moitie des quelque cent trente journalistes de l'équipe de Jean-M. Daniel Estève, delegue

Le dix-neuvième Concours international de gultare de Paris, organise par Radio-France, a décerué, vendred! 21 octobre, son premier prix d'interprétation à Kazubito Yamashita, guitariste japonais de selze ans. Deux deuxièmes prix ont été accordés à Clara Stradalova (Tchécoslovaquie), et à Jurgen Schollemann (R.F.A.), un troisième prix à Juan Sorroche (Porto-Rico).

CULTURE

INAUGURÉ MARDI PAR LE PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE

Le musée de la Renaissance sera ouvert au public à Ecouen le 28 octobre

le président de la République inaugure le musée de la Renaissance installé, comme l'avait voulu André Mairaux dès 1989. dans le château d'Ecouen, dont la plus grande partie vient d'être restaurée et remise en état. Admirable édifice construit par le connétable Anne de Montmorency entre 1538 et 1550, le château d'Ecouen avait été converti en 1807 par décision de Napo-

C'est le mardi 25 octobre que

léon les en maison d'éducation pour les fliles de la Légion d'honneur. Cette institution qui resta dans les lieux jusqu'en 1982 laissa le château dans un tel état de délabrement que les affaires culturelles hésiterent longtemps à le prendre en charge. C'est alors qu'André Mairaux, ministre d'Etat des affaires culturelles, décida lui-même de le consier à la direction des musées également du musée d'Ecquen, se de France pour y établir le musée de la Renaissance, où seralent conservées les collections incomparables du musée de Ciuny, soustraites au public depuls trente ans faute de place, et des objets qui ayant appartenu avant la Révolution au château d'Ecouen, retrouveraient ainsi leur cadre d'origine, au milieu d'un décor intérieur d'une rare beauté (1). La perle des collections d'Ecouen est sans conteste la sameuse suite de dix tapisseries, le connétable de Montmorency, longue de 75 mètres, dite la et qui ne reprouvera son nouvel « Tenture de David », tissée au usage qu'en 1981. seizième siècle, histoire des amours de David et Bethsabée. exposée en 1971 au Grand-Palais.

Mais Ecouen, ce n'est pas seulement un château, un musée. C'est aussi un parc de 17 hectares et une foret de 100 hectares formant un ensemble unique, et qui eux aussi viennent d'etre réaménagés. On a redessiné le petit jardin à l'italienne jouxtant le château, et dans le parc aux hautes futaies, on a rétabli les magnifiques allées qui mèneront d'un plan d'eau bientôt peuplè de poissons au terre-plein occidental qui domine la plaine de France. Si le parc est géré par la conservation du château, la forêt est administrée par le département. Tous deux seront accessibles au public des le 28 octobre, aux heures et jours ouvrables. Voilà donc plus de cinq ans

que MM. Salet et Erlande-Brandenburg, conservateur du musée de Cluny, désormais conservateurs sont attelés avec une équipe remarquable d'inspecteurs des monuments historiques, d'architectes et d'ingénieurs à un travail considérable où les écuelis n'ont pas manqué et si le musée national de la Renaissance, prestigieuse entreprise de la direction des musées de France, est maintenant une réalité, la tache n'est pas achevee. Il reste encore à restaurer et à remettre en état toute une partie de d'édifice conçu par

(I) Musée de la Renaissance, chûtenu d'Ecquen, ouvert à partir du 28 octobre, de 9 h. 45 à 12 h. 45. de 14 h. à 17 h. 15, sauf le mardi. Moyens de communication : S.N.C.F. ou autobus 268 C, porte de Paris à Saint-Denis.

ANDRÉE JACOB.

LUNDI 24 OCTOBRE

CHAINE I: TF 1 18 h. 35. Pour les petits; 18 h. 40, L'île aux enfants: 18 h. 55. Feuilleton: Le 16 à Kerbriant, de J. Cosmos et J. Chatenet.

Une samille mêlée à la Résistance, en 1940 en Bretaane. 19 h. 10. Une minute pour les femmes; 19 h. 45. Eh bien! raconte; 20 h., Journal. 20 h. 30, FILM (l'avenir du futur) : KING-KONG, de M.-C. Cooper et E.-B. Schoedsack 1933), avec F. Wray, R. Armstrong. B. Cabot,

F. Reicher. (N Rediffusion.) La vedette téminine d'une équipe de cinêma penus tourner un film dans uns îls mystérieuse de l'archipel malois est enlevée par un gorille géant. Il l'emporte dans la jungle peuplée de monstres préhistoriques. Des truquages et une poésie lantastique que n'a pu égaler, maigré ses énormes moyens. le eKing-Kong 1976, de John Guillermin.

21 h. 55. Débat · L'avenir des races. Apec MM. P.-P. Grasse, biologiste; J. Ruffie. professeur au Collège de France : Y. Coppens, maitre de conférence du Muséum d'histoire naturelle, et G. Balandier, anthropologue.

CHAINE II : A 2

18 h. 25. Dorothée et ses amis: 18 h. 55. Jeu: Des chiffres et des lettres : 19 h. 45, Ouvrez l'œil : 20 h., Journal. 20 h. 30. La tête et les jambes; 21 h. 55, Portrait : Les chemins de Chagall, par D. Lecomte

(deuxième partie) ; 22 h. 50. Emission de l'INA : Je, sur le Pont-Neuf. de M. Mitrani. 23 h. 20. Journal.

CHAINE III: FR 3 18 h. 45. Pour les jeunes : La chronique du mois: 19 h. 5. Emissions régionales: Sports 22; 19 h. 40, Tribune libre: Jean-François Revel:

20 h. 30. FILM (cinéma public) : BLUFF, de S. Corbucci (1975), avec A. Quinn. A. Celen-

tano. Capucine, C. Cléry. Pendant les années 20, un petit truand et un gangster célèbre s'associent pour monter des escroqueries de plus en plus énormes. Cette comédie italienne, déciée mais réjouissante, est un démarquage de l'Arnaque. 22 h., Journal.

FRANCE-CULTURE

20 h. Les jeux.

18 h. 30. feuilletin : a Martin Eden a. de Jack London. Adaptation D. Chraibi, Avec J.-F. Delacour, E. Weisz, Réalisation J Rollin-Weisz; 19 h. 25, Présence des arts; Premier épisode d'une autobiographie romancee, retranscrit avec des mots d'aufourd'hui.

10 h., a Le docteur est en visite a. de M. Schilovitz. Avec M Renaud, D. Gence, C. Brosset. Réalisation P. Guinard (rediffusion); 20 h. 45, Concert : Orchestre ayrophonique de la radio bavaroise, avec S. Palm, Gleien); 22 h. 30, Entretieus avec Cheng-Tcheng. Dar C. Hudelot

23 h., De is nuit.

FRANCE-MUSIQUE

18 h. 2. Musiques: magazine: 19 h., Jazz time: 19 h. 45. Dix - neuvième concours international de guitare : 21 h. 15, Orchestre symphonique de Boston, direction A Boult, avec M. Frager, plano : « Symphonie nº 34 ». « Concerto pour piano ne 5 » et « Symphopie no 39 » (Mozart): 23 h. 10. Souvenirs de Bruno Walter: Mozart, Brahms, Bruckner, Mahler, Wagner: 0 h. 5, Passez donc au studio : H. Dreyfus.

MARDI 25 OCTOBRE

CHAINE I: TF 1

12 h. 15, Jeu : Réponse à tout ; 12 h. 30, Midi première: 13 h., Journal: 13 h. 45. Restez donc avec nous: 14 h. 5, Emission pédagogique (reprise à 17 h.); 14 h. 30, Série : L'homme sans visage: 16 h. Rencontres internationales du troisième age: 18 h., A la bonne heure: 18 h. 35, Pour les petits ; 18 h. 40, L'île aux enfants : 18 h. 55, Feuilleton: Le 16 à Kerbriant le Grandmère, agent secret », deuxième épisode); 19 h. 10. Une minute pour les femmes : 19 h. 45. Eh bien ! raconte: 20 h., Journal.

20 h. 30. Variétés : Pile ou face, de Cl. Fléouter. B. Bouthler. P Desfons. Avec Michel Sardon: Eddy Mitchell, G. Moustakt, Colette Renard, Michel Berger_ 21 h. 35. A la poursuite des étoiles : Le serpent d'étoiles, par R Clarke et N. Skrotzky.

Réal. M. Ginesy. Avec la participation de MM. Ch. Pehrenbach, astronome, directeur de l'observatoire de Haute-Provence; H. Reeves, astrophysicien: J Lequeux, radio-astronome; J.-L. Heudter, astronome. 22 h. 25. Emission littéraire : Le livre du mois, de J. Ferniot et Ch. Collange
Avec Mmes Anne Sinclair (pour Léon Blum,

de J. Lacouture); Janine Prossard (pour le Féminisme au masculin, de B. Groult1; Anila Housser (pour la Machine R.P.R., de P. Cristol et J.-Y. Lhomeau); MM. P. Guth (pour Lettre ouverts aux gens de vingt ans à qui l'on ment, de G. Suffert); F Chotelet (pour les Gamins de Bogota, de J. Mennier): M Paillet (pour Vocks-cols. de Ch. Levinstone): P. Salinger (pour Quatre ans pour changer le monge, de M. Ullmann); B. Mougeotte (pour les Cent quatre-vingts jours de Mitterrand. d'A. Bercoff et J. Chabridon).

23 h. 40, Journal.

CHAINE II: A 2

13 h. 35. Magazine régional : 13 h. 50, Feuilleton: Valérie: 14 h. 5, Aujourd'hui madame à 15 h., Série : Kojak : 15 h. 55, Aujourd'hui magazine : 17 h. 55. Fenètre sur_ : 18 h. 25, Dorothée et ses amis: 18 h. 40. C'est la vie: 18 h. 55, Jeu: Des chiffres et des lettres: 19 h. 45, Jeu : Ouvrez l'œil : 20 h., Journal. 20 h. 35. Dossiers de l'écran. FILM : LE SIX

JUILLET, de Y Karassik (1967), avec Y Kajourow. A. Demidova. V Tatossov. V Lanovoi (N). Les événements du 6 iniliei 1918 et le rôle décisti que joue Lénine dans l'une des journées les plus dramatiques de la jeune révolution invictique. Exaliation du cuite de Lénine dans un film historique tourné avec beaucoup de soin, mais dont l'apparente objectivité sem-

ble contestable. Vers 22 h. Débat : lì y a soixante ans, la révolution soviétique. Avec MM. Alexandre Sanguinetti, ancien secrétaire général de l'U.D.R., Henri Malberg,

membre du comité central du P.C. Bernard-Henri Lévy, auteur de la Barbaria à visage humain, et deur historiens soviétiques. 23 h. 30, Journal

CHAINE III: FR 3

18 h. 45. Pour les jeunes : Touche la tortue et Le club d'Ulysse : 19 h. 5, Emissions régionales ; 19 h. 40, Tribune libre : le bouddhisme ; 20 h. Les jeux.

20 h. 30, FILM (westerns, policiers, aventures): ALVAREZ KELLY, d'Ed. Dmytryk (1966), avec W. Holden, R. Widmark, J. Rule, P. O'Neal, V. Shaw. (Rediffusion.) 22 h. 15. Journal.

FRANCE-CULTURE

7 h. 2, Poésie avec Geneviève Serresu (et à 14 h., 19 h. 55 et 23 h. 50); 8 h., Les chemins de la connaissance : « Byzance regarde Byzance », par R August : à 8 h 32 « L'attachement », par A. Adel-mann ; 8 h. 50. « L'étoile de l'aillance », par C. Mettra ; 9 h. 7. La matinée des autres : 10 h. 45. Un quart d'heure avec Georges Becker ; 11 h. 2, L'Opéra de Paris sous l'administration de Jacques Rouché, par J. Bourgeols: 12 b. 5, Parti pris; 12 h. 45, Panorama; 13 h. 30 Libre parcours variétés; 14 h. 5, Un livre, des voix : c les Feux du pouvoir », de Jean-Marie Rouart ; 14 h. 45, Les après-midi de France-Culture... géométrie variable ; à 16 h. Match : 16 h. 25. Ne quittez pas l'écoute : 17 h. 15. Les Français s'interrogent : 17 h 32. L'Opéra de Paris sous l'administration de Jacques Rouche: Wagner en français; 18 h. 30, Feuilleton: « Martin Eden », de Jack London. Adaptation D Chraibi, avec J.-F Delacour, E. Weisz, R. Menard, Réalisation JJ. Rollin-Weisz: 19 h. 25. Sciences : l'Institut Pasteur... génie génétique : 20 h., Dislogues : a Quelle Bretagne ? Quelle Celtie ? s. avec Ned Thomas et Y. Person;

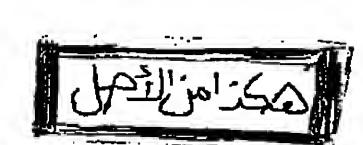
Au-delà des fausses images et du folicore une lutte singulière, une prise de conscience régionaliste, la revendication d'une culture

profonde... en Bretegne, mais aussi au Pays de Galles, en Ecosse et en Irlande. Deux untversitaires expliquent. 22 h. 20, Entretiens avec Cheng-Trheng, par C. Hudelot: 23 h. De la nuit.

FRANCE-MUSIQUE

7 h 3, Quotidien musique; 3 h. 2, Petites formes; 10 h., La règle du jeu: 12 h., La chanson; 12 h. 35, Sélection concert; 12 h. 40. Jazz classique; 13 h 15. Stéréo postair; 14 h 15. Mélodies sans. paroles... musique ancienne : une histoire de chasse Œuyres de Poulenc, Milhaud, Stravinski : 17 h., Studio 107: 18 h. 2, Musiques magazine; 19 h., Jazz time: à 19 h. 35, Elosque: 19 h. 45, Divertimento: 20 h. 30. Fastival de Bonn... Concert de musique contemporalpe par l'orchestre radio aymphonique de Sarrebrück, dir. H. Zender : e Variations sur un theme de Mozart » (Schweipitz), « Réflexione de Narcisse et Goldmund » (R. Sarton), e Ding, pour orchestre » (R. Moser). « Acanto, pour clarinette et orchestre > (H. Leckenmann); 23 h., Souvenirs de Bruno Welter; 0 h. 5. Passez done su studio.





OFFRES D'EMPLOI **DEMANDES D'EMPLOI** IMMOBILIER AUTOMOBILES

PROP. COMM. CAPITAUX

AUTOMOBILES

5,72 22,88 22,88 22,88



emplois internationaux

emplois internationaux

emplois internationaux



INDUSTRIE-ANLAGEN GMBH

Nous projetons, fournissons, construisons et finançons des installations industrielles, clé en main dans le monde entier.

Nous sommes chargés de recruter pour une USINE D'ENGRAIS AU CAMEROUN

CHEF D'ATELIER MÉCANIQUE

avec de bonnes connaissances dans l'entretien mécanique d'une usine chimique et de l'expérience protique avec des machine-outils. De préférence le candidat devrait disposer d'un certain talent

CHEF D'ATELIER ÉLECTRIQUE

avec de l'expérience particulière dans l'entretion d'instrumentation d'une usine chimique (sans ordinateur du processus).

Les candidats pour ces deux postes devront être expérimentés dans l'enseignement des apprentis.

Pour une CIMENTERIE AU ZAIRE :

CHEF D'ATELIER ÉLECTRIQUE

Le candidat pour ce poste devra disposer d'une formation théorique avec des connaissances électroniques ainsi que de l'expérience protique dans l'entretien d'une usine de ciment ou chimique et de l'instrumentation.

CHEF DE SERVICE-COMPTABILITÉ ANALYTIQUE

Le candidat pour ce poste devra disposer d'une formation théorique et de l'expérience pratique de plusieurs années dans ce métier avec des notions de la comptabilité générale. Pour les quatre postes il sera offert un niveau de rémunération élevé avec des autres avantages.

Les candidatures avec C.V., prétentions et indication de la date d'entrée possible sont à adresser à KLOCKNER INDUSTRIE-ANLAGEN GMBH, Management Consulting, Mülheimer Str. 54, D 4100 Duisburg

Pour emplois sur champs de recherche pétrolière en EUROPE - AFRIQUE - MOYEN et EXTREME ORIENT

Schlumberger

recherche

INGENIEURS GRANDES ECOLES

 débutants (ou presque) o célibataires.

• anglais nécessaire

Envoyer curriculum vitae avec photo à **ST SCHLUMBERGER** Recruiting Dpt 42 rue Saint-Dominique - 75007 PARIS OFFRES D'EMPLOIS
TOUTES QUALIFICATIONS
POUR L'AMERIQUE DU SUD
(Brésil, Argentine, Venezuela,
etc.) dans revue spécialisée,
Doc. ALE (E2), BP 422-09 Paris.

INGÉNIEURS TECHNIQUE PROCHÉ-ORIENT Min. 10 ans exper. entreprises

engineering, dont 5 ans second Anglals bilingue indispensable, 250,000 à 300,000 F/an selon expérience + avant, en nature. Ecr. avec C.V., photo, sous réf. 1.033, à SWEERTS, B. P. 269, 75424 PARIS CEDEX 09, qui tr.

L'UNE DES PLUS GRANDES ENTREPRISES

D'AFRIQUE NOIRE FRANCOPHONE exerçant des activités commerciales et industrielles dans plusieurs pays recherche

COMPTABLES

Titulaires du D.E.C.S. complet et ayant acquis une sotide expérience dans leur métier, de préférence di une affaire similaire Installée dans la même zone geographique. Age souhaité : 28 ans minimum

Les situations offertes compor-tent des possibilités d'accession à des postes supérieurs et, dés le départ, seront de bon niveau, tant en ce qui concerne le salaire que les avantages annexes, prévoyance en particul.

Envoyer C.V. détaillé sous référ. nº 6.316, à L.T.P., 31, boutevard Bonne-Nouvelle, 75082 PARIS CEDEX 02.

Electronic Design Engineers Compensation to 129,000 Fr

For positions in the United States

Applications are invited for Software and Hardware Engineers to fill key roles in developing a new generation of advanced telephone switching systems.

Applicants should have an aptitude, experience, and interest in one or more of the following areas:

TELEPHONY SYSTEMS ENGINEERING - Requires 5 or more years telephony related experience to define systems, hardware and software requirements for switching systems for the international and North American marketplaces. Experience with international signalling is essential for Milan, Tennessee, systems positions.

SOFTWARE DESIGN - will be involved in designing. writing, and testing of software for telephony systems. Should have worked on software or similar systems. Experience with international signalling would be highly desirable for positions in Milan, Tennessee.

PCM - Knowledge of PCM transmission and switching hardware is required.

SUPPORT SOFTWARE - should have software experience in the design of loaders, assemblers, simulators, editors and/or compilers.

SIMULATION - Experience in software simulation of computers or telephony systems desired.

Our headquarters is in Des Plaines, Illinois — a quiet, attractive Chicago suburb in the splendid Great Lakes region; our Milan facility is within driving distance of such cities as Memphis and Nashville, Tennessee. Both our facilities are located in places where you can count on long-term professional challenge and growth, stability, personal rewards, and good family living.

If you are qualified for any of the immediate openings listed, please send complete resume by air mail to address below. Our representative can give you full details when interviews in France are arranged in the near future.

Only those with fluency in English need apply.

Tom Edminson, Telecommunications Division — Switching ITT International Telephone and Telegraph Corporation 2000 South Wolf Road, Des Plaines, Illinois 30018, U.S.A.

TELECOMMUNICATIONS LILL **Switching Center**

Recherche pour Société Nationale Algérienne de réalisation de grands ouvrages hydrauliques

INGENIEURS

REF. 811 M REF: 801 M

REF. 813 M

REF. 804 M

REF. 802 M

REF. 803 M REF. 812 M

- Génie civil pour

• båtiments

ouvragés en béton

• V.R.D. • terrassement

-Spécialistes • galeries souterraines

• carrières

- Etudes B.A.

- Mécanicien

• pour parc matériel travaux publics REF. 805 M - Géomètre • pour barrages, digues et galeries REF. 806 M

Pour l'ensemble de ces postes, il est exigé : • Une solide formation de base

• Une expérience professionnelle de 10 années minimum.

Envoyer curticulum vitae sous référence correspondante, à EXPANSIAL - 6 rue Halévy - 75009 Paris

Groupe SAINRAPT et BRICE recharche pour

AFRIQUE FRANCOPHONE et ANGLOPHONE

DIRECTEURS TRAVAUX CHANTIER ROUTIER

Une solide expérience professionnelle acquise dans un poste similaire ainsi qu'une bonne connaissance de la langue anglaise pour le poste en Afrique anglophone sont indispensables.

Adresser C.V., photo et prétentions à SATOM 5, avenue Galliéni 94250 GENTILLY

offres premier emploi

1er EMPLO INFORMATIQUE

Nous vous proposons, après testa d'aptitude, une formation complète à la programmation. Au terme d'un stage de 6 mois, vous accéderez à la qualification de programmeur, et vous serez intégrés aux équipes de développement. Ces postes sont à pourvoir à PARIS. CONDITIONS EXIGÉES:

> ● Moins de 25 ans; Bac C ou D;

Libérès des O.M.; Sans emploi.

LE CONTINENT « ASSURANCES »

82, rue de Bichelleu - 75002 PARIS Téléphoner à : M. BORDERIE. 261-81-81, poste 3446.

Nous prions instamment nos annonceurs d'avoir l'obligeance de répondre à toutes les lettres qu'ils recoivent et de restituer aux intéressés les documents qui leur ont été confiés.

s le cadre de la nouvelle sur l'emploi des jeunes Agence de publicité une excell, opportunite a

JEUNE COLLAPORATEUR recherchant son

PREMIER EMPLOI Salaire de début : 3 000 F après 3 mois Evolution à 4 000 F au lerme de 8 à

12 mois il béneficiera d'un bon complé-ment de formation de publici-taire au cours de différents stages (service du personne), imprimerie, photogravure, fabri-cation, presse et édition, dessin publicitaire d'exécution, etc.) devant le faire évoluer vers une FONCTION COMMERCIALE

(assist., puis chef de publicité) Nous demandons une formation E.N.C. ou E.P.P.R.E.P. ou I.U.T. Env. lettre manuscrite s/réf. 756

REGIE PRESSE 85 bis rue Reaumur 75081 PARIS cedex 02 qui transmettra

ANNONCES CLASSEES TELEPHONEES

296-15-01

IMPORTANT GROUPE EUROPEEN DÉVELOPPANT ACTIVITÉ DE DISTRIBUTION ALIMENTAIRE recherche pour ARABIE SAOUDITE

DIRECTEURS RÉGIONAUX

Le Directeur Régional, place sous l'autorité du Directeur Général de la société, a une large auto-nomie d'action. Il dirige les activités de la société au niveau de la région.

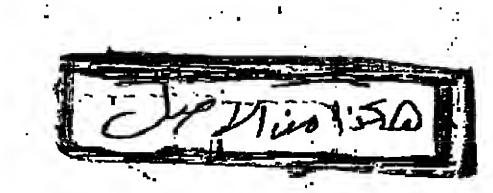
En particuliar : - Stockage des produits alimentaires;
- Contrôle de la distribution;
- Maintien de l'infrastructure en bon état (entrepôt, pare de 80 váhicules). Il supervise également les services fonctionnels : Personnel (effectif total : 150 personnes environ). Administratif et Comptable et Buresu Informa-

Ce poste conviendrait à cadre ou ingénieur ayant déjà exercé des responsabilités opérationnelles dans un pays étranger.

L'esprit d'initiative et une grande capacité d'adaptation sont indispensables. · Pratique de la langue anglaise indispen-

• contrat de 2 ans minimum; • rémunération élevée. Adresser curr. vitae + photo sous référ. 72.254, J. D. D. 39, rus de l'Arcade, PARIS (8°), qui transmettra.

• célibataire ou marié sans enfant de pré-



ingénieur de venier

THIRAN IN ACHETEUR

PROP. COMM. CAPITAUX

ANNONCES ENCADREES OFFRES D'EMPLOIS **DEMANDES D'EMPLOIS** IMMOBILIER **AUTOMOBILES**

27,45 5,72 22,63 20,00 22.85 20.00 22.88

REPRODUCTION INTERDITE



emploir internationaux

Société. française d'Exportation de Produits sidérungiques recitercité pour sa DIVISION PRODUITS TECHNIQUES

Anglais Impératif

Déplacements France + Etranger ingénieur de ventes

Cette offre s'adresse à hommes journes. de solide formation mécanique ou électronique, ayant le goût de la négociation et de le vente et pouvent faire la preuve de jeurs capacités à partir d'une première expérience acquise en . cilentèle industrialle.

Toutes informations sur cette offra seront données confidentiellement au téléphone du lundi au vandredi de 9hà 12h30 - 13h30 à 18h par **INFORMATION CARRIERE SVP 17.11.** qui fixers un rendez-vous aux candidats concernés. (Réf. 205).

Information Carrière

On paut aussi SCIESSOL son dossier à SVP Humaines 65, av. de Wagrern 75017 PARIS

ENTREPRISE de TRAVAUX PUBLICS recrute immédiatement pour

TEHERAN ACHETEUR

ayant une parfaite connaissance de l'anglais;
très au courant des formalités douanières;
ayant pratique une fonction analogue depuis cinq ans environ à l'étranger;
connaissant bien le matériel et les matériaux en usage dans les T.P.

Ecrire avec C.V. nº 33.092 CONTESSE PUBLICITE. 20, avenus de l'Opéra, 75040 PARIS CEDEX 01.

RECHERCHONS POUR CHANTIER EN

ALCÉRIE durée 13 mois minimum

pouvant assurer toute is gestion administrative et sociale du chantler.

Ecrire Société COMEVER .

Importante SOCIÉTÉ TRANSFORMATION BOIS recherche pour la

COTE-D'IVOIRE

UN CHEF D'ENTRETIEN ÉLECTRIQUE

Convient à cadre Electromécanicien-Electronicien. capable esturer maintenance important matériel industriel (y compris rebobinage moteurs).

— Très bonne expérience exigée.

— Salaire et avantages très intéressants.

Ecrite nº. 33 521 CONTESSE Publicité 20, avenue de l'Opéra. 75040. Paris cedez 01.

SOCIETE ALGERIENNE recherche LE RESPONSABLE TECHNICO-COMMERCIAL de son département

Instrumentation et Mesure en Mécanique des Sols. Anglais nécessaire

Logement et voiture assurés. Résidence à Alger-

IMPORT. BUREAU D'ETUDES, siège social PARIS recherche INGENIEUR

Diplômé d'une Grande Roole, Diplômé d'une Grande Ecole; cet ingénieur a acquis une projets d'exécution. Sa disponibilité per sonnelle lui permettra de trapation au projets de transper sonnelle lui permettra de trapation de transper son en France, soit à billé personnelle lui permettra de travailler soit en France, soit à billé personnelle lui permettra de travailler tant à l'étranger qu'en France. Vous êtes priés d'écrire Goin-dre C.V. et ind. rémunération actuelle) sous référence: 911 à Contesse Publicité, 20, aven de l'Opéra; 75048 Paris Cedex 01. Importante Société Paris

recherche pour sejour Afrique du Nord PAYSAGISTE. diplomé Ecole de Versailles ...+ expérience en URBANISME. Ouelques années de pretique sont nécessaires pour respoir ce poste qui est à pourvoir répudent de l'étrire (joingle C.V. + dernière rémunération) se référence 1921, à contesse Publication par le l'Opèra, 75040 PARIS CEDEX 01.

SOCIETE DINGENIERIE INGÉNIEUR

La connaissance de l'anglais est recessaire. est assurée) en envoyant votre C.V. at Ind. votre actuelle rémunération sous référ. 1.758. à Contesse Publicité. 20, aven. de l'Opéra. 7500 Paris Cadex 61.

ANNONCES CLASSEES



emplois régionaux emplois régionaux

emplois régionaux



une des premières sociétés de conseil et services en informatique

recherche pour sa filiale CENTRINFORMATIQUE (CLERMONT-FERRAND)

UN INGENIEUR COMMERCIAL

e il aura pour mission de développer auprès des PME des activités de traite-ment informatique au moyen de programmes généraux et sectoriels en-• Le poste nécessite una bonne connaissance des problèmes de gestion d'une PME.

• Le candidat devra avoir un niveau ESC ou équivalent. Une expérience commerciale SSCI ou vente petits ordinateurs de gestion serait appréciée.

Adresser C.V. détaillé, prétentions et photo à SLIGOS Direction des filiales 91, rue Jean Jaurès - 92807 PUTEAUX.

Société d'Etudes et d'installations de manutention continue de charges isolées

recherche pour

LYON

CHEF DE DÉPARTEMENT

- Responsable de la pégociation, vente, étude, l'abrigation et gestion de
- Formation ingénieur électro-mécanicien.
- Anglais ou Allemand.
- Age 35 ans environ.

Envoyer lettre manuscrite. C.V. détaillé et prétentions à RECIE-PRESSE

Nº T 000375 M. 85 bis, rue Résumur, PARIS (21).

DANS LE CADRE DE SON EXPANSION GROUPE PHOTOGRAPHIQUE

INTERNATIONAL

Pour sa Section VENTES PROFESSIONNELLES ET INDUSTRIELLES

recherche

REPRESENTANT

- Prospection et vente de la gamme aux professionnels et industriels.
- e Cette offre s'adresse à tout photographe professionnel apte à la vente ou à tout vendeur confirmé familiarisé avec la photo.
- Résidence préférentielle : Nord. - âge souhaité : 25 ans minimum ; - formation complémentaire assurée ;
- position Cadre: rémunération intéressante, 13° mois ;
 frais de déplacements ;
- Pour sa Section VENTES RADIO

- si possible, anglais in

REPRESENTANT

- Prospection et vente de la gamme aux établissements hospitaliers et cabinets radiologiques.
- e Cette offre s'adresse à tout candidat cumq-lant des qualités de vendeur et de technicien radiologique, manipulateur Radio.
- Résidence préférentielle : Ouest (Nantes). - age souhaité : 28 ans minimum ;
- formation complémentaire assurée ;
- position Cadre;
 rémunération intéressante, 13° mois;
 frais de déplacements.

Pour sa Section ARTS GRAPHIQUES

AGENT TECHNIQUE PHOTOGRAVURE

- Mise en route des produits et systèmes
 Arts Graphiques ; exécution de tous travaux demandes avec la gamme.
- Cette offre s'adresse à tout praticien de la photogravure noir/blanc et couleurs, et des méthodes de fabrication pour l'offset/
- Régidance : LYON, déplacements fréquents.
- age souhaité : 25 ans minimum ;
 formation complémentaire assurée ;
 position Maitrise-Technicien ;
 rémunération en rapport avec expérience.

POUR LES 3 POSTES, seront retenus particulià-rement : le dynamisme, le sens des contects humains, l'esprit d'équipe et la présentation.

Adresser lettre manuscrite, curr. vitae. photo et prétentions à HAVAS LYON, nº 1843, qui transm.

Important groupe métallorgique et minier recherche pour son complexe industriel situé dans le Nord ingénieur études (iii. 219) métallurgiques

Diplômé X, Mines, Centrale, Physique et Chimie délivizat ou ayant 1 à 2 ans d'explaience, plus particullèrement charge de problèmes axés sur l'hydrometallurgie Poste convenent à un jeune ingénieur de haut niveau, intéresse par le Génie chimique ou psysion-chimique, lisant couramment l'Anglais, Aliamand souhaité.

Ouvertore attérieure possible vers poste de responsabilité

ingénieur d'études entretien

Biplôme des Arts & Métiers Débutant ou ayast 1 à 2 aux d'expérières. Il sara plus particulièrement chargé de l'étude du fenctionnement du graferiel en vue d'en amélierer l'entretien. Poste convenent à un jeune ingéniser orienté vers la technique, esprit curious, dynamique. Toutes informations sur ces offres seront données confidentialisment au taléphona du Lundi au Vendradi de 9h à 12h 30 - 13 h 30 à 18h par information Carrièra

noi fixera un rendez-vous aux camidais concernés. reciser la référence. Din peut 2033 adresser son dessier à SVP Responders Humaides 65, Avenus de Wagram-75017 Paris.

Société fabriquent et commercialisant des PRODUITS Confiserie Chocolaterie

C.A. 140 millions de F. Fijiaje d'un groupe alimentaire européan

recherche. dans le cadre d'une restructuration générale impliquent un développement très important de la fonction Marketing,

Chef de Produit

Il prendra l'entière responsabilité d'une des lignes de produits, établira le plan de Mar-keting qu'il présentera et justifiera lui-même à la Direction Générale du Groupe, après l'avoir étudié avec son Directeur du Marketing. Il devra avoir una

FORMATION COMMERCIALE SUPERIEURE et une expérience lui ayant permis d'acquérir une parfaite maîtrise des techniques du Marketing.

Rémunération de départ de l'ordre de 90/100,000. Lieu de travail : Région Lilloise.

Les dossiers de candidatures -sous Réf.M.1386 à préciser sur l'enveloppe-seront traités confidentiellement par DEVELOPPEMENT 10 rue de la Paix, 75002 Paris

BORDEAUX

CHEF DE PROJET INFORMATIQUE CONFIRME

Connaissance souhaitée : bases de données et télé-

Une formation économique (type Sup de Co) et une réelle ouverture d'esprit nous paraissent aussi importantes que la connaissance d'une technique ou d'un matériel spécifiques.

Envoyez-nous votre dossier de candidature complet sous réf. 1813. Nous vous assurons réponse et dis-

conseil en recrutement 37 Quai Richelieu BORDEAUX

Très important Groupe français à vocation internationale recherche pour l'une de ses divisions :

UN PHARMACIEN Il aura un rôle de contrôle pharmaceutique mais surtout un rôle de développement

de produits d'hygiène, en liaison avec les zervices techniques, de fabrication et de marketing. Ses meilleurs atouts seront:

· son sens de la collaboration. · une imagination créatrice alliée à un esprit rigoureux. Expérience et connaissance de l'anglais souhaitées.

Lieu de travail : NORMANDIE Adresser C.V. manuscrit, photo+prétent.
sous référence 3750/O à A.M.P. 40, rue Olivier-de-Serres 75015 PARIS

(qui transmettra) - Discrétion garantie

LABORATOIRE SUISSE recherche pour son equipe d'information médicale DELEGUES(ES) MEDICAUX **DÉBUTANTS(TES)**

> résidence sur secteur pour 83 + 04 pour 30 + 48 + 84 Bac. C ou D minimum. Présentation impeccable.

Volture personnelle. Libres le 14 Novembre pour stage 4 semaines. Envoyer lettre manuscrite, photo récente. -- avec CV détaille à **L'ABORATOIRES ROBAPHARM** . - 2, square Villaret de Joyeuse 彦

Groupe International PILLSBURY recherche, dans le cadre de son plan de développement, un

CHEF DE PRODUITS de formation commerciale supérieure ; - avec minimum 2 ans d'expérience dans Société de biens de grande consomma-

- anglals courant.

- Nous offrons: - des opportunités de développement professionnel:
 - une atmosphère de travail intensive et dynamique; - une rémunération en rapport avec les performances attendues.

Lieu de travail basé à PITHIVIERS, avec déplacements en France et étranger. Adresser curr. Vitae, photo et lettre manuscrite à :

45300 PITHIVIERS

GRINGOIRE-BROSSARD Mme LIMOZIN 14, avenue de la République



LE CRÉDIT **AGRICOLE** LA SARTHE

recharche

pour son Département Informatique

JEUNES DIPLOMÉS

(Grandes Ecoles ou équivalent) désirant effectuer leur première expérience professionnelle dans l'Informatique.

Formation complémentaire assurée. Ecrire avec prétentions :

Monsieur le Directeur de la C.R.C.A.M. de la Sarthe Cedex 31 72040 LE MANS CEDER

IMPORTANTE SOCIETE ELECTROMECANIQUE BASSE-NORMANDIE recherche pour son USINE de CAEN

UN INGÉNIEUR DIPLOMÉ

- (\$5 aps minimum)
possédant formation électro-mécanicien

Il devra avoir une bonne expérience de la très grande série dans les aecteurs de production, méthodes, études ou industrialisation, pour prendre la responsabilité d'un service de METHODES.

Adresser C.V. et prétentions sous référ. 2.504 à SPERAR, 12, rue J.-Jeurés. 92807 PUTEAUX.

ENTREPRISE DE CONSTRUCTION DE BATIMENTS INDUSTRIELS située région CHAMPAGNE-ARDENNES

ASSISTANT ADMINISTRATIF

recherche

pour étude et suivi des problèmes administratifs et juridiques lies aux marches exportation. - Déplacements fréquents à l'étranger :

Connaissance de l'anglais indispensable; - Quelques années d'expérience souhaitées. Adresser demande, C.V. et photo sous réf. 48.492. P.A. SVP, 37; rue du Général-Foy, 75008 Paris.

75017 PARIS

PROP. COMM. CAPITAUX

JEL NIN WILLIAM CONTRACTOR





emplois régionaux

DIRECTEUR DE PRODUCTION

Constructeur de biens d'équipament mécanique élaborés OUEST ATLANTIQUE -500 personnes - 150 millions de C.A. -Leader technique - export 60%

recherche un

INGENIEUR Diplômé Grande Ecole ⇒ + de 35 ans, son expérience couvre les domaines de la fabrication (usinage, mécano-soud., hydro., montage), des méthodes, ordo-lance, des services divers de l'organisation et de la gestion d'une production, et de la sous-traitance. Elle lui permet d'être le Chef hièrarchique et l'animateur

d'un ensemble technique de production. · Anglais et pratique de l'informatique souhaités. Adresser CV détaillé + photo + références sous rf 4.259 à : A. GIORGIS⁺ 100, av. Charles de Gaulle, 92522 Neully Cedex (réponse sous huitaine)

POSTES A POURVOIR SUR NANTES (44) Référence: 8132 - POUR SERVICES TECHNIQUES INFORMATIQUES

> INGÉNIEURS DÉBUTANTS (Pos. 1) ET CONFIRMÉS (Pos. 11) Spécialité informatique Travail en

Connaissance Assembleur indispensa-ble - Expérience appréciée. Référence: 8133 - POUR SERVICES METHODES FABRICATIONS ELECTRONIQUES

- INGÉNIEURS DÉBUTANTS (Pos. 1) ET CONFIRMÉS (Pos. 11) Formation E.N.I. ou équivalent. Expérience dans la fonction appréciée.
- INGÉNIEUR POSITION III A (même formation) Expérience de plusieurs années indis-

pensable dans un service Méthodes fabrications électroniques professionnelles et/ou grand public. Adresser C.V. détaillé avec n° tél. (si possible), à : Sernenc Anpe, 12. r. Strasbourg, 44041 NANTES, Cedex Tél. : (40) 47-01-06.

Une des premières sociétés françaises de CONFECTION (+ 500 pers.) renforcant ses structures recherche

CHEF COMPTABLE

- Sous l'autorité du Directeur Général il aura la responsabilité de l'ensemble de la compta-
- la responsabilité de l'ensemble de la comptabilité générale et analytique de l'entreprise
 en relation avec le Contrôleur de Gestion.

 30 ans minimum. Solide formation comptable
 (D.E.C.S) possédant de bonnés connaissances
 fiscales et sociales et notions d'informatique.

 Ce poste convient à un homme possédant
 quelques années d'expérience, organisé et
 méthodique, pouvant maîtriser les problèmes
 de relations humaines.

 Il sera capable de suivre l'expansion de
 l'entreprise.
- l'entreprise. Résidence : ville des Pays de la Loire. Pour Inf. Compl. écrire sous réf. 6625 C à :

11 Bd G. Guist'hau 44000 NANTES ORES TA Groupe BOSSARD

SCHLEGEL, systèmes d'étanchéité

recherche pour sa nouvelle filiale en France, Installée dans des bureaux modernes à 60300 Senis.

UN JEUNE CADRE COMPTABLE ayant une bonne formation théorique et quelques années d'expérience pratique dans un cabinet ou une entreprise internationale.

Il se verra confié l'ensemble de la comptabilité et des tâches administratives, dans une société dynamique, lui offrant d'excellentes perspectives, tant sur le plan national que sur le plan inter-Bonne connaissance de l'anglais est nécessaire.

Outre la comptabilité générale et analytique, la candidat sera chargé des problèmes concernant la gestion de la trésorerie, des comptes clients et fournisseurs, des déclarations fiscales et sociales,

Envoyer C.V. détaillé, références et prétentions à M. P. Borloo N.V. SCHLEGEL S.A. 140, bd Lambermont, boîte 5 B-1030 Bruxelles - Belgique

というというとというというというとは、これで

FOSTER WHEELER

recherche pour

CHANTIERS FRANCE ET ÉTRANGER

INGENIEURS DE CHANTIERS ET CONTROLEURS DE TRAVAUX

- dans les spécialités sulvantes : — génie civil :
- charpente metallique; - tuyauterie, soudure;
- fours industriels; - chaudronnerle; - machines mécaniques.

.. - - -

Adr. C.V. et pret. & Chef Service Construction. 31, r. des Bourdonnais, Paris-1er, ou téléphoner

233-44-32.

MARIE BRIZARD FRANCE
therefore pour son slège social à BORDEAUX

1 chef de service comptabilité et trésorerie =

formation niveau expertise comptable, 10 ans ex-périence indispensable dans sociétés industrielles de grande ou moyenne importance avec applica-

Mission: - Assurer le bon fonctionnement des comptabilités, générale - trésorerie et clients - Etablir mensuellement bilans, comptes d'exploitation, résultats de la Sté et en fin d'année les documents requis par les administrations fiscales. - Contrôler la rentrée régulière des créances. Statut cadre, appointements sur 13 mois, avanta-

ges sociaux supérieurs à la convention collective. Promotion envisagée pour candidat de valeur dans un délai de 2 ans environ. Envoyer lettre manuscrite, C.V. photo (retournée) et prétentions a :

MARIE BRIZARD FRANCE Service du Personnel B.P. 557 33002 BORDEAUX CEDEX

tion informatique.

(Réf. DSD 1077/302)

Ces postes s'adressent à des diplômés de l'ensei-quement scientifique supérieur désireux de valoriser ieur diplôme par une expérience dans le secteur commercial.

offres d'emploi

Ils auront l'entière responsabilité de la prospection et des ventes auprès des grandes entreprises et mêneront les négociations jusqu'à leur terme. Postes à pourvoir : PARIS SUD

(Réf. DSD/1077/331) Pour assurer la maintenance en clientèle du matériel commercialisé par la Société.

4 ans d'expérience minimum sur : systèmes à disques mini-ordinateurs et périphériques. Anglais indispensable. Prévoir formation préalable aux USA.



Pédération syndicale patronale

Pour faire acte de candidature, écrire avec C.V., photo,

date de disponibilité. pretentions en rappelant la référence

Madame LE GUET, T.I.F., B.P. 5, 06270 VILLENEUVE-LOUBET.

offres d'emploi

DIVISION SYSTEMES DIGITAUX recherche pour faire face à son expansion

> (Ref. DSD/1077/321) Il devra avoir 2 à 4 ans d'expérience dans ce domaine et bien connaître les techniques

pédagogiques - une très bonne connaissance des matériels informatiques (Hardware et Software) - une pratique courante de l'anglais qui sera la

langue de travail Il sera chargé de l'organisation et du snivi des cours de formation clients (logiciels de base et materials).

Formation préalable aux U.S.A. Poste à pourvoir : NICE

ingénieur software

(Réf. DSD 1077/312) 3 à 5 ans d'expérience sur mini-ordinateurs (sys-

temes d'exploitation, assembleurs, Cobol, Fortran, Software de telecommunication).

Il aura travaillé de préférence chez un constructeur ou dans une Société de Service.

Il sera charge de l'assistance technique auprès des clients avant et après vente (surtout dans le domaine de la gestion).

Il sera très motive par les problèmes d'applications clients. Anglais indispensable.

Prévoir quelques déplacements de courte durée en Province.

Poste à pourvoir : PARIS SUD.

echerche pour poste direction **VIDEON** collaborateur quarantaine Itenciè en droil Expérience gestion commerciale. Env. C.V. réf. et préfent ss nº 68.468 HAVAS CONTACT 156, bd Haussmann, 7593 Paris.

Fabricant de composants électroniques (1100 personnes en France) recherche pour Montville (20 km an Nord de Rotten son : CHEF COMPTABLE QUALIF. HOMME

Adr. rét. et prét. cabinet SOREL, 59, rue La Boétie de la COMPTABILITE ANALYTIQUE 75005 PARIS. Société Informatique Paris

Niveau DECS et prouvant une expérience professionnelle d'au moins 5 ans dans une fonction similaire. Connaissance de l'anglais impérative. Adresser lettre de candidature, C.V., photo et prétentions à la Direction du Personnel

IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL

B.P. 20 - 76710 MONTVILLE.

recherche pour ses Usines du SUD-OUEST 2.000 personnes

UN CHEF COMPTABLE

qui aura la responsabilité des services de compta-bilité industrielle, analytique et gestion de stocks et qui assurera la liaison avec les services financiers du Groupe.

L'évolution du poste nécessite des connaissances et une expérience en comptabilité générale, 35 ans minimum. Diplômes souhaités.

Lieu de travail 30 kilomètres de Toulouse Ecrire avec C.V., photo et prét. ss le nº 30.008 à : CONTESSE Publ. 20, av. Opéra, Paris-1=, qui tr.

Pour animer la branche tilres importante Sté produits chimiq. et gestion de Patrimoine d'un recherche pour région Sud-Est groupe d'assurances, une impor-tante banque régionale recherche pour l'une de ses succurs, du CENTRE EST Poste de responsabilité

33 ans minimum, possédant experience et sens commercial. présentant des perspectives Ecrire avec C.V. s/réf. 28.566 M. à Havas Contact, 49, rue du Président-Herriot - 69002 LYON qui transmettra

PRESTA-FRANCE

recharche

pour mission à l'étranger OFF SHORE

FOREURS Anglais courant

M. Villepinte 76, allée Jean-Jaurés 31 TOULOUSE

Envoyer C.V. complet & PRESTA-FRANCE Syndical de communes

pour le personnel municipal de la Haute-Savole, à Annecy par vole de mulation UN SECRETAIPE GENERAL (Echelle Indiciaire des Secrétaires généraux de 2.000 à 5.000 habitants) pour assurer gestion du person-nel, laches administratives, Comptables et travaux de la commission paritaire Les candidatures doivent être adressées AVANT LE 12 NOVEMBRE 1977, à la Mairie de CRAN-GEVRIER 46, avenue de la République 74015 CRAN-GEVRIER

STERIA MEDITERRANEE PROGRAMMEURS

Niveau D.U.T. 2 ans d'expérience Assembl T.P. (CI CS ou strat.)

Adress, C.V. et prétentions STERIA MEDITERRANEE

43, boulevard Notre-Dame

pour assurer contacts avec administrations, collectivités

AVIGNON Form. agric. souh. mais pas ind. Adr. C.V. et photo et prét. s/réf. 1104 à P. LICHAU S.A. Importante filiale informatique recherche gui transmettra.

LE CENTRE NATIONAL D'ETUDES DES TELECOMMUNICATIONS recherche pour département Ingénière des stations terriennes de LANNION

UX JEUNE

Pour fraîter problèmes pour-sultes des antennes de télécommunications per satellite. Connaissances sérieuses nécessaires dans domaines compre-nant hyperfréquences, moyenne fréquence, asservissements, responsabilités de sulvi d'éludes de recettes et de mise au point d'équipements de mesures sur système d'antenne.

Groupement ETN/IST CNET 22670 PLEUMEUR-BODOU SOCIETE RATTACHEE GROUPE NATIONAL recherche un cadre administratif

Envoyer C.V. et prétentions à

DUNKERQUE Faire offre pour premier contact 85 bis, rue Réaumur, Paris-2. Société d'expertise comptable

- ANALYSTES PROGR. - PROGRAMMEURS confirmes 1.B.M. - H.B. Ec. no Toosgow REGIE PRESSE 85 bis, r. Reaumur, 75002 Paris.

SI GROUPE P.U.K. demi-produits cuivreux et aluminium, recherche : PROGRAMMEUR COBOL résident région parisienne. Diplôme IUT ou maitrise Informatique pour démarrage ordinateur orienté télétraitement. Contrat curée déter-minée. Adr. C.V. et photo à Direction du Personnel. CUIVRE ET ALLIAGES.

19, r. V.-Hugo, 93170 Bagnolei Agence de Voyages rech. pour LE VESINET (78) COMPTABLE expérimenté (e) Bon sivoeu. Seas des responsabilités. Expérience reconvrements. Contacts avec clientèle. Travaux divers. Ecrire avec C.V. et prétentions Monceau Voyages, 17, place du Marché, 78110 LE VESINET. Ste Paris, No 1 Mondial dans

sa spácialité, recrute 4 TECHNICO-CCIAUX ayant la pratique électromé-canique, obligatoire bil. anglais. Demander M. Hinsinger, ORGATECH, 164 bd Péreire-17 754-13-33 + 57-66. **PROGRAMMEURS**

ASSEMBLEUR PL 1, DL 1
Power, 2 ans expérience min.
ORGATECH, 164, bd Péreire-17
ORGATECH, 754-13-33 + 57-66. POUR REGION RUNGIS

5 ANALYSTES PROGRAMMEURS Milra 15 - C.I.I. langage Assemblaur Cobol FU-SELEC 63, av. F.-Roosevelt, 225-61-10 - 256-37-20

Industr. et gérer un réseau de Excellente connaissance en 8.F. grossistes à suivre et à développ. Poste évolutif à pourvoir haltée Enu (1) a l'ée Enu (1) a type magnétophone, logique sou-haitée. Env. C.V. sv. lett. man. at pretentions, sous no 72 665.

D 39, rue de l'Arcade,

> recherche
> Opératrices confirmées 3742
> Perfo. vérif. 129,029,059
> Tél. pour rendez-vous
> 747-54-50 poste 253. **ASSURANCE**

ANGLAISE. (Siège social Paris Centre) recherche CADRE pour renforcer son Département comptabilité et gestion financière

Les candidats devront avoir : — Le D.E.C.S. comptable ou un niveau au moins équivalent, et une formation de gestion. - De bonnes connaiss, de la la langue angl. écrite et part.
- Une expérience de quelques années dans une compagnie d'assurances, un cabinet type de comptablité, ou le service assurance risques Industriels d'une très Importante société.

Le poste offert est très évolutif et offre la possibilité d'une formation approfondle tant dans le domaine comptable que dans celui des assurances. Ecr. avec C.V. sous réf. 2517 à SPERAR, 12, rue Jean-Jaurès 92807 - PUTEAUX qui traes.

mole SIÉ JAPONAISE Cherche

pr ses bureaux d'ARGENTEUIL une secrétaire BONNES CONNAISS. ALLEMAND Tel. pour R.-V. 982-09-40. ayant solides notions comptables LE POSTE EST A POURVOIR RECHERCHE
COURTIERS EN PUBLICITE
pour mensuel africain
an pielne expansion Fortes commissions. TELEPH.: 522-39-47.

SOCIETE DE MATERIEL BELECTRONIQUE et d'INFORMATIQUE PROFESSIONNELLES "TELECOMMUNICATIONS" recherche un

Directeur des Opérations à l'Exportation

Sa mission sera de mettre en place et d'animer les nouvelles structures export de la Société, destinées à répondre aux objectifs très embitieux d'expansion, décidés par la Direction Générale des 1978. Ce poste de haut niveau conviendrait à

X, Telecom, Supelec, Supaero...

âgé de 35 ans minimum, pouvant se prévaloir à la fois de bonnes connaissances en Electronique et en Informatique et d'une large expérience des problèmes à l'exportation (politique de commercialisation, animation des ventes. . .).

Les dossiers de candidatures -saus Réf.M. 1385 à préciser sur l'enveloppeseront traités confidentiellement par DEVELOPPEMENT

10 rue de la Paix. 75002 Paris

SOCIÉTÉ INTERNATIONALE DE CONSEIL EN ORGANISATION ET EN INFORMATIQUE

ingénieurs grandes écoles ou équivalent

Leader à l'exportation, recherche

INGENIEURS SYSTEME (Support projet) - 3 ans d'expérience IBM 370 ou HB 64 Réf. 9337/A

INGENIEURS D'ETUDES - 2 ans d'expérience en analyse et organisation

INGENIEUR DEBUTANT

Réf. 9337/C

Réf. 9337/B

Adresser c.v. détaillé, photo et prétentions en précisant la référence du poste à Axial Publiché, 91, Fbg Saint-Honoré 75008 Paris, q.tr.

SOCIETE INDUSTRIELLE C.A. 280 Millions de Francs, Filiale d'un des 1er groupes U.S.

(Grande Ecole seulement)

proche BANLIEUE OUEST, recherche UN CONTROLEUR DE GESTION

relié directement à la Birection Financière.

Le candidat retenu devra intervenir dans tous les domaines d'exploitation de l'entreprise et par son action, contribuer à l'amélioration ou la mise en place des méthodes de gestion existantes : - analyse de résultats mensuels - investissements

ligne de produit l'I aura les qualités suivantes :

- études de rentabilité par

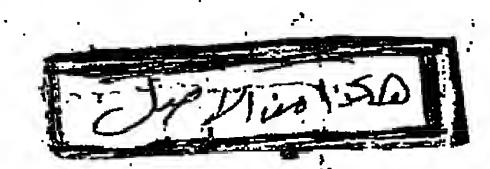
age 28 ans environ expérience de 2 à 3 ans si possible dans un cabinet d'audit

diplôme ESCP-ESSEC-HEC-MBA | - bonnes complissances comptables - anglais indispensable - personnalité dynamique, - bons contacts.

niveaux de stocks

- établissement des budgets otc--

Le niveau du salaire correspondra à la fonction et à l'expérience acquise. Envoyer C.V., photo et rémunération souhaitée sous référence 32.399 Contesse Publicité 20, av. Opéra 75040 Paris Cedex 01 qui transmottra.



OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI IMMOBILIER **AUTOMOBILES** AGENDA PROP. COMM. CAPITAUX La ligne La ligne T.C.
43,60 49,19
10,00 11,44
30,60 34,32
30,60 34,32
30,00 34,32 30,60 30,60 30,00 80,00

ANNONCES ENCADREES OFFRES D'EMPLOIS DEMANDES D'EMPLOIS **IMMOBILIER AUTOMOBILES**

• • LE MONDE — 25 octobre 1977 — Page 29

Le ra'm est. T.C. 27,45 24,00 20,00 20,00

REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

La Direction informatique d'une banque

de dimension internationationale

recherche pour PARIS:

JEUNES DIPLOMES GRANDES ECOLES

(X, Centrale, Mines de Paris ou équivalent)

Outre un excellent esprit d'analyse et de synthèse,

les candidats, d'une forte personnalité, manifesteront

un sens certain des responsabilités. Les perspectives

liées aux postes permettent d'envisager de larges

possibilités d'évolution au sein du département ou

Adresser C.V.+photo réf 2677 M à P.LICHAU S.A.

B.P 220 - 75063 Paris Cedex 02 qui transmettra.

offres d'emploi

LE GROUPE DES BANQUES POPULAIRES 37 banques régionales, 2 banques spécialisées, 3 organismes centraux, 1.750 agences, 24.700 personnes, 44 milliards de francs de dépôts

H.E.C. - CENTRALE - MINES - E.S.S.E.C.

INSPECTEURS DE BANQUE

- Ils auront pour mission d'examiner et d'apprécier les divers espects de la gestion bancaire : sécurité, reptablité, développement, perspectives, synthèse. Formation de départ assurée.
- Au cours des premières années de carrière, ils effectueront en province des déplacements d'environ 3 mois chaque (2 ou 3 par an), alternant avec des séjours plus brefs à Paris,
- Ils dévront être dotés d'une forte personnalité caractérisée par : faculté de synthèse, sens de la rigueur, aptitude à la négociation et à l'expression.

Les candidatures manuscrite, accompagnées d'un curriculum vitate détaillé et d'une photo, sont à adresser à :

Michel FARRUGIA - Inspection - M-2,

CHAMBRE SYNDICALE DES BANQUES POPULAIRES
131, avenue de Wagram. — 75847 PARIS CEDEX 17.

Société multinationale bien implantée en France (4.000 personnes) stace en proche banlieue parisienne propose deux postes de haut niveau

dans d'autres divisions.

CREDIT MANAGER 130.000 F+

Au sein de la Direction Administrative et Financière, il auta la responsabilité du service Crédit (45 personnes). Sa mission consistera à superviser la comptabilité clients, à faire évoluer les méthodes de recouvrement ainsi que les procédures informatiques de traitement. Il deura élaborer une politique générale de recouvrement sur le plan national en relation avec les différentes agences.

Ce poste conviendrait à un homme de 30 ans environ, de formation supérieure, maîtrisant la langue angleise et possédant une expérience similaire des problèmes

CHARGÉ D'AUDIT ET D'ORGANISATION 100.000 F +

Il s'agit d'une création de poste. Au sein du service Audit, il sera plus particulière-ment chargé d'organisation à l'intérieur de la société sur la base des résultats des audits. Quelques déplacements dans les agences de province sont à prévoir. Ce poste conviendrait à un homme d'au moins 25 ans, maîtrisant perfaitement l'anglais et ayant une double expérience en audit et en organisation d'environ 2 ans chacune.

Importante société industrielle proche de Paris recherche un

CHEF DE PERSONNEL 90.000 F

Rattaché au Directeur du Personnel, il aura la responsabilité de la gestion du per-sonnel de l'administration centrale, des relations industrielles et des études générales relatives à l'ensemble de l'effectif de l'entreprise (plusieurs milliers de per-

Le candidat de formation juridique de préférence aura une expérience de la fonc-tion personnel en mitieu industriel d'au moins 3 ans. Nous lui offrons un poste évolutif et à responsabilités dans un groupe important.

Adresser C.V. en rappelant la référence du poste à : Tour de Lyon 185, rue de Bercy 75012 Paris qui traitera les candidalures.

Marketing Pharmaceutique ©

135/150.000 F an .Un grand laboratoire International recherche afin de lui confier dans un premier temps, le lancement d'un important produit nouveau, CHEF de PRODUITS CONFIRME futur MARKETING SERVICES MANAGER 30 ans min., c'est un diplômé de l'enseignement supérieur, perlant angleis, qui dispose d'una bonne expérience en marketing pharmaceutique.

Ecrire sous réf 540 à GFC -Spécialiste en recherche de Cadres et Dirigeants qui yous garantit une discrétion absolue

Multinationale

Directeur Comptable

La filiale française (700 personnes, CA 280 M) fabrique et vend des produits métallurgiques. Son siège est à Paris, ses deux unités de production en Province. Le Directeur comptable, rattaché au PDG, supervise et anime les services de la comptabilité et de l'informatique (25 personnes). Il élabore les mellleurs moyens en compatibilité avec les normes du groupe. Il exerce les contrôles. Son champ d'action : les

plans, les budgets, l'analyse financière.

Cette responsabilité peut être confiée à un homme jeune de formation supérieure (HEC, ESSEC,...) possédant une expérience probante de quelques années dans une société multinationale. angio saxonne et lou dans un cabinet d'Andit. Le candidat doit s'exprimer avec aisance en anglais et comaître

Poutil informatique. Le groupe peut offrir de réelles et intéressantes possibilités d'avenir. La rémonération de départ sera de l'ordre de 130 000 F/an.

Les personnes intéressées par cette offre sont priess de faire pervenir leurs candidatures dans les meilleurs délais à SEFOP sous référence DC 1057/M qui d'avance les en remercie.

LA GENERALE INFORMATIQUE DEXPLOITATION

recherche

pour le développement dans le secteur tertiaire d'importants projets informatiques utilisant des bases de données et du télé-processing, des

contirmes

le matériel actuellement installé se compose de :

- DEUX 370/168 5000 K chacun, UN 370/168 - AP de 6000 K,
- 550 terminaux téléprocessing.

Envoyer CV (sous référence 217 M) Service du Personnel

Tour Franklin, cădex 11

92081 Paris-La Détense.

DSM France

Filiale française d'un groupe chimique européen. Petite équipe autonome et dynamique. Le responsable informatique recherche pour l'assister :

UN PROGRAMMEUR

- Assistance du responsable informatique à l'implantation d'un IBM 37.90 (analyse, programmation, mise en place), qui remplacera fin 1978 le système de time-sharing actuel.

 Maintenance du time-sharing actuellement en
- Poste polyvalent de par ses tâches et sa situa-tion dans l'entreprise (contacts avec tous les - Evolution vers l'analyse.
- Profil du candidat : - 25 ans minimum.
- 2 à 3 années de pratique de l'informatique.
 Très cuvert à la vie de l'entreprise, flexible.
 Sens aigu de l'organisation.
 Très bon esprit d'équipe; très bon contact humain; diplomate; sachant prendre des ini-

Envoyer C.V., photo et prétentions à ; M. Yves CLEMENT - Société D.S.M. FRANCE 5, rue Louis-Lejeune, 92128 MONTROUGE.

- Connaissance de l'anglais appréciée.

GROUPE INTERNATIONAL recherche pour le développement de réseaux de transport de données

UN INGENIEUR INFORMATICIEN DE HAUT NIVEAU

spécialiste de la COMMUTATION DE PAQUETS»

emple de concevoir l'architecture et d'animer le réalisation de réseaux utilisant ce

Cet ingénieur doit pouvoir utiliser l'anglais comme langue de travail et êtte prêt à traviiller dans différents pays d'Europe.

Advesser C.V. et prétentions s/réf. 5589 à P. LICHAU S.A. B.P. 220 75063 Paris Cedex 02 qui transmettra.

senna informatique

l'une des unités de SEMA, société de conseil, d'études et d'ingénière, recherche pour développer ses activités en informatique des ingénieurs diplômés de grandes écoles (X, Mines, E.C.P., Télécom., Sup'Aéro., Sup'Hec.) pour les postes suivants :

ingénieurs en organisation

Les candidats rétenus se verront confier la responsabilité de la mise en œuvre d'un important système înformatique de gestion. Ils en assureront la mise en place en collaboration avec l'équipe de conception. Les postes proposés requièrent une expérience de 3 à 6 ans en organisation. (Réf. 10158M).

ingénieurs informaticiens de gestion

Les candidats retenus seront responsables, en fonction de leur compétence, de travaux détailés et du suivi de la réalisation des programmes, ou affectés à des postes d'assistance technique auprès des clients de la Société. Une expénence de l'ordre de 3 ans en informatique de gestion, analyse et programmation, est requise.

ingénieurs

Ayant au plus un an d'expérience en informatique, ils participeront à des études de gestion automatisée ou de systèmes antonnatiques.

Pour ces postes, les candidats devront être disponibles pour des déplacements ou détachements en province et à l'étranger. Pour certains, une première affectation dans un pays en

Adresser votre CV, avec une courte lettre manuscrite, à S. Masson, Sema-Sélection :

92126 MONTROUGE - Centre Metra, 16-18, rue Barbès.

voie de développement est à envisager.

Montrouge - Lile

Filiale Française (5.500 personnes) d'un Groupe International CONSTRUCTION MECANIQUE

recherche pour son Siège Social à : PARIS

jeune cadre diplômé M.B.A.

Option Marketing et/ou Economie - Finances. Possibilités certaines d'évolution au sein du Groupe.

Envoyer dossier de candidature à No 33264 CONTESSE PUBLICITE 20, Avenue de l'Opéra, 75040 PARIS CEDEX 01 qui transmettra.

UN CONSEILLER DE GESTION P.M.E.

Société trançaise figurant parmi les cinq cents premières entreprises françaises, membre d'un groupe industriel multinational, recherche dans le cadre de son activité commercialisation PRODUITS DE CONSOMMATION DURABLES, un conseiller de gestion P.M.E. qui aura pour mission d'assister et de conseiller aux plans de leur organisation et de leur gestion, les moyennes entreprises constituant son reseau de distributeurs. Agé de 30 ans minimum, le candidat retenu sera diplâmé d'études supérieures et aura acquis une solide expérience dans la gestion des P.M.E., si possible au sein d'une Société Conseil. Très disposible. Déplacements fréquents dans toute la France, il aura une grande habitude des contacts commerciaux. Les candidats intéressés sont invités à adresser leur C.V. avec photo et prétentions sons n° 33.222 à CONTESSE Publicité, 20, avenue de l'Opéra, 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra. Il sera répondu à toutes les candidatures. Discrétion assurée.

propose à JEUNES BIPLOMÉS (ÉES)

ou équivalent dégagés obligations militaires

CHARLES IN A SECOND IN CO.

· "我们就是我们

- F.A.

-

REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi

UNE TRÈS IMPORTANTE SOCIÉTÉ FRANÇAISE ÉLECTRONIQUE

UN CHEF DE DIVISION POUR ASSURER LA GESTION

DE SON CENTRE D'ÉTUDES MISSION:

La mission consiste à :

— organiser et gérer les Services Généraux du Centre (approvisionnement, compta-

bilité, entretien, reprographie); — animer une équips de 80 parsonnes dont plusieurs ingénieurs et cadres: — élaborer et suivre le budget du Centre (500 personnes).

PROFIL: Le candidat retenu doit :

— être un ingénieur Grandes Ecoles (Mines, Ponts et Choussées, E.S.E., Centrale, Télécomm...) ou équivalent : - être doté d'une forte personnalité, alliée à une grande maturité : — posséder de réelles qualités d'animateur ; — avoir déjà pratiqué le contrôle budgé-

Ce poste sera confié à une personnalité de grande valeur pouvant justifier d'une réussite reconnue

dans une fonction analogue. Lieu de travail : région parisienne.

Env. C.V., photo et prét. à n° 33.090 CONTESSE Publicité, 20. avenue de l'Opéra. PARIS-1er, qui tr.



Spécialiste de la restauration des collectivités acqueille à la Direction du Personnel de sa Division Franca au Siège à Bois d'Arcy (78)

LE (OU LA) RESPONSABLE DE LA GESTION DU PERSONNEL

Le titulaire du poste sera rattaché directement au Directeur du Personnel. Il sera compétent en règlementation du travail

en législation sociale. Ce poste exige de la méthode, de la rigueur. le goût de l'étude, l'aptitude aux relations humaines.

Une expérience au sein d'une société de plus de 1500 personnes est vivement souheitée. Salaire 85.000 F par an. Libre rapidement.

Envoyer - lettre manuscrite, C.V., photo à : SODEXHO Direction du Personnel 3 av. Newton 78390 BOIS D'ARCY.

UNE TRÈS IMPORTANTE SOCIÉTÉ FRANÇAISE D'ÉLECTRONIQUE

recherche pour son centre d'études en région parisienne

LE CHEF DE SON SERVICE

« GESTION ET PLANNING »

MISSION:

Elle consistera à : - assurer l'animation d'une équipe de 10 ingénieurs et techniciens responsables de la gestion de grands projets : - établir les différents tableaux de bord prévisionnels du centre (charges, moyens, etc.) ; - préparer et suivre le budget annuel du centre (500 personnes).

PROFIL: Le candidat retenu devra avoir :
— un diplôme d'ingénieur grande école (ou

- obligatoirement une expérience précise de la gestion de granda projets associée au développement de systèmes et pro-

- le sens du commandament et du dia-

Ce poste sera conflé à un homme de terrain ayant une expérience en industrie ou en cabinet de conseils, de 3 à 4 ans.

Ecrire avec C.V., photo et prétent. à N° 33.363 CONTESSE Pub., 20, av. Opéra, Paris-1er qui tr.

COMMISSAIRE AUX COMPTES PARIS recherche STAGIAIRES - EXPERTS COMPTABLES

capables d'accéder rapidement à la fonction de RESPONSABLES DE DOSSIERS, EXPERTISE et/ou commissariat.

Il est indispensable de posséder:

— UNE SOLIDE FORMAT. DE BASE JURIDIQUE,

FISCALE ET COMPTABLE (Nivera D.E.C.S.);

— UNE BONNE EXPERIENCE D'AUDIT ACQUISE.

dans un CABINET ANGLO-SAXON. Ecr. avec curric. vitae, photo à S.C.M.B.T., P. 18, 7, rue Bergère. — 75009 PARIS, qui transmettra.

FILIALE FRANÇAISE IMPORTANTE SOCIÉTÉ AMÉRICAINE

recherche

CHEF COMPTABLE

POUR DIRIGER SERVICE 30 PERSONNES

Ce poste s'adresse à un candidat de valeur ayant : - une expérience de plusieurs années en comptabilité générale: — la pratique de la comptabilité anglo-

saronne: - le sens du contact et du commandement. Angleis indispensable. Lieu de travail : quelques mois sur Paris puis affectation en banlieue-Sud. Envoyer C.V. et prêt. nº 33.389 CONTESSE-Publ., 20, av. de l'Opéra, PARIS-1ª, q. tr.

offres d'emploi

BANQUE

Filiale Groupe Bancaire International RECHERCHE POUR SON DEPARTEMENT CLIENTELE PRIVEE À PARIS

Collaborateur Pour assurer, sous la responsabilité du Directeur, un rôle de Conseiller en gestion de fortune

et promouvoir cette fonction auprès de ses Agences en France. Ce cadre, de niveau classe VI et VII selon expérience et qualités. doit posséder, outre une très bonne culture générale, la maîtrise de la langue anglaise, une grande assurance dans les relations et une forte expérience des titres et de la Bourse.

Adresser C.V., photo et prétentions sous le Nº 33.239 à : CONTESSE Publicité, 20, avenue de l'Opéra, 75040 Paris Cedex 01, qui transm.

SOCIETE INDUSTRIBLLE

offres d'emploi

JEUNE CADRE ADMINISTRATIF

Nivesu E.N.C. ou maîtrise de gestion pour son sérvice TRESORERJE

Solices connaissances compta-bles necessaires. Esprit d'initiative et facilité de contacts souhaités.

Ecrire avec C.V., photo et prét. 2 T.R. IMPACT, 9, rue Arsène-Houssaye, 75008 Paris, qui trans.

MERCK SHARP & DOHME-CHIBRET, filiale française de l'un des tout premiers groupes pharmaceutiques et vétérinaires mondiaux offre une attrayante possibilité à un

uétérinaire

dans un poste de

chef de promotion

Cette responsabilité conviendrait parfaitement à un homme possédant un esprit créatif, ayant le goût des voyages à l'étranger et des talents pédagogiques.

Ce poste offre une excellente opportunité de carrière dans un groupe en constante expansion et où la formation est une priorité.

Merci d'envoyer un curriculum vitae détaillé avec photo à

MSD MERCK SHARP DOHME CHIBRET

Direction des Affaires Sociales M.S.D. Chibret 3, avenue Hoche 75008 PARIS

HOMMES DE PRODUCTION 120 - 160 000 F

COMPAGNIE GÉNÉRALE

D'AUTOMATISME LE PLESSIS PATÉ 91220 BRETIGNY-SUR-ORGE

recherche
DOMAINE PETROLE
et PETROCHIMIE

UN INGÉNIEUR

TECHNICO-

COMMERCIAL

diplômé grande école

pour élaboration et négociation de propositions techniques et

commerciales. Expérience acquise en suivi d'affaires et en démarrage

d'équipements automatiques ap-pliqués à conduite de procédés pétrochimiques.

Anglais Indispensable Déplacements en France et à l'étranser

Adresser C.V. manuscrit à ja direction du personnel.

INTER INFORMATIQUE

PACT INTERIM

recherche pour missions longue durée Immédiatement à Paris

PROGRAMMEURS

ou 2 ans expérience min. COBOL Assembleurs.

PL 1 - RP 6

Téléphoner pour rendez - vous : Mime PÉLERINS — 508-45-47 ou se près. avec références : 178, rue Munimarire, 75002 Paris à 16 heures, lundi et mercredi.

Grande Série - Electromécanique Paris - Province

Un groupe français de dimensions internationales (effectif 15.000 personnes) recherche des hommes de production pour ses unités de Paris et de province. En liaison fonctionnelle avec les service Etudes et hiérarchique avec les services Méthodes, Outillage et Entretien de ces unités, ils auront l'entière responsabilité de l'ordonnancement, du lancement et du suivi des fabrications réalisées en très grande série, faisant appel à des effectifs de 600 à 700 personnes et mettant en œuvre des techniques variées : emboutissage, traitement de surface, usinage, bobinage, montage... Ils seront responsables de l'organisation des campagnes de fabrication (charges/machines - effectifs) par type de produits. Ils veilleront à l'amélioration des moyens de production existants et ils participeront à la définition (process, logistique) de ceux devant permettre le lancement de nouveaux produits. Les candidats retemus, àgée d'au moins 35 ans, de formation ingénieur Centrale, A. et M., ICAM, ECAM, IDN, ENSM..., possèderont obligatoirement une dizaine d'années d'expérience acquise en productions à la chaîne, en grande série, dans le secteur mécanique ou électromécanique. Celle de l'implantation d'usines ou d'ateliers est souhaitée.

Ecrire as référence 135/M (Paris) on référence 136/M (province) à : GRH Conseils

3. avenue de Ségur, 75007 PARIS. Toutes les candidatures seront traitées confidentiellement.

COLLABORATEUR grand stdg, contacts haut niveau. Possib. gains importants. T.: 236-12-80. Niveau PUBLIC-RELATION
pour situation grand standing.
Ecrire nº 3085, à ORGANISATION et PUBLICITE, 2, r. Marengo, 75001 Paris qui transm.

RADIANCE PUBLICITE
rech. pr son agence de PARIS
UN CHEF DE PUBLICITE (H)
ayant plusieurs années d'expér.
agence à ce poste, bon concepleur-rédacteur, possédant entre
autres l'expér. des budgets techniques, capable de concevoir une
stratégie de communication et
d'assurer la mise en œuvre, attiré
par le travail en équipe, les
contacts clients, le sens des resp.
Ecr. lett. man., av. C.V., prét,
photo, RADIANCE PUBLICITE,
108,av. Ledro-Rollin 75011 Paris. Importante Société allemande fabricant de fils et cables

recherche pour sa nouvelle filiale pour sa nouvelle filiale
française.
UN CHEF DES VENTES
Formation électronique.
Bonne conneissance de l'allem.
Expér. souhaitée ds la branche,
sens des responsabilités,
dynamisme.
Poste autonome,
situation d'avenir si capacité.
Env. C.V. détailé et prét. sous
per 16 822 B à Bieu, 17, r. Lebel
94300 VINCENNES.

LA DIVISION M.T.I.

(composants d'automatismes industriels) de la société des produits industriels I.T.T.

VENDEURS TECHNICO-COMMERCIAUX

PARIS-PROVINCE

NOUS DEMANDONS :

Pour feire face a son développement

ECL

recrute des

INFURMATIUIENS

INGENIEURS, MAFTR. 00 DUT

Pour participer à des projets de — GESTION : grand système, mini et micro informatique, Data base, réseaux, système temps réel.

REL G. SCIENTIFIQUE et SPATIAL :

organismes européens. Réf. STS

MINI-INFORM INDUSTR :

- GESTION INDUSTRIELLE : contrôle de production. Réf. Gi

Envoyez C.V. dét. en préc. réf., 55, rue Hermel, 75018 PARIS ou téléphoner : 257-11-43. DISCRETION ASSURÉE.

Recherch. animateur 20 a. min. pr établissement socio-éticatif. C.V. et photo. C.R.A.D., 8.P. 133 61203 ARGENTAN.

cassus control.

- Formation électromécanique, électroni-- Expérience de la vente de produits in-dustriels, minimum 2 ans.

NOUS OFFRONS : — Salaire × 13 + fraia.
— Avantages sociaux.

Env. C.V. av. photo + prét. à M. HERBILLON. Div. M.T.L. 2, av. Sablons-Bouillants, 77100 Meaux.

Société leader dans la transformation de bols recherche pour le développement de son activité

DIRECTEUR DES VENTES

Le candidat devra :

- être êgé de 32 ans et plus :

- justifier d'une bonne expérience dans la promotion, la vente de meubles, l'animation des ventes et être introduit auprès des centrales

La rémunération et les possibilités de promotion sont importantes

Adresser C.V. à Mile de Camé 15, rue du Clos-Feuquières. 75015 PARIS.

Importante Société en forte expansion VENTE PAR CORRESPONDANCE diffusant produits culturels recherche pour son siège PARIS chef de groupe produits v.p.c.

II :- définit à court et moyen terme les produits correspondant aux

besoins de la clientèle. - impulse, anime et coordonne l'ensemble des activités liées à la préparation et au lancement de chaque campagne v.p.c. - suit et contrôle étroitement la commercialisation des produits

sur les plans C.A., rentabilité et satisfaction de la clientèle. De formation supérieure, il justifie d'une expérience approfondie des méthodes pratiquées en marketing v.p.c. C'est un animateur et un entrafneur, alliant une forte imagination créatrice et commerciale à une grande

riqueur de gestion. Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., et rémunération actuelle sous référence 723M à notre conseil :

cenio

DEPARTEMENT EMPLOI 13bis, rue Henri Monnier 75009 PARIS

recherche pour sa Chaine de Magasina

offres d'emploi

UN ATTACHÉ DE GESTION

PROFIL: Baccalaurent - IUT Finances,

EXPERIENCE : 2 ans dans un Cabinet comptable on 2 ans dans Gestion d'une Chaine de Magasins.

Suivi et Conseil de la gestion comptable et financière de la chaîne des magasins XVES Fréquents déplacements.

UN (e) CHARGÉ (e) D'ÉTUDES

PROFIL: Bac G2 - IUT GESTION - ECCIP. EXPERIENCE :

soubaitée mais non indispensable. POSTE : Sulvi et Contrôle des opérations publici-taires : rendemant, rentabilité, généraliss-

> UN COLLABORATEUR pour le Développement Magasius.

PROFIL: Bac G3.

EXPERIENCE : non indispensable.

POSTE : Apporter assistance sur le terrain à l'équipo en place. Réaliser des études de marché BUT les villes c objectifs >. Il est indispensable de possèder une volture

Adresser C.V., photo et prétentions en rappelant le poste souhaité à YVES ROCHER, Direction Magazins. 62, avenue d'Iéno. 75110 PARIS.

Les journaux font-ils mieux leur travail que les annonces de recrutement?

Pourvus ou non d'un emploi, désirant ou non en changer, les cadres lisent dans leur grande majorité les offres d'emploi diffusées dans

la presse. En confirmant ce point, l'enquête MAKROTEST-HAVAS CONTACT met fin à une vieille polémique comme elle leve aussi le voile sur d'autres interrogations tout aussi essentielles et tout aussi controversées.

Le contenu des annonces, leur taille, la présence ou l'absence du nom de l'entreprise qui recrute satisfont-ils les cadres? Jouent-ils un rôle, et lequel, dans leur décision de répondre aux annonces qui leur sont destinées? Quel type d'annonce incite le plus les cadres

concernés à répondre? HAVAS CONTACT a prévu de présenter les résultats de cette enquête aux responsables de recrutement qui voudraient bien en formuler la demande.

> Pour cela, il suffit d'appeler : Marie-France HECKLY (poste 247), ou Sylvie CARPENTIER (poste 246) HAVAS CONTACT 156, bd Haussmann, 75008 PARIS. Tel: 236.42.81 - 755.99.08.

LA GENERALE INFORMATIQUE **D'EXPLOITATION**

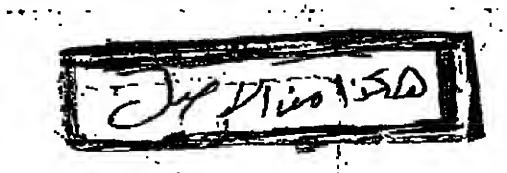
recherche

pour le développement dans le secteur tertiaire d'importants projets informatiques utilisant des bases de données et du télé-processing,

Le matériel actuellement installé se

compose de : ● DEUX 370/168 - 5000 K chacun, • UN 370/168 - AP de 6000 K. • 550 terminaux téléprocessing.

Envoyer CV (sous référence 216 M) Service du Personnel, Tour Franklin, cédex 11, 92081 Paris-La Défense.



OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI **IMMOBILIER** AUTOMOBILES AGENDA

PROP. COMM. CAPITAUX

La ligne La ligne T.C. 43,00 49,19 10,00 34,32 30,00 . 34,32 30,00 30,00 34,32

80,00

ANNONCES ENCADREES OFFRES D'EMPLOIS DEMANDES D'EMPLOIS IMMOBILIER AUTOMOBILES AGENDA

Le min col. 24,00 27,45 5,72 22,83 22.55 20,00 22.88

offres d'emploi

offres d'emploi

REPRODUCTION INTERDITE offres d'emploi

Importante Société de Services et Synthwes informatiques filiale de grands groupes (adestriais français, recherche

INGENIEURS GRANDES ECOLES

pour la développement de ses lignes de produit : · logiciel tous types d'ordinateurs, • systèmes de gestion sur mini-urdinateurs.

systèmes industriels.

Una basna expérience dans chaque ligne du produit et des références dans des fouctions similaires sont nécessaires,

CHARGES D'AFFAIRES Laur mission consiste à assurer sous taus laurs aspects. La gestion et le développement des affaires axistantes et nouvelles se contact parmanent avec la clientèle.

CHEFS DE PROJETS Laur mission consiste à assurer l'étade et la conception des applications et le contrôle technique des équipes de réalisation.

INGENIEURS TECHNICO-COMMERCIAUX

defendre en clientele les solutions techniques proposées. Les mission consiste à analyser, à formaliser les hesoins défendre en clientele les solutions techniques proposées.

Adresser sous réf. AF/10 C.V. détaillé, photo et prétentions à LC.A. qui transmettre. Discrétion asserée.

C.A., 3, RUE D'HAUTEVILLE - 75010 - PARIS International Classified Advertising

CONSTRUCTEUR FRANCAIS DE MATERIEL INFORMATIQUE LEADER DANS LE DOMAINE DES SYSTEMES TRANSACTIONNELS

(PARIS SUD)

INGENIEURS D'ETUDES (HARDWARE)

recharcha :

pour développer des matériels informatiques temps réel ; ces postes conviendraient à des ingénieurs grandes écoles (Supélec ou équivalent), avant acquis une bonne expérience dans la réalisation de circuits logiques à base de microprocesseurs, et disposés à s'intégrer dans une équipe d'ingénieurs bardware, logiciel et mécaniciens.

Pour certains de ces postes un séjour de longue durée aux Etats-Linis (1 an environ) est prévu. Adresser candidature avec photo et prétentions à No 33273 CONTESSE Publicité 20, av. Opéra 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra. Indiquer, avec le curriculum vitae la (ou les) Sociétés à laquelle il ne doit pas être transmis. Les candidatures seront traitées confidentiellement.

GENERAL MOTORS FRANCE

recherche son

FORMATEUR TECHNIQUE

Il ante pour mission de : - concevoir et réaliser des programmes de formation technique, consulter et orienter le personnel pour la formation individuelle, participer à l'organisation administrative du service formation.

Sa formation de base sera équivalente à celle d'ingénieur électromécanicien. Il sera dynamique - organisateur - péda-gogue et possédera una expérience en industrie.

La connaissance de l'anglais sera appréciée, position cadre. Rémunération 80.000 F. an.

Envoyer C.V. et prétentions - service du . Personnel YM - 5 boulevard Galliéni -92231 GENNEVILLIERS.

Notre Société est un des Grands de l'Electronique Française

Pour développer nos ventes à l'exportation, nous recherchons des

RESPONSABLES EXPORT - Zone AFRIQUE - ANGLOPHONE O ZORB EXTREME-ORIENT

Hommes d'expérience dans le domaine des hiens d'équipement, habiles négrolateurs aux échelons. les plus élevés des administrations étrangères, les candidats devront être égés au-minimum de 30 ans.

Le pratique commune de l'englais est indispensable. Postes à Paris. Voyages fréquents.

Adr. C.V., met. et photo à nº 33.862 CONTESSE Publicité. 20, av. l'Opére, 76040 PARIS CEDEX M.

offres d'emploi

Pour son CENTRE D'ÉTUDES situé DANS LA BANLIEUE PARISIENNE

Une importante société françoise d'INFORMATIQUE et d'AUTOMATIQUE

JEUNES INGÉNIEURS

.. recherche

(Grandes Ecoles) pour participer à la conception et à la réalisation de vastes projets de télécommunications.

Les candidats retenns devront avoir :

— Une forte personnalité ;

— Une expérience réelle (même limitée) dans le domaine du logiciel pour micro-processeurs ;

— Un goût prononcé pour les contacts humains et le travail en équipe.

Il sera offert : - Une activité motivante dans un domaine en expansion permanente;

— Une ambiance de travall dynamique;

— De réelles possibilités de se constituer une carrière au sein d'un groupe important.

Env. C.V., photo et prét., Nº 32.889, CONTESSE Publicité, 20, avenue de l'Opéra, Paris-ler.

Usines de Beauchamp (Val d'Oise) recherche pour compléter son departement

ORGANISATION

ingénieur

débutant ou ayant une première o de formation mécanique ou chimie, angiais indispensable, connaissances en Informatique,
 TIME SHARING, recherche
 opératiognelle ou M.T.M.,

Il sera changé des études d'organisation de la production (implantation, méthodes de stockage et manutention, optimisation des coûts de fabrication, études de temps et de rentabilité, liaison informatique/production).

Devant agir en conseiller (position staff), le candidat retenu possèdera un excellent contact humain à tous niveaux et le sens de la persuasion.

Envoyer C.V. avec photo et prétentions au Service Recrutement 3M FRANCE avenue Bothé - 95250 BEAUCHAMP

ingenieur chef des méthodes

100 000 F+

FACONNAGE DES METAUX EN FEUILLES Nous sommes un groupe métallurgique important (C.A. 300 millions, 2 000 personnes, 7 usines) dont l'activité est principalement orientée vers pineus principalement orientée vers pineus est principalement orientée vers pineus est avant acquis une spécialisation dans le façonnage des métaux en feuilles pour lui confier un département méthodes : définition des matériels et outillages de fabrication, établissement des modes opératoires, optimisation des coûts de production, études de postes et analyses chronométriques. Il dirigéra un service d'une dizaine de personnés et travaillera en liaison étroite avec les services technico-commerciaux et les Directions opérationnelles de production.

Poste à pourvoir en bantieue Ouest Paris.
Notre croissance constante permet aux ingénieurs de valeur d'envisager une évolution vers une Direction opérationnelle.

Envoyer C.V., photo récente et rémunération actuelle sous la référence 707277/M à M. PERCHE Responsable branche Industrié (à mentionner sur l'enveloppe). Le secret absolu des candidatures est garanti par :

BERNARD KRIEF CONSULTANTS 1, RUE DANTON 75263 PARIS CEDEX 06

MIT INFORMATIQUE

Dans le codre du développement de ses activités d'assistance technique recrute le personnel TRES CONFIRME suivant : (2 à 5 ans d'expérience)

ANALYSTES ET PROGRAMMEURS

IBM, DOS on OS

- Specialistes Assemblaur. • Spécialistes PL 1.
- Spécialistes IMS DL 1.
- Spécialistes TDS -IDS. · Specialistes COBOL.

Adresser curriculum vitae détaillé à : INFORMATIQUE, 5, r. du Helder, 75000 Paris.

L'OFFICE COMMERCIAL PHARMACEUTIQUE (4.800 personnes - C.5. 4.5 milliards de francs) recherche pour ses projets TEMPS REEL

(Telecom, Supairo, Supeleo, ENSL., Option Inform.)

Env. O.V. et prétent. à Direction Affaires Sociales, Service du Recrutement, rae des Ardennes, 75940 PARIS CEDEX 19,

ingénieurs confirmés X. CENTIDALE. Act M...

Une Société d'ingénierie et de construction d'ensembles industriels clès en main dispose de plusieurs postes de

DIRECTEUR DE CHANTIER

en France et à l'étranger. Vous prendrez en charge la direction technique et la gestion administrative et budgétaire d'un chantier de longue durée (3 à 5 ans). Vous animerez une importante équipe d'ingénieurs et de techniciens et assurerez sur le site les relations avec le client.

Votre réussite à ce poste implique une expérience éprouvée de plusieurs années dans la direction de chantier (de préférence grandes installations électro-mécaniques, centrales thermiques, pétrochimie).

D'intéressantes perspectives de carrière penyent alors être envisagées.

Adresser votre candidature s/réf. 9345 à Axial Publicité, 91, Faubourg Saint-Honoré 75008 Paris, qui transmettra.

BANQUE

FILIALE GROUPE BANCAIRE INTERNATIONAL

recherche pour son département CLIENTÈLE PRIVÉE A PARIS

COLLABORATEUR

pour sesurer sous responsabilité du directeur un rôle de conseiller en gestion de fortune et pro-mouvoir cette fonction auprès de ses agences en France.

Ce cadre de niveau classe VI ou VII selon expérience et qualités doit posséder, outre une très bonne culture générale, la maitrise de la langue anglaise, une grande aisance dans les relations et une forte expérience des titres et de la Bourse.

Adr. C.V., photo et prét. Nº 33546 CONTESSE Pub. 20. avenue de l'Opéra, PARIS-Ist, qui transmet.

CÉRABATI

Première société française de REVETEMENTS et SANITAIRES en CERAMIQUE cherche pour sa Direction Exportation un

responsable de zone **Moyen Orient**

Ce spécialiste EXPORT, ESC, 30 ans minimum, doit avoir une bonne première expérience dans ce domaine, l'habitude des négociations à l'étranger. Connaissance produits bâtiment appréciée. Anglais parfait indispensable, — deuxième langue appréciée. Déplacements à prévoir 1/3 du temps.

Veuillez écrire sous référence M 197 à INTERCARRIÈRES
S rue du Helder 75009 Paris

AHS

Groupe International de Matériel médical et chirurgical

implante son quartier général Européen à PONTOISE et cherche à s'adjoindre :

UN PLANNING OFFICER

Pour consolider les plans et les budgets des filiales européennes. Il sera le conseil des Controllers pour l'établis-sement de leurs prévisions.

Le candidat de niveau D.E.C.S. aura une pratique de 2 ans de la comptabilité des multinationales ou une expérience d'audit en cabinet. Il parlera anglais couramment, scoepters de voyager 25 % de son temps pidement.

Merni d'envoyer C.V., photo et prétentions à : À H B / FRANCE - D.R.H. Boite Postele 716 — 95004 CERGY. Discrétion totale assurée.

Publicis Conseil recherche

chargé d'études débutant Formation nécessaire :

École pratique des Hautes Études 6º Section ; ou niveau Doctorat - sociologie, ethnologie, histoire, philosophie, lettres modernes - la recherche étant axée sur le monde contem-

Stage de formation aux Études de Marché apprecié.

Adresser lettre C.V. et photo à Jacques MOULIN PUBLICIS CONSEIL 35, rue du Pont, 92200 Neully-sur-Seine

Pour disfuser notre gamme de MINI-ORDINATEURS destinés aux applications scientifiques et industrielles,

nous engageous des INGENIEURS

• de formation école d'Ingénieurs ou Maîtrise de Sciences,

COMMERCIAUX

• ayant 2 ans d'expérience du terrain. En complément de leur savoir-faire, nous leur apportons : la sécurité d'un grand groupe multinational, l'appui de toutes les structures de la société (marketing, logiciel, technologique,...) au niveau de leur activité quotidienne.

La rémunération (fixe et partie mobile liée aux résultats) est intéressante. Les postes sont à pourvoir à Paris et en Province.

Adresser c.v. et prétentions, sous rés. 1879, à PLAIN CHAMPS, 5, rue du Helder, 75009 Paris.

LA GENERALE INFORMATIQUE **D'EXPLOITATION**

> recherche pour le développement dans le secteur tertiaire d'importants projets informatiques utilisant des bases de données et du télé-processing, des

ingénieurs système débutants

le matériel actuellement installé se

- compose de : - DEUX 370/168 - 5000 K chacun,
- UN 370/168 AP de 6000 K, 550 terminaux téléprocessing.

Envoyer CV (sous référence 219 M) Service du Personnel,

Tour Franklin, Cédex II 92081-Paris-La Défense.

GIE

GROUPE INTERNATIONAL distribuant par ses filiales COMMERCIALES SITUEES DANS LES Grands pays Europeens ses PRODUITS DE PIECES DETACHEES AUTOMOBILE ET DE PETIT MATERIEL INDUSTRIEL CREE, suprès de sa DIRECTION GENERALE PARIS Le poste de

DIRECTEUR

MARKETING EUROPE

Ce qui implique :
. d'être parlaitement TRILINGUE : FRANÇAIS - ALLEMAND - ANGLAIS d'avoir une expérience confirmée du marke-ting de paoduits techniques de grande

de posséder une personnalité rayonnante ca-pable de faire transformer ses études et ses conseils en réalisations profitables. La rémmération, négociable, ne sera passinférieure à 150.000 FF.

Ecrite manuscrit (+ photo Ja : L. JUSTET Psychologue 18, me des Grottes - 84000 AVIGNON

informatique

Importante Secióté de Services et Systèmes laforme-tiques fillale de grands groupes industriels trançais,

INGENIEURS COMMERCIAUX

pour le développement du ses ligere de produit : · logicial tous types d'ordinateurs,

 systèmes de gestion sur mini-ordinateurs,

• systèmes industrials. Una formation supérieure, una bontra expárience dans chaque ligns de produit et des références dans des fonctions similaires sout pécassaires.

Advancer som påf. H./ID, E.V. dåtallik, photo et prätentions à LCA. qui transmitte. Discription assurés.

OFFRES D'EMPLOI **DEMANDES D'EMPLOI IMMOBILIER** AUTOMOBILES AGENDA

PROP. COMM. CAPITAUX

La ligne T.C. 49,19 La ligne 43,00 11,44 34,32 34,32 34,32 10,00 30,00 30,00 30,00 80.00

ANNONCES CLASSEES

AMPONCES ENCADREES OFFRES D'EMPLOIS DEMANDES D'EMPLOIS IMMOBILIER AUTOMOBILES

Le m/m ca). 24,00 . 5,00 20.00 REPRODUCTION INTERDITM

offres d'emploi

Pour un de ses **HYPERMARCHES** (C.A. 700 millions de F.) qui fonctionne e filiale autonome, un des leaders français de l distribution crée le poste d'

du directeur

• Il sera son conseiller OPERATIONNEL de • Il analysera la VIE du magasin, en liaison avec les différents services, tirera des conclusions et proposera des plans d'action. Il disposera pour cela d'un outil informatique perticulièrement performant.

 Il prendra, en plus, dans un deuxième temps des responsabilités hiérarchiques. Nous recherchons un diplômé d'une grande école commerciale qui ait 3 à 5 ans d'expérience; dans la distribution de préférence. Le poste est à pourvoir dans la banlieue Est de Paris.

Pour recevoir des informations complémentaires. Tegerance 1210 A.
5, rue Meyerbeer
75009 Paris

TRÈS IMPORTANTE SOCIÉTÉ INDUSTRIELLE FRANÇAISE DE CONSTRUCTION ÉLECTRIQUE ÉT ÉLECTRONIQUE

recherche

DES DIRECTEURS de Grands Projets

Ces postes conviendraient : - soit à des ingénieurs électroniciens de haut - soit à des ingénieurs informaticiens confirmés.

Les responsabilités sont importantes et requièrent, outre d'excellentes connaissances en technologie électronique en informatique, une grande aptitude à l'animation d'une équipe d'ingénieurs et de techniciens très compétents dans leur domaine. Le niveau de rémunération est élevé.

Lieu de travaii : REGION PARISIENNE

Envoyer C.V., photo et prétentions à n° 33.053, CONTESSE Publicité, 20, av. Opéra, Paris-14, q. tr.

SOPAD (NESTLÉ) recherche, pour tenir après formation un poste d'

ACHETEUR

UN JEUNE HEC, ESSEC, ESCP...

Intéressé par les problèmes techniques et la négo-ciation et connaissant si possible l'anglais et

Dans le domaine qui lui sera confié il devra prospecter le marché, assurer l'approvisionnement des usines et gérer les atocks.

Ecrire avec C.V. et prétentions à la Direction du Personnel 17, quai Paul-Doumer - 92401 COURBEVOIR

Le Directeur Central de gestion d'un groupe de presse et d'édition produisant et commercialisant dans le monde entier des périodiques et des livres recherche pour l'assister à temps

cadre financier et administratif

+ de 45 ans

De formation solide en finances-comptabilité, il justifie d'une expérience approfondie acquise sur le terrain : Direction Financière et Administrative, par exemple. Il parle l'anglais. Ecrire avec C.V. et rémunération actuelle sous réf. 722 M à notre Conseil

centor

DEPARTEMENT EMPLOI

13 bis, rue Henri Monnier 75009 PARIS

Important centre informatique de gestion, région parisienne. équipé de matériel de grande puissance recherche pour son département EXPLOITATION

niveau DUT informatique ou équivalent e expérience indispensable dans

- la fonction de pupitreur sur grosse configuration IBM avec environnement téléprocessing. e travall en équipe
- e postes de responsabilité.

Envoyer CV et photo, sous référence 220 M à MEDIA SYSTEM, 104 rue réaumur 75002 Paris.

offres d'emploi

150 000 F+

PARIS

Filiale d'un grand groupe International, une société française spécialisée dans L'ÉQUIPEMENT POUR COLLECTIVITÉS (+ 100 MMF, 280 P) recharche son

Celui-ci, dépendent du Directeur Général, parti-cipera à la détermination de la politique commerciale à l'export, à son animation. Il mêne toutes actions commerciales de nature à développer l'impact de la société et son image de marque sur les marchés extérieurs. Il gère la budget de son département.

Agé d'au moins 35 ans, ayant une formation supérieure grandes écoles, une pariaite maîtrise de l'anglais, il apportera obligatoirement une expérience de l'angineering et des chantiers, de la vente à un haut niveau de biens d'équipement dans le monde entier, et la pratique des questions financières liées aux échanges inter-

Ecrire sous la référence M 164 à F. LECOQ. Aucun renseignement ne sere transmis sens l'accord présiable des candidats.

40, rue du Four 75006 Paris 548,24.96

IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL recharche pour sa

DIRECTION DIFORMATIQUE CHEF DE PROJET

Pour développement de système "gestion" et "process" aur mini ordinateurs (type P.D.P. 11).

formation Ingénieur
minimum 3 ans expérience
solide connaissance Software - connaissance de l'anglais Ecrire avec C.V. sous no 17010 B

17, rue du Docteur Lebel 194200 VINCENNES quitano

C.E.R.I.A.

Centre d'étude et réalisation en Informatique appliquée - Société coopérative de production recherche

- INGÉNIEURS D'ÉTUDES
- ANALYSTES RÉALISATEURS

Pour réalisation de systèmes de gestion ;
Pour développement de micro-systèmes. Adr. lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions à C.E.R.I.A., 25, rue Vergniaud, 75013 Paris.

Similar to the second of the s

ORGANISME PUBLIC En prise directe sur tous les problèmes concernant

Icharge détudes

recherche

Responsable sur le plan technique de l'élaboration et du suivi des programmes d'action en matière d'environnement, en l'aison avec les différentes instances nationales et internationales.

Ingénieur diplômé d'une Grande Ecole, débutant ou ayant une ou deux années d'expérience, il aura à s'intègrer à une équipe légère et disposera de ce fait d'une large délégation de responsabilités.

Adressez CV avec photo et prélentions, sous réf. 222 à : SVP RESSOURCES HUMAINES, 65. Avenue de Wagram, 75017 PARIS.

SVP RESSOURCES HUMAINES



Fromageries BEL

LA VACHE QUI RIT

Groupe en 1977 2 milliards) recherche pour son siège social Quartier Saint-Lazare Paris

UN CHARGÉ D'ÉTUDES ET ANALYSTE DE GESTION

Comptabilité analytique et budgets

Formation supérieure (école commerciale + D.E.C.B. souhaitables) 2 ans d'expérience.
 POSSIBILITE D'EVOLUTION.

Envoyer C.V. manuscrit et prétentions Fromageries BEL, 4, rue d'Anjou, 75008 Paris.

IMPORTANTE SOCIETE FRANÇAISE secteur manutention ingénierie et automatisme

recherche DIRECTEUR ADMINISTRATIF

Le candidat retenu aura déjà acquis une expérience de la comptabilité analytique appliquée aux contrats d'ingénierie en France et à l'étranger. Il devra être capable de mettre en place un système de contrôle par l'informatique.

Salaire intéressant - Poste évolutif.

ET FINANCIER

Ecr. avec C.V. détaillé sous référence DAF/EC. A: T.A.S., 77, rue La Boétie - 75008 PARIS.

offres d'emploi

IMPORTANTE BANQUE AMÉRICAINE Quartier Etoile

JEUNE CADRE

ESSEC - SUPDECO - HEC - MBA

Ce poste nécessiters un travail intensif dans la domaine des évaluations de Crédits Commerciaire. Le candidat retenu devra posséder :

o un esprit d'analyse : e de bonnes notions en comptabilité et analyse financière

Première expérience non indispensable, Anglais courant impératif. Env. C.V. et prétent as le n° 7.845 à e la Monda » Publ. 5, rue des Italiens. 75427 Paris (9°). qui tr.

PAMPUS FLUORPLAST

ZL D'ARGENTEUIL retherche pour son service commercial (emploi sédentaire)

un collaborateur

- d'excellences notions techniques, commerciales - de bonnes connaissances dans la vente des produits finis suivant plans.

- une certaine expérience dans les formitures

NOUS OFFRONS: place stable. - possibilité évolution rapide vers position cadre. Envoyer C.V. manuscrit et photo 4, rue de Salonique 95101 ARGENTEUIL CEDEX

industrielles.

IMPTE SOCIÉTÉ INDUSTRIELLE

proche BANLIEUE SUD

recherche

INGÉNIEUR - ANALYSTE

FORMATION GRANDE ECOLE pour : - développement de logiciel système sur mini-

Quelques années d'expérience et connaissance de la langue anglaise exigées.

Adr. C.V. man. sous le nº 32.233 à CONTESSE Publicité, 20, av. de l'Opéra, Paris-1e, qui transm.

IMPTE AGENCE INTERNATIONALE

recherche

CHEF DE PUBLICITÉ

JEUNE DIPLOMÉ(E) L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR

réallement motivé par la communication Sens commercial. Goût de l'initiative et des res-ponsabilités. Personnalité évolutive. Bilingue français-anglais.

Adresser C.V. et photo sous No 712.801 M & : REGIE-PRESSE, 85 bis, r. Réaumur, 75002 Paris, qui transmettra.

IMPORTANT HEBDOMADAIRE CHRÉTIEN

recherche CADRE ASSISTANT

DIRECTEUR COMMERCIAL pour activités de diffusion et de promotion Les candidats devront avoir au minimum 25 ans, une formation commercials et un sens développé

des contacts humains. Le poste comporte de nombreux déplacements en DIOVINCS. Adresser C.V., photo et prétentions sous n° 33.401 à CONTESSE Publ., 20, av. Opérs, Paris (1°), qui tr.

> IMPORTANTE BANQUE PRIVEE recherche pour son DEPARTEMENT IMMOBILIER

ATTACHÉ DE DIRECTION + comaissant bien le montage et le suivi des

crédits promoteurs. * possédant un très bon niveau d'anglais, désireux de compléter son expérience bancaire

au sein d'un établissement à vocation inter-Adresser lettre et C.V. détaillé se référ 3742/0 MINET Publicité 40, rue Olivier-de-Serres

75015 PARIS (Discretion assurée) importante organisation professionnelle

recherche pour son service économique et financier UN COLLABORATEUR

Niveau licence ou maîtrise Sciences Eco. 25 ans minimum Connaissant spécialement problèmes actuels financement construction immobilière.

Adresser lettre manuscrite de candidature avec O.V. at photo sous Nº 6.588, LE MONDE Publicité, 5, rue des Italiens, 75427 Paris 09.

offres d'emploi

IMPORTANTE SOCIÉTÉ
INDUSTRIELLE recherche pour son Département ETUDES

DE PROJET

Système Télécommunications

30 ans minimum. Formation E.S.C., Sup. telecom... Anglais courant. Base : PARIS.

Envoyer lettre manuscrite avec C.V. détaillé, sous reference 28514, à Havas Contact -156, bd Haussmann Paris 8

Très important groupe textile international spécialisé dans la fabrication de tissus de qualité recherche pour sa filiale parisleune

Vendeur de haut alvezu, expérimenté, dynamique, blen introduit auprès des fabricants de prêt-à-porter féminin et grossistes en tissus à travers la France.

Rémunération intéressante plus un intéressement sur la réalisation des objectifs. Position d'avenir pouvant mener rapidement au poste de Directeur Général.

Répondre sous rel. DT/MB avec C.V. détaillé, à : T.A.S., 77, rue La Boétie - 75003 PARIS.

SOCIETE LOCATION BANLIEUE SUD-EST PARIS

JEUNE CONTROLEUR BUDGÉTAIRE

(25 ans environ), déplacements possibles, forma-tion souhaités, B.T.S. Comptable ou équivalent. Ecrire sous le numéro T 00499 M, à Régie-Presse. 85 bis. rue Résumur, 75002 PARIS, qui transm.

> Important Cabinet d'AVOGATS internationaux

JURISTES TRÈS QUALIFIES EN DROIT DES AFFAIRES

recherche

Ayant maîtrise ou doctorat en droit, Sciences Po. D.E.C.S., E.S.S.R.C., Sup., de Co. ou équivalent. Ayant au moins 3 ans d'expérience juridique ou fiscale dans un cabinet français ou anglo-saxon ou une entreprise. Excellentes connaissances de l'Angisia, Allemand

Adresser lettre manuscrite, C.V. et prétentions à n° T. 000,555 M. REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Résumur. 75002 Paris.

SETEC TRAVAUX PUBLICS SEUNE INGÉNIEUR débutant ou quelques années d'expèr. Formation CHEBAP pour études de structures. — Adresser C.V. à l'attantion de M. Fauchart ou M. Néraud, SETEC, -T.P., 58, quai de la Rapée, 75583 Paris Cedex 12.

Société de service (TOURISME) et Sté cciale (CONSTRUCTION)
STATION HAUTE-SAVOIE pour réorganisation comptabil. JEUNE AUDIT

COMPTABLE

mission ponctuelle, hébergem.
assuré. Ecr. av. C.V., rél., prét.
n° T 465 M, REGIE-PRESSE,
85 bis. r. Réaumur, PARIS-2°. Agence de voyages TRANSCAR recherche d'urgence RESPONSABLE CCIAL

Pour son service de production Groupes - Congrés - Expositions Expérience exigée. Transmettre C.V. avec photo R. MAS TRANSCAR via expansion, 9, boulevard Malesherbes, 75068 PARIS. Société Française Industries Chimiques recherche INGÉNIEUR MECANICIEN

formation A. et M. IDN, ENSI Adres. C.V., prétent. et photo MINET Pub, ss réf. No 3766/0 40, rue Ollvier-de-Serres. 75815 PARIS qui transmet.

cain spécialiste instrumentation de recherche offre poste INGÉNIEUR

Adr. C.V. man., photo et prét, s/rét. 724 à Mile de Clinchemps EAM Recrutement, 14, rue Gabriel-Péri, 92120 Montrouge, Réponse et discrétion assurées.



B.P. 720-08, 75361 Paris Cedex 08 TRIPETTE ET RENAUD pour DEPART. SERIGRAPHIE SERVICE EQUIPEMENTS TECHNICIEN NIVEAU BTS ELECTROMECANIQUE.

AU DEPART : sera intégré SAV pr entretien et dépannage matériel impression ; nombreux deplacements.
APRES FORMATION : sera au siège adjoint, chet service équipement; prise charge SAV, gestion pièces détachées; information tachnique clientèle (tél... courrier, démonstration)
Interventions rapides SAV.
No pas se près. Ecrire avec
CV. et prétentions :
TRIPETTE ET RENAUD, 39, r. J.-J.-Rousseau, Paris-ier,

> Ilmita CLICHY-LEVALLOIS-ASNIERES PROGRAMMEUR EXPERIMENTE IBM 370 DOS-COBOL-ANS

Place stable, evantages socieux, restourant d'entreprise. Env. C.V. + PRETENTIONS
sous No 16 SOI B - BLEU.
17, r. Lebel, 94300 Vincennes. Organisme Para-Public PARIS

> du travail recherche : GRANDE ECOLE

recherche pour banlieue parisienne ANALYSTES-PROGRAMMEURS de haut nivoau connaissant :

٠٠٠ ٠٠٠ المنجور Recherchens pour
DIRECTION D'EXPLOITATION
d'un département INGÉNIEUR OU ASSIMILÉ ayant bonne expérience, aga minimum 30 ans. Ecr. nº 6.589 « le Monde » Pub., 5. r. des Italiens, 75427 Paris-9 Stá de Crédit recherche I.B.M. 370/138 OS/VS.
Minimum 2 ans d'expérience.
5 x 8 x 13. Rest. d'entreprise. CHEF DU PERSONNEL, و و المناطقة الم . szávni

Sec. 15

74.2 · · ·

A L ---i rem This ...

41-POUR IMPORTANTE STE

TECHNICO-COMMEDIAL

à jeune physico-chimiste (niveau DEA, DUT ou sup.) pr présent d'instrumentation de mesure en physique et chimie analytique. Bilingue anglais, ayant expér. Industrielle en spectrométrie X et poût du contact. Rémunérat. Intèress. + commis. + voiture.

GRANDE ÉCOLE

Grande expérience de formation sous tous ses aspects (concaption, animation, évaluation...). Déplacem. fréquents en France.

Adress. C.V., photo et prétent. s/réf. 1031 à SWEERTS. BP 269 75424 PARIS CEDEX 09, qui tr.

pelits ordinateurs (Télémécanique), Assembleur et temps

6lephonez pour rendez-vous 345-88-25 ou 344-61-65.

The state of the s

offres d'emploi

ETABLISSEMENT FINANCIER TOW MAINE-MONTPARNASSE recherche DEUX ASSISTANTS (TES) pour ascurer la gestion administrative de contrats export et le suivi des affaires en liaison avec les exportateurs. les banques et la COFACE Les condidats (tes) devrant

avoir une bonne connaissance pratique des procédures de crédits documentaires et . d'assurance crédit et the si possible Dactylo. Adress. C.V. en vue convocation rapide à : Factofrance - Hotler, Service du Personnel Tour-Maine-Montparnasse 33, avenue du Maine 75753 PARIS CEDEX 15

mate Société de TELECOMMU-NICATIONS, PARIS 13, rech. PROFIL : I.N.S.A., A.M. OU equiv. Ayi 3 à 4 années experminim. de bur. d'études et d'industrizlisation secteur electronipue. Exper. méthode appréciée. technologique de matériels de télécommunications. Ecrire avet C.V. et prétent., 8 : A.O.I.P., B.P. 361, PARIS-13".

ÉNERGIE SOLAIRE Societé Française PARIS B' affiliée à Société américaine offre poste d'aventr, à : TECHBICO-COMMERCIAL - Jenne et dynamique. - Capable prendre Initiative - Connaissant anglais C.V. dactytographie, pretent., a no T 00.542 M REGIE-PRESSE. as bis, rue Réaumur, Paris 2º. CAB. de TRADUCTIONS rech COLLABORATEURS (FREE - LANCE)

Langue maternelle allemande pour: travaux de traduction technique, notamment dans le domaine du véhicule industriel. Ecrire avec C.V., and T 00.544 M REGIE-PRESSE as bis, roe Réaumur, Paris 2 BUREAU D'ETUDES ET DE CONTROLE recherche pour engagement immédiat INGÉNIEUR CONTROLE

ou INGENIEUR ELECTRICIE expérience turbo-générateur Cormaissances anglais souhaitées Adr. C.V. à G/C International, 145, bureau de la Colline. 92213 Cedex Saint-Cloud SEDAP recherche

PUPITREURS DOS - VS - POWER PROGRAMMETRS COBOL - BULL 6000

PROGRAMMENDS GAP 2 - 1BM 3/15 Résidant banlieue Nord DEBUTANTS S'ABSTENIR Tel, ou ecrire à SEDAP, 197, rue de Bercy, Paris 12 Tour Gamma D. - 346-12-35, poste 4788, ML GUILLAUME

SUR ENSEMBLE DE LA FRANCE recherchons CONSEILLERS POUR PROMOUVOIR INVESTISSEMENT

CONTESSE PUBLICITE , av. de l'Opéra, 75040 Paris Codex 01, qui transmettra.

RESPONSABLE COMPTABLE Le P.-D.G. d'ure de promotion immobiliere

en progression rapide et travaillant à l'exportation (CA 1977 : 30 MF) siège Paris-17* ch, son responsable comptable C'est un homme leune mais délà expérimenté (DECS + 6 à 7 ans de pratique), capable (11 est seul au départ), de fournir evec ponctualité et précision le point de chaque programme en cours, d'établir les bilans et situations intermédiaires, de gérer la trésorerle au jour le jour et d'en établir les prévisions (la comptabilité est

La connaissance de l'immobiller est souhaltable. La rémunération est fixée à l'expérience de candidat. Ecrire SS TM. 3.280 LM & Mrne M. C. TESSIER 10, THE ROYALE TOUR PARIS.

recherche pour renforcer la Direction Commerciale de sa DIVISION ADAMEL LHOMARGY CHEF DE SERVICE

POSTTION II ON III A - Experience maintenance ma teriel scientifique de labo ratoire (mecanique, electro nique et micro-processeurs) — Bilingue partelt anglets (voyages en Europe, Europe Il dirigera l'équipe actuelle de six techniciens et mettre pro-gressivement en place le S.A.V.

APRES-VENTE

de nos distributeurs auroptens (formation des 19chniciens, recaction de documents). REF. C.S.A.V POUR DIRIGER SON LABORA-TOIRE D'ESSAIS ET DEMONS-TRATION CLIENTELE :--INGÉNIEUR

OII CADRE POSITION II. - Experience professionnelle 44 années, domaine : Mude et controle des matériaux (pa pier, piestique, métallurgie).

— Angtels sounaite

Déplacements tréquents (en REF. CLE.D.C.

Pr ASSISTER & RESPONSABLE des VENTES EUROPE de L'EST TECHNICO-COMMERCIAL

- Bilingue ellemand - Exper technico commercials Env. C.V. et met. DIRECTION donnérali jecons vattrapage du PERSONNEL. 15. ev. Jann-Français, espagnol: amplisis. Jaurés, 94201 17 RY sur SEINE. Téléphone: 325.09-07.

GROUPE PREVOYANCE recherche **PROGRAMMEURS**

DEGAGES OM 3 à 5 annèes d'expérience COBOL/ANS - CICS/VS Connaissances assembleur at DL 1 appréciées Materiel IBM 370/158 SOUS DOS/VS Système interactif-de

développement des programmes Envoyer lettre manuscrite. C.V. et photo, nº 33 208, CONTESSE PUBLICITE 20, av. de l'Opèra, 75040 Paris Cedex 01, qui transmettre. PROGRAMMEUR expérimenté connaissances exigées : JBM/OS assembleur/PL 1

connaissance T.P. soubaitée. Env. C.V, et prét. C.E.D.I.J., , rue Carnot, 78000 Versailles. Recher, directeur établissement socio-éducatif 25 ans minimum expérience, animation et gestion. C.V. et photo, C.R.A.D., B.P. 133, 61203 ARGENTAN. d'enseignement technique par corresp. rech. pour corrections a domicile (Paris ou banileus) rémun. à la copie, et éventueil PROFESSEURS-

CORRECTEURS et automatique. Pr ces 2 postes = être diplôme ngénieur ou 3º cycle université expér, profess, souhaitée en hist, géographie = min. licence. Env. photoc. diplômes, référ. et prix demandé par correction : E.T.M.S. Service Corrections 94, r. de Paris, 94220 Charenton. IMPORTANT CENTRE TECHNIQUE grande banilens NORD PARIS

recherche INGÉKIEUR WECYMUIEN DIPLOME pour travail dans une écuipe dont la vocation est l'améliorer et d'innover dans le domaine des METHODES H FABRICATION MECANIQUE

Des connaissances en informa-

tique appliquées à ce domaine sont Indispensables. La préférence sera donnée au candidat ayant des connaissances en : - Méthodes de fabrication. Exploitation des machines à commande numérique. Utilisation des langages commande numérique. Ecriture de posi-processeurs (APT, IFAPT). Utilisation d'ordinateur de buresu du type HP 30 ou Wang 2.200. Anglais souhaité.

Adress. C.V., photo et pret. nº 33.369 CONTESSE Publicité, 20. av. de l'Opèra Paris-1et. 20. av. de l'Opera enseignem. LANGUES Tous diplômes Particuliers et entreprises Petits groupes at individuets

78 - CHATOU recrute pour son DIRECTEUR FINANCIER SECRÉTAIRE STĖNODACTYLO Excellente connaissance langue anglaise.

IMPORTANTE SOCIETE

DE DISQUES

ecretaires

secrétaires

Le secrétaire général d'une société française

FILIALE D'UN GROUPE MULTINATIONAL

recherche

SECRÉTAIRE DE DIRECTION

DE HAUT NIVEAU

PARIS (16°)

Téléphoner pour r.-v.: 651-52-55, poste 629 h.b.

Le Président Directeur Général d'une

iecrétaire

société multinationale, située à Paris,

secteur Montparnasse recherche sa

de Direction

Elle devra evoir 35 ans minimum et présenter V

de sérienses références (une dizaine d'années

formation BTS minimum, elle sera V

bilingue français-anglais et parfaite steno-

En outre nous la voyons dynamique, orga-

nisée, efficace, discrète _ c'est-à-dire capable

d'assurer un secrétaries de haut niveau.

Envoyer lettre menuscrite + C.V. + photo

ct salaire actuel sous No 33074, CONTESSE

PUBLICITE, 20, acenue de l'Opère, 75040

d'expérience dans la fonction).

dactyle dans ces deux langues.

Paris Cedex-01 qui transmettra.

- Parialte bilingue anglais:

- Poste à pourvoir de suite.

- Excellente presentation :

- Libre de voyager:

- Sens des responsabilités

Secrétaires de direction

Dix ans d'expérience, Adresser C. V. et prétentions n° 31.480, CONTESSE PUBLE 20, av. de l'Opèra, Paris (1e). Société de TOURISME Neufity ECRÉTAIRE

STÉMODACTYLO Notion aliemand, anglais, Téléph 747-03-10, poste 337.

ECONOMISTE CONSEIL DE SOCIETE recherche pour après-midi SECRETAIRE A MI-TEMPS très expér., sens du trav. de qual, thit. et organ. notions de comptab. Libre 15 nov SI pas

Stenndartvias STENODACTYLO capable tenir secrétariat, avant si possible notions d'anglais, lieu de tra-vail Métro Muette. Téléphoner 525-30-24 pour rendez-vous.

Societé Paris (8º) recherche DACTYLO CONFIRMÉE CONFIRMEE pour petit secretariat exporta-tion. — Envoyer C.V. et pro-tentions à BLEU, no 16.854 B.

LAETITIA, Ecole des Langues, I, carretour de l'Odéon, Paris-é' 633-37-85 003 99-48 17. THE LABOR M-VINCENNES représent. offre représent. offre

Nous sommes une entreprise allemande de l'industrie métallurgique. Nous produisons des produits de haute qualité pour presque toute l'industrie et sommes en tête dans notre branche. Nous ne sommes pas encore représentés en France et à cause de cela nous cherchons une personne dynamique ou une firme prête à accepter notre

représentation

La distribution de nos produits n'est pas possible sans conseil technique. A cause de cela seulement des candidats avec un entraînement solide quant à la technique entreront en considération. Quelques connaissances de la langue allemande seraient avantageuses.

Nos clients sont entre autres : la construction de tuyauteries et d'appareils, la chimie, l'industrie de pétrole et de gaz, les techniques énergétiques et nucléaires, l'industrie sidérurgique, sa technique de chaleur et de froid, le domaine de la construction maritime, la construction mécanique, la technique de chauffage et de sanitaire, le domaine des superstructures, des infrastructures et du génie civil.

> Offres sous nº 712339 M. à REGIE PRESSE 85 bis, rue Régumur, 75002 PARIS qui trans.

IMPORTANT LABORATOIRE PHARMACEUTIQUE recherche pour le département de SEINE-ET-MARNE

NOUS OFFRONS: - Porte rémunération (fixe - commissions) - Rémunération garantis pendant les six premiers mois. - Frais de route Si vous stes bien introduit en pharmacie, en

Seins et Marne, écrives en joignant une photo d'identité sous n° 72,659 à 39, rus de l'Arcade, J.R.P. Paris (8º), qui bransmettia.

cours et lecons Franc. orthogr. philo. allemand, ancien instituteur titul. Enfants. par enseignane specialiste. rattrap. Tel: 250-77-71. adultes, etrangers. T. 645-09-77. Platti. Ratirepage per Prof. experimente.

capitaux ou proposit. com. Dans le cadre de son expansion Sté rectr CAPITAUX 200.200 F

'i durée moyen terme, garan tie par prise de participation Condition à débutire 5th H.P. Diffusion - 005-36-81 RENTABILISEZ-VOUS Devener proprietaire d'un pressing commerce moderne agréa-ble, 80 % crédit, recherche du magasin et formation assurée SNIGEA FRANCE. 71 bis, rue
Bossuet. — 69006 LYON.
Telephone. . (78) - 52-17-85.

formation profession. PROGRAHMEUR. DE GESTION Miyeau : Baccalaurest muminim ens 21.

test at entreties préalables. 21 NOVEMBRE 1977 Durée : 15 samaines Travaux pratiques sor ordinateurs Control Data et IBM. Renseignements et Inscription INSTITUT PRIVE CONTROL DATA . 19, Tue Erard, 75012 Paris.

demandes d'emploi FISCALISTE 30 ANS

maitrise en Drolt + E.N.I. ancien inspecteur des impôts 6 ans verification) 40 ans EDC - ICT charche emploi dans SERVICE FISCAL ou collaboration as cab. Conseil Ec. no T 900520 M, Régle-Presse 85 bis, rue Reaumur, Paris-2. FECRETAIRE Stanguactyle

Notions comptabilité ch. pl. stable, St-Germain.
Versalles, St-Lazare, Salaire
entre 42,000 et 46,000 F an.
Ecr. Mile DANIKOWSKI, 8, av. Orient, Asie. Anglais, espagnol courants. recharche Pommereu, 78400 CHATOU.

MÉDECIN FRANÇAIS dipt parasiteux, pari, anglais, persan, expérience Afrique tro-Moyen-Orient, cherche poste Iran, Irak ou Afghanistan. Libre de suile. Ecr. no T 405 M, Regie-Presse, 85 bis, rue Reaumur, PARIS-T.

COMPTABILITÉ ch. emploi bureau l'après-mid. PASCAL PEDOUX 44 bis, rue Pasquier, PARIS (8°). 387-35-29. CHEF DE SERVICE

avec signature douane et ban-AEROPORT ROISSY, C.D. 9. 22 ans, référ. de la profession. Ecrire nº 751 M, Régie-Presse. 85 bis, r. Réaumur, 75002 Paris. COUPLE 33 ANS ÉDUCATEUR SPÉCIALISTE expérience direction, gestion, animation importante colonie de vacances recherche

DIRECTION CENTRE VACANCES Permanent. Ecr. no 77.532 M, Regle-Press 85 bis, rue Résideur, PARIS-2. CADRE ADMINISTRATIF CHEF COMPTABLE GESTIONNAIRE

a., C.A.P., brev. comptables 13 ANS CHEF COMPTABLE ch poste à responsabilité de GESTION DIRECT. FINANC. Ecr. no T 428 M, Régle-Presse, 45 bis, rue Réaumur, PARIST. JEUNE JOURNALISTE 23 a., deg. O.M., dipl. I.E.P. et C.F.T., EXCEL CULT. GENE. RALE, all., angl., russe, exper presse régionale, cherche posté SEDUTENT HAUT NIVEAU, presse

bis, rue Résumur, PARIS-2. MARCHES SCANDINAVES B a., exp. Intern., USA, France, excell, stenodact, s'abst. Env. 20 a., exp. Intern., USA, France, C.V. détail à M. R. GANDUR, Atrique, Suede, exportation et 34, rue du Bac, 75007 PARIS. toreign operations ». Bac a foreign operations ». Bac a conservation paris de la conservation de l Ecr. à 1.845, « le Monda » P., r. des Italiens 75427 Paris-9.

ou relations publiques. Ecrire

T 48 M, REGIE-PRESSE

Jaune homme, 26 ans, MAITRISE BIOCHIMIE rech. poste correspondant dans laboratoire. Recherche et labric. Ecr. à T 00.401 M Régle-Pressa 25 bis, rue Réaumur, Paris-7 DESIGNER

2 ans de pratique, charche MODELES ou archi .int. Ecr. à T 00546 M Régie Presse, 85 bis, rue Réaumur, Paris-2º.

TECHNICIEN COMMINICATION 36 ans - Formation pluri-disciplinaire - Large expérience : études, conception - Rédaction publicitairs - V.P.C., edition, relations publiques Etudiera toutes propositions ECT. Nº T 00540 M. Régie-Presse

BS bis, rue Réaumur - Paris-2 J.F., 34 ans, 9 a. exp., ch. poste ACCICTANTE RETDATTE temps pieln ou maiti-employ. Connaissance approfondle des problèmes de retraite complémentaire et Sécurité soc Prévoyance et chômage T MS16 M. Régle Presse 25 bis, rue Réaumur - Paris-2.

DIRECTEUR DEAL UNDENEM! Marketing de nouveaux produits Gestion de programmes R. et D. Valorisation des acquis techniques - Etudes de falsabilité acquisitionstusions-rapprochementsdésinvestissements developpement interne et diversification

développement exferne licences et joint-venture. Ectre HAVAS CONTACT 156, bd Haussmann, 75008 Parls Référ, 68418

33 ans - 10 ans d'expérience variée · Disponible en janv.

EEOHUMISTE 76 a., Ilcence + D.E.S. SC. ECO I.A.E. + Centre d'études des communaciés européennes. Bonne connaiss, anglais, ch. poste d'ETUDES ECONOMI-QUES & FINANCIERES du développement régional FRANCE ou ETRANGER. Ecr. nº 77.345 M. Régle-Presse. 85 bis, rue Résumur, Paris (?-)

cedre direction transports, gestion, bilan, logistique, atellers intégrés. Expér. parc + 150 véhicules POSTE SIMILAIRE PETC Privé ou base colate VENTE, APRES-VENTE. Véhicules industriels TOUTES REGIONS

NEME PAYS FRANCOPHONE Ecr. nº T 00453 M. Régle-Presse. 85 bis, rue Réautour. Paris (2º) DOCTEUR EN DROIT. H. 33 a., 5 a. exp. drolt des at-faires dans cabinet de conseil juridique en droit des sociétés. Connaissance anglels, espagnol, Italien. Formation complémentaire complabilité, gestion, ch. emploi dans service juridique entreprise, organisation profes entreprise, organisme profes-sionnal centre de consultation. Ecr. no 7842, « le Monde » Pub. 5, r. des Italians, 75427-Paris-9eune Fine 22 ans, diplômée de

L'INSTITUT D'ÉTUDES **POLITIQUE DE TOULOUSE** Section économistoe et financière. recharche place stable dans presse, banque ou société. Paris ou province. Ecr. nº 6586, « is Monde » Pub. 5, r. des Italiens, 75427. Paris-fe J.H. 28 ans, des. O.M. Maitrice Sc. Eco., certif. Eco. et Compta-ble DECS, certit. juridique en cours, 4 ans expérience cabinel d'expertise. Exp. Audit. Comm. aux comptes. Bilan. Déclaret. fiscales et sociales, recherche sit en rapport : Chef de Compt. ou Adjoint Directeur financier.

Ecr. no 1842, e le Monde » Pub.

5. To des Italiens, 75427 Paris 40

demandes d'emploi

15 ans expérience exportation blens consommation - Gestion financière - Budgets - Plan à 5 ans : - Marketing développement - Gestion filiales ; - Bien introduit : Amérique latine, Moyen-

DIRECTION EXPORTATION A CREER OU DEVELOPPER Errire nº 77522 M REGIE PRESSE 85 bis, rue Reaumur - PARIS 75002

J'ai 43 ans dont -- expérience commerciale dans 20 ANS

l'animation de différents reseaux et de direction : animation d'équipes de vente : habitude des contacts à un niveau éleve : - un homme de terrain cou-JE SUIS rageux et dynamique: - volture, tel et suis disponi-JE POSSEDE ble : - un poste chef de vente, ins-JE RECHERCHE pecteur commercial:

- attends votre offre et mon C.V. à votre disposition. S'adresser à M. BEURNE - 109, allée des Pépinières, 45160 OLIVET - Tel. (38) 66-24-48.

Ex - DIRECTOR - GENERAL MANAGER U.S.A.

cinquantaine - Français cherche une occupation intéressante missions ou responsabilité à l'étranger Quadrilingue - Grande expérience voyages - Spècialisé Exportation - Négociations (nternationales -Relations humaines tous niveaux - Conseiller Ecrire sous le nº 7.835 à cle Monder Publicité,

5, rue des Italiens. - 75009 Paris,

ou téléphoner: (96) 35-55-29.

Centre de Formation Professionnelle pour Adultes cherche EMPLOIS pour

AIDES-COMPTABLES

connaissant dactylo, disponibles immédiatement. Tél.: 735-18-30, postes 82 ou 64 POSSIBILITE PRISE EN CHARGE PARTIELLE DU SALAIRE.

Eco., exper. Internation, stage début diplôme de l'I.N.P. Grebancaire Etals-Unis + cooperation noble en genie physique cherche militaire Amérique latine, Angl., empl. ds rég. quelc. J.-L. Des-Espagnol courant, cherche poste ATTACHE CCIAL EXPORT

Saint-Etienne-du-Rouvray ATTACHE CCIAL EXPORT Tel.: (35) 66-59-98. ECT. à T 000.506 M Régie-Presse Juriste, 25 ans. D.E.S.S. Droit 85 bis, rue Réaumur. Paris-2 B.T.S. COMMERCE INTERNAT. des affaires, diplôme de juriste Anglais, allemand. J. F. 22 a. conseil d'entreprise (D.J.C.E.). Anglais, allemand. J. F. 22 a. ch. emploi. 929-66-19, 8 à 12 h. anglais courant, etud., the prop. Ecr., no 7.746 a le Monde » Pub. J.H. 20 ars, deg. O.M., dipl. 5, rue des Italiens, 75427 Paris. Commerce ECCIP SECRETAIRE DIRECTION une année Commerce extérieur. ch situation Equips de vents TRANSIT IMPORT-EXPORT REDACTRICE l. Fme 32 a., format. sup. 10 a expér. Sié édition. Angl., espagn. Dactylo. Excell prés., ch. poste ECT. Nº T 00279 M, Rêgie-Presse,

85 bis, rue Reaumur, Paris-2. Dame secrétaire stenodactylo à resp., presse, édit., tourisme. nº 6 585, « le Monde » Publicité, relat. publique. T. mai. 3/3-11-58 5, r. des Italiens, 75427 Paris-9. aide comptable, ch. emploi temps partiel. T. soir 424-32-37. J.F. 21 a., lic. anglals, niv. BTS traducteur ccial, ch. empl. stab. J.H., 25 a., Maîtrise Informatiq., Libra de suite. Ecr. : Sauvage, 116, rue Saint-Maur, Paris (11e) ou téléph. au 355-98-72 cherche place mi-temps ANALYSTE PROGRAMMEUR Ecr. M. Baguet, 4, villa Aimée. 92250 La Garenne-Colombes. Jeune fille, 22 ans, licence et maîtrise Science Eco., rech. emploi mi-temps. Secteurs activities mi-temps. Libre 1st novembre.
molifièrent. Ecr. Mile Cope c/o
molifièrent. Ecr. Mile Cope c/o M. Mery, 27. r. Rebeval (19.) 85 bis, rue Réaumur, Paris (2-)

quarantaine, ch. place J.F. 29 a., ESEC, IIc. droit, bi-GOUVERNANTE dans grande familie, excellente ponsablités et diriger personnel. Ecr. EREL CONSEIL, qui trans-metira. S. réf. I. 133 A/71. B.P. 681 57011 Metz Cedex. J.F. 20 a., C.A.P. alde-comptable, ch. emploi a Paris. Ecr. : Alle Soulier, 23, r. du Genéral-Lecierc, Bols du Coudray. 95380 LOUVRES.

J.H. 29 ans. Licence + DES gérance app. (Représ. s'abst.). Ss. Eco. + Sc. Po (Eco.-Fi). H. MYRE, 5. square Charles-Anglais cour. 4 a. exp. en gest. Foucauld, ORLY - 684-69-72 Ss. Eco. + Sc. Po (Eco.-Fi). Anglais cour., 4 a. exp. en gest. Markeling et Et. écon. Poss. déplac. France et étrang. étud. ch, emploi bureau,

Ecr. nº 1.838 « le Monde » Pub. 5, rue des Italiens 75427 Paris-9", Informatique de gestion, 61708 DOMFRONT

J.H. 27 a., D.E.A. 3c cycle Sc. Eco. (étude de la production). Fine 23 a., dipl. ACI, ch. empl. matha appliquées à l'économie assist. eu directeur marketing. élude économique ou gestion. Stude Economique ou gestion.

Ecrire M. IBANES, Les PetitesHontaines, Batiment A. no 5,

Fontaines, Batiment A. no 5,

61708 DOMFRONT

E. Zola, b. L 66 esc. 3, appt 1125.

91270 VIGNEUX-SUR-SEINE.

CHEFS D'ENTREPRISE L'Agence Nationale Pour l'Empioi vous propose une sélection de collaborateurs : INGENIEURS toutes spécialisations

• CADRES administratifs, commerciaux JOURNALISTES (presse écrite et parlée) H. 37 ANS. - Formation recente, juridique et comptable. 20 ans expérience industries RECHERCHE: en vue de conversion, postes à responsabilité administrative en province.

CADRE SUPERIEUR - 39 ans. Pormat. sup. Angials. Ayant acquis solide expér. pendant 8 ans dans Sté produits allmentaires Direction Marketing Développement Puis 6 ans Directeur général Sté de Services. Secteur Tertiaire Exp. gestion. Developpement Export. Pays de l'Est et Moyen-

RECHERCHE: poste Direction Générale ou Direct générale adjointe dans P.M.E. ou Groupe dynamique. |Section C.) CADRE SUPERIEUR EXPORT. - 45 ans. Solide exp. poste de Direction, spécialiste exportation pays de l'Est (Pologne, URSS)... RECHERCHE: poste similaire, branche indistincts. (Section C.)
CADRE COMMERCIAL. — 32 ans. Formation technique supérieure + certificat marketing dans société multinationale. Direc-

tion Com. chaine grandes surfaces biens durables avec recherches études d'implantation, cansuz de distribution. RECHERCHE: poste commercial à responsabilité. (Section D.)

s'adresser à: ABENCE SPÉCIALISÉE DES INGÉNIEURS ET CADRES 12, rue Blanche 75436 PARIS CEDEX 09 tel.: 280.61.46 poste 71.

F, 27 a., parlant el écrivant arabe, fr., angl., ch. un empio ds le serv. Import-export, Ecr. Raphael ASFAHAN, résidence

les Muriers, rue des Pruniers, PARIS-Mr. I.H. 27 ans. Doctoral 3- cycle. Mailrise Biochimie, certificat chimia organique et microbiologie, rech. emploi dans LABO region SUD-OUEST. Ecr. nu 77553 At. Régle-Presse 85 bis, rue Réaumor, Paris (2-) 32 ans. DECS complet, 7 a. exp. chef complable, the piece all Gabon, Côte-d'Ivoire, Cameroun. Ecr. no 7.65; e le Monde : Pub. S, r. des Italiens, 75477 Paris-94 . F. 25 ans. Doctour 3- cycle. Sc. Eco., option Economie du céveloppement, reiat, extér. et Internation., projet ins. Anglais. Exper, erseignement, cherche

place stable. Paris ou reson. Etudie Ites propos. T. 893-35-03 SPECIALISTE INDONESIE 30 a. Hme Sc. Po., 4 a. expér. Anglais, malais, inconésien courant, étudie loutes propositions. Ecr. nº 1 00319 M. Régio-Presse, 85 bis, r. Réaumur, 75002 Poris Secrétaire Sienoductylo, 15 ans expér., ch. place stable Sennevilliers et alentour. Ecrite à Jacqueline Damaske 148. rue M.-Cachin, 92200 Genravillers. Anglais 26 a., lic. ecan. (3.S.C.) ch, travail en commerce ou en-

selgnements, region parisienne, M. Spencer Bourdagne les-Werlsiers, 75200 MANTES-LA-VILLE. Jeune temme, 24 ans, ch. poste stable siénodactyla - secrétar.at. Ecr., nº 6 573, « le Mande » Pub. s, r. des l'aliens, 75427 Paris-90 J. H. 25 a., bonne cult. generale licencie lettres, angl. cour_ ch. empl. ds mais. édit. ou en rapp. Ecr. nº 6.587 e la Mande » Pub., 5, r. des Italiens, 75:27 Paris-9. Homme 52 ans, exper. adminisfrat des ventes, sons des responsabilites et organisation rech. poste similaire Paris-Banileue. Ecr. no 1831, . le Mande » Pub. 5. r. des Hallens, 75437 Paris-9-. Jeune femme 20 ans, zelibaloire, assistante de direction bilingue dipl Proficiency de Cambridge, 6 ans experience presse. retations publiques. Etudierait toutes propositions Ecr. no 1 835, e le Monde » Pub. , r. des Italiens, 75427 Paris-99, Secrétaire comptable experimentée cherche place stable, près

gare de Lyon ou bankeus S.E. Ecr. no 6 581 e le Mande . Pub., 5. r. des flatiens, 754?? Paris-9. URBANISTE 27 a., DIUP. 2 a. exp. prof., dipl. études urbaines E.H.E.S.S. et C.E.R.C Q.L. unvers. Paris II ch. empi. i. do ste. Lacard 74, r. Halle 75214 Paris. Jne hydrogeologue geochaniste docteur 3 cycle, examiner, avez Intérél, tres proposit d'emples. Ecrire : BERTRAND TISSIER. r. Le Corbusier 95149 Garges. CHEF DE PERSONNEL 25 ans expérience fanction,

iéveloppement social, administration, gestion des hommes, responsable formation, spécialiste conditions de travall et SECURITE. recherche posto similairo 20. av. Opera, Paris-ler qui tr. CADRE COMMERCIAL 32 ans, ESC, 7 ans expérience, anglais courant - allemand. rompu négociations haut niveau cherche poste DIRECTION COMMERCIALE Paris, région parislenne. Libre rapidemen Ecr. nº 33 203, CONTESSE Pub. 初, avenue de l'Opéra, Paris-1-r. J.F. 34 a., bil. angl., almant chiffres ch. p. stable collaborarice, 10 a. expér. sté américaine, doc. stat. contrôle gestion direction generale. Ecrire

J.H. 23 ans. dégage O.M. Technicien micromecanique 2º échelon sur appareils cinéma, Instruments optique. Ch. emploi Paris ou bani. Est. ECTIFE : P. DAMANCE. allée des Petites-Villas. 93340 LE RAINCY.

H., comptable B.T.S., DECS. COMPTABLE et luridique. H. 40 a., Sc. éc., Sc. pol., exp. dossiers, études, contacts, ch. situat MALHERBE. 8. passage de la Moselle, 75019 Paris. lingue Italien, étudier, toutes information propositions. sachani prendre res Ecr. no 77531 Al, Régle-Presse, 85 bis, rue Réaumur, Paris (20) aivers J.F. rech_ emploi Stenodactvlo POUR

mi-temps, connaiss, anglais. Ecr. nº 7 753 M, Régle-Presse, 85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris H. 40 a., tr. ser., chef rayon long. exp. venie Bazar, cap. dir. équip, rech. situat. Intéress. ou H. 30 a., bac, 10 a. exp. profess. Gestion administrative et cciale. Le CIDEM (Centre d'informa-P.M.E., capable responsabilités. contact ht niv., command., init. Imagin, rech. sit. cadre. 3/4-76-87 Fme 23 a., dipl. ACI, ch. empl.

sans but lucratili vous propose GUIDE COMPLET (230 pages Extraits du sommaire : Les 3 types de C.V. : rédaction, exemples, erreurs à éviter étud, et rech. publ. ou chef de produit av. collab. et resp., 2 a. exp. Salaire min. 4 000 F X 13. @ La graphologic et ses pièges. l'emploi désiré : avec plans d'action détaillés. Réussir entretiens, Interviews Les bonnes réponses aux tests. O Emplois les plus demandés. You draits, lois et accords.
Pour information, écr. CIDEM,
6, sq. Monsigny, 78-Le Chasnay.

> autos-vente 8 à 11 C.V.

Particul, vend R 14 TL rouge, avril 1977, 5.500 km., interieur simili cuir, vitres teintées, accessoires en option. Télépho-ner 958-56-51, soir et week-end. + de 16 C.V. ROLLS-ROYCE 77

Aménagement exceptionnet.

Attaire interessante.

781-39-43 - 780-54-61 divers Partic. vd HY rallongé Citr. 70. Bon état 6.000 F Coutureau léi. 246-69-35.

occasions Part achete a Part meuble genre bahut bibliothèque, gde dimension, style asiatique ou indochinois. Ecrire au cabinet BELAN, 7, rue Charles-Roland, 71000 MACON. Photo souhaitée. Antiquaire s'abstenir.

Toiles tantriques indiennes Part, vend partie de sa collection préférence à particulier. A partir de 18 h. - 508-87-54. PARTICULIER HFIMINKET YIY amérique du Hori

représentant Indiens, paysages

scenes de genre. - Téléphoner,

aux heures de bureaux à :

Mile Leclercq at 723-59-73.

OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI IMMOBILIER AUTOMOBILES

PROP. COMM. CAPITAUX

AGENDA

2

La ligne La ligne T.C. 49,19 11,44 34,32 34,32 34,32 30,00 00.0B

525.25.25

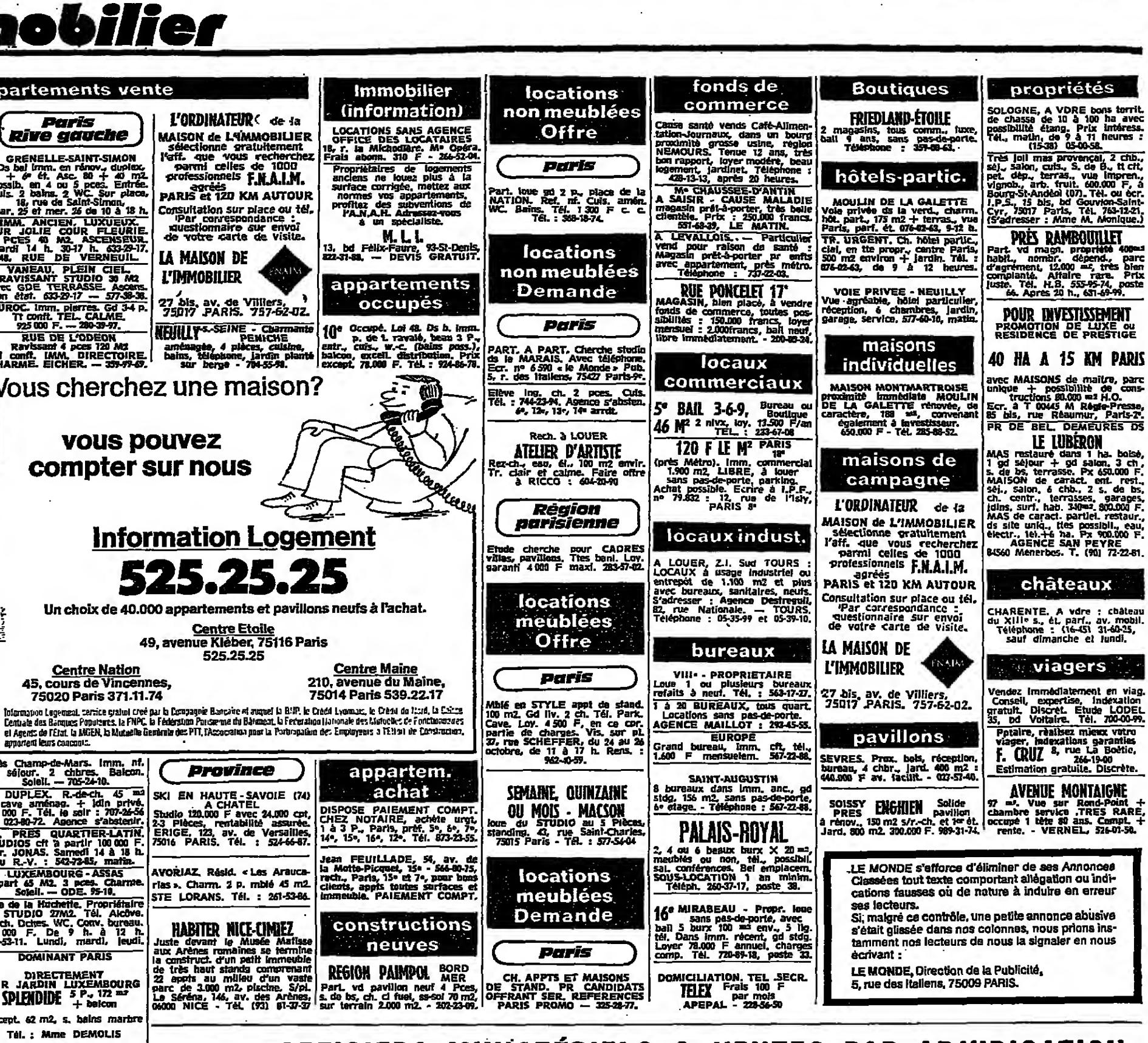
ANNONCES ENCADREES OFFRES D'EMPLOIS DEMANDES D'EMPLOIS **IMMOBILIER AUTOMOBILES AGENDA**

24,00 27,45 5,00 5,72 20,00 22,88 20,00 22,88 20,00

REPRODUCTION INTERDITE

L'immobilies





OFFICIERS MINISTERIELS & VENTES PAR ADJUDICATION

Vente au Palais de Justice de Paria, le Jendi 10 novembre 1977, à 14 h. EN UN LOT: Un APPARTEMENT DE 3 PIÈCES principales, entrée, cuisine, salle de bains, débarras, w.-c. situé au 2ª étage gauche — cave au sous-sol dans un immeuble sis à

PARIS (15°) - 33, rue de Cronstadt LIBRE DE LOCATION. - Mise à Priz : 60.680 france S'adresser à M' Arnal, avocat, 50, rue Perronet, à Neuilly-sur-Seine (92), et te avoc. près Trib. de Gde Inst. de Paris, Bobigny, Nanterre et Créteil.

VENTE PAR ADJUDICATION en l'Etude de Me CHEVALLIER, notaire, 18, rue des Pyramides, 75801 PARIS, Jdi 17 novembre 1977, à 14 h. 30, d'UN de PUBLICITÉ, INFORMATION et EDITION dans tous les domaines, et sous A PARIS (9e), 14, R. DROUOT toutes ses formes, exploité A PARIS (9e), 14, R. DROUOT MISE A PRIX (pvt être baissée) : 70.000 F. Consignat. pr ench. 10.000 F (chéq. cert.). Pr rens. s'adr. au Not. (269-31-77 +), dép. du cahier des ch.

vente sur folle enchere au palais de justice à paris. LE JEUDI 17 NOVEMBRE 1977, à 14 heures IMMEUBLE A USAGE D'HOTEL MEUBLE 148-150, boulevard de la Gare, PARIS (13°) CONT. : <73,54 m2 - MISE A PRIX : 900.000 FRANCS odr. Me CHAIN, avocat à PARIS (7°), 19, avenue Rapp: M° DE SARIAC. avocat à PARIS (8°), 34 rue de Bassano; Mº FERRARI, syndic à PARIS (10). 85, rue de Rivoli : Mª LAFON, avocat à PARIS (8°), 75, boulevard Malesherbes ; et à tous avocats près les Tribunaux de Paris, Bobigny, Nanterre et Crétell

Vente au Palais de Justice à Paris, le jeudi 10 novembre 1977, à 14 henres 83 bis, avenue de Bonneuil, compr. Pavillon et jardin - Contenance 616 m2 avocat à Paris (2º). 36, rue M. à P. 150.000 F. S'ad. Me BOISSEL, d. Petits-Champs, 073-62-33.

Vente au Palais de Justice à Paris, le landi 14 novembre 1977, à 14 heures GRAND APPARTEMENT - LIBRE LOCATION 7 plèces principales, galorie, 2 sulles de balna, cabinet de tollette, cuisine, office, 3 chambres de service - Cave - Droits de copropriété S'adr. Me P.-V. DUBOIS, 300c. Paris-6, 160, r. de Grenelle, 705-16-15; NECTOUX, COPPER-ROYER, BYOC., Paris-17, 51, rue Ampère, 786-18-34.

Vte aux ench. Et. M. ADER et ROCHELOIS, not. ass., 226 bd St-Germain, le mardi 8 nov. 1977, à 14 h. 30 en 28 LOTS (sv. faculté de réunion de loss) 69.748 PARTS de 1 FRANC CHACUNE de la Ste Immob. de la Résid.

69.748 PARTS Choisy-Bertheau avec siège à Paris-16, 36, r. Copernic

donnant droit à jouissance et attri- 28 PARKINGS à PARIS (13e)

bution en copropriété de 28 PARKINGS à PARIS (13e) 48 à 54, av. de Choisy et 28 et 30. rue Charles-Bertheau.
MISE A PRIX chaque lot : 6.000 FRANCS
Consignat, pour enchérir 3.000 F (chèque certifié ordre du notaire). S'adresser pour rens. à Mes ADER et ROCHELOIS, notaires associés Paris, 226, bd Saint-Germain (ref. PO) dépositaire cab. charges, 544-38-70

UNE PROPRIÈTE à ALFORTVILLE 4, rue des Essertes

Vente au Palnia de Justice à Paris, le lundi 7 novembre 1977, à 14 h

Compr. PAVILLON D'HABITAT. sur sous-sol div. en 2 plèces, cave : d'un rez-de-ch., entrée, cuis, s. de séj., wc : Etage, 3 chamb., s. de bains : installation chauff. cent ; petit jardin - SUPERFICIE TOT. de 119 m2 LIBRE DE LOCAT. et D'OCCUP. - Mise à Prix : 120.000 francs e'adr. à la S.C.P.A. M. LAMOTTE et J. BRAUX-LAMOTTE, avocats assoc.. 100. rue Saint-Dominique, Paris (7º), tél. 555-71-44; et Mº Monique MARSEILLE, avocat à Paris (14°), 113, rue d'Alésia.

Vente sur sais. imm. au Palais Justice Bobigny, mardi \$ nov. 1977, 13 h. 30

3, rue Jules-Ferry, compr.: MAISON élevée partie sur cave et partie sur terre-piein, rez-de-chaussée, atelier. 1 étage, 5 pièces, 2 cuisines ; granier parqueté aménag... 3 pièces, cuis... cab. de toliste. W.-C.; buanderie, cour. 3 constr. légères à usage atelier et hangar. CONT. 357 m2 environ M. à Px: 150.000 F. - S'adr. Me Guy BOUDRIOT, avocat, Paris (8°), 55, boulevard Maleaberbes, tél. 522-04-36; Me JOURDAIN, notaire, Paris, 323, rue Saint-Martin; et à tous avocats près les Trib. de Gr. Inst. de Paris, Bobigny, Nanterre, Crétell et Pontoise.

VENTE SUR PUBLICATIONS JUDI-CIAIRES au Palais de Justice à Evry. rue des Mazières. le mardi 15 novembre 1977, à 14 heures MAISON INDIVIDUELLE sspect « Chalet de Montagne »

de PEONE (06) Hameau de VALBERG

MISE A PRIX : 40.500 PRANCS Possibilité de balese de mise à prix d'un quart, puis de moitié. Consigna-tion indispensable pour enchérir. Renseignements à Mes AKOUN et TRUXILLO, avocate associés, 51, rue Championis à CORBEUL-ESSONNES, tél. 496-14-18 - 496-30-26.

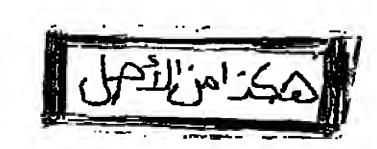
ERRATUM à l'ins. parme le 15 oct. 77
La vente au Pal.de.Just. à Paris, d'une
La vente au Pal. de Just. à Paris d'une
La vente au Pal. de Just. à Paris d'une
La vente au Pal. de Just. à Paris d'une 17, rue de Mice

le Mercr. 9 Nov 1977, à 13 h. 30 UN APPARTEMENT 3. P.P., cuis., salle bs, débarr., cave à Levallois-Perret (92)

VENTE au Pal. de Just. à Nanterre

74. rue Chaptal et 2, villa Chaptal MISE A PRIX : 150.000 S'adr. M. B. RIVET, ou M. Christiane HOUCHARD, av. ass. de la S.C.P. FOURGOUX, POCHON, et assoc. 111. bd Pereire, Paris (17); M. BAHLLY, av. à Paris (14), 18, r. Duphot; ts avoc. pr. les Trib. Gde inst. de Paris, Bobigny, Nanterre et Créteil.

prévue le 31 OCT. 1977, est reportée prévue le 31 OCT. 1977, est reportée au LUNDI 7 NOV. 1977, à 14 h. au LUNDI 7 NOV. 1977 à 14 h. Me Fitremann, 11 bis. r. Portalis, Paris Me Fitremann, 11 bis, r. Portalis, Paris



EN ILE-DE-FRANCE

DES LIGNES DE MÉTRO PLUS SURES ET PLUS PRÉCISES

De nombreux Parisiens prennent le métro plusieurs fois par jour. Bien peu savent comment il fonctionne. Ainsi sontils persuadés qu'il y a, en tête et en queue: du train, deux voitures motrices, travaillant en alternance s'nivant la direction du déplacement. Or il y a tou-

(Balard - Crétell), la ligne

li étant aussi dotée du nouveau

système.Enfin vinrent les lignes 13

(St-Deni: - Chatillon) et 7 (Ivry-

Villette). A la fin de cette année.

le pilotage automatique sera ins-

tallé sur la ligne 12 (Chapelle-

Issy). Le tour de la ligne 5 (Italie-

Pantin) viendra à la mi-1978 et

celui de la 2 (Dauphine-Nation)

en 1979. Quant au R.E.R., seuls

les troncons centraux des lienes

seront en pilotage automatique

sans doute les troncons Défense-

Nation et Denfert-Rochereau -

Le principe adopté est simple

Entre les rails court un câble qui

etant alternativement parallèle et

perpendiculaire aux rails, dessine

une série de créneaux de longueur

variable. Il est parcouru par un

courant électrique de haute fré-

quence, 135 000 hertz dazis la ver-

sion la plus récente. Un détecteur

est situé sous l'avant de la rame.

Chaque fois qu'il passe au-dessus

du câble, il recoit une impulsion

qu'il transmet au pilote automa-

tique. La vitesse du métro doit

être telle qu'il s'écoule 0,3 seconde

entre deux impulsions. Si l'inter-

valle mesure est plus grand, le

métro accélère, s'il est plus faible

le métro ralentit ; il s'arrête s'i

ne recolt plus d'impulsions, ce qui

est une sécurité en cas de coupure

du câble. Dans une zone du tunnel

où la vitesse est de 60 kilométres

par heure, les créneaux auront

une longueur de 5 métres. Un peu

avant la station ils se rétrécissent

régulièrement pour commander un

freinage progressif et finalement

Il y a quelques complications à

ce schema très simplifié. Ainsi,

devant les signaux il y a deux

cables et non un seul Lun. à

créneaux longs et all-enté quand

le feu est vert; l'autre 2 ses

Gare-du-Nord,

jours au moins trois voitures motrices qui conjuguent leurs efforts, et ce sont parfois les trois voitures centrales, les deux extrêmes n'étant que des remorques. De même l'occupant de la cabine de pilotage avant est, sans conteste, le

le train à la station suivante.

Les premiers essais de pilotage crêneaux qui se resserrent et proautomatique ont été faits à partir de 1965 sur la ligne 11 (ChâteletMairie-des-Lilas). Ces essais se fréquence du courant dans le faisaient avec des trains vides pendant les heures de nuit où le service est interrompu. Ils ont êté suffisamment concluants pour que le pilotage automatique soit mis en service sur cette liene en crêneaux qui se resserrent et provoquent l'arrêt au feu rouge.

De même en faisant varier la fréquence du courant dans le câble autour de sa valeu- théorique de 135 000 hertz, on augmente ou on diminue le temps théorique de 0,3 seconde qui doit séparer deux impulsions. Cela permet par emple d'accélérer en service sur cette ligne en 1969. De 1970 à 1973, la R.A.T.P. une rame qui a pris un peu de a équipé les lignes 4 (Clignanretard sur son horaire théorique. court - Orleans), 1 (Vincennes C'est là sans doute l'intérêt Neully) et 3 (Levallois-Gallieni) principal du vilotage automatique. Les années suivantes ce fut le Un horaire de métro est un systour, avec un système amélioré, tème instable : si une rame des lignes 6 (Etoile - Nation) prend du retard, elle trouvers (Pont - de - Sèvres - Montreuil)

> nement, donc le retard. Le processus est cumulatif, et. si l'on veut l'enrayer, il faut réagir très vite, dès que le retard dépasse quelques secondes.

plus de voyageurs à la station

suivante, ce qui aura pour effet

d'augmenter le temps de station-

La « ligne téléphonique »

Il est hors de question de demander à un conducteur de respecter à la seconde près un horaire, ce qui est pourtant essentiel si l'on veut que l'intervalle entre rames solt faible. Aux heures de pointe, les métros se sulvent sur certaines lignes avec un intervalle de 35 secondes dans l'avenir cet écart descendra à: 80 secondes, et même à la minute sur la section Gare du Nord, Châtelet, Gare de Lyon du R.R.R. Seul le pilotage automatique permet d'aussi brefs inter-

Il y faut aussi une régulation d'ensemble. La R.A.T.P. a installé un poste de commande centralisé. boulevard Bourdon, près de la Bastille. Pour chaque ligne, un opérateur est assis devant un oupitre et il a sous les yeux un grand tableau synophique qui représente les deux voies de la igne avec leurs divers alguillages. 'emplacement des signaux et. hien entendu les stations position de chaque rame est affichée en permanence avec pour certains synoptiques récents, le numero de la rame. Le contrôleur a donc sous les yeux tous les éléments qui lui permettent de reguler le trafic. Il est d'ailleurs en communication téléphonique constante avec tons les conducteurs, la ligne téléphonique étant le rail qui fournit le cou-

rant aux motrices.

automatismes concus pour fonc-tionner sans aucun employé à bord des véhicules. C'est le cas du système VAL de la société Matra qui équipera le metro de Lille. Cela ne veut pas dire qu'il fonctionnera dans ces conditions.

A San-Francisco le BART (Bav Area Rapid Transit) a circulé en automatisme intégral. Un accident survenu assez vite, et qui ne fit heureusement que des blessés, a convaincu les responsables qu'il est difficile de tout prévoir et qu'un conducteur n'est pas inutile au cas où quelque chose va mal. Les techniques modernes permettent de construire, pour chaque type d'incident un système automatique qui réagirait olus vite et mieux que l'homme à cet incident. Mais l'homme reste le seul « système » qui sache réagir à tous les accidents et particulièrement aux ennuis imprévus.

Pour la R.A.T.P. la question ne se pose pas, et le pilotage automatique qu'elle a installe ne peut se passer d'une présence humaine. Si quelqu'un tombe du quai d'une station quand le métro arrive, mais est encore à distance suffisante le conducteur freinera s fond, quitte à secouer les voyagents, pour arrêter la rame au plus vite. Le pilote automatique an contraire, conduirait tranquillement la rame à sa position normale d'arrêt- en écrasant le malheureux.

Heures de peinte

Le conducteur reste d'ailleurs maître de la mise en marche au départ d'une station. Divers avetèmes sont en service sur les différentes lignes. Le plus récent. fanctionne comme suit : plusieurs secondes avant l'instant du départ un « ronfleur » place à l'avant de la station émet un son qui n'est guère audible que conducteur. Celui-ci déclanche le -ni sula aucoused somore langie tense, qui prévient les voyageurs, puis ferme les portes et autorise la mise en marche. Celle-ci se fait ensuite automatiquement à la seconde prévue par le régulateur central

Aux heures de pointe, il est impératif que le conducteur

Cela anssi est errone, au moins au sens littéral : sur la majorité des lignes, cet agent ne conduit pas. La partie active de son rôle est la formeture des portes quand la rame est en station. Entre les stations, il n'intervient pas, sauf incident. C'est un pilote automatique qui conduit

arriver en courant sur le qual, il vaut mieux qu'il retarde le départ de quelques secondes plutôt que de lui fermer les portes au nez et de le laisser attendre de longues minutes la rame

On touche ici aux limites des automatismes. Ils permettent une conduite très précise, mais manquent de souplesse. Ils ont de plus un inconvénient : les conducteurs perdent l'habitude de conduire. Ce peut être génant le jour où, par suite d'un défaut dans l'automatisme, ils sont amenés à reprendre les commandes. Le plus simple serait de leur permettre de passer du pilotage automatique au pilotage manue pendant les heures creuses, où une très grande régularité n'est pas essentielle. Mals c'est impossible pour des questions de

Un homme peut toujours avois une défaillance physique. C'est pourquoi il y avalt autrefols deux agents à bord d'un métro. Le pilotage automatique a permis de n'en mettre qu'un seul. La probabilité qu'il y ait à la fois défaillance du pilote automatique et défaillance du conducteur est en effet négligeable. Mais si l'homme peut surveiller

le bon fonctionnement de l'automatisme, la réciproque n'est pas vraie, au moins avec le système actuel La R.A.T.P. a cependant mis en service sur la ligne 10 (Auteuil-Austerlitz) un système de veille automatique qui arrête toute rame out franchirait un dgnal au rouge. De ce fait la conduite, bien que manuelle, peut être assurée avec un seul agent dans la rame. Cet agent assure. sans avoir à quitter son slège l'ouverture et la fermeture des portes. Un ensemble d'images télévisées lui permettent de contrôler que la fermeture des portes s'effectue bien.

Des études sont actuellement faites pour adapter ce système ou un autre aux lignes écuipées du plictage automatique. La conduite serait faite, sulvant les périodes, par le conducteur ou par l'automatisme, chacun étant alors sous la surveillance de l'autre.

MAURICE ARYONNY.

JACQUELINE DANS SON «28» -

«Attendez le suivant, c'est un homme qui conduit»

- Jai commencé ma cerrière à la R.A.T.P. comme receveuse sur les autobus puis, lorsqu'on a supprimé ce poste, le n'al pas depuis sept ans, Jacqueline L.

trois sortes de services, explien ce moment par exemple, je commence à 6 h. 18 pour terminer à 12 h.9 — le service de l'après-midi et un service mixte avec une coupure au milieu de la journée. Chaque mois on nous remet nos horaires et la liste de nos jours de congé, car nous travallions par tranches de cinq ou six jours. -

Elle passe chaque jour sept heures à son volant, mais elle ne craint pas la monotonie, car ces incessantes rotations sont jalonnées d'événements : « // y a tout d'abord les - pointes - : de 7 h. 30 é 9 h. 30 le métin. La circulation se bioque et le bus affiche complet. -

Le soir, lout recommence entre 17 heures et 19 h. 30. Le matin. le 28 - s'embourbe - tout au long de l'avenue du Maine jusqu'à la gare Montparnasse, puis rue de Sévres. Le soir, c'est la rue de La Boétie et la rue de Sèvres qui « bouchonnent ». Mais depuis quelques années, la situation s'est améliorés. - Ca sont les couloirs réservés eux eutobus qui nous permettent de respecter nos horaires. Quand on conduit un bus durant des années sur la même ligne, on finit par connaître ses usagers ; elle a, elle souligne le mot, - sa cilentèle -. Il y a - la dame aveugle avec son chien qui monte gare Saint-Lazare. Elle descendali à Saint-Dominique mals, depuis quelques jouts elle s'errête à Saint-Augustin »: l'employée de 50 mililons de consommateurs qui vient lui serrer la main lorequ'elle la rencontre, même și elle ne prend pas fautobus », sans compter tous ceux qui - viennent lui dire boniour en montant dans le véhi-

cule », et « ceux qui l'invitent à

prendre un café au terminus »...

Bien sor, il y a « les inévitables grincheux », ceux qui ne sent jamala contents - sarce qu'ils n'ent pas de place essise - ou parce la clientèle du 28, les machinistes sont unanimes à le reconnal-

il n'en est pas de même sur a ses usagers dont le comportement est diversement apprécié 38, dit-elle, fai eu bien du mal . les voyageurs na veulent pas les portes réservées à la des-

La famille n'a-t-elle pas quetques difficultés à s'insérer entre ces - horaires changeants et des - jours de congé décalès - ? - Les enlants sont grands cela ne les gême pas, répondelle ils ont toujours été habitués è ce rythme do vie Quant è mon mari il est contramaitra au dépôt. - Cela présente quelques avantages : - Cotte sema ne nous terminons le travail à misi, nous passons tous les après-midi ensemble - Mais aussi contains Inconvénients : - La semaine dernière, je le croisais en rentrent de mon travail : il pastali

prendre son service. -- Machiniste, ce n'est pas un métler de temme . lui dissient ses collègues de la vieille école lorsqu'elle a commence Aujourd'hui, il n'y a plus de problèmes. Le matériel, lui aussi, a changé, Mis à part les dimensions, un bus se conduit comme une voiture. Quant aux usagers, elle - les a antendus dire que les temmes condulsent mieux que les hommes -. Bien sûr, Il y a partois - des jeunes qui essayent de faire de l'esprit, lorsque le bus arrive, disant : - C'est une - temme qui est au voiant, on - monte malgré tout ?- Pour ceux-là, elle a une réponse toute orēte : «Attendez la suivant c'est un homme qui conduit. » Et ils montent

Elles sont ainsi trols cent trente-sept sur le réseau parisien à piloter d'une main ferme des engins qui n'avaient peutêtre pas été tout à fait concus pour elles, mais dont elles ont su trouver habitement le manie-

MARIE-CHRISTINE ROBERT.

DÉBAT

l'arrêt.

Faut-il fermer les villes nouvelles?

U moment où les villes nouvelles deviennent une réalité, où des centaines de milliers de jeunes ménages y sont installés, où l'on est clairement passé de « l'aventure intellectuelle a aux problémes concrets de la gestion et du développement, le gouvernement ae mble abandonner ce projet. M. Fourcade, l'ancien ministre de l'equipement, et nombre d'élus de la majorité ont dit an Parlement et dans les conseils régionaux, que les villes nouvelies cofitaient trop cher, que leur lancement avait été une erreur, qu'elles ne se justifiaient que comme « banc d'essai d'équipements simples, répétitifs et peu conteux . Lear conclusion est qu'il faut, au plus vite, ramener

les villes nouvelles dans le droit

Le dioit commun, quand on regarde les mesures prises par le pouvoir, mène à la faillite. La construction des villes nouvelles a exigé an départ d'énormes investissements (achats de terrains, assainissement, constructions de routes et d'équipements sociaux) que les habitants devalent rembourser après leur arrivée, grâce à la pratique du différé qui permet de rembourser quarante ans après les travaux. Anjourd'hui les remboursements commencent, alors qu'avec la crise moms du tiers de la population et moins du cinquième des entreprises prévues

A cela s'ajontent les charges de realises, concus pour des populations de 300 000 4 400 000 per-

dizaines de milliers. Ainsi le résean de transports en commun d'Evry, qui dessert le chef-lieu de l'Essonne, a-t-il un déficit de 6 millions lourds, et l'Agora, vaste centre culturel et social, un déficit de 8,5 millions. Si l'on y ajoute le déficit de la gestion des autres services et les remboursements d'emprunts, on arrive pour le Syndicat communantaire d'Evry à un tron de 20 millions lourds, pour une population imposable de mille cing cents a deux mille menages en 1977. En droit commun. il faudrait donc augmenter de 1 million. ancien les impôts locaux de chaone famille. Et ce sera le double dans deux ou trois ans quand

tombera la masse des rembourse-

ments d'emprunts et quand les

par JACQUES GUYARD (*) constructions d'aujourd'hui neuves commenceront à se dégrader. Pourquoi ce déséquilibre finan-

cier ? Parce que les villes nouvelles, conques entre 1965 et 1972 dens un contexte d'expansion accélérée et de développement démographique rapi le de la région parisienne, se réalisent sous le signe de la crise économique et de la stagnation démographique. Les entreprises créatrices d'emplois sont rares, les promoteurs ne s'engagent pas, et les ménages hésitent à acheter appartement. Ainsi s'accumule un retard inquiétant sur les prévisions de rentrées fiscales.

Les habitants actuels n'y peuvent rien. Beaucoup d'entre eux participent passionnément à la

définition d'un cadre de vie nouveau. Ils bénéficient de services et d'un environnement encore inachevés et souvent de haute qualité. Il est normal qu'ils paient des impôts pour cela, à condition qu'on ne les écrase pas de charges qui ne les concernent pas. Le parti socialiste, qui dirige depuis mars 1977 six villes nouvelles, fait les propositions suivantes :

I) Redéfinir l'avenir des villes nouvelles, en tenant compte du tassement démographique. Donc. tout gigantisme évacué, préciser leur profil de villes moyennes, instruments de rééquilibrage interne aux régions et d'expérimentation d'un cadre de vie plus agréable. Cela doit se faire, dans les deux ans, avec la participation de la population maintenant ins-

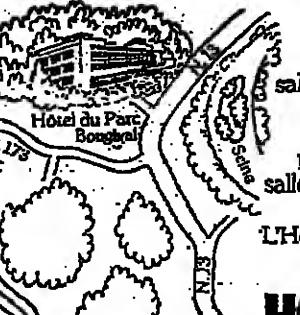
2) Eloigner la menace d'un désastre financier par la prolongation pour quarre ans des différés et par la prise en charge par l'Etat du déficit de fonctionnement des villes nouvelles, sous la forme d'une subvention compensatrice des pertes fiscales dues au retard dans le développement

3) Une fols le projet des villes nouvelles revu démocratiquement procéder à un apurement finander. l'Etat prenant en charge la dette et les frals d'entretien liés au surdimensionnement des equipements initiaux tandis que a région, le département et les habitants de la ville nouvelle couvriront les dépenses d'un proet ramené à taille humaine.

(*) Matte adjoint d'Evry (P.S.), président du Syndicat communau-taire d'aménagement de la ville

Renoir, Manet, Sisley aimaient la douceur des bords de Seine à Bougival. A l'Hôtel du Parc, vous comprendrez pourquoi.

Cest ici qu'aimaient travailler les impressionnistes. Cest ici qu'ils venaient se détendre et partager les plaisirs de la table entre amis. C'est ici, face à l'Ile de la Chaussée, que l'Hôtel du Parc ouvre ses portes. Un hôtel pas tout à fait comme les autres, avec la Seine qui coule à ses pieds et le Parc de Bougival juste derrière lui. Ses chambres - il y en a 175 - toutes avec salle de bains.



salons, son restaurant où règne Daniel Gardone, Maître Queux de la nouvelle cuisine française, fout ici incite au repos, renoue avec les traditions du passé. Quant à ceux qui veulent se mettre "au vert" pour travailler, ils apprécieront sûrement la gaieté et le confort des salles de conférences (totalement isolées phoniquement), la perfection des équipements. Loin du bruit, dans la lumière et la verdure. L'Hôtel du Parc de Bougival est à côté de Paris. Tout à côté.

10-12, rue Yvan Tourgueneff - 78380 Bougival

TOURISME

L'hôtellerie: une industrie qui ne boucle pas toujours ses fins de mois

La société DAFSA-Analyse vient de publier, dans sa collection - Analyses de secteurs », une étude sur l'industrie hôtelière à l'intention des investisseurs. En soixantetrois pages, auxquelles sont jointes des annexes très fournies, ce document passe successivement en revue le marché de l'hôtellerie et ses caractéristiques économiques et financières à travers une trentaine de sociétés hôte-

La conclusion de l'étude de DAFSA-Analyse est plutôt inquiétante. Elle note une baisse de la valeur ajoutée et une chute de la marge brute en 1974 et 1975. Celle-ci est devenue trop faible pour rémunérer les frais finan-clers des établissements hôteliers an moment où leur endettement à long et moyen terme s'est accru de facon importante par rapport aux capitaux permanents. Hormis certains grands établissements de luxe qui tirent leur épingle du jeu avec une marge brute de l'ordre de 25 % de la valeur ajoutée, la rentabilité éco-nomique de l'hôtellerie est en nette diminution (voir tableau ci-contre).

Au début des années 1960, le parc hôtelier français était l'un des plus vieux du monde, avec une moyenne d'âge de soixantecinq ans. Dix ans plus tard, une mutation s'est produite sous l'effet des créations de nouveaux

PREPAREZ le DIPLOME D'ETAT D'EXPERT COMPTABLE Auucn dipiôme exigé Aucune limite d'âgs Demandez le nouveau guide gratuit numéro 698 ECOLE PREPARATOIRE D'ADMINISTRATION Ecole privée fondée en 1873 soumise au contrôle pédagogique de l'Etat 4, rue des Petits-Champs 75080 PARIS - CEDEX 02.

établissements de grande capa-Toutefols, Pentreprise familiale 10 % seulement en comptent plus de cinq. Le nombre des salariés Phôtelierie s'élève à 140 000, aux-

salariés (patrons, aides fami-L'amélioration

L'hôtellerie homologuée de une étoile à quatre étoiles luxe disposait, en 1962, de 11 728 hôtels. Le 1º janvier 1977, ce chiffre était de 17 155, soit une augmen-

du confort moyen

nombre des chambres, qui est passé de 332 178 en 1963 à 428 553 portante d'Europe avec cellle de lioré entre 1963 et 1977, en ralson notamment de la multiplication des hôtels trois étoiles

culaire, pour ce qui concerne le

(+ 84,2 %) et quatre étoiles luxe (+ 175 %). Les établissements disposent de moins de chambres, mais de plus de salles de bains. Les pourcentages de chambres avec salle de bains s'étagent de 39.7 % dans les

LA RENTABILITÉ DE QUELQUES GRANDES SOCIÉTÉS ANONYMES (rapport entre l'excédent brut d'exploitation et les capitaux immobilisés.)

•	1973	1974	1975
Hilton	0,21	0,18	9,16
Plaza-Athénée	0,20	0,23	0,26
George V	0,09	0,12	8,12
Concorde	0.05	0,01	9,06
Sofitel	0.10	0.08	8,07
Frantel	0	— 6,02	- 0,07
	non significat.	— 1,78	- 2,74
PLM	0.07	- 0.89	0.03
Compagnie hôtellère des Arcs	0,68	0,18	0.23
Navotel-S.L.P.H.	0.18	0,18	0,13
	non significat.	— 0,02	— 0.02
Claridge	0.18	- 0.03	0.81
Negresco	0	- 0.02	- 0.01
Lancaster	0,01	- 0.92	0,63

La rentabilité des sociétés anonymes gérant un ou plusieurs hôtels se calcule en rapportant l'excédent brut d'exploitation à la quantité de capiteux immobilisés. Le ratio ainsi obtenu donne la « santé » de la société : le tableau ci-dessus reproduit partiellement les chiffres de l'étude de DAFSA Analyse. On s'aperçoit qu'en 1973, 1974 et 1975, par exemple, le Hilton et le Plaza-Athénée ont connu de bons résultats, alors que Frantel, Ramada Inn et le Negresco ont enregistré des résultats peu satisfaisants. Ces remarques ne sont, bien entendu, valables que pour les années considérées, certaines sociétés situées dans « le rouge » ayant considérablement redressé leurs bilans depuis 1975.

tation de 46 %. L'évolution a été hôtels une étoile jusqu'à 94,4 % identique, quoique moins specta- dans les quatre étoiles luxe. L'endonc joue un rôle non accroissement annuel de 11

> a atteint, cette dernière année, 9,5 milliards de francs. Le montant total des investissements hors autofinancement, des entreprises françaises dans le secteur hôtelier dépassait, en 1976, 500 millions de francs. — Al F * L'Industrie hôtelière, 2500 hors taxes. Collection & Analyses de secteurs ». DAFSA-Analyse, 125, rue Montmartre, 75081 Paris Cedex 02, tèl. 233-21-23

M. Barre: pas question d'augmenter les pilotes les mieux payés

TRANSPORTS

Do 19 au 22 octobre, les syndicats du personnel navigant de la compagnie privée UTA ont appelé à la grève pour protester contre le refus de la direction d'appliquer pour les plus hauts salaires les augmentations prévues par la convention collective. Le premier ministre vient d'intervenir dans ce conflit qui, au-delà du cas particulier d'UTA, soulève deux questions plus générales : 1) quelles seront les rémunérations réelles du personnel navigant français, sont-elles très différentes de celles qui sont pratiquées à l'étranger?; 2) peut-on concilier pour les hauts salaires le respect des conventions collectives et l'application du plan Barre?

la direction d'UTA, M. Raymond Barre a fait publier, le 22 octobre, le communiqué suivant : « Sur proposition du gouvernement, le Parlement a adopté, à la fin de l'année dernière, une disposition

Reprenant l'argumentation de visant à modèrer, en 1977, la progression des rémunérations les plus elevées. Cette disposition a pour conséquence de plafonner les rémunérations mensuelles supérieures à 24000 F et à freiner Faccroissement de celles comprises

> jaibles (quarante à cinquante heures de vol effectif par mois), une proportion importante des navigants techniques de l'aviation civile percoivent une rémunéra-tion supérieure à 18000 F ou à 24000 F par mois et en moyenne à plus de 20000 F. La rémunéra-tion d'un certain nombre d'entre eux atteint 45000 F.

entre 18 000 et 24 000 F. (__)

» Malgré des temps de travail

» Une grève lancée par ceux qui dénéficient de tels avantages. supérieurs en tout cas à ceux accordes par d'autres compagnies derlennes européennes, traduirait un refus de la solidarité nationale. Dirigée contre une loi voiée par le Parlement, elle serait une atteinte à la légalité. p

M. Maurice Cherret, président du Syndicat national du personnel navigant de l'aviation civile (S.N.P.N.A.C.) a aussitot réagi aux propos de M. Barre qu'il a quali-fies de « démagogiques ». a Même les pilotes de Concorde

ne touchent pas 45 000 francs par mois », a déclaré M. Cherret. « Seuls deux ou trois navigants dans chaque compagnie, ceux qui ont des responsabilités particulières, recoivent des rémunérations de cet ordre, mais la majorité d'entre eur ne recoivent que 20 000 france environ. Pour 40 à 50 heures de vol effectif, il y a en réalité 200 heures de travail. » M. Cherret a réfuté la compa-

raison faite par le Premier ministre avec les rémunérations en vigueur dans les compagnies étrangères « Il n'y a pas deux compagnies qui procèdent de la même manière et toute comparaisont est impossible », a-t-il déclaré. « Un commendant de bord de Boeing 747 touche 90 000 dollars (440 000 francs) aux Etats-Unis. Nous sommes loin de ce crijjte, en stance. I

• Succès pour Concorde. — Après avoir effectué avec succès une série d'atterrissages et de décollages sur l'aéroport de New-York, le Concorde a regagné Tou-louse le dimanche 23 octobre. Lundi, le New York Times affirme que les milieux proches du Port de New-York sont maintenant convaincus que le Concorde a remporté une victoire définitive aur ses adversaires en prouvant, lors des tests, qu'il n'était pas plus bruyant qu'un avion subso-nique. L'ouverture de la ligne régulière Paris - New - York est prévue pour le 23 novembre.

 Osaka interdit aux gros porteurs. — Les compagnies aériennes ne pourront pas desservir l'aéroport d'Osaka au Japon avec des avions gros porteurs à partir du 1° novembre, comme cela était prévu en raison de l'opposition des riverains.

L'anniversaire de la première traversée de l'Atlantique sud. -Le cinquantième anniversaire de la traversée aérienne de l'Atlantique sud et du tour du monde des aviateurs français Costes et Le Brix a été marqué par une brève cérémonie organisée le 22 octobre au Musée de l'air du Bourget. Assistaient notamment à cette cérémonie la sœur de Le Briz. Maurice Bellonte, équipier de Costes dans la première traversée est-ouest de l'Atlantique nord, et des représentants des ambassades sud-américaines à

■ L'affaire du Léopard. — Le secrétaire d'Etat à l'industrie, au commerce et à l'artisanat, M. An-toine Rufenacht, parlant, dimanche 23 octobre, au Havre devant l'équipage du car-ferry havrais Léopard, qui doit passer sous pavillon anglais le 1° janvier prochain, pour bénéficier de coût d'exploitation moins élevés, a déclaré que cette affaire posait une question de principe très grave. « L'avenir de la marine marchande française. a-t-11 déclaré, est en jeu car on ne peut accepter que tout trasic trans-Manche passe sous pavillon étranger. > — (Corresp.)

• Autobus toulousains: légère raprise. — Depuis deux semaines, les usagers des transports en com-

ENVIRONNEMENT

Plusieurs milliers de personnes manifestent dans le calme contre la centrale de Cruas-Meysse

De notre envoyé spécial

Montélimar. - Trois à de participer à cette marche, le quatre mille personnes ont manifesté, le dimanche 23 octobre, contre la construction, entre Meysse et Cruas, sur la rive droite du Rhône, en amont de Montelimar, d'une centrale nucléaire de quatre tranches de 900 mégawatts chacune.

La manifestation, qui avait fait l'objet d'une négociation préalable entre la présecture de l'Ardèche et le comité d'organisation. s'est déroulée sur un parcours de 11 kilomètres, traversant le site choisi par l'EDF. Elle n'a donné lieu à aucun incident. Si le parti communiste avalt refusé

garçons de quinze à vingt ans, en majorité — venus de la Drôme et de l'Ardèche et, pour une part, de Lyon, de Grenoble et de Saint-Etienne — qui ont protesté contre la construction de cette centrale. Dans cette region, en effet — et c'est une autre différence avec Malville, - une partie

M.R.G., le P.S.U. et, pour

première fois, le parti socialiste

s'y étaient associés. Ce sont essentiellement des

habitants — des filles et des

importante de la population s'est élevée très tôt contre le projet « Quatre-vingt-onze pour cent des habitants de Meysse (cinq cent quatre-vingts au total) ont signé une pétition contre l'implantation de la centrale », a rappelé, au cours d'une conférence de presse, M. Grégoire Cambouran. cure du village, qui a pris la tête de la contestation.

L'appui du parti socialiste

A Cruas (1700 habitants), d'après un sondage réalisé par les écologistes, pour 55 % la population s'est prononcée contre projet. « Au cours de l'enquête d'utilité publique, effectuée au début de l'année dans les dixhuit communes concernées, deux mille protestations ont été portées sur les registres d'enquête. Plu-sieurs centaines de lettres d'opposants sont parvenues our posants sont parvenues cux commissaires-enquêteurs et une pétition comportant douze mille signatures leur a été remise », affirme un responsable du comité régional antinucléaire de Cruas-Meysse. Sans effet apparent, puisque les commissaires-enquêteurs conclurent leur rapport par un avis favorable. On sait la suite. Se fondant sur ces premiers résulfondant sur ces premiers résul-tats, l'E.D.F. a fait entreprendre, le mardi 18 octobre, les travaux préalables à la construction de la centrale, sans attendre les auto-risations officielles.

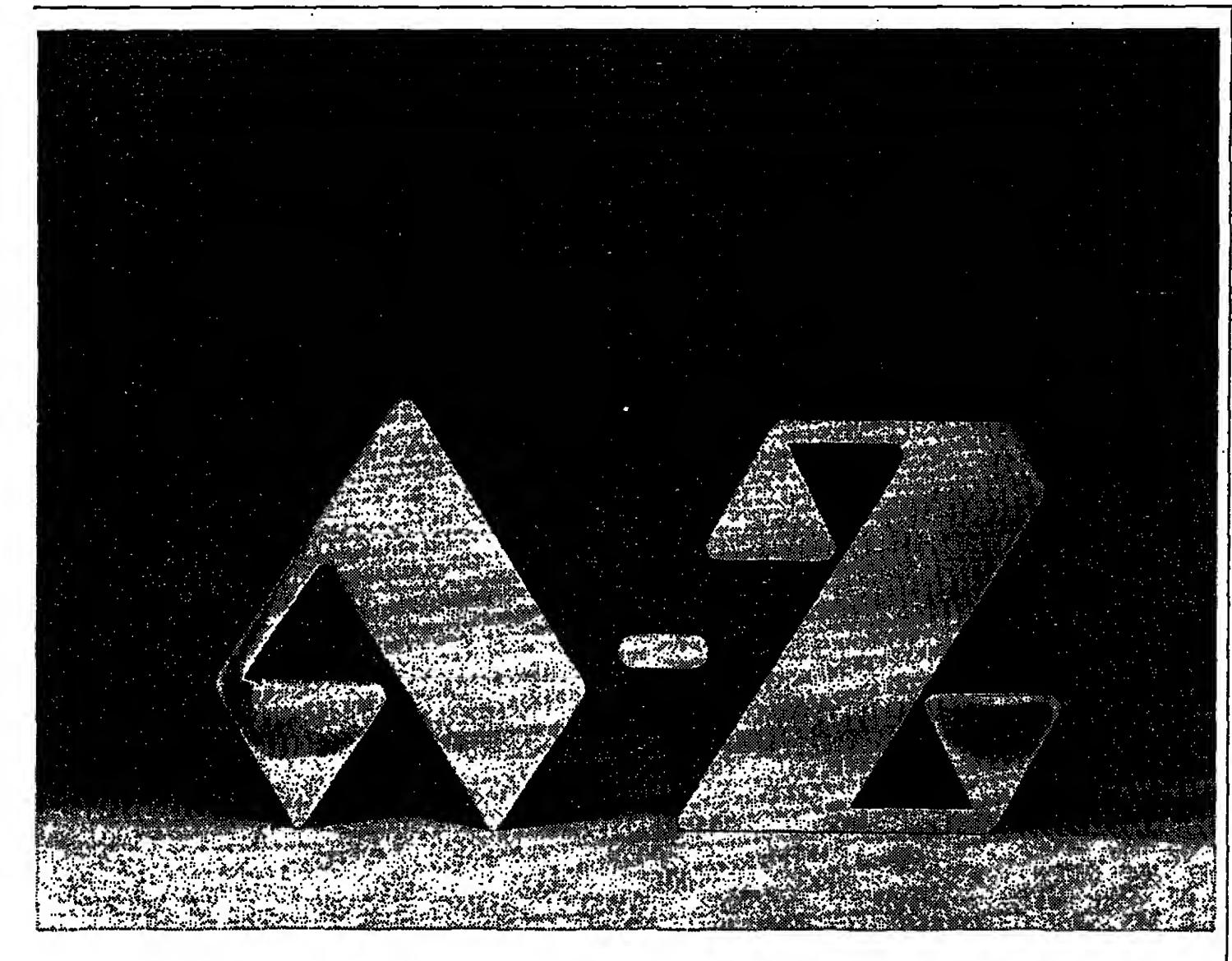
Essentiellement locale et popu-laire, la mobilisation contre la construction de la centrale a reçu — et c'est là une autre différence — et c'est là une autre différence importante avec Maiville — l'appui direct du parti socialiste, dent plusieurs responsables, MM. Georges Filloud, député de la Drôme (P.S.) et maire de Romans, Maurice Pic, sénateur de la Drôme (P.S.) et maire de Montélimar) et Robert Chapuis, participaient à cette marche. Même si certains ont vu dans la présence de M. Robert Chapuis, dont on sait qu'il est candidat pour les prochaines législatives dans la première circonscription de l'Ardèche (Privas), une démarche « circonstancielle », tous ont noté dans les propos du responsable socialiste une opposition ponsable socialiste une opposition au nucléaire davantage souli-

Sorte d'anti-Malville, le ras-semblement de Cruas - Meysse contribuera sans doute à redonner de la crédibilité aux écologistes antinucléaires. Ce n'est pas pour autant que ceux de l'Ardèche ont oublié les événements de juillet : une plaque de marbre a été fixée au balcon de la mairie de Meysse en souvenir de la mort de Vidal Michalon

BERNARD ELIE.

AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

centaine d'habitants du Vaudreuil. — Une centaine d'habitants du Vaudreuil, dans l'Eure, refusent de payer leurs impôts locaux pour protester contre l'absence de représentants élus de la population au sein du conseil qui gère la ville nouvelle. Celle-ci, qui compte 2500 habitants, est administrée par un conseil urbain, composé de cinq conseillers généraux et des quatre maires des communes limitrophes de la ville nouvelle. La loi prévoit que trois représentants de la population seront désignés au sein du conseil lorsque la ville pour faire entendre les revendications des transports en commun de la ville de Toulouse et de son agglomération sont touchés par une grève totale des personnels de la C.T.T. (Compagnie des transports toulousains). Samedi 22 octobre, le syndicat F.O. a autorisé ses adhérents à reprendre leur travail Une trentaine de bus circulaient ce lundi matin. Quant à la C.G.T., elle a maintenu l'ordre de grève et a organise, avec l'appui du parti communiste, une manifestation à travers la ville pour faire entendre les revendre dications des transports en communiste de son agglomération sont touchés par une grève totale des personnels de la C.T.T. (Compagnie des transports toulousains). Samedi 22 octobre, le syndicat F.O. a autorisé ses adhérents à reprendre leur travail Une trentaine de bus circulaient ce lundi matin. Quant à la C.G.T., elle a maintenu de la ville pour faire des transports en communiste de son agglomération sont touchés par une grève totale des personnels de la C.T.T. (Compagnie des transports toulousains). Samedi 22 octobre, le syndicat F.O. a autorisé ses adhérents à reprendre leur travail Une trentaine de bus circulaient ce lundi matin. Quant à la C.G.T., elle a maintenut de prévoit que trois représentants de la circulaient ce l'appui du parti communiste, une manifestation à travers la ville pour faire entendre les revenuelles. La loi parti communiste de la circulaire de partire de partire de la circulaire de la c Grève au Vaudreuil. — Une centaine d'habitants du Vau-



Abecor: les plus importants banquiers européens vous offrent un service international et complet.

Les connaissances et l'expérience de sept des plus grandes banques d'Europe et des actifs de près de 200 milliards de dollars, font d'Abecor, un groupe international de première importance. La B.N.P. est la banque Abecor en France.

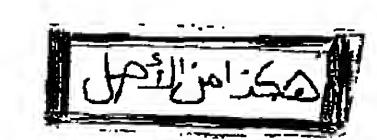
Un service complet. Les banques Abecor peuvent fournir un service international complet, des études économiques et des conseils financiers aux crédits et prêts quels qu'ils soient.

Un service international. Abecor possède des succursales, des agences et des bureaux de représentation dans 118 pays sur 5 continents. Les hanques membres d'Abecor sont aussi représentées dans la banque de la Société Financière Européenne, dans l'Euro-Latin-American Bank et dans d'autres grandes organisations financières. Un service efficace.

Au départ, une volonté : celle de rechercher avant tout rapidité et simplicité. Quel que soit votre problème, vous n'aurez qu'un seul interlocuteur.

Pour entrer en relation avec Abecor en France, il vous suffit de vous mettre en rapport avec la Division Internationale de la B.N.P., 20-22, bd des Italiens, Paris. Tel.: 523.55.00, poste 496, 300 ou 157. Dans les autres pays, adressez-vous à la banque Abecor du pays.

La B.N.P. est la banque Abecoren France.



Banques membres d'Abecor:

Algemene Bank Nederland

Banque Bruxelles Lambert

Banque Nationale de Paris

Bayerische Hypotheken- und

Banque Internationale à Luxembourg Osterreichische Länderbank Membre associé spécial :

Barclays Bank

Wechsel-Bank

Dresdner Bank

Membres associés :

Banque de la Société

Financière Européenne

Banca Nazionale del Lavoro

MARCHÉ COMMUN

Les Neuf tentent une nouvelle fois de mettre d'accord les pêcheurs de la Communauté

De notré correspondant

européennes). — Peut-on mettre sur pled une politique commune de la pêche, autrement dit s'entendre pour géces en poisson existant dans borde les côtes de la Communauté ? Il semble exclu que les ministres des Neul, qui se réunissent sur ce thème les 25 et 26 octobre à Luxembourg, parviennent sur ce point à accorder leurs vues.

. Les nouvelles propositions de la Commission, concernant la répartition des droits de capture entre les Etats membres, sont, en effet, jugées inacceptables par les Anglais; ceux-ci ont averti les Français qu'ils se montreralent très durs. Reste à savoir à quel niveau lis placeront les enchères. Des tensions sérieuses risquent d'apparaître s'ils persistent dans leur volonté d'éliminer progressivement les - droits historiques reconnus aux pecheurs des Etats membres - en particulier aux Français — dans la zone de 12 milles s'étendant au large de leurs côtes : anviron le quart des prises françaises de poisson frais proviennent de carre

Au centre des propositions de la Commission, se trouve is fixation pour chaque Eist membre, par sepèce et par zone de pêche, des quotas de capture autorisés en 1978. En raison de la nécessité, unanimement reconnue, de préserver les stocks, les captures totales que la Commission se propose d'autoriser en 1978 sont inférieures à celles effectuées en 1976. Toutelois, le sacrifice ainsi imposé solidairement aux pécheurs de la C.E.E. a pu être limité en raison de l'éviction de nombreux pêcheurs de pays tiers. Ilfaut ainsi rappaler que la négociation d'un accord de pêche à long tempe d'une autre nature : les mesures techavec TU.R.S.S. avent échoue, la C.E.E. Interdit l'accès de ses eaux aux chalutiers soviétiques depuis le début octobre us Monde daté 2-3 octobre), et les propositions de la Commission ne prévolent pour 1978 aucun quota en faveur des

24

e in

CC-

ስተጠ

1.55

) geo 17, 1

~• !! Y

The state of the s

(Communautés Russes, des Polonais et des Alle-

Bref, le - gâteau - à partager entre les Etats membres de la C.E.E. rer en commun les ressour- même s'il a quaique peu rétréci. la zone des 200 milles qui les Anglais sont mécontents de la manière dont la Commission propose le découper. Pour fixer quotes, elle a fait appel à la cié utilisée jadis, avec l'approbation générale, par le convention sur les pecheries de l'Allantique du nordest (N.E.A.F.C.). Elle a légèrement corrigé les résultats ainsi obtenus. alin, d'une part, de permettre aux Irlandais d'accroître substantiellement leurs prises, d'autre part, de donner une légère préférence aux pêcheurs de l'Ecosse et du nord de l'Angleterre, en d'autres termes, elle a quelque peu diminué les quotes allemand, trançais, danois et du Benelux pour accroître ceux de l'irlande et du Royaume-Uni.

> Les friendals ne contestent pas les chiffres mais le système : ce qu'ils continuent de réclamer, pour être sûrs de pouvoir effectivement accroitre teurs prises, c'est une zone de pêche exclusive de 50 milles. Les Anglais estiment que les corrections faites par la Commission en leur favour sont très insuffisantes : sous une forme ou sous une autre, ils yeulent se voir reconnaître un régime nettement préférentiel : les s'estiment d'autant plus fondés dans leur réclamation que leurs mers sont les plus poissonneuses de la C.E.E. et que, d'autre part, leurs pêcheurs ont été plus que quiconque pénalisés par les restrictions à la pêche décrétées par plusieurs pays tiers, tels que l'Islande et la Norvège.

Les Français, quant à eux, peuvent accepter sans grande difficulté les quotas qui leur sont alloués par la Commission Leur Inquiétude est niques de conservation préconisées par Bruxelles (maillage des filets en particulier), generaient considérablement nos pécheurs si elles étaient relenues par le conseil des ministres.

PHILIPPE LEMAITRE.

A L'ÉTRANGER

SUISSE : réduction du déficit ALLEMAGNE FEDERALE : le taux de croissance budgétaire. (De noire correspondant.)

estiment les instituts spécialisés

Berne. — Tirant les consequences du refus des citoyens d'introduire la T.V.A., M. Georges-André Chevallaz, chef du département fédéral des finances, a présenté, vendredi 21 octobre, un projet de budget traduisant une volonté de modération des dépenses. Pour 1978, le déficit budgétaire de la Confédération helvétique est estimé à 1:32 millions rétique est estimé à 1 132 millions de francs suisses, soit 636 millions de moins qu'en 1977; les dépenses s'élevant à 16 073 millions et les recettes à 14 900 millions.

Alors que le déficit avait, à l'origine, été évalué à 2.1 milliards de francs, les autorités ont pris deux trains de mesures pour lèger et compenser en partie manque à gagner résultant du

rejet de la T.V.A. La compression du déficit budgétaire est un nouveau signe de la stabilisation progressive de l'économie helvétique. Avec à peine sept mille chomeurs, une inflation pratiquement maitrisée et une balance des palements traditionnellement excédentaire. la Suisse connect. il est vrai, une situation tout à fait particulière. - J.-C. B.

20% par an est-ce possible?

Telle est la rentabilité que nous pouvous vous aider à obtenir de vos investissements.

Le choix de l'emploi de vos capitaux représente une décision importante pour vous et votre famille. Nons vous proposons des placements sélectionnés à partir d'investissements de base de 5000 francs, immobilisés en moyenne sur 2 ans et ce, nets d'impôts, car ils bénellcient de l'exonération fiscale qui s'attache notamment à certaines plus-values mobilières.

Si vous êtes intéressés, écriveznous ou téléphonez-nous à:

SFECTP S.A. 11, me Jean-Beausire 75004 Paris - Tel: 271.18.63 Société Française d'Études et de Conseils en Investissements et Piacements.

ne devrait pas dépasser 3 % en 1978

De notre correspondant

Bonn. — Jamais encore la relance n'aura dépendu autant qu'aujourd'hui de facteurs psychologiques. Tel est en tout cas la conviction que le chanceller Schmidt a exprimée la semaine dernière au premier ministre français, M. Raymond Barre, lorsque celui-ci lui a rendu visite à Bonn. Au moment où le Parlement fédéral s'apprête à approu-ver le « compromis fiscal » négo-cié entre le gouvernement et traduira par une perte de recettes de 11 milliards de deutschemarks au lieu des 7,5 initialement prévus, - la grande question reste donc de savoir si les entrepre- rieurs. neurs d'une part et les consommateurs de l'autre vont allegrement dépenser les ressources supplémentaires que l'Etat se prépare à laisser dans leurs poches plutôt que de les consacrer aux reserves et à l'épargne.

Pour autant que l'on sache, le chancelier Schmidt a indiqué au premier ministre français que le nouveau plan de dégrévements fiscaux devrait, en principe. ajouter un point au taux e spontané » de croissance de 3,5 % à 3.7% qui était prévu pour l'année à venir. L'effet dépendra cependant de la rapidité d'application des mesures qui vont, sans aucun doute, être approuvées par le Bundestag dès cette semaine et par le Bunderrat le 4 novembre. Les prévisions officielles quant à la croissance ne sont d'ailleurs pas partagées par tous les experts. Le rapport annuel des cinq princinanx instituts de recherche économique, qui est publié ce lundi 24 octobre, prévoit qu'en 1978 la croissance réelle ne sera pas supérieure à celle de cette année et ne dépassera pas 3 %. Il est vrai que ces mêmes instituts s'étalent lourdement trompés il y a un an lorsqu'ils envisageaient une reprise de l'économie mondiale avec un optimisme qui a été

démenti par la réalité. Un accord inévitable

Le nouveau programme fiscal résultant des travaux de la « Commission de conciliation » du Parlement fédéral tient compte des propositions du gouvernement comme des vœux de l'opposition' chrétienne-démocrate. Un tel accord était inévitable puisque la C.D.U.-C.S.U. détient la majorité à la Chambre des Etats. Les dernières péripéties de la lutte contre le terrorisme ont cependant facipartis ouest-allemands un nou-veau sentiment de solidarité qui a accéléré l'issue des pourpariers. Les thèses présentées de part et d'autre étaient « classiques ». En

tiens-démocrates, toujours partisans de « recompenser l'étion ». souhaitaient, bien entendu, un dégrèvement progressif qui allège-Tait aussi le fardeau des classes moyennes et des cadres supé-

L'accroissement

de la masse des ressources Le compromis associe donc un abattement progressif à l'abattement de base, solution qui avait èté recommandée depuis le début par les libéraux. L'aspect nouveau de cet accord est qu'en sin de compte il accroit sensiblement la masse des ressources laissées à la disposition des citoyens. Alors qu'au départ le gouvernement envisageait d'abandonner quelque 7.5 milliards de deutschemarks aux contribuables. le montant total des abattements sera finalement proche de 11 milliards

(23 milliards de francs). En relevant l'abattement à la base de l'impôt sur le revenu le Trésor public perdra 2.1 milliards de deutschemarks. Le dégrèvement progressif coûtera plus de milliards. L'exonération des primes de fin d'année - mise en vigueur dès le prochain Noël représentera 2,2 milliards, et les nouveaux taux d'amortissement dégressif pour les équipements et les bâtiments 1.7 milliards de deutschemarks.

Le ministre des finances, M. Apel, estime que ces Il milliards devraient stimuler de facon sensible la consommation autant que les investissements. En sera-t-il bien ainsi? La réaction des simples citoyens continue cependant d'être problématique, et bien des experts, même dans le camp gouvernemental se demandent si les entreprises se décideront à reprendre leurs investissements alors que dans le meilleur des cas leurs capacités de production continueront encore d'être sous-utilisées pendant bien des mois à venir.

JEAN WETZ

fois les fonctionnaires sont en grève illimitée.

Reykjavik — Les fonctionnaires islandais sont, depuis le 11 octobre, en grève illimitée. C'est la première fois qu'un tel mouvement a lieu en Islande, où les employés de l'Etat et des collections de l'estat et des collections de l'estat et des collections de l'estat et des collections l'acceler n'estat et des collections de l'estat et des collections l'acceler n'estat et des collections de l'estat et des collections de la collection de le collection de le collection de le collection de la collection de le collection de la tivités locales n'ont obtenu le droit de grève que l'année dernière. Dans ce pays de 220 000 habitants, où la riupart des salaries travaillent dans de petites entreprises, les mouvements revendi-catifs sont toujours menés à l'échelle nationale.

Le droit de grève accordé aux fonctionnaires vient troubler la mécanique bien huilée de la politique islandaise des revenus. Le syndicat de la fonction publique (qui ne compte dans ses rangs ... les hauts fonctionnaires ni les enseignants du secondaire et du supérieur, affillés à un autre syndicat) demande le resserrement de l'échelle des salaires — celle-ci ne va pourtant que de 1 à 3 et le droit de rompre les accords salariaux dėja conclus au cas ou l'inflation serait plus forte que

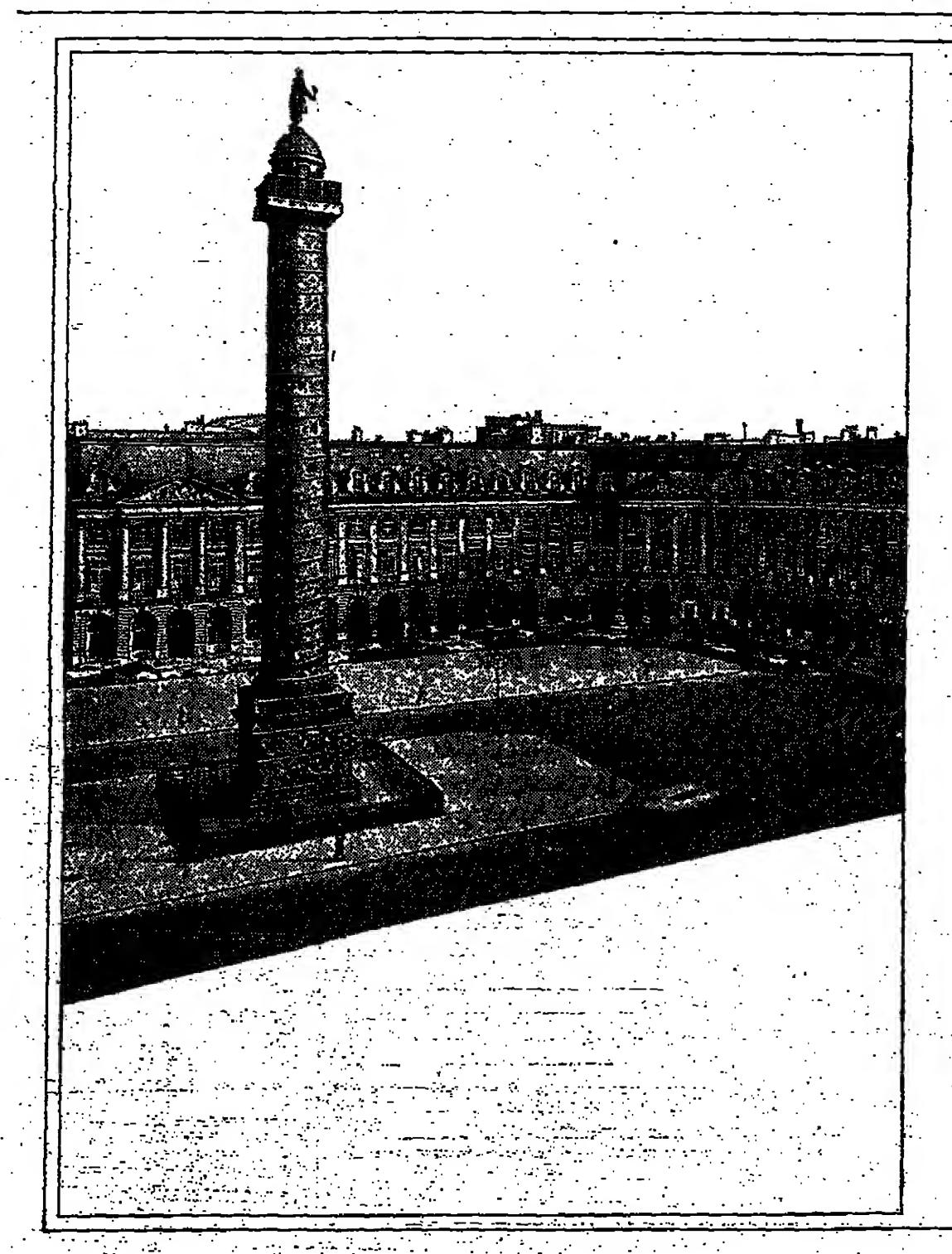
En fait, ce n'est pas tant une progression du taux d'inflation que le gouvernement redoute il atteindra, selon les estimations les moins pessimistes, au moins 35 % - que l'ouverture d'un nonveau front revendicatif: les fonctionnaires ne vont-ils pas obtenir des avantages que les salariés du secteur privé réclameraient à leur tour? C'est aussi une émulation syndicale, que l'affiliation obligatelre au syndicat unique dars l'industrie et la peche et l'absence de droit de greve dans la fonction nublique avaient, jusqu'à présent, réussi à empecher.

GERARD LEMARQUIS.

JAPON

• Deux sociétés japonaises viennent d'être condamnées à verser plus de 682 millions de yens (26 millions de dollars) de dommages et intérêts à quarantequatre personnes victimes d'empoisonnement chimique en 1968 dans l'ouest du Japon. Le tribunal de Fukuoka a rendu son verdict dans l'affaire de la pollution d'une huile de cuisine produite par la société Kanemi, par du diphényle polychlore, un composé synthétique fabrique par la société Kaneka Entre le début de l'été et novembre 1968, plus de dix mille personnes ont été intoxiquées. Quarante-quatre en sont mortes. — (A.F.P.)

Deutsche Bank une adresse internationale



Deutsche Bank 10, Place Vendôme, 75 Paris 1er

Nous avons élu domicile à notre ancienne adresse et notre bureau de représentation de Paris, qui opérait depuis longtemps déjà avec le plus grand succès, a acquis de nouvelles dimensions. En effet. le 18 octobre 1977, il est devenu une succursale qui continuera à entretenir avec sa clientèle les relations déjà existantes et vous offrira d'autre part les services complets d'une banque de dépôts.

Nous y gérons votre compte en francs ou autres monnaies et mettons à votre disposition des crédits pour financer vos exportations ou vos investissements. Nous vous conseillons sur vos projets de financement et sur les questions de coopération avec des entreprises allemandes, par exemple lorsqu'il s'agit de créer des «joint ventures». Enfin, nous vous aidons à trouver des débouchés sur le marché de la République fédérale d'Allemagne qui continue d'être l'un des principaux clients de l'économie française.

Depuis un siècle, nous opérons sur le plan international. Notre tradition et notre expénence nous

ont permis d'atteindre notre taille et notre importance actuelles. Notre nouvelle succursale de Paris vous offre la possibilité d'établir des contacts avec toutes nos implantations et nos experts du monde entier

Vous pouvez attendre de nous des solutions sur mesure et nous sommes prêts à assumer des risques pour réaliser vos affaires à l'étranger. Nos collaborateurs savent s'adapter avec souplesse aux exigences les plus diverses et prendre des décisions rapides.

Grâce à notre présence mondiale, nous avons une connaissance très précise des marchés internationaux et grâce à notre tradition nous entretenons partout de précieux contacts. C'est un actif dont vous pourrez aussi bénéficier pour vos affaires à l'étranger.

Succursale de Paris 10. Place Vendome. 75001 Paris,



A deux pas de la Vieille Ville

MARDI

Notices à votre disposition chez les dépositaires

FRANTEL NANCY

A deux pas de la place Stanislas

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

(Publicate)

MINISTÈRE DU TOURISME

OFFICE NATIONAL ALGERIEN DU TOURISME

CENTRALES TECHNIQUES UNITÉ D'AMEUBLEMENT

AVIS DE CONCOURS INTERNATIONAL Nº 90/77

Dans le cadre de la réalisation d'une Centrale Technique composée d'un certain nombre d'unités de production, l'OFFICE NATIONAL ALGÉRIEN DU TOURISME (ONAT) lance un avis de concours international pour la conception. l'étude et la réalisation. clés en main, d'une unité extensible d'ameublement.

Les sociétés intéressées peuvent rétirer le dossier programme à l'OFFICE NATIONAL ALGÉRIEN DU TOURISME, sous-direction des Marchés, 25-27 rue Khelifa-Boukhatta, ALGER.

Les propositions complètes devront parvenir à l'adresse susindiquée avant le 30 novembre 1977, le cachet de la poste faisant

A deux pas de la place Masséna.

(Publicité)

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

Ministère de l'Hydraulique de la mise en valeur des terres et de l'environnement

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL

Un Appel d'Offres est lancé en vue de l'exécution des ouvrages principaux du barrage à édifier sur l'oued FESSA (Wilaya de SKIKDA)

Les travaux principaux consistent en l'exécution ;
— d'une digne en terre compactée de 58 m de hauteur maximale, d'un volume total de 2,5 millions de mètres cubes environ ;
— des ouvrages annexes nécessitant la mise en place d'environ 40.000 m2 de béton, comprenant un évacuateur de crues à seuil libre de 50 m et un coursier de 200 m de longueur se terminant

Les Entreprises intéressées par l'exécution de ces travaux sont invitées à retirer les dossiers à la

DIRECTION DES PROJETS ET DES REALISATIONS HYDRAULIQUES B.P. 34 BIRMANDREIS - ALGER

Les offres, accompagnées des pièces réglementaires, devront étres déposées sous pli fermé à le Direction des Projets et des Rés-lisations Hydrauliques, à l'adresse indiquée ci-dessus, avant le 15 décembre 1977 à 12 h.

Les candidate resteront engagés par leurs offres pendant 90 jours-

HOTELS EN FRANCE Des hôtels au cœur des villes

Réservation centrale PARIS 828.88.00

ÉCONOMIE - SOCIAL

8 000 à 28 000 F par mois pour contrôler des salariés en arrêt de travail

médecine libérale pendant temps disponible... et contrôler les arrêts de travall qu'ils ont eux-mêmes prescrits? Ces questions explosives ont été lancées par le Médecin de France, Fhebdomadaire de la Confédération des syndicats médicaux trançais.

La firme automobile mise en cause, Peugeot, nous a répondu qu'elle n'employalt pas et ne rétribuait pas 28 000 F par mois des médecins pour lutter contre l'absentéisme. Elle nous a invités à nous adresser à son cabinet conseil. Du cabinet conseil qui nous a renvoyés aux Assurances générales de France, lesquelles nous ont adressés au GAMECO (Groupement d'action médicele collective), nous avons pu parcourir la chaîne qui, finalement, aboutit... au point de départ.

Comme bien d'autres entreprises qui ont institué la mensualisation des ouvriers et garantissent, de ce fait, le maintien intégral du salaire en cas de maladie, la firme en question a souscrit une essurance.

La compagnie d'assurance lui rembourse le palement des salaires des personnes malades, à charge pour elle d'organiser un contrôle des arrêts de travail, atin d'éviter les abus. Pour ce faire, la compagnie a créé un groupement d'intérêt économigue, lequel pale des médecins qui acceptent d'exécuter ce que le Médech de France appelle des « tâches policières ».

Telle est la raison d'être du GAMECO. Cinquante-trois médecins y sont employés et exécutant pour les Assurances de France, en felt pour les firmes clientes, une tâche délicate mais bien rémunérée. Au départ, nous

multipliaient les visites. GA-MECO a offert on salaire mensual garanti. Combien ? Vinothuit mille france par mois? If y a bien un médecin qui recolt cette somme, pous a-t-on indiqué. mais c'est une « anomalie ». Sur les cinquente-trois praticiona qu'emploje GAMECO, les dix médecins le mieux rémunérés reçoivent en moyenhe 13 300 F par mois, le salaire des autres variant de 5 800 à 8 000 F par mois. - Un médech à qui un tributal confie use expertise dont l'obiet est comparable à celui que poursulvent nos mé-

Est-ce efficace pour l'employeur? Dans 78 % des cas le médecin contrôleur, reconnaît la réalité de l'inaptitude du malade visité. Dans 20 % des cas. Il constate I = absence > du malade à son domicile et dans 2 % seulement F - absence d'inaptitude ». Or les médecins salariés contrôleurs de la Sécu-

rité sociale en constatent 4 %.

decins contrôleurs, gagne plus,

parfois beaucoup plus », a

ajouté notre interlocuteur.

Moins sévères, mieux ou aussi bien payés que les médecins de la Sécurité sociale, les médecins contrôleurs privés doivent-ils étre maintenus? Sans parier de la légalité de ce système — des procès sont en cours. - Il ast an tout cas curieux de voir des médecias privés être payés à des terits parfols très élevés pour contrôler les confrères, voire se contrôler eux-mêmes ou contrôler leurs essociés, puisque certains d'entre eux envisagent de créer un cabinet de groupe, libéral bien entendu.

JEAN-PIERRE DUMONT.

ÉNERGIE

UNE JOURNÉE D'ÉTUDE A DOUAI

La gazéification du charbon ne modifierait pas l'évolution des mines du Nord-Pas-de-Calais

De notre correspondant

Lille. — «Le gisement houiller du nord de l'Europe est comme un quartier d'orange dont nous avons à peine grignoté l'écorce...» Ainsi s'est exprimé M. P. Ledent, directeur de l'Institut belge des industries extractrices, devant quelque quatre cents personnes (spécialistes des charbonnages, hommes politiques, syndicalistes) réunies l'autre semaine à Douzi, à l'initiative de la Société de l'industrie minérale. Dans une région où l'on envisage dans un avenir très proche l'arrêt de toute production minière, une telle

image laisse réveur... Cette journée avait pour but de présenter le dossier de la gazéification, cette technique qui con-siste à obtenir de l'énergie à partir des gisements en grande profondeur en brîllant la houille sur place et en récupérant le gaz ainsi produit.

Faut-Il continuer à fermer les puits alors que le sous-sol est encore riche de ressources considérables en houille ? Car tous les spécialistes sont bien d'accord, en grande profondeur et même dans la mer du Nord, sous les nappes de pétrole, se trouvent encore des milliards de tonnes de charbon qui pourraient représenter, selon certaines estimations, quelque deux cent cinquante années de consommation énergétique pour l'Europe du Nord! Il n'est donc pas déraisonnable de penser que l'industrie charbonnière puisse trouver un jour un deuxième souffle. Mais sous quelle forme et

dans quelles conditions? Une expérience sera tentée très prochainement dans le Borinage près de Mons, à la suite d'un accord entre les gouvernements belge et allemand. L'extraction par puits comme c'est le cas actuellement n'étant guère possi-ble pour les couches profondes (au-delà de 1200 mètres), m utilisera les techniques pétrolières. Le gisement sera attein par des sondages entre lesquels on créera des communications par fissiration des conches. Pour

aboutir à l'exploitation trielle du procédé, sous que les expériences soient concluantes, il faudra de quinze à vingt années de travaux et des investissements considérables en recherche.

De grands espoirs sont done permis, mais bien des incertitudes demeurent. En tout cas, il semble établi qu'en aucune façon la gazélfication ne pourra modifler en quoi que ce solt l'évolution des charbonnages du Nord et du Pas-de-Calais. Selon les indica-tions données, les gisements pro-fonds dans le Nord-Pas-de-Calais seraient eux-mêmes très limités et irréguliers. On a fait valoir aussi que la gazéification n'apporterait en rien une solution au problème de l'emploi : « Dix fois moins de personnes que dans les houillères pourraient être employées dans cette industrie puisqu'il s'agit, pratiquement, d'une mine sans homme. n, a dit M. Ledent. On peut imaginer que l'extraction du charbon cesse totalement dans la région et que, vingt à trente ans plus tard, apparaisse une nouvelle industrie celle de la gazéification, qui occuperait, elle aussi de vastes espaces, mais cas forcement ceux de la zone minière actuelle qui est trop urbanisée pour permettre de nombreux sondages.

Certains intervenants se sont étonnés que le gouvernement français n'ait manifesté qu'un intérêt très modéré pour l'expé-rience lancée en Belgique. Veut-il se cantonner au rôle d'observateur et attendre des résultats probants avant de se lancer dans l'aventure ? N'a-t-il pas misé trop exclusivement sur le nucléaire ? Il est vrai que la gazeification n'est pas la solution certaine pour un avenir très proche, mais faut-il pour autant se désintéresser des atouts probables pour le vingt et unième siècle ? Selon certains syndicalistes, cela remet aussi en cause les structures de la recherche au seir de la CECA

GEORGES SUEUR.

EUROP ASSISTANCE SOCIETES







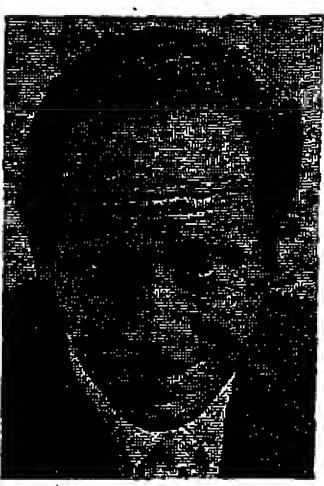
architecte charge de Griger en chastier en Algéria,



M. Chevalier contremaire délacté dans que filale de Barbein.



Pour vous et votre équipe de vente



HEINZ GOLDMANN sera 16 Novembre 1977 à Paris pour une journée

COMMENT CONCLURE ET OBTENIR LA COMMANDE EN 1978

> Renseignements et Inscriptions HEINZ GOLDMANN Centre International de ventes 147, avenue Paul-Doumer 92500 RUEIL-MALMAISON Teléphone : 977.92.54

> > . . .

LES NOUVEAUX ABONNES EUROP ASSISTANCE

Transporter un malade, affréter un avion sanitaire dans les heures qui suivent, acheminer une pièce détachée pour une voiture en panne... ce que nous faisons pour tous nos abonnés depuis 15 ans, nous allons maintenant le faire aussi pour les Sociétés. De nombreuses entreprises françaises sont de plus en plus fréquemment amenées à envoyer des colla-

borateurs à l'étranger. Là-bas, loin de chez soi, le moindre incident peut prendre des proportions graves. Les entreprises le savent doublement puisqu'elles ont, non seulement, le souci de protèger leurs collaborateurs mais, en plus, celui de veiller au bon déroulement de leur mission.

Avec la création d'Europ Assistance Sociétés, nous leur apportons 24 heures sur 24 toute l'aide matérielle, humaine et médicale dont elles pourraient avoir besoin, avec la compétence et l'expérience qui ont déjà permis d'aider des milliers de touristes en difficulté et de sauver des centaines de vies.

Aujourd'hui, une entreprise bien organisée et consciente de ses responsabilités abonne à Europ Assistance Sociétés ses collaborateurs en déplacement à l'étranger.

PUBLICIS



nel des professionnels habilités à vendre Europ Assistance. Pour toute documentation complémentaire, vous pouvez retourner ce bon à Europ Assistance - 23-25, rue Chaptal, 75441 Paris Cedex 09. Nom. Prénom. Société_ Adresse. Fonction dans l'entreprise.

FUROPASSISTANCE SOCIETES ®

Les abonnements Europ Assistance Socié-

tés sont distribués par le réseau tradition-

ÉNERGIE

Le «tout électrique» en question

Le Journal officiel vient de publier les modalités de paiement de l'avance remboursable relative aux logements neufs chauffés à l'électricité. Créée pour freiner le développement du « tout électrique », cette avance, de 3 500 P pour les logements individuels et de 2500 F pour les immeubles desservis par une colonne montante, s'applique aux bâtiments nouveaux dont le chauffage fonctionne à l'électricité pour au moins la moitié de sa putssance. Versée par le maître d'ouvrage préalablement à la mise sous tension, elle est remboursée pour moitié après cinq ans, l'autre moitié l'étant après dix ans. Cependant, les maîtres d'ouvrage dont le permis de construire a été délivré avant le 22 octobre sont exonérés de cette avance si la mise sous tension intervient coant le 1° août 1978.

Ce décret est une victoire de l'Agence pour les

années la déperdition calorique de la transformation d'électricité en chaleur : l'énergie électrique à l'arrivée ne représente que 30 à 35 % de l'énergie consommée par la centrale. Dans ces conditions, il paraissait indispensable de freiner le succès du chauffage électrique. Si les objectifs impartis à EDF. étaient de deux millions de logements équipés en 1985, le tythme actuel aurait amené à dépasser trois millions de logements.

Après l'interdiction de la publicité, cette avance remboursable vient donc couper les ailes du « tout électrique ». « C'est trop injuste », explique un industriel, M. Maskens, qui s'est lancé dans le chauffage électrique et s'estime pénalisé. Mais, à en croire la revue 50 millions de consommateurs, -ce mode de chautfage était déjà le plus onéreux.

30% plus cher que le gaz ou le fuel

Sous le titre « Fuel, gaz, électricité, propane, lequel choisir? ». la revue 50 millions de consommateurs se livre dans son numéro de novembre à une étude comparative, dans une region de température moyenne, des quatre types de chauffage dans cinq modèles de maisons individuelles. Ce test tient compte des conditions légales d'isolation. Pour la consomnation annuelle. le colit du « tout électrique » est supérieur de près de 30 % à ceux du gaz et du fuel. Si l'on tient compte des dépenses totales (amortissement du chauffage et de l'isolation, entretien, et consommation d'énegie). le « tout électrique » est aussi le mode de chauffage le plus onéreux dans

La revue 50 millions de consommateurs conclut: « Il est rare que le choix soit à

deux modèles de maisons sur trois.

exercer sur les quaire types tra-

TÉMOIGNAGE

C'est trop injuste...

ries est tel avec le chauffage cen-

d'Inertie de ces demières. Mais les

faits sont là il suffit de les examiner.

Si l'on veut vraiment consommer

moins d'énergie. Il ne faut pas bri-

mer un système qui est précisément

le plus agréable, le plus propre, le

plus sûr, le moins polluant. Par

contre, on pourrait limiter, dans les

nouvelles habitations, la puissance

instalies, calculés en énergie pri-

maire, et cela quelle que soit l'énei-

gio utilisée, avec bien entendu les

de la zone climatique intéressée :

étant traité eur un pied d'égalité.

correctife du volume à chauffer et moteurs de l'isolation thermique.

(PUBLICITE)

Singe d'Informatique

INITIATION AU LANGAGE DE GESTION

COBOL

Du 12 janvier au 29 juin 1978 (60 heures)

Renseignements et inscription : Service de la Formation Permanente,

Université de Paris-VIII, Route de la Tourelle, 75012 PARIS. Tel : 374-12-58 (poste 389) ou 374-92-26.

puis par l'électricité.

Le chauffage électrique intégré est attaqué de toutes parts.

trai traditionnel que, par comparalson avec l'électricité directe, son La gouvernementale Agence pour les économies d'énergie propose et randement global n'est pas meilleur que celui de la centrale électrique obtient des mesures destinées à en thermique. Je sals que ceia heurte arrêter brutalement l'expansion. les idées reques. Et autisi la force

- Chautter à l'électricité, c'est gaspilier trois quarts de l'énergie mise en jeu ... tel est le thème de l'actuelle campagne de dénigrament. C'est vite dit et horriblement simplists.

Lorsque, voici treize ans, les premiers installateurs de chauffage électrique intégré commancèrent leur action, ils s'écartèrent résolument du chauffage électrique tel qu'il était connu par jes appareils mobiles d'appoint lis nous proposèrent une solution venant des pays scandinaves. solution de confort total comprenant une isolation poussée, un renouvelle- ce serait établir la vérité économique ment lent et permanent en air filtré et une réelle concurrence, chacun

Une source de chaleur indépendante se trouve dans chaque plèce à chauffer, avec chaque fois un thermostet précis permettant d'atteindre et de maintenir, eans la dépasser, la température désirée.

Ce système de chauffage direct donne actuellement satisfaction à des dizaines de milliers de ménages. En frais d'investissement, il n'y a qu'un déplacement de dépenses par rapport au chauffage central classique: moins pour les apparells de chauftage, plus pour l'aération et surtout

la superisolation. Ses promoteurs se refusent généralement à l'appliquer dans les habitations délà construites, car cette superisolation ne peut généralement pas y être réelisée-avec toute l'efficacité vouiue.

Limité dans ses applications comme. décrit ci-dessus, ce système consomme moins d'énergie primaire que les modes de chauffage central traditionnels. Sinon, comment expliquerait-on que, avec une calorie qui coûte trois à quatre lois plus cher (la calorie électrique par rapport à la calorie tuel), les prix d'exploitation restent compétilis? Des millers de cas peuvant être présentés pour le

Mais, maineureusement.- an - ne s'attarde pas aux falts ni à fenter de les expliquer. - On - en fait un cas d'école, et « on » condamne...

Et: on aloute : en isolant pour le chauttage central par combustible, on pourrait. Et blen non: en isolant les noiveaux immeubles selon' les règles actuellement obligiatoires, on consommera certas mains d'énergle primeire. Male on n'en consommera jamais aussi peti que dans un immeti-. ble tout électrique superisois, et l'un ne coûte pas plus que l'autre.

« Des meitiés d'économie »

Un système central dont les calories se perdent dans les caves, les cheminées, les tuyanteries ne peut prétendre utiliser moins de calories qu'un système souple et décentralisé pièce par pièce comme le chaulfage électrique direct. Et le dis bien direct, c'est à dire sans accumulation nochume, car les demi-mesures n'entrainent que des moitiés d'économie. Finalement, le gaspillage de calo-

ditionnels de chauffage. On peut hésiter entre gaz et fuel, fuel et propane, gaz et électricité, en fait, la localisation de la construction et la proximité de telle ou telle source d'énergie sont des éléments souvent déterminants. Parfois même. on est tenu d'adopter le type de chauffage choisi par le constructeur, dans un latissement. notamment. Cette solution est contraignante. Et l'on doit demander, le cas échéant, si le choix effectué par le constructeur ne correspond pas à une opération

plus ou moins fructueuse. s Sur la joi des prévisions effectuées par les distributeurs et appliquées aux modèles de maisons dont nous avions traité dans e 50 », il apparaît que, consommation et installation confondues (et iouie présérence marquée pour telle ou telle formule mise à part), le gaz est le plus avantageur. Il est suivi par le fuel ou le propane,

 » Si l'on considère la consommation sculement, on trouve dans l'ordre, fuel, gaz, propane et électricité. Bien entendu, ces appréciations sont étroitement liées aux tarits actuellement en vioueur. Que des hausses plus ou moins différenciées interviennent et tout sera changé. A ce point de vue d'ailleurs, ne peut-on pas deman-der aux pouvoirs publics, à qui revient d'en décider, de ne pas s'en prendre plus que de raison aux consommateurs and out sulv naguère les campagnes d'incitation en faveur de tel ou tel type d'énergie, électricité ou gaz par

» En tout cas, si vous vous destinez à construire une maison individuelle, n'héstiez pas à demander aux distributeurs d'énergie des blians prévisionnels. Peut - être, potre constructeur pous les fournira-t-il Et stnon. Sinon, sera bien, désormais, que

Cela vaudrait certes mieux que de

Cette sagesse, on l'aura peut-être

créer des mesures parafiscales dis-

un/jour. En attendant, le gouverne-

ment s'apprête à briser les reins à

una industria nouvella, sans mêma

Encouragés il y a dix ans, poussés

énergiquement à învestir lors de la

crise du pétrole, villpendés aujour-

d'hui, des ingénieurs et des ouvriers,

des techniciens et des employés.

des instaliateurs spécialisée se deman-

dent de quoi demain sera fait. Il v

aura des faillites, des fermetures

d'usines, du chômage. Il y aura aussi

curseurs, qui furent les véritables pro-

ROBERT MASKENS.

Fondateur des sociétés Masser

beaucoup d'amartume chez ces prà-

Vraiment c'est trop injuste.

l'avoir appaiée en consultation.

criminatoires et avaugles.

réglementation l'y oblige. »

Line Cy.



MIEUX PARLER MIEUX COMMUNIQUER MIEUX CONVAINCRE Stages de fermation à ('expression praie (15-18-17 - novembre/12-13-14 décembre) Travall au magnétoscope per petits groupes sous la conduite de 4 grands

GRACE A UN GAZODUC TRANSMÉDITERRANÉEN

économies d'énergie, qui dénonce depuis physieurs L'Algérie va fournir 300 milliards de mêtres cubes de gaz à l'Italie

tant un moratoire de cinq ans.

Il comporte un crédit fournis-ceur lié de 550 millions à 7,75 %

d'intérêts, et un crédit libre à

nistre de l'énergie et des indus-

tries pétrochimiques, a souligné le caractère exemplaire de cette coopération entre trois pays mé-diterranéen, dont deux maghré-bins soucieux de faire de la

[La signature de ce contrat

confirme l'excellent climat qui règne

actuellement entre Alger et Rome.

Or, on a appris samedi que l'Italie

consentigait un prêt important si

l'Algérie conflait à Fiat la construc-

tion d'une usine automobile (« le

Monde » daté 23-24 octobre). Pour

ce contrat. Fiat est en concurrence

avec Renault. De même, Gaz de

France et la Sonatrach ont aussi un

projet de gasoduc transméditerra-

néen qui arriveralt en Espagne, mais

dont la discussion semble labo-

L'Arabie Saoudite javorabl

à une hausse modérée du prix

du pétrole. — « Une certaine aug-

meniation du prix du pétrole est

justifiée, a condition qu'elle se

situe dans une limite raisonna-

ble », a précisé le ministre saou-

dien des affaires étrangères, le

prince Al Fayçal D'autre part, la

commission économique de l'OPEP

doit se réunir à Vienne, du 7 au

17 novembre, pour étudier la pos-

sibilité d'utiliser dans l'avenir,

non plus le dollar, mais les droits

pétrole comme cette question seront débattus lors de la confé-

rence ministérielle de l'OPEP

(Reuter.)

Caracas, le 20 décembre. —

Méditerranée un lac de paix.

Ahmed Ghozali, mi-

8,2% d'intérêts.

De notre correspondant

Alger. — La SONATRACH et l'ENI ont signé samedi 22 octobre un important accord au terme duquel l'Algérie fournira à l'Italie 300 milliards de metres cubes de gaz sur une période de vingtcinq ans, soit 12 milliards de qui fait de l'ENI le principal par-tenaire de la société algérienne des hydrocarbures, prévoit la construction d'un gazoduc trans-méditerranéen de 1 000 kilomètres qui reliera le puits d'Hassi-R'Mel à la Sicile, d'où il sera pro-longé jusqu'à Bologne, dans le nord de la péninsule.

D'un diamètre de 1 m. 20, le gazoduc sera long de 550 kilomètres en Algérie et de 380 en Tunisie. La traversée de la Méditerrance, entre Cap-Bon et la ville sicillenne de Maza-del-Vallo, constituera une a première mondiale », puisqu'elle se fera sur 160 kilomètres à une profondeur de 600 mètres.

Le gaz commencera à passer en 1981, et atteindra le rythme moyen annuel de 12,4 milliards de mètres cubes à partir de 1985 ce qui représentera pour l'Algérie un revenu évalué à 600 millions de dollars par an, sur la base du prix courant de vente convenu F.O.B. frontière algéro-tuni-

Le coût global, y compris installations d'Hassi - R'Mei production, la collecte, le traitement et l'acheminement, est évalué à 2500 millions de dollars, dont 1400 millions de dollars assumés par l'Algérie. Les tron-cons tunisien et méditerranéen reviendront l'un à 500 millions de dollars, l'autre à 600 millions de de tirage spéciaux. Le prix du dollars, et seront respectivement la propriété de la Tunisie et de Transméditerranéen Pine-

La Smatrach bénéficie d'un prêt de 1 030 millions de dollars d'un durée de quinze ans compor-

75240 PARIS CEDEX 05 Tél: 329.21.99

professionesis Document, sur demande à Yeas Vaucent/ Christine Fabraga CAA, 52, av. Charles-de-Gaulle, 92200 Neutliy-s.-S. 722-94-53.

FONCTION PUBLIQUE

SIX SYNDICATS ORGANISENT UNE SEMAINE D'ACTION DU 24 AU 29 OCTOBRE

Six des sept fédérations de fonctionnaires (C.G.T., C.F.D.T., FEN, C.P.T.C., C.G.C. et autonomes) organisent, du 24 au 25 octobre, une s semaine d'action » pour protester contre l'insuffisance des propositinos gouvernementales faites iors des négociations salariales, compues le 29 septembre dernier. Le cartei Force ouvrière de la fonction publique a décidé, pour la même raison que les autres fédérations, uno esemaine d'action p du 7 au 12 povembre.

Du 24 au 29 octobre, des manitings auront lieu à Paris et en province, et des délégations syndicales se rendront dans les diverses administrations afin de e sensibiliser les functionnaires et l'opinion publique sur le caractère néfaste de la politique d'austérité ». Les fonctionnaires parisiens deflieropt, mercredi 26 octobre, de l'Hôtel de Ville au

M. Gérard Nicoud a été réélu président du CID-UNATI au cours du congrès national du mouvement, qui s'est tenu à Royan le dimanche 23 octobre.

● L'exécution du VIIº Plan - Une erreur matérielle a faussé. dans l'article du 21 octobre consacré à l'état d'exécution du VII. Plan, la compréhension des résultats indiqués. Le taux de 54.2 % indiqué est obtenu en comparant la somme des dotations reques en 1976, 1977 et de celles prévues en 1978 - le tout converti en francs 1975 — à l' e enveloppe » financière initialement votée par le Parlement pour l'ensemble du quinquennat 1976-1980, et non pour les trois premières années du Plan, comme indiqué hier.

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

	COURS	שטטע טער		UN	MOIS			DEUX	MOIS	5		SIX M	210		
	+ 825	+ Harrt	Rep.	+	ou Dé	p	Rep.	+ 8	r Dê	7. —	Rep.	+ 00	Dép	<u>=</u>	
80 can. ren. (100)	4,3710	4,8400 4,8760 1,9190	++++	70 35 89	+++	98 65 119	+	120 60 140	-	160 100 140	÷	269 160 460	+++	130 150 118	
).m. Forin B (194) S. (1 000)	2,1380 1,9900 13,7280 2,16 5,4970 8,5760	2,1400 1,9935 13,7340 2,1640 5,5850 8,5839	+	80 60 290 130 308 230	_	95 75 289 145 150 200	+++	250 110 490 250 600 450	+		+ +1 + -1	470 348 1260 660 1480	+ 5 + 3 + 15 + 11 + 12	180 169 100 180	
				-		-		_				-		_	

TAUX DES EURO-MONNAIES

D.M	33/4	4 -	31/2	4	31/2	4	33/4	41/4
3 E.G		63/4	61/2	7	63/4	71/4	71/4	7 3/4
Florin		51/4	4 12	7 5	45/8	51/8	5	512
F. B		51/2	6	61/2	6	6 3/4	61/2	7 1/4
F.S		3/4	ļi	11/2	1 1	1 1/2	21/4	23/4
L (1 900)	9	14	13	15	13	15	13	15
2	41/4	. 51/4	41/2	51/4	43/4	52/4	51/2	61/2
P. français		85/8	81/2	91/4	9		10	18 1/2

Nous donnons ci-dessus les cours pratiqués sur le marché interbancaire des devises tels qu'ils étaient indiqués en fin de matinée par une grande banque de la place.

PRESSE

EN ITALIE

Démission du directeur du «Corriere della Sera»

De notre correspondant

Rome. - M. Pitro Ottone. qui dirigeait le « Corrière dalla Sera » depuis 1972, a présenté sa démission le samedi 22 octobre. L'éditeur Rizsoli, principal actionnaire du quotidien milanais, envisage de le remplacer par M. Franco Di Bella, directeur du journal conservateur de Bologne «Il Resto de Carlino». Quolque prévisible depuis quelques semaines, ce changement a ému la rédaction du « Corrière ». Celle-ci compte exprimer son avis par un vote à bulletin secret. Mais le propriétaire ne sera pas obligé d'en tenir compte, et il l'a précisé par avance. Les milieux politiques s'agi-

tent anssi, bien que M. Rizzoli ait consulté les principaux partis accomplissant la « tournée des sept égilses » - avant de prendre sa décision.

L'agitation qui se manifeste Rome et à Milan tient à plusieurs facteurs. D'une part, le « Corrière » est le quotidien le plus prestigieux de l'Italie, calui dont toute formation politique essaie de s'attirer la blenveillance. D'autre part, le chancement de directeur risque de s'accompagner d'un virage à droite du fournal qui seion des lecteurs attentifs, surait déjà commence. Le règne de M. Ottone, marqué par un gauchissement du « Corriera s, n'enrait été ainsi qu'une parenthèsa. Beancoun se demandent du à l'entrée d'un nouvel et gros actionnaire dans la société éditrice. On parle même d'un groupe allemand proche de M. Strauxe, mais rien ne permet pour le moment d'étayer cette hypothèse.

Le départ de M. Ottone et l'opé-

ration financière qu'il aurait provoquée font l'objet de plusieurs interrogations parlementaires Les communistes, notamment, demandent s'il est exact que l'éditeur Mondadori entre an « Corrière » avec des capitanz e provenant directement on indirectements du groupe Agnelli (Fiat, a la Stampa s). Il n'est pas cependant dans l'habitude des pouvoirs publics de dévoiler ca genre de transaction.

Pour M. Engenio Scalfari, directeur de la « Repubblica » (socialiste). l'affaire démontre surtout à quel point les journaux italiens dépendent du pouvoir politique par l'intermédiaire des banques. « Le scandale du a Corrière », écrit-il, ne tient pas an fait que le nouveau directeur rectifie la ligne du précédent, ce qui est pleinement dans son pouvoir et dans son droit, mais an fait que les partis - on, pour parler clairement, la démocratie chrétienne - se sont emparés aussi du « Corriere della

● Le département de science politique de la Sorbonne (université Paris-I) délivre un diplôme de troisième cycle en information et communication auquel peuvent avoir accès (après une année préparatoire) les personnes qui, sans seignement supérieur, ont acquis une expérience professionnelle dans ces domaines.

* Pour tout renseignement s'adressar au département de science politique, université Paris-I, 17, riie de la Sorbonna 75231 Paris Cedex 05. Tel.: 329-12-13, poste 3925.

Perdre son âme à Broadway? Ou la retrouver à Kathmandou? SÉJOURS DE 14 JOURS EN INDE: OFFRE EXCEPTIONNELLE UNE SEMAINE A INDE DU NORD - NEPAL. NEW YORK à partir de 5.010 F. HOTEL COMPRIS: Paris - Delhi - Jaipur - Agra - Khajuraho -Bénarès - Kathmandou. à partir de 2.370 F* INDE DU SUD - CEYLAN. DÉPART QUOTIDIEN à partir de 4.375 F. Ce prix comprend: Dehli - Daholim - Goa - Madras - Colombo le voyage aller-retour, Hikkaduva - Delhi - Paris. départ Paris, votre chambre double avec salle de bains à l'Hôtel Century Paramount, en plein Broadway, à deux pas de tout. ce qu'il faut voit Pour Thôtel . Americana (Luxe): A pentir du 1 novembre. Sanf du 15/12 an 5/1/78. Pour vous décider, un agent de voyages et la brochure Vacances Fabuleuses Pan Am Paris. 1 rue Scribe, tél. 266.45.45.

Le revenu des agriculteurs progresserait de 2% à 4%

d'aide directe en 1977. En revanche, des prêts à taux d'interêt bonifié pourraient être accordés, de façon très sélective, dans les zones particulièrement touchées par les calamités du printemps (Sud - Ouest et vallée du Rhône)

Une dévaluation du cfranc

vert » se tradulrait par un relè-

vement des prix garantis par les règlements communautaires. Actuellement, la décote du franc sur le marché monétaire atteint 15 %. II est exclu que M. Barre aille très loin dans la correction. par crainte d'« emballer » les prix alimentaires au détail : 5 % au mieux, disait à la miseptembre M. Méhaignerle. Le ministre de l'agriculture déclarait vendredi apres-midi 21 octobre dans le Finistère que durant la période 1970-1976 le revenu agricole moyen avait progressé de 2,4 % par année. Si les viticulteurs sont au-dessous de la barre, la tendance a été plutôt favorable à ceux qui ont choisi la filière « élevage-lait », c'est-àdire la grande majorité des agriculteurs français. Un moyen pour M. Méhaignerie de répondre à ceux qui organisent, sans beaude conviction ni d'éclat d'ailleurs, un barond d'honneur contre la taxe de coresponsabilité sur le lait.

Les experts sont unanimes : la production agricole francaise retrouvera en 1977 son volume record de 1974 et le pouvoir d'achat des paysans progressera sensiblement. Les chambres d'agriculture retiennent une fourchette de +2 à 4 % pour la moyenne nationale, et les serentre 25 et 3 %. Pour la première fois depuis quatre ans, le

tribution au cours du premier trimestre du solde de l'indemnisation sécheresse de 1976 (2,7 milliards de francs).

Pour les dirigeants des quatre grandes organisations professionnelles (APCA, F.N.S.E.A., C.N.J.A. Organisation mutualiste) l'amélioration du revenu agricole revêt donc, du fait de ce solde d'« impôt sécheresse », un « caractere artificiel ». Ils l'ont rappelé à M. Raymond Barre au cours d'un diner, mercredi l'hôtel Matignon, destiné à préparation de la conférence des revenus qui se tiendra dans la deuxième décade de novembre.

chambres d'agriculture ont décide de leur côté d'adresser quatre revendications précises à M. Raymond Barre: Une dotation budgétaire exceptionnelle au Fonds national des calamités agricoles, en raison de l'ampleur des sinistres : Des étalements et des allégements des charges décidés au stade départemental pour les agriculteurs sinistrés pendant plusieurs années consécutives ; • Un freinage des charges de

Réunis jeudi, les présidents des

l'agriculture : ■ Un réajustement du « franc

• Cinq cent mille chouz-fleurs ont eté détruits, le 22 octobre, à Saint-Malo par les producteurs d'Ille - et - Vilaine, du Finistère-Nord et des Côtes - du - Nord. La veille, deja, deux cent quarantecinq mille choux-fleurs avaient été rendus impropres à la consommation par les producteurs, qui veulent ainsi éviter une chute des cours en raison de l'abondance de la recolte. — (A.F.P.)

AUTOMOBILE

La nouvelle Opel Rekord : une bonne carte

adoptalt l'injection Bosch L Jetronic (celle de la Citroen CX GTI) sur le moteur. 2 litres présenté l'an dernier (le Monde du 11 mai 1976). Le résultat, pour les deux marques, est extrémement satisfaisant en ce oui concerne l'esthétique.

Opei se distingue pourtant de son éternel concurrent par une recherche plus réaliste des qualités routières le pont arrière est toujours aussi rigide, mais la nouvelle euspension

H.LM.

EN 1978

L'ALLOCATION-LOGEMENT SERA CALCULÉE A PARTIR DU LOYER AU 1° FÉVRIER

Les locataires des H.L.M. bénéficiaires de l'allocation-logement ne souffriront pas du report au 1er février de la date de hausse des loyers habituellement pratiquée le 1er janvier. En effet, un décret, actuellement en preparation, changera la date de référence prise en compte pour la révision annuelle de l'allocationlogement. Habituellement, l'évolution de cette allocation est calculée à partir du loyer au 1er janvier. En 1978, elle le sera sur le loyer pratiqué au 1e février.

2000 E à Injection, - ils supportent allègrement une comparaison avec ceux de modèles concurrents, leur pulssance (100 et 110 ch DIN) et jeur couple se révétant à un bon niveau Les boîtes enfin, mécanique et automatique, sont agréables et a'ont pas de défaut particulier. Au total, les nouvelles Rekord sont des berlines familiales, spacieuses (y compris è l'arrière), dotées d'un grand coffre, très bien présentées mais sans prétention, confortables - à l'allemande -

Le travail d'Opel est d'autant plus sérieux que la firme propose des versions de base bien équipées suxquelles peuvent s'ajouter une grande carte - d'options exceptionnelles (réglage des sièges avant en hauteur, chauffage du siège du conducteur, appuis-tête aux sièges arrière, antenne incorporée dans le pare-brise, pont autobloquant, amortisseurs correcteurs d'assiette, etc.). Cette démarche est suffisamment rare pour qu'elle ne soit pas saluée.

et dont le comportement routier, sans

être exceptionnel, est satisfaisant

La firme allemande n'en restera pas au « sur mesure » Industriel. Des nouveautés apparaîtront dans un lutur très proche : en haut de gamme, les Senator et le coupé Monza adopteront des roues Indépendantes, une première évolution significative avant la présentation, dans deux ans, d'une Kadett à traction avant.

MICHEL BERNARD. ★ PRIX: 2000 S, 30 995 F (L) et 46 525 F. Boite auto : 3 120 P. * CONSOMMATION : 2000 S, T: 9,2; 12,3. 2800 E, 7,8; 9,9; 12,2.

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS



AUGMENTATION DE CAPITAL

La période de souscription à l'augmentation de capital qui avait été annoncée le 15 septembre 1977, est fixée du 2 novembre 1977 Ces 155 696 actions nouvelles seront émises au prix d'émission de F 130 par action (valeur nominale de F 100 + F 30 de prime d'émission), pour porter l'actuel capital de F 38 924 400

F 54 194 000. Les actions nouvelles porteront joulssance à compter du début de l'exercice en cours, soit le 1= juillet 1977. En 1976, le groupe UNIDEL a réalisé un chiffre d'affaires de F 1 090 000 000, ce qui le situe au tout premier rang des entreprises

françaises d'installations électriques. La consolidation du portefeuille des commandes des entreprises du groupe représentait, au 30 juin 1977, et hors taxes environ F 1200 000 000 de travaux non encore réalisés (+ 53%); Pour l'exercice 1977, le chiffre d'affaires consolidé, hors taxes, devrait atteindre F 1500 000 000 (+ 37.5 %).

Les prévisions de résultat de l'exercice en cours devraient permettre à la société de maintenir, sauf événement imprévisible, la distribution d'un dividende unitaire de F 11 + F 5,5 d'impôt déià payé au Trésor, soit globalement F 16.50 sur les 544 940 actions constitutives du nouveau capital. Sur la base des derniers cours cotés, le rendement s'établit à près de 12 %.

Une notice d'information, qui a obtenu le visa de la Commission des opérations de Bourse, sous le numéro 77-124 du 4 octobre 1977, est tenue à la disposition du public sur simple demande (BALO du 24 octobre 1977).

L'ÉPARGNE DE FRANCE

La distribution gratuite par incorporation de réserves à raison d'une action pour huit actions anciennes, décidée par l'assemblée générale extraordinaire du 22 juin 1977 est en cours de réalisation depuis le 17 octobre 1977. Le capital est désormale porté à 20 412 000 F.

L'Epargne de France a déjà procidé tous les ans depuis 1971 à des distributions d'actions gratuites,

pour cinq en 1974, une sotion erstuite pour huit en 1975 et une action gratuite pour cinq en 1976. Alusi le porteur de 50 actions de 100 F on 1971 detient fin 1977, 253 actions do 50 P. compte tenu de quelques opérations sur rompus décide en 1972.

Pour les huit premiers mois de l'année, les encolsarments nets d'annulation ont progressé de 13 % por rapport à l'an dernier.



GROUPE DES ASSURANCES GÉNÉRALES DE FRANCE

SITUATION DES SICAV AU 30 SEPTEMBRE 1977	(Compagnio d'investis- sement et de placement) C.I.P.	A.G.F.I.M.O. (Société abonyme pour la gestion financière de valeurs mobilières)		
Nombre d'actions au 30 septembre 1977 (action de 100 F nomital)	331 163	993 914		
Actif net par action	265,86 F 88 043 094.08 F	160,44 F 159 464 309,68 F		
Répartition actif net (en %): — Disponible — Obligations françaises — Obligations étrangères — Actions françaises — Actions étrangères	7,82 33,39 8,50 26,53 24,27	0,15 34,97 64,31 0,57		
Rappel: Dividende par action de 100 F nominal: - Montant net et avoir fiscal Date de palement	12,49 + 3,34 12 avrii 1977	11,14 + 0,78 12 avrii 1977		

Souscription : Services administratifs, 87, rue de Richelieu, Paris (2°), ou Banque générale du Phénix, 31, rue Lafayette, Paris (9°).

(PUBLICITE)

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE ET DE LA PÉTROCHIMIE

Entreprise Nationale « SONATRACH »

DIVISION COMMERCIALISATION

Direction marché intérieur

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL Nº 2/77

Dans le cadre de la réalisation de son programme de 31 installations intégrées de distribution de produits pétrollers (carburants, bitumes, lubrifiants, GPL, etc.) l'Entreprise Nationale SONATRACH sance et ce, pour une tranche de 7 unités un avis d'appel d'offres pour l'Etude d'Engineering, la fourniture des équipements, la construction et la mise en service en Algérie des ouvrages suivants !

— Cinq (5) instal·lations intégrées de distribution 1.1.D. « Dépôts secondaires > ;

--- Deux (2) installations Intégrées de distribution I.I.D. « Dépôts primaires »

- Un (1) centre enfuteur pour G.P.I

Les Sociétés spécialisées intéressées peuvent retirer les cahiers des charges à partir de la parution de la présente annonce, contre remise de la somme de 200 DA auprès de : SONATRACH - DIVISION COMMERCIALISATION - Direction du Marché Intérieur D.R.1. - Immeuble El-Djemila, 1, place El-Qods HYDRA-ALGER - Télex : DPI 57.799 DZ.

Les offres accompagnées des pièces réglementaires requises et adressées sous double enveloppe cachetée, sous pli recommandé, portant de façon apparente les mentions suivantes : A ne pas auvrir - soumission - A.O.I. 2/77 >

devront parvenir à l'adresse précitée de l'Entreprise Nationale SONATRACH avant le 30 décembre 1977, délai de rigueur-Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres pendant une période de cent vingt (120) jours.

Toute offre ne respectant pas les indications ci-dessus ne sera pas prise en considération.

N'aimeriez-vous pas diffuser vos rapports paginés dès qu'ils sortent de votre copieur. Essayez le copieur-classeur Océ 1702.



Pensez à toutes les choses utiles que votre secrétaire pourrait faire au lieu de tourner nerveusement autour d'une table pour trier une par une et paginer toutes ces photocopies de rapports que vous lui demandez.

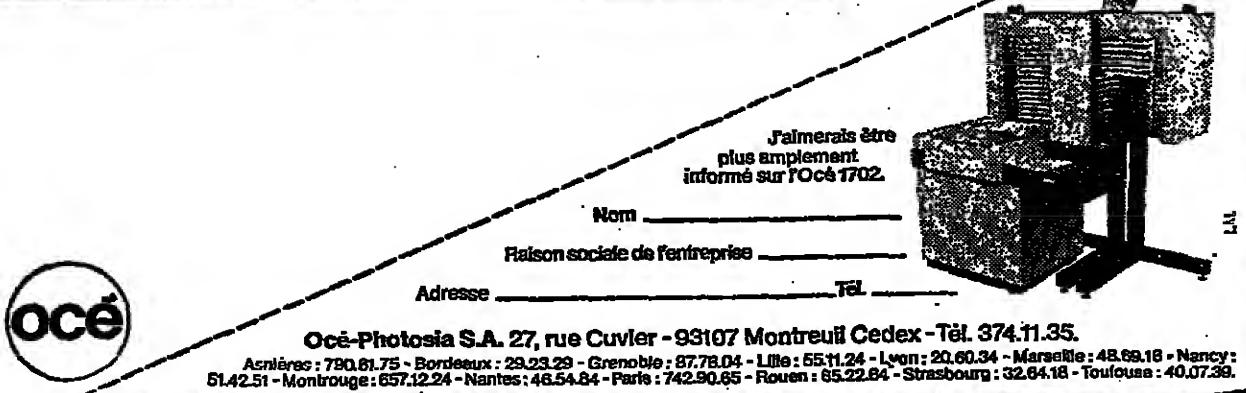
Le copieur-classeur Océ effectue le tri automatiquement et classe de lui-même, vous libérant pour d'autres travaux. Si un autre travail se présente en urgence, le copieur-classeur peut interrompre le premier travail, effectuer la seconde commande, puis reprendre le premier au point d'arrêt grâce à sa "mémoire".

Ceux qui désirent ce type d'équipement automatisé pourraient penser que c'est payer beaucoup pour un simple gain d'espace et de temps. A tort! Le copieur-classeur Océ est une unité de travail très economique.

Cet appareil de toute confian-ce fournit environ 2400 copies à Pheure, chacune aussi claire et nette que la précédente.

Pour une démonstration et une étude de rentabilité, prenez contact avec Océ. Vous pourrez économiser du temps, de l'espace et de l'argent. Et en plus, votre secrétaire vous en sera reconnais-

Copieurs Océ. Un choix réfléchi.



LES MARCHES

The section of the se

mar VALUE

BOURSE DE TAT

LES /	MARCHÉS F	NANCIERS	YALEURS Cours Dernier cours	VALEURS Cours Dernier précéd. Cours	VALEURS Cours	cours preces. cours
INDICES HEBDOMADAIRES	LONDRES	B. A. L. O. Te 8410 du l'imdi 24 octobre 1977	Placem. Inter 76 20 76 20 Providence S.L 177 176 50 Providence 3.L 242 235	Frigult-Somma 65 85	Agache-Millot 418	92 30 Claxo
IN MANAGE DE SA SINIBILIARE	Baisse des mines d'or Après la reprise des deux dernières séances, le marché amorce un légar repli. Le fait seillant est la nouvelle	Le BALO du lundi 24 octobre 1977 publis notamment les insertions suivantes: **Ehône-Poulenc S.A.**— Emission d'un emprunt d'un montant de	Seichlms 33 83 50 Seifio 72 71 50 Seifingx 190 192	(LI) F.M.B. ch. fer 101 101	Rondfiere 323	329 Est-Asiatique 181 101 30
Base 100 : 29 décembre 1972 . 14 oct. 21 oct.	baisse des mines d'or en raison des événements d'Afrique du Sud, et ceci malgré la nouvelle hausse du métal.	par 200 000 obligations de 1 000 F. à 11,20 % d'intèrêt, jouissance du	Cambodge 29 58 40 285 386 50 386 50	Inchaire	Messag, Marit 67	33 10 Canadies-Pach 71 20 72 50 61 61 61 61 62 61 61 62 61 62 61 62 61 61 62 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61 61
######################################	R (coverture) (dollars) : 162 75 centre 161 20 CLOTURE COURS VALEBRS 21/10 24/15	treize ans au pair, soit par rembour- sement par tirages au sort, soit par rachat en Boune. Banque française et italienne pour l'Amérique du Sud a Sudameris 3.	Padang	TAE A Z RE		FAE 1 4.2
tes investiss. pertet. 77 78,7 18,7 18,17 18,18 73,18 73,18 18, cycles et l. équiq. 91,6 96,7	Seecham 557 650	actions de 50 F, jouissance du le invier 1978, une action nouvelle	Barranta	Soudure Autog 179 50 179 50	S.C.A.C	108 - Métail Minière 64
tritosc (left. et contro.) 61,1 62,4 tres salines, charbon. 85,9 85,1 tr. macau. et oavaies. 88,3 69,7 s, casinos, thermal 88 92,3	278 278	velles par incorporation des primes d'émission et d'une fraction des	(M.) Chambourty 171 Compt. Modernes 131 138 Docks France 215 221 50	Chart Reference 195	Dong-Trien 152	163 Rorento NV 255 20, 256 4
s., compt. d'expertat. 53,5 55,6 ciel électrique 84,1 91	War Lean 3 1/2 % 36 5/8 36 3/8 West Driefontein 27 24 5/8 Western Heldings 13 1/4 17 5/8	de francs à 129 millions de francs. Union d'entreprises électriques unidel p. — Emission à 130 F de	From. P. Renard. 246 247	Prance-Bunkerque o 66	Essilor	180 100 catégorie. 10159 23 99:0 2
ces publics et transp. 83,3 83 les 96,4 93,2 3 100,7 103,1	(*) En dollars U.S., net de prime sur la dollar investissement. NOUVELLES DES SOCIÉTÉS	du 1er juillet 1977, deux actions nouvalles pour cinq anciennes. La capital sara porté de 38 924 400 france à 54 494 000 F.	Er. Mont. Cornell	Mag. gat. rats 112 00 112 00	M. I. C	50 143 50 24/10 frais and
### Etrangeres 108,3 105,6 ### Etrangeres 108,3 105,6 ### ### ### ### ### ### ### ### ###	COMPAGNIE INDUSTRIELLE ET FINANCIERE DES ATELIERS ET CHANTIERS DE LA LOIRE. — Soids	vue de la cotation de 3973 actions de 100 P créées en rémunération de divers apports. Amsterdam-Botterdam Bank N.V.	Rochefortaise	Sofite	Brass, de Marec. 282 Brass, Duest-Afr. 94	6272 Agfino 173 15 165 167 154 63: 147 159 159 159 159 159 159 159 159 159 159
CES GENERAUX DE SASE 100 EM 1943 DES A FEV. Fire on 1881. 214,8 215,9 Trang. à Fev. Variable. 535 549,5	du compte de pertes et profits pour l'exercice clos le 30 juin 1977 : bénéfice de 19,7 millions de france Compte tenu de la situation de misses notamment des chantiers	rent au dividende semestriel de	Enippi 106 - 106 - 1060	Anssedat-Roy	C.E.C.A. 5 1/2 %	800 Bourse-levest 131 54 125 B.T.P. Valents 127 85 122 238 Convertibles 119 57 116
MPAGNIE DES AGENTS DE CHAMBE Base 190 : 29 décembre 1961	navala Dubigeon-Normandie, la tota- lité du résultat est affectée à la réserve légale et aucun dividende ne sera distribué.	Thorn Electrical Industries Limited. — Insertion en vue de la cotation à Paris des 137 037 889 actions	C.D.C	Rochette-Genpa. 45 . 0 47	Algemene Back	Dropot Invest 178 29 170 Elysées-Valeurs 162 73 156 Enargue-Croiss 509 95 486 Epargue-luter 261 93 250 Francyse-Mobil 157 24 151
ce général 62 54,5 inits de base 38,9 40,8 struction 83,3 85,1 s d'équipensent 57,4 50,9 is de cousem durables 113,1 118,1	GROUPE LAFARGE. — Pour la premier semestre 1977, le bénéfice net de la filiale Cimenta Lafarge-France fléchit à 20,4 millions de france contre 32,3 millions en 1976 en raison de la baisse des tonnages	Caisse centrale de crédit coopératif. — Emission de 138 600 parts de 30 P à raison d'une action nouvelle pour	Union Brasseries d 28 d 2	Darty. 253 . 263 . 376 . 376 . 376 . 376 . 376 . 376 . 376 . 376 . 377 . 378 . 378 . 379 .	Bowring C.1 9 6 Commerchank 450 502 502 502 502 502 502 502 502 502 502 502	75 9 80 Epargne-Oblig 136 88 130 75 9 80 Epargne Revent. 288 26 275 450 Epargne-Unid 283 35 270 519 Epargne Valeur 173 45 166 272
is de coas. non durabl. 52,5 55,6 is de coasem. allment. 68,7 71,1 ices. 91,2 93,7 iétés fissocières 72,5 74,1 iétés de la zone franc	vendus en France (- 3,5 %). non compensée par l'accrolatement de exportations, et par la détérioration depuis juin 1976, du couple prix d vente du ciment-coût du fuel indus	Le capital sera porté de 39 mil- lions de francs à 42 900 000 F.	Snor. Bouchon 68 68 5007. Seissonnais 135 135 135 172 50 d172 50 chansson (Us.)	Palais Nouveauté 386 368 . Prispaic 23 10 24 24 34 98 34 .	Ben. Belgique 265 Lateria	265 France-Croissanci 164 1C 155 105 50 France-Epargue 155 30 148 30 248 80 France-Epargue 220 09 215 80 350 36 France-Invest 148 60 134
principal, & Petr 156,9 151,4 157,7 157,7 157,7 DROITS DE SOUSCRIPTION	triel. Le second semestre devision confirmer la tendance du premier. FICHET-BAUCHE. — Bénéfice ne du premier semestre 1977 : 4.93 mil	t Toleres françaises 97.9 99,9	Cttroës	Creszet	Cavenham 9 Lyous (L) 19 Ceodyear 88 Piralli 30	50 10 45 Laffitte-Taxys 184 25 185 88 79 Nosv. France-Obi. 283 95 271 6 France Placement: 165 96 158 Gestion Rendem 249 85 229
VALEURS Actions et poris	lions de francs contre 5,57 million en 1976. Le résultat de l'exercice 197 tout entier devrait être du mêm ordre que le précédent:	7 Valeurs étrangères . 101,5 101,6	Borie	50 Mers 29 98 41 5 50 Oceanic 194 50 Paris-Rhene 187 50 187 5	Olivetti	10 58 20 Indo-Valents 144 23 137 10 58 20 Indo-Valents 184 13 175 122 Intercolssance 141 65 135 60 Intercolssance 141 72 135
Pages at Travant pa- lies, a. 106 F, c. 8 3 p. 10 1 20 binson Mana (c. 21) . 7 p. 3 0 56	COURS DU DOLLAR A TOKYO 21/18 24/10 1 dellar (en yeas) 254 95 253 8	Toux du marché manétaire	1 9 Tuny Delle 120 . 20	Schoolder Radio	Bell Canada 240 E.M.L. 18	Oblig. ttes catég. 126 35 1390 158 64 150 158 64 150 158 64 150 159 06 15
		BRE - COMPTANT	Française d'entr. \$9 98 83 175 176 178 175	Chiers 45 10 46 92 91 91 46 92 46 92 46 92 46 91 91 91 91 91 9	Matsushita	90 11 48 Sélect Croissance 550 83 525 70 149 49 Sélect Mazdizie. 118 38 113 70 149 49 Sélection-Rand. 133 24 127
BOURSE DE PAR	Cours Dernier	Cours Dernier VALEURS Cours Dernier cours	Leray (Ets 6.)	Guergnon (F. de). 25 50 0 44 0 44 Profilés Tubes Es 28 99 28 50 Senelle-Manh. 56	Finsider 0 9 Hoogovens 0 83	51 50 Silvafrance 152 74 141 50 0 66 Silvam 113 93 151 51 52 53 151 53 1
%	Industry and the second	127 186 99 Immisvest	Sabitères Saine . 25 . 25 . 30 1 28 30 1 28 30 1 107	50 September 25 34	Thyss c. 1 900 Blyvuer	251 Sogepargue. 285 22 25 22 50 Soleli-Investiss. 173 14 16 23 45 U.S.P. Investiss. 135 96 12
% 1920-1990 3 803 EAN (STE % amort. 45-54 66 10 8 574 Protectri	SEE 542 Septemaise Band	108 58 215 . Union Habit	a El Vewor S.B	50 Ruaren	lakenesshurer .	32 Unitappo 204 41 18
105 9 345 (Lt) Bautons 105 (Lt	Parts ISO 169 Galbail	70 70 202 20 Acier Investiss 80 50 84 163 50 165 . Gestion Sélect 174 175 198 198 40 198 40 198 40 198 Abelie (Cie ind.) 150 150 135 139 Applic. Hydranl 859 559	S.E.A.C. 97 108	Antar P. Atlant	Algan Alum 112	2 50 116 50 Credinter 139 40 13
5 %.1980.1 104 24 3 357 Coffee.	50 19 51 58 96 - 57 - ATO 5 State Po	Centen, Blanzy 267 287 (My) Contrest 105 104 115 115	60 . 68 Pathé-Marconi . 118 . 118	Delatande S.A 199 190 50 Finaleus 48 58 46 FIPP 6 56 50 56	Camingo Se Finantemes Muerals-Resourt.	5 10 75 10 Euro-Craissance. 146 14 13 132 Financière Privée 336 37 32 140 Fractidor 145 71 13 8 40 8 75 Sestion Mobilière 282 70 19 8 101 Mondiale Impst 172 88 16
B.F. parts 1958 500 500 (M) Crist E.D.F. parts 1959 482 50 482 20 Electro-	AlsLor 135	85 . 88 . Cominus	Air-Industrie 57 58 Applie Mean 56 56	Gévelet	20 Am. Petrofica	Ohlisen 130 61 12
Abellie (Vie)	165 168 Rente foacière 21 49 Sikvili Sikvili 126 58 126 22 Volumes à Paris 175 Cogifi 1	366 . 371 . La Mura	Arteliers C.S.P	20 Quartz et Silice 29 45 29 25 27.1. 177 177 46 Rousselot S.L 436	Shell Tr. (port.) 5 70 Alczo 5 Dart. Industries 5	74 Sugince 124 55 11 50 51 68 Sugince 124 55 11 60 51 68 Univaler 156 22 14 156 27 14
France . 258 . 258 . Instable France . 184 . 184 . Internal France . T.I.A.R.D 88 80 88 98 Laffitte	Bail. 155 10 115 . laweledo.	119 9h 117 9h DPB Paribas 35 34		Synthelabe 105 110	cale a décidé, à titre ex	epérimental, de prolonger, après la clétur transactions entre 14 h. 15 et 14 h. 30. Peractitude des derniers cours de l'après-
Compte tonu de la brièveté du délai qui complète dans nes dernières éditions, dans les cours. Elles sont corrigées des	le lendemain dans la première surum.	Compt. Compen-	reced, Premier Dernier Compt. Compt.	cette raison, nous	Demist Compt. Comps	In case In-mary Co
Compen- sation VALEURS Précéd. Prentier Der ciôture cours co 1930 C.J.E. 3 %	cours sation VALEURS clother	COURT COURTS SOUTH	37 50 141 141 145 21 90 18 94 94 92 75	55 . Tel. Ericssen 252 258	250 . 245 (0 336	Gee. Motors. 333 58 339 339 38 58 58 58 58 58 58 58 58 58 58 58 58 58
380 Airique Sec. 384 85 283 290	98 390 . Ans . Farodo	450 . 85 P.U.K	83 - 83 83 50 83 - 2 84 50 84 80 64 90 66 - 1 85 86 88 28 86 88 2	25 — (obl.) 224 225 236 238	1 - 1 656 - 1751	imp. Chem. 36 . 37 36 60 inco Limited 93 25 82 30 \$2 80
142 Als. Superm. 142 143 40 40 40 41 177 Applica. gaz. 179 50 185 187 187 187 187 187 187 187 187 187 187	148 178 Fin. Paris BP 178 48 170 68 40 210 — ohil cunv. 209 50 185 . Fin. Un. Eur. 55 50 125 . Finexial 125	208 50 210 18 2(8 20 41 Penarthys 57 56 80 56 06 168 Penanet 129 70 129 127 30 295 Penanet 58 18 58 18 59 18 125 Perned-Ric	40 80 40 80 48 80 40 05 176 177 1775 1775 1	22 Usinor 22 22 54 189 — (chl.) 109 189 11 34 Vallourec 34 32 (78 V. Clicquot-P 489 50 479 54 380 Vinipriz 385 399	0 488 . 473 90 7910	1.T.T
80 - Certif. 81 180 180 180 230 230 231 281	38 Fr. Pfireles. 99 50 23 (Certific.) 23 50	385 — (abl.) 57 Pierre-Amby.	314 219 318 90 318 385 50 390 399 60 388	191 . Amax	N 19 481 19 35 1 02	Philip Maris 293 285 50 286 52 80 52 80 Fig. 81 50 82 10 81 80 Continues 285 286 286 281
79 Bail-Equip 156 150 200 Bail-Equip 200 199 28 192 26 26 27 40 3	183 - 148 - Cie d'Entr. 140 - 186 196 30 122 - Eie Fonderia 120 99 150 88 - 149 - 06nérale 8cc 188 79	137 139 50 137 142 Pocials	88 80 67 67 66 32 10	328 BASF (Akt.) 320 318 380 Bayer 297 296 52 Buffelsfout 81 50 .62 i	317 . 317 . 196 317 70 316 50 286 . 296 . 270	Randfontels. 156 185 50 197 Rayal Dutch. 276 30 272 272 Se Pintinto Zinc 17 15 17 65 17 58
55 Begin-Say 55 50 58 64 645 Bic. 841 388 58 39 478 B.S.M.—S.D. 474 488 48	9 390 155 Hackette 66 58 2 479 65 instal 375 50 1 12 L Rorel let 112 50	111 58 1[1 58 1]0 . 108 Pricel	34 50 38 90 36 20 38 10 255 260 281 88 260 2 327 329 829 328 2 180 103 102 98 183 1 124 90 131 135 58 132 3 35 58 38 88 36 80 37 40	81 Cin Pét. Imp. 82 (0 80 4 345 C.F. Fr. Can. 348 50 358 3	10 8 49 80 20 321 10 350 345 51 19 75 20 15 586	Shell Tr. (S.) 58 80 51 50 51 80 Siemens A.S. 505 . 606
1) Walter American and a 1 20 20 3 1	4 80 (65 50 2 50 (49 98 (58)_ak_Bellon_ 159 50	26 50 26 28 29 25 20 315 Radar S.A 163 166 446 — (chil) 172 178 18 466 Radiotack	315 80 321 50 328 50 321 56 448 448 440 431 38 485 473 50 473 80 467	280 Dame Mines. 288 285 3 530 Bu Pout Nem. 529 530 270 East Kodak 270 267 28 East Rand 27 80 28 5	257 267 10 19 50 21 50 28 50 189 10 117 50 116 10 137	Tanganyika 11 25 11 20 11 2
14 58 Chiers	3 50 109 275 — (chlig.) 275 280 6 86 86 86 275 La Hénin 1782 1410 124 1420 Legrand 187 187	275 275 275 66 Rama (150) 289 280 288 68 Raif, St-Li- 1486 1491 1487 565 Redaute 170 170 58 167 55 Rhône-Poul. 144 144 158 Roussal-Ectal	58 . 56 50 56 50 86 20 564 . 571 578 . 578 54 98 57 56 50 56 18 159 . 167 50 174 . 178	225 Exxtu Gorp 225 18 228 1 215 Ford Meter 214 50 216 85 Free State 83 50 83 1 245 Gen. Electric 246 243	50 229 58 229 50 58 216 214 188 50 81 82 50 245 80 243 80 243 80 0	West Heid 106 100 20 38 40 239 50 244 241 50 88 Zanabia Cop 0 89 8 89 0 99
1050 C.LT. Alcate! 1055 880 880 880 176 54 176 54 176 54 1782 Celimor 101 90 101 90 11 285 Cotradel 285 Cotradel 285 270 270 2	76 174 58 -295 Lecindus 294 39 11 26 128 418 L4976al 2050 2050 2050 405 1923 2270 405 1923 2270 405 405	785 788 . 350 Rue Impérial	349 350 350 350 350 350 350 350 350 350 350	a : effert; C .: compon détaché; per ladiqué, il y	d : demandé ; * droit :	ATIONS FERMES SEULEMENT détaché. — Lorsqu'un « premier cours ». s la colonne « dernier cours ».
338 Cle Bancaire 230 38 593 298 290 C.B.E. 378 58 372 18 378 58 23 10 22 23 10	12 98 338 25 Mack. Brill 29 18 58 295 910 Maks. Plaint. 910 910 18 39 Mar. Wandel. 89 18 82 50 Mar. Cb. Mac. 50 18 92 18 93 18 92 18 93 18 92 18 93	926 920 928 129 Saint-Guhain 39 38 18 32 25 586 S.L.T 50 50 48 86 52 Santaes. 321 324 327 92 Santaes. 1230 1230 1230 135 Schneider. 964 985 970 75 S.C.O.L	1. 52 Bt 52.50 - 58 52 DU 1	MARCHE OFFICIEL COURS	COURS de gré à gr	MARCHELIBRE DE L. MONOMANES ET DEVISES COURS PRÉC.
94 Créd. Com. F 98 50 186 1 99 Créd. Com. F 187 50 187 50 1 188 — (mil.) 278 278 2 288 Créd. Fenc 181 19 165 10 1	90 95 50 1190 Mart. Telaph 929 929 920 50 279 42 M.F.G.1	45 20 41 50 42 20 101 SERBICE	76 76 SD 76 SB 76 SB	Etats-Buis (\$ 1)	9 18 756 1 13 575	Or fin (kilo se harre) 25275 25 Or fin (kilo se haget) 25270 26 Pièce française (25 fr.) 247 49 Pièce française (10 fr.) 217 58
89 Créd. (Méast. 88 80 257 257 256 Créd. Mat. 257 51 30 51 51 51 30 51 76 51 30 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51 51	98 . 38 20 1580 1610 158	448 435 438 74 S.I.M.R.B.R. 518 618 818 1868 St. Rossigns	1870 1879 1879 188D	Pays-Eas (108 ft.)	0 79 888 75 508 0 101 470 101 0 28 818 88 250 3 8 613 8 650	Pièce française (10 fr.) 217 58 Pièce seisse (20 fr.) 223 50 Union latine (20 fr.) 220 28 Senverair 235 140 88
285 — (0bl.) 205 80 206	41 15 41 18 340 Nat Invest 347 347 34 26 38 46 215 Navigat Mb. 213 56 8	346 347 345	263 50 248 263 50 263 18	Suisse (100 fr.) 5 63 216 86 216 86 216 86 216 86 22 83 22 83 23 83 24 83 25 83	2 2 5 600. 213 7 20 025 29 650 7 5 807 5 650 5 12 600 18 500.	Pièce de 10 dellars 581 - 368 - 1835 Pièce de 50 pasos 1835 7ièce de 10 florins 219 56
430 Domez 438 458 525 Cie Sie Faux 532 538	17 50 Hord	18 20 . 13 46 . 740 . T.O. Electr 76 58 . 89 63 19 - 122 (ebl.) .	736 A 735 731 735 122 50 123 50 123 50	Canada (\$ can. 1) 4 40	4 408 4 345	•
				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<u> </u>	- [i
			· - · - ·	1		•
			• • • •			

tollo minis RACH cres cres

UN JOUR DANS LE MONDE

- Jean-Pierre Mignard.
- 3. ETRANGER - Les sociétés asiatiques face
- an changement. 437. EUROPE Après l'assassinat de Hanns-Martin Schleyer, la lutte
- contre le ferrorisme et l'affaire Croissant. - Le pouvoir et les confestataires dans les pays de l'Est - La convention - de Ver-
- sailles pour l'Europe. 8. PROCHE-CRIENT - ISRAEL : M. Ygael Yadin devient vice-premier ministre
- dans le gouvernement Begin, 8. AMERIQUES 9. AFRIQUE
- 10. DEFENSE - L'OTAN prépare un renforcement de son dispositif pucléaire et classique.
- 11 à 73. POLITIQUE
 - La préparation des élections législatives,
 - 14. EDUCATION - Les élections aux comités de
 - parents. 15. SOCIÉTÉ
 - 15. JUSTICE - La délinquance écologique au congrès de criminologie,
 - 16. RELIGION — Le synode des évêques Rome.
 - 17. SPORTS

LE MONDE DE L'ECONOMIE

- **PAGES 19 A 22** - Les inégalités de ressources en France. - La propuision nucléaire des navires civile - L'Asie dans le commerce mondial
- 23-24 ARTS ET SPECTACLES
 - EXPOSITIONS : le marché à la recherche des « amateurs » - THEATRE : Palazzo mentale à Nanterre.
 - 35. EN NE-DE-FRANCE - « Funt-il fermer les villes
 - nouvelles? », par J. Guyard, 36. ÉQUIPEMENT.
- 37 à 40. ECONOMIE-SOCIAL
- Le « tout électrique » en question.

LIRE EGALEMENT

RADIO-TELEVISION (25) Annonces classées (26 à 34); Aujourd'hui (18); Carnet (18); • Journal officiel > (18); Météorologie (18); Mots croisés (18); Bourse (41).

Canyons tunisiens

Chaos montagneux et horizons

infinis du Sud-Quest tunisien

découvrez-les en une randon-

née de 8 jours à pied et à cheval

8 à 12 participants – 3.600 F –

EXPLORATOR

16 place de la Madeleine

75008 Paris — Tél. 266 66 24

parlez

ANGLAIS...

ALLEMAND ITALIEN ESPAGNOL

ARABE RUSSE JAPONAIS.

LOGOS

international

centre privé de formation

4, villa Ornano 75018

PARIS Tél.: 255.09.05

TOURS. 20.98.21 NANTES. 47.70.90

ORLEANS, 62.24.20 MUNICH 37.47.87

Brochure sur demande.

NOUVEAUX DIPLOMES

des cafés doux centraux ».

pour ceux qui ont appris une langue étrangère

Tons ceux qui ont étudié une langue (anglais, allemand, italien, espagnol, russe), quel que soit leur âge ou leur niveau d'études, ont intérêt à compléter, parallèlement à leurs activités présentes, leur formation par un des dipiômes suivants :

- Diplômes des Chambres de Com-merce étrangères, compléments indis-pensables à toute formation du commerce et des affaires; — Erevets de Technicien Supérieur Traducteur Commercial attestant une formation de spécialiste de la traduc-tion et de l'interprétarist;

— Diplômes de l'Université de Cambridge (anglais) : carrières de l'information, tourisme, hôtelierie... Etudiants, secrétaires, représentants, comptables, techniciens, ingénieurs, cadres et directeurs commerciaux, etc., sauront tirer profit de cette opportunité pour améliorer leur compétence et leur qualification. Le département Information-Orien-494, 35, rue Collange, 92303 Paris-Levaliois, envoie sur demande une documentation gratuite sur ces di-plômes (préparation et débouchés). Tél. : 278-81-88 (organ, privé).

SUR LES MARCHÉS DES CHANGES

ment en Grande-Bretzgne, en Alie-Franciort, le cours de la monnaie américaine est retombé de 2.2730 deutschemarks à 2.2610 DM, après 2.2580 DM; à Paris, il a glissé à 4,8375 F contre 4,86 F, et, à Zurich, il a battu derechef son record de baisse à 2,2375 france suisses contre 2,2550 francs suisses, tandis qu'à Tokyo, il revenait de 254,20 yens

déclarations de M. Michael Bhymencassants sur la hausse véritable et rigoureuse. souhaitable des mounales fortes. Le franc suisse a poursuivi son puis, devant l'effet produit - à ascension par rapport à toutes les savoir la chute immédiate du dellaz, monnaies, hattant à nouveau son esprits en affirmant qu'il était de 2.16 F.

NOUVELLES BRÈVES

● Le président de la Répu-

Le conseil municipal de

Saint-Martin (dépendance de la

Guadeloupe) a pris une délibéra-

tion dans laquelle il manifeste

son désir d'être séparé de la

Guadeloupe pour constituer une

entité administrative à part

entière, un département par

exemple. Le conseil municipal,

que préside M. Elie Fleming

(R.P.R.) justifie sa demande par

l'éloignement de Saint-Martin

(situé sur une île partagée entre

les Pays-Bas et la France) du

chef-lieu de la Guadeloupe

(Basse-Terre est à 250 kilomé-

tres), par l'absence de services

techniques sur place, et par le fait

que la population est plutôt tour-née vers les U.S.A. le Canada et

l'Europe. Le conseil municipal de

• Le docteur Donald Coggan,

archevêque de Cantorbéry et pri-

mat de l'Eglise anglicane, assistait

le 23 octobre à une messe célébrée

par Mer Badré, évêque de Bayeux,

pour marquer le neuvième cente-

naire de la consécration de la

première église de Bec-Hellouin

Dix pays producteurs de cajé suspendent leurs ventes. — Les

délégués des Etats du Costa-Rica,

de l'Equateur, d'El-Salvador, du

Mexique, du Nicaragua, de Panama, de la République de Saint-Domingue et du Venezuela, réunis à San-Salvador les 20 et 21 octobre, ont décidé de suspendre leurs ventes de café aussi long-

temps que les conditions du mar-

ché mondial resteront manyaises. Ils ont également décidé la créa-

tion prochaine d'une « compagnie

Guatemala, du Honduras,

Saint-Barthélémy (majorité)

ėmis un vœu semblable.

blique a recu à déjeuner, ce lundi

24 octobre, vingt commerçants de

prestataires de services.

changes tant que la valeur du dollar continuerait à refléter la force de l'économie ». L'ambiguité de ces propos, interprétés dans le sens le plus défavorable par les cambistes, a relancé la spéculation à la baisse sur la monnaie américaine. En outre, les rumeurs de dissen-

les autorités monétaires sur la politique à saivre en matière de crédit (et de tanz d'intérêt impressionnent Une fois de plus, ce sont des facheusement les milieux financiers, qui verraient avec déplaisir le départ thai, secrétaire américain au Trésor, de M. Arthur Burns, président de qui out relancé le mouvement, la Réserve fédérale, dont le mandat M. Blumenthal, on le sait avait se termine au début de 1978 et qui commence par tenir des propos Ira- est connu pour son orthodoxie

sions entre la Maison Blanche et

- s'était efforcé de rassurer les record sur la place de Paris à plus

Après l'attentat confre le relais hertzien de Pré-en-Pail

diverses régions. Ce « déjeuner de travail >, indique-t-on à l'Elv-UN SYSTÈME DE RECHANGE sée, se place dans la série des rencontres que M. Giscard d'Es-EST MIS EN PLACE PAR T.D.F. taing souhaite avec des représentants des petites et moyennes entreprises: petits industriels (le A la suite de l'attentat qui 9 juin dernier), commerçants et

totalement détruit le samedi 22 octobre le relais hertzien de Pré-en-Pail (Mayenne), les équipes régionales de T.D.F. ont mis en place un système de rechange permettant de diffuser les programmes des différentes chaînes. C'est ainsi que les téléspectateurs de la région du Maine (la Sarthe, une partie de la Mayenne du Maine-et-Loire, du Loir-et-Cher) recevaient dès dimanche matin les programmes de la première chaîne (TF 1) et, dans 'après-midi, ceux de la deuxième chaine couleur (A 2). Dans l'Ilie-et Vilaine le Morbihan, la Loire-Atlantique, le Finistère, les Côtes-du-Nord et la Vendée la première chaîne était rétablie dimanche matin. Dans la Manche le Calvados et l'Orne, téléspectateurs reçoivent actuellement la seconde et la troisieme chaine.

A la direction de T.D.F. Paris, on indique que les trois chaines pourraient fonctionner sur l'ensemble de la Normandie et de la Bretagne des ce lundi

Il pourrait être utilisé comme centre de loisirs ou comme hôtel flottant

Le Compagnie générale maritime (qui regroupe les anciennes Transat et Messageries maritimes a confirmé, ce lundi matin 24 octobre, qu'un contrat de vente avait été signé, il y a quel ques jours, à propos du paquebot « France », avec une société à capitanx saoudiens. Il s'agit de la Société technique d'avantgarde (TAG), dont le siège est à Luxembourg. Cette société détient déjà des participations importantes dans la société française d'aviation Air Alpes. Le prix de vente du navire se situerait aux alentours de 80 millions de francs. La société TAG envisage d'utiliser ce navire comme centre de loisirs ou comme hôtel flottant.

loppant 160 009 chevaux et en-

trainant quatre hélices, le France

avait été lance, en grande pompe,

le 11 mai 1960, en présence du

général de Gaulle, alors président

mille vingt-sept passagers.

avait été mis en service sur la

ligne a royale » Le Havre-New-

York le 3 février 1962. Il avait

couté au total 417821875,31 F

dont 110 284 900 F d'aide de

l'Etat L'amortissement du navire

devait être terminé au milieu de

1979. Les croisières qu'il effec-

tuait, ainsi que les traversées

régulières sur l'Atlantique nord

procuraient du travail — jusqu'à

l'été 1974, date de l'arrêt de

l'exploitation — à mille cinq cents

marins et à cinq cents employes

du pétrole en 1974 qui a porté le

coup de grâce au France. Pendant

99,8 millions de francs (contre

47,3 en 1973), dont 68,7 millions

pour les frais de combustible.

D'une façon générale, depuis 196

jusqu'à 1973, toutes les années on!

fait apparaître des résultats fi-

nanciers négatifs (avant subven-

Désarmé au Havre en novembre

1974 dans des conditions qui

avaient provoqué de vives contro-

verses économiques et politiques

le France continualt à coûter à la

C.G.M. plusieurs millions de francs

chaque année. La dernière éva-

lustion officielle falsait état du

chiffre de 30 millions en 1976.

C'est la raison pour laquelle les

responsables et les observateurs

des milieux maritimes, sachant

qu'il n'y avait plus d'espoir de

sons pavillon français, et n'accep-

tant pas qu'il soit un jour envoyé

aux démolisseurs d'Espagne, de

avec insistance que la C.G.M. accélère ses négociations avec les

nombreux utilisateurs éventuels

du navire (quelque quatre-vingt-dix offres ont été étudiées depuis

Sicile o ude Corée, demandaient

voir le France reprendre la mer

cette année en effet le déficit

d'exploitation a été estimé

C'est la brutale hausse du prix

Concu pour transporter deux

de la République.

sécentaires.

tion de l'Etat).

L'annonce de cet « épilogue » n'avait pas encore provoqué ce lundi de réactions de la part des syndicats de marins, qui ponttant, à l'été et à l'automne 1974, s'étaient battus pendant de longues semaines pour tenter d'éviter le désarmement du plus prestigieux des paquebots français. Le secrétaire général des marins C.G.T., M. François Lagain, nous a déclaré : « Depuis trois ans, le navire était condamnë, et il n'y avait pour lui que deux harpothèses : la ferraille ou la pente. Nous aurons l'occasion de repréciser nos revendications pour développer les croisières sous pavillon français. Mais, de toute façon, nous ne laisserous pas partir le navire du Haure sans qu'il y ait des réactions, d'autant plus que nous craignous que le groupe Paquet ne se separe prochainement du Renaissance. P

Le secrétaire général du syndicat CFD.T. des marins du Havre, M. Gilbert Bredel, nous a indique pour sa part : « La vente du France ne résout en rien les problèmes de la marine marchande en général ni de la C.G.M. en particulier. Cette compagnie n'a pas tenu ses promesses de reclassement des maring du France, qui devaient retrouver du travail soit au Canada, soit dans l'hôtellerie de la Cote d'Azer. En outre, deux cent cinquante suppressions d'emplois de marins et quatre cents d'agents sédentaires sont envisagées par la C.G.M. à la fin de l'année. n

Bien que, selon les témoignages de la C.G.M. et des équipes qui étaient chargées d'entretenir le navire depuis trois ans dans l'arrière-port du Havre, le France soit encore en bon état, il est évident que son acheteur ne pourra pas le faire naviguer avant plusieurs semaines puisque de nombreuses vérifications de l'appareil propulsif, de la coque et des tuyauteries doivent être

Long de 315 mètres, équipé de quatre turbines à vapeur déve-

l'ancien avocat d'Andreas Basdet M. Klans Croissant, de nouvelles prises de position en faveur de ce dernier viennant d'être communiquées.

Dans un texte publié après la réunion de son dernier constit national le Syndicat de la magistrature dénonce le maintien en détention de l'avocat ouest-aliemand, la menace d'extradition pesant sur lui et les visites domicilaires effectuées par la police chez les avocats français qui sau. rent sa défense. Le Syndical de la magistrature reproche au gouvernement francais d' « accenter a actuellement de a copier l'appareil repressif allemand s on prenant le « risque grave de jaroriser en France le développement parallèle du terrorisme et de la violence de l'Elat ». D'autre part, le mouvement « l'Ecole emancipie a (tendance rérolutionnaire de la Fédération de l'éducation nationale) a publié un communiqué pour protester contre une extradition éventuelle de M. Croissant.

En Italie, une centaine de magistrats, d'avocats et de journalistes ont signé un «appel» pour réclamer la alibération immédiaten de l'avocat et l'application en sa faveur du droit d'astle politique.

A Paris, plusieurs organisations d'extrême gauche, groupées en un « comité pour la libération de Ziaus Croissant », avaient annonce leur intention d'organiser une manifestation ce lundi 24 octobre La présecture de police a fult savoir que celle-ci n'était nas autorisée. Une réunion doit toutefois avoir lieu le 26 octobre au palais de la Mutualité.

Pour sa part, l'Union syndicale des magistrats a publié un communique pour dénoncer « les manifestations. déclarations et démarches de toute origine suscoptibles d'accréditer dans l'opinion publique l'idée que la décision à intervenir, quelle qu'elle puisse être, sera fondée sur des éléments étrangers à ceux qui au terme d'un libre débat. s'imposeront légalement our juges n. (Lire page 5 le point de vue

de CLAUDE BOURDET.)

 Le Syndicat national du personnel navigant de l'aéronautique civile (SNFNA.C.) annule le mot d'ordre de grève lancé le 19 octobre. Cette annulation in-tervient à la suite du report sine die de la grève mondiale des pilotes de ligne.

NICOLL

Prêt-à-porter dans un retors pure laine exclusif (3 coloris) avec gilet 135(15

Heureusement, it y a encore Nicoll pour maintenir le charme de la tradition anglaise du vêtement masculin. 29, rue Tronchet, Paris 8'

GRIFFSOLDE

DEGRIFFE LES GRANDS

DU PRET-A-PORTER

Rendez-vous chez Rodin qui s'affirme actuellement comme le megasin de tissus "idéal"...

trois ans).

TISSUS'COUTURE **AUTOMNE-HIVER** 1977-78 m Élamines imprimées nouvelles.

- m Écossais et Prince de Galles. m Draps, réversibles, poils de chameau, mohair, etc., pour manteaux.
- m imprimés et cotons d'hiver. m Tweeds originaux.
- Jerseys jacquards et imprimés. * Tissus lames, brochés, dentelles.

36. CHAMPS-ÉLYSÉES - PARIS

A LA POMYE DE LA TECHNOLOGIE EL DE LY COUTLIE HEWLETT PACKARD NOUVEAUTES:HP29C

HPI9C HP92.HP10 dans in progressmention of fes applications sex problèmes techniques, scientifiques, fi-HERE'SCL MAUBERT ELECTRONIC

49, bd St-Germain (place Maubert) PARIS-5 - Métro Maubert-Mutualité

Le numéro du « Monde » daté 23-24 octobre 1977 a été tiré à 506 375 exemplaires.

A bas le tourisme Sive le voyage avec

nouvelles frontières

DECOUVERTE INDIVIDUELLE Départ de Paris MARRAKECH 900 F

1500 F MONTREAL 2350 F DELHI 3 600 F Depart de Bruxelles MEXICO 2700 F SINGAPOUR 2750 F ALLER-RETOUR Vols à dates fixes

CIRCUITS ORGANISES

Les villes impériales du sud marocain du 21 décembre au 4 janvier du 8 avril au 23 avril 2 200 F

Découverte de l'Egypte du 22 décembre au 4 janvier du 8 janvier au 21 janvier du 12 février au 25 février du 2 avril au 15 avril du 9 avril au 22 avrildu 23 avril au 6 mai 2950 F

Flanseignaments at Inscriptions **NOUVELLES FRONTIERES** TOURAVENTURE 63 avenue Danfert Rocheress **75014 PARIS** Tél.: 329 12 14 119 rue Solfériae 59000 LILLE

Tél.: 542404

UC 793 A

ouvert le lundi après-mid

les impers

+ les costumes)

les boutiques

Jamais la programmation n'avait été aussi accessible : les deux demiers calculateurs Hewlett-Packard permettent, grace à leurs 224 lignes de programmes et l' leurs 26 registres de données, de résoudre les problèmes de programmation

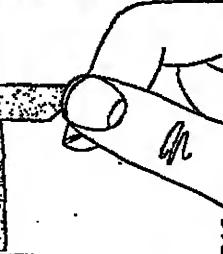
les plus ardus. HP97:version aveclmp/lmante 5586 Fttc. HP67:format depoche 2992.92 Fttc. HP25:817,32 FLLC. HP25C:1052,52 FLLC. HP29C:1387,68 FLLC. El jamais la programmation n'avait été aussi facile : à la "Règie à Calcul", une équipe de vente spécialisée vous expliquera tous les mystères de la program-

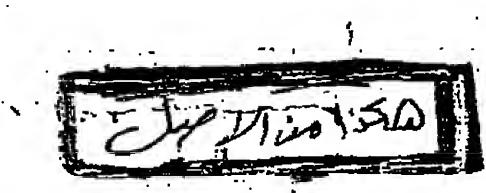
mation. Mystères très simples : en une demi-heure, vous en aurez fait le tour.



1er distributeur agrés en France des calculateurs éléctromiques HP. 65-67, bd Saint-Germain 75005 Paris. Tel.: 033 02.63 / 033 84.61 HEWLETT hp; PACKARD.

office 2 2 2 4 4 ₹ GSGT FIX.SCI.RND LBL.T







1<u>1/1</u> -- 1 -

. 발표 보 · · · ·

Mark Street Service

14-

9 4 7 € 1 9 42 ± 1 € €

m same

المراجع والمحاجر

في المارية .

· 化焊接门位

و يو الناسور ١٠٠٠ ٠

· • • 😓 🚈 🗒

noted by the